

SU QUESTA PAGINA VENGONO RIPORTATI GLI ESTREMI DEGLI AGGIORNAMENTI AL CATALOGO.

DANS CETTE PAGE SONT EN LISTE LES DATES DES VARIANTES DU CATALOGUE.

IN THIS PAGE ARE STATED THE DATA OF SPARE PARTS CATALOGUE VARIATIONS.

AUF DIESER SEITE SIND DIE DATEN DER IM ERSATZTEILKATALOG VORGENOMMEN ÄNDERUNGEN AUFGEFÜHRT.

Stampate -	Lenci	and .

			Letterpress	- Druckschrift
1 - VARIANTE MAGGIO 1977	VARIANTE MAI 1977	VARIANT MAY 1977	ÄNDERUNG MAI 1977	88794623
2 - VARIANTE LUGLIO 1977	VARIANTE JUILLET 1977	VARIANT JULY 1977	ÄNDERUNG JULI 1977	88794629
3 - VARIANTE NOTEMBRE 1977	VARIANTE NOVEMBRE 1977	VARIANT NOVEMBER 1977	ÄNDERUNG NOVEMBER 1977	88794639
4 - VARIANTE GIUGNO 1978	VARIANTE JUIN 1978	VARIANT JUNE 1978	Anderung juni 1978	88794659
5 - VARIANTE DICEMBRE 1978	VARIANTE DECEMBRE 1978	VARIANT DECEMBER 1978	ÄNDERUNG DEZEMBER 1978	88794667

### LANCIA S.p.A.

Capitale Sociale L 30.000.000.000 inter. versato

SEDE E DIREZIONE GENERALE - SIEGE ET DIRECTION GENERALE -MEAD OFFICE AND GENERAL MANAJEMENT - SITZ UND GENERAL DIREKTION

STABILIMENTI - USINES - WORKS - WERKE

FILIALL - ISPETTORATI \* - CENTRI REGIONALI \*\*

FILIALES - INSPECTIONS \* - CENTRES REGIONAUX D'ASSISTANCE \*\*

BRANCHES - INSPECTORATES \* - REGIONAL OFFICES \*\*

FILIALES - INSPEKTORATE® UND REGIONAL E GESCHÄFTSSTELLEN \*\*

SERVIZIO RICAMBI - SERVICE PIECES DET ACHEES -SPARE PARTS DEPARTMENT - ERSATZ TEILL AGER

Le descripcia, le illustrament ed 1 dati riportati nel presente Cataliga non sano impediativo. La Fabbina non assume alcun obtuiga ai comunicate preventivamente eventuali variazioni ane advessero interventre nega elementi septa indicati tali variazioni santuno comunicate con togli di aggiorniamento emessi pendo camente.

The descriptions, illustrations and specifications given in this Caralogue are not to be taken as binding. The Company, therefore, ages not undenake to inform in advance of any possible variants which should intervene in the above elements; such variants will be transmitted by revision sheets periodically issued.

TORINO	•	Via Vincenzo Lancia 27 - Cas. Postale 430 Torino Tel. Telegr. LANCIAUTO - TORINO - Telex 21165 LANCIA	4
TORINO	, ,	Via Vincenzo Lancia 27 - Cas. Postale 430 Torino Tel. Telegr. LANCIAUTO - TORINO - Telex 21165 LANCIA	Ą
		Via Caluso 50 - Cas. Postate 430 Toring - Tel. (011) 91.0 Telegr. LANCIAUTO - TORINO	9.101/2/3,4/5
VERRONE	(13030)	Strada Comunale - Tel. (015) 54.25.41/2/3 4/5 Telegr. LANCIAUTO - VERRONE - Telex 20332 LAN	ICIA
BARI	(70123)	Via T. Columbo 47 (Zona Ind.) - Tel. (080) 45,12.88	Telex 81195
BOLOGNA (Roveri)			Telex 51527
COSENZA*	(87100)	Piazza Loreto 30 31 - Tel. (0984) 37.45.8 - 37.48.2	
FIRENZE	(50127)	Via Di Novoli 61 - Tel. (055) 43 03 41 2 3	Telex 57274
GENOVA	(16161)	Via Rivarolo 59 nero - Tel. (010) 40.33.33 4 5 6	Telex 28013
(Rivarolo)			
MILANO	(20149)	Via A. Papa 22:24	
		(00, 00 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	Telex 37214
NAPOL	(80143)	Via N. Poggioreale 19	T-1- 34.440
		12. (00.) 22.00	Telex 71410
PADOVA		Zona Ind 18 strada 25 - Tel (049) 66 20 33	Telex 41234
PALERMO		Viale Reg. Siciliana 4452 - Tel. (091) 51.87 54 5-52 89.44	
ROMA		Via Salaria 665 - Tel. (06) 81,08,341 2,3 4,5	Telex 60137
TORINO**	(10121)	Corso Matteotti 30	
		Tel. (011) 54 55 97 - 54 58.34 - 54.38 15 - 54 61.07	_
VERONA	(37100)	Via del Perlar 2-Tel. (G45) 50 50 88 - 50.54 09	Telex 48257
TORINO	(10141)	Corso Peschiera 193 Tel. Telegr. LANCIAUTO - TORINO - Telex 23465 LANC	(011) 33.31.1 JARI

Les descriptions, les illustrations et les données de ce Catalogue n'engagent pas la l'abrique qui, par consécuent, n'est pas obligée de communiquer préalablement les eventuelles vanontes qui surviendront dans les éléments susdits; ces variantes seront communiquees par des feuilles de mise à jour trées pénadiquement.

Die in diesem Katalog befindlichen Beschreibungen, Illustrationen und Daten eind nicht bindend. Die Hersteller übernehmen keine Verpflichtung, eventuelle Änderungen im voraus mittuteilen: die Mittellung der Änderungen erfolgt in den periodisch herdusgegebenen und auf den neuosten Stand gebrachten Blattern.

SERVIZIO PARTI DI RICAMBIO - SERVICE PIECES DETACHEES - SPARE PARTS DEPARTMENT - ERSATZTEILDIENST -

Stampato, Imprimé, Letterpress, Druckschrift N. 88798553 (III + 1977 - 5000) - II^ Edizione

Annulla e sostituisce le precedenti Edizioni - Cette édition annulle et remplace les précédentes éditions - This issue supersedes previous publications - Annulliert und ersetzt die vorhergehenden Auflagen.

Copyrights TANCIA S. B. A.



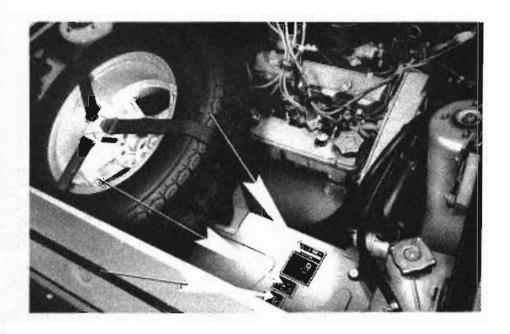


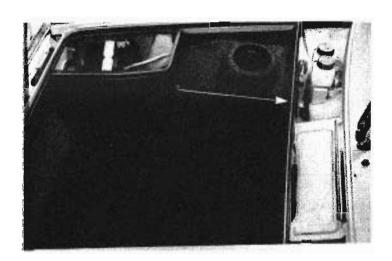
# BETA

CATALOGO PARTI DI RICAMBIO PER I SEGUENTI TIPI: CATALOGUE PIÈCES DÉTACHÉES POUR LES TYPES SUIVANTS: SPARE PARTS CATALOGUE FOR THE FOLLOWING TYPES: ERSATZTEILKATALOG FÜR FOLGENDE BAUMUSTER:

Tipo Type Type Bon.	Prefixso ricambio Préfixo rechange Spare prefix number Ersatzteil-präfix	Cilindrata em <sup>3</sup> Cylindrée em <sup>3</sup> Displacement ce Hubraum em <sup>3</sup>	Литолет <i>итя</i>	Voiture	Car	PKW
137 AS	137.601	1995	Coupé (G.S.)	Coupé (c.à g.)	Coupe (1hd)	Coupé (LL)
137 AS/T	137.601	1995	Tetto apribile	Toit ouvrant (Spider)	Sun roof (Spider)	Rolldach (Spider)
			(Spider)(G.S.)	(c.à g.)	(1hd)	(LL)

LANCIA S.P.A.





Posizione stampigliatura e targhetta per l'identificazione della vettura.

Position de l'estampillage et de la plaquette pour l'identification de la voiture.

Position of the stamping and plate for the identification of the car.

Position der Einstanzug und des Schildes mit den Klenndaten des Wagens.

## MONTECARLO

## INDICE GENERALE

			Identificazione vettura				Pag. IV	
			Indicazioni e norme per l'uso del Catalogo e per	la richies	ta	delle parti di ricambio	XVII	
			ELENCAZIONE DELLE	PARTI D	I	RICAMBIO		
			COMPLESSO AUTOTELAIO da Tav.n.1 a Tav.n.55	Tav.16	_	Filtro olio motore		Pag. 16/1
			MOTORE da Tav.n.1 a Tav.n.20 Pag.			Raffreddamento		
Tav.	0	-	Motore completo - Serie guarnizioni motore 0/1			Radiatore acqua		
			Organi principali		-	Pompa acqua		19/1
Tav.	1 2	<del>-</del>	Teste cilindri - Coperchi punterie 1/1 Basamento e coppa motore - Coperchi 2/1	20			n.21 a Tav	
"	3	-	Albero motore - Volano - Bielle e stantuffi			Innesto		
**			Comando distribuzione	Tau 21		<del></del>		21/1
71			Compressore condizionatore aria 6/1	" 22	-	Cilindrí comando frizione Comando disinnesto frizione		. 22/1
			Alimentazione e scarico	~3		Cambio velocità - propulsore		23,1
Tav.			Serbatoio carburante - Tubazioni 7/1					
11	9	-	Pompa e filtro carburante 8/1 Carburatore (tipo WEBER) 9/1			Comando cambio di velocità Scatola cambio velocità - Diffe		
**			Filtro aria motore	" 26	_	Coperchi		
"	12	_	Tubazioni di scarico	" 27	_	Aste - Forcelle comando marce .		27/1
			Comando acceleratore (G.D.) 13A/1	28	-	Planetari - Satelliti differenz		
			Lubrificazione				n.29 a Tav	7.n.34
Tav.	14	_	Lubrificazione			Freno idraulico		
17	15	-	Pompa olio motore 15/1	Tav.29	-	Comando freni idraulici		29/1



			Pag.	IMPIANTO ELETTRICO da Tav.n.45 a Tav.n.55
Tav	.30	_	Pedale comando freni idraulici 30/1	
ţţ			Cilindro comando freni idraulici e	Accensione - Avviamento motore
			servofreno	Pag.
\$1	32	_	Freni anteriori a disco	Tav.45 - Schema dell'avviamento ed accensione
11			Freni posteriori a disco	motore
	33		rient posteriori a disco	" 46 - Motorino avviamento
			Emone management	" 47 - Distributore d'accensione (tipo MARELLI) .47/1
			Freno meccanico	4/ - Distributore d accensione (tipo marketri) . 4//1
_	٠,		0 1 6	" 47A - Distributore d'accensione (tipo MARELLI) 47A/1
Tav	.34	-	Comando freno a mano	
				Gruppo generatore - Illuminazione - Accessori
			TELAIO	Tav.48 - Apparecchi e segnalatori di funzionamento 48/1
				" 49 - Illuminazione interna e servizi vari 49/1
Tav	.35	_	Sospensione gruppo propulsore - Ripari 35/1	" 50 - Alternatore 50/1
				" 50A - Alternatore (tipo MARELLI) 30A/1
				" 51 - Proiettori
			STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE	" 52 - Fanali anteriori e laterali52/1
			da Tav.n.36 a Tav.n.44	" 53 - Fanali posteriori
			Sterzo	" 54 - Tergicristallo - Spruzzatore acqua
			o cerzo	paravento
Tour	26	_	Comando sterzo	" 55 - Avvisatori elettropneumatici -
11				
11	37		Scatola sterzo	Elettrocompressore
	38	-	Tiranti sterzo	
				COMPLESSO CARROZZERIA da Tav.n.56 a Tav.n.71
			Sospensioni e ruote	
				ESTERNO CARROZZERIA da Tav.n.56 a Tav.n.64
Tav	.39	-	Trasmissione comando ruote posteriori 39/1	
*1	40	-	Fusi - Molle e montanti telescopici	Tav.56 - Ossatura scocca
			sospensione anteriore	" 57 - Rivestimenti esterni scocca
12	41	_	Bracci oscillanti e barra sospensione	" 58 - Cofano - Comando apertura cofano 58/1
			anteriore	" 59 - Griglia radiatore - Paraurti anteriore 59/1
9.6	42	_	Fusi - Molle e montanti telescopici	" 60 - Sportello posteriore e suo comando -
	. —		sospensione posteriore	Paraurti posteriore 60/1
17	43	_	Bracci oscillanti - Barra stabilizzatrice	" 61 - Cristallo paravento - Finestrino laterali
	42		sospensione posteriore	e posteriore - Modanature 61/1
	4.4	-	Ruote	" 62 - Capote e suo comando (per Spider)
	44		NUCLO 1	As a papere e and commune (her physel) : : : : 07/7

# MONTECARLO



	Pag.		Pag.
Tav.63 - Porte (pannelli - rivestimenti)		.69 - Comandi aerazione interno vettura	, 69/1
" 64 - Porte (maniglie - serrature)	64/1	70 - Impianto condizionatore aria interno vettura (a richiesta)	70/1
		vectura (a liciliesta)	. 7071
INTERNO CARROZZERIA da Tav.n.65	Tav.n.67		
Tav.65 - Cuscini - Schienali	65/1	COMPLESSO DOTAZIONI	
" 65A - Cuscini - Schienali	65A/1		
" 66 - Rivestimenti interní vettura		7.71 - Attrezzi ed accessori	. 71/1
" 67 - Tavola porta apparecchi	67/1		
			2,67
ORGANI SUSSIDIARI da Tav.n.68	To: - 70		
ORGANI SUSSIDIARI da Tav. 11.00 6	1 144.11.70		
Tav.68 - Aerazione interno vettura	68/1 IND	ICE GENERALE NUMERICO DELLE PARTI DI RICAMBIO	. i/1

### TABLES DES MATIERES

	IRBLI	J DES MATTERES	Page
	Identification voiture		IV
	Instructions pour la consultation du Catalogue	et pour la commande des pièces détachées	XIX
		PIECES DETACHEES	
			Page
	ENSEMBLE CHASSIS de Tab.n.1 à Tab.n.55	Tab.15 - Pompe à huile	
	MOTEUR de Tab.n.l à Tab.n.20 Page	Refroidissement	
Tab. 0 -	Moteur assemblé - Jeu de joints moteur 0/1	Tab.17 - Radiateur d'eau	
	Organes principaux	" 19 - Tuyauterie d'eau	
Tab. 1 -	· Culasses - Couvercles de carters d'arbres		
	à cames 1/1	TRANSMISSION de Tab.n.2	21 à Tab.n.28
	Bâti et carter d'huile - Couvercles 2/1		
	Vilebrequin - Volant - Bielles et pistons 3/1	Embrayage	
4 -	Commande distribution	m 1 61	21/1
	Distribution	Tab.21 - Cylindres de commande débrayage " 22 - Commande débrayage	
. 6 -	Compresseur conditionneur d'air 6/1	" 22 - Commande débrayage	
	Alimentation et échappement		
1000		Boîte de vitesses - pont	
	Réservoir à essence - Tubulures 7/1		0.4.43
	Pompe et filtre à essence 8/1	Tab.24 - Commande B.V	
	Carburateur (type WEBER)9/1	" 25 - Carter B.V Différentiel - Couve	
" 13	Filtre à air	" 26 - Engrenages et arbres de vitesses	
	Tubulures d'échappement	" 28 - Planetaires - Satellites différent	
	Commande accélerateur	20 - flametagles - Satellites different	161. , 120/1
	Commande accélerateur (c.à d.) 13A/1	FREINS de Tab.n.2	29 à Tab.n.34
	Lubrification	Frein hydraulique	
Tab. 14	Graissage	Tab.29 - Commande freins hydrauliques	29/1



Page Tab.30 - Pédale commande freins hydrauliques	INSTALLATION ELECTRIQUE de Tab.n.45 à Tab.n.55  Allumage - Démarrage  Page  Tab.45 - Schéma démarrage et allumage moteur
Frein à main	" 47 - Allumeur (type MARELLI)
	Ensemble dynamo - Eclairage - Accessories
Tab.34 - Commande de frein à main	但
	Tab.48 - Instruments de bord et temoins 48/1
	" 49 - Eclairage interieur et accessoires 49/1
CHĀSSIS	" 50 - Alternateur
	" 50A - Alternateur (type MARELLI) 50A/1
Tab.35 - Suspension ensemble motopropulseur -	" 51 - Phares
Protections	" 52 - Indicateurs AV direction et position et
	clignoteurs lateraux
	" 53 - Blocs de signalisation AR 53/1
DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES	" 54 - Essuie-glace - Lave-glace 54/1
de Tab.n.36 à Tab.n.44	" 55 - Avertisseurs électropneumatiques -
Direction	Electrocompresseur
Tab.36 - Commande direction	
" 37 - Boîtier de direction	ENSEMBLE CARROSSERIE de Tab.n.56 à Tab.n.71
" 38 - Barres de direction	6
	EXTERIEUR CARROSSERIE de Tab.n.56 à Tab.n.64
Suspensions - Roues	
<del></del>	Tab.56 - Ossature de la caisse
Tab.39 - Arbres de roues AR	" 57 - Habillage éxterieur de caisse 57/1
" 40 - Boitiers de moyeux ressorts et jambes	" 58 - Couvercle - Commande ouverture couvercle, 58/1
élastiques suspension AV 40/1	" 59 - Grille de calandre - Pare-chocs AV 59/1
" 41 - Bras oscillants et barre de suspension	" 60 - Capot moteur et sa commande - Pare-chocs
AV	AR
" 42 - Boitiers de moyeux - Ressorts et jambes	" 61 - Pare-brise - Glaces laterales et lunette
élastiques suspension AR	AR - Moulures
" 43 - Triangles inférieurs - Barre	" 62 - Capote et sa commande
stabilisatrice suspension AR	" 63 - Portes (panneaux - garnissages) 63/1
" 44 - Roues	" 64 - Portes (poignées - serrures) 64/1

INTERIEUR CARROSSERIE de Tab.n.65 à Tab.n.67	Page
Page  Fab. 65 - Coussins et dossiers	Tab.70 - Systeme de conditionnement de l'air (en option)
	OUTILLAGE DE BORD
ORGANES AUXILIAIRES de Tab.n.68 à Tab.n.70	Tab.71 - Outillage de bord
Tab.68 - Climatisation voiture	INDEX GENERAL NUMERIQUE PIECES DETACHEES i/1

MONTECARLO



## GENERAL INDEX

			identification	-6 Al- C-2-1	.a. #a				-	V	
		DIL	ections for uses	of the Catalogue ar	id for ord	ering spare	e p	arts	XX	I	
					SPARE	PARTS LI	51				
		CHAS	SSIS ASSEMBLY	from Table No.1 t	o No.55	Tab.16	-	Oil filter			Page . 16/1
		ENG	INE	from Table No.1	o No.20			Cooling			
Tab.	. 0		ine assembly - E n assemblies	ngine gasket set		Tab.17 " 18 " 19	_	Water radiator			. 18/1
m - 1				.1.66.1	2 /2			Fan			
1ab.	2	- Crai	nkcase and oil s nkshaft – Flywhe	shaft housings ump - Covers el - Connecting rods	2/1			TRANSMISSION from Table	No.21	to	No.28
**	5	- Valv	ve gear drive . ve gear		4/1 5/1			Clutch			
11	6	- Air	conditioner com	pressor	6/1	Tab.21 " 22		Clutch control cylinders Clutch linkage			
		Fue	l and exhaust sy	stem		<b>"</b> 23		Clutch			
Tab.				· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·				Gearbox - Differential unit			
"	9	- Carl	burettor (WEBER	type)	9/1	Tab.24 " 25		Gear control			
н	11	- Inta	ake and exhaust	manifolds	. 11/1	" 26		Gearbox gears and shafts			. 26/1
11	13	- Thre	ottle control .	hd)	. 13/1	** 27 ** 28		Gear control rods and forks Differential side gears and pin			
			rícation					BRAKES from Table	No.29	to	No.34
Tak	1/				1/./3			Hydraulic brake			
						Tab.29	-	Hydraulic brake control		• •	. 29/1



" 31 -	Page Brake control pedal	Tab.46 - Starter motor
Tab.34 -	Hand brake Handbrake control	Tab.48 - Instruments and gauges
140.33	STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS from Table No.36 to No.44 Steering	BODY ASSEMBLY from Table No.56 to No.71  BODY EXTERIOR from Table No.56 to No.64
11 37 -	Steering control	Tab.56 - Body components
" 40 " 41 " 42	Rear wheel driving shafts	" 62 - Soft sun roof and control 62/1 " 63 - Doors (panel - trims) 63/1 " 64 - Doors (handles - locks) 64/1  BODY INTERIOR from Table No.65 to No.67
" 44 -	Wheels	Tab.65 - Seat cushions and backrests 65/1 " 65A - Seat cushions and backrests 65A/1 " 66 - Trim panels
Tab.45	Engine ignition and starting  Starting and ignition system 45/1	ACCESSORY DEVICE from Table No.68 to No.70  Tab.68 - Ventilation system



# BETA MONIECARIO

	Page							p,	age
									_
<pre>fab.69 - Air ventilation controls " 70 - Air conditioning system (optional)</pre>		Tab.71 - Tools and accessories	٠	ò	4	٠	٥	. 71	./1
TOOL EQUIPMENT		SPARE PARTS GENERAL NUMERICAL INDEX	4					. i	/1



## INHALTSVERZEICHNIS

						Seite	
			Kenndaten des Wagens Richtlinien für den Gebrauch des Kataloges und	für die Be	este:	IV llung von Ersatzteilen XXIII	
			VERZEICHNIS			_	
			AEVSE I CUM I S	DEK EKSAI	ZIE.		Seite
			FAHRGESTELL von Taf.Nr.1 bis Nr.55	Taf.16	<b>-</b> i	Ölfilter	
			MOTOR von Taf.Nr.1 bis Nr.20 Seite		1	Kühlung	
Taf.	. 0	-	Motor vollständig - Motordichtungssatz0/1			Wasserkühler	
		-	Hauptorgane	" 19	<u></u> 1	Wasserleitungen	19/1
Taf.	1	_	Zylinderkopf - Nockenwellengehäuse -				
			Hauben				
U			Kurbe gehäuse und Ölwanne - Deckel2/1		]	KRAFTÜBERTRAGUNG	
23	3	_	Kurbelwelle - Schwungrad - Pleuelstangen				
DT.			und Kolben			Kupplung	
11			Steuerungsantrieb	Tof 21	_ 1	Kupplungsbetätigungszylinder	21/1
11	,		Kompressor der Klimaanlage			Kupplungsbetätigung	
	-		nomproport der krimatirage ,			Kupplung	
			Kraftstoffzufuhr und Auspuffanlage				,_
			•		1	Wechsel- und Ausgleichgetriebe	
			Kraftstoffbehälter und -Leitungen				
			Kraftstoff-Förderpumpe und filter			Getriebeschaltung	24/1
11	9	_	Vergaser (WEBER)	'' 25		Wechsel- und Ausgleichgetriebegehäuse -	
**	10	_	Luftfilter	11 26		Deckel	25/1
11	12		Ansaug- und Auspuffkrümmer	11 27	_ (	Getrieberäder und -wellen	27/1
- 11	12	_	Auspuffleitung			Ausgleichgetriebe	
н	13A	_	Fahrgasbetätigung (RL)	20	•	nusgicicingetifebe,	20/1
		•	runingaabetatigang (ND)		1	BREMSEN von Taf.Nr.29 bis	Nr.34
			Schmierung				'
			<u>~</u>		]	Flüssigkeitsbremsen	
			Schmierung 14/1		•	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
11	15	-	Ölpumpe	Taf.29	- 1	Hydraulische Betriebsbremse · · · · · ·	29/1

## MONTEONRIO



		Seite		Seite
Taf.30	-	Bremspedal	ELEKTRISCHE A	
		Hauptbremszylinder und Bremskraft-		(
		verstärker	Zündung und A	nlasser
11 32	_	Scheibenbremsen vorn	autidang data 12	
" 33		Scheibenbremsen hinten	Tof /5 - Anlase- und 7	ündanlage 45/1
73				
		Mechanische Bremse	1 47 - Tindustrailer	(Typ MARELLI)
		nechanische blemse	" ATA = Tinducated for	(Typ MARELLI)
Tof 3/	_	Handbremsbetätigung	4/A - Zumuverterier	(Typ MARELLEI)
161.54		nandbremsbecarigung	Camananananan	Palaushtung - Zühahaw
			Stromerzeugun	g - Beleuchtung - Zübehor
		RAHMEN	Tof AG - Tostwood	
		RAITERA		ung
Tef 35	_	Motor- und Getriebeaufhängung -		htmaschine
161	_	Abdeckungen		
		Abdeckdigen		htmaschine (Typ MARELLI)50A/1
		•	" 52 - Front- und Se	
		LENGTH CHAIR BAURIERY Tof No 26 his No 44		
		LENKUNG UND FAHRWERK von Taf.Nr.36 bis Nr.44	22 - Scutassteache	en
		11		er - Scheibenwascher 54/1
		Lenkung	22 - Frekriobuenma	tische Signalhörner -
		0.6/3	Elektrokompre	ssor · · · · · 55/1
		Lenkung		m 6 W 76 11 N 71
37		Lenkgehäuse	KAROSSERIE	von Taf.Nr.56 bis Nr.71
" 38	-	Lenkgestänge		
			KAROSSERIE AU	SSEN von Taf.Nr.56 bis Nr.64
		Fahrwerk		
Taf.39		Hinterradantrieb		ungen aussen
" 40	-	Achsschenkel - Federbeine der		und Beschläge 58/1
		Vorderradaufhängung		Vorderer Stossfänger 59/1
" 4 <b>1</b>	-	Querlenker und Stabilisator der		el und Beschläge -
		Vorderradaufhängung		inten 60/1
11 42	-	Hinterachsträger - Schraubenfedern -		eibe - Seitenfensterscheiben
		Federbeine		be - Zierleisten 61/1
" 43	-	Querlenker und Stabilisator der		Spider) 62/1
		Hinterradaufhängung 43/1		idungen) 63/1
11 44	-	Räder		ffe - Schlösser) 64/1





		KAROSSERIE INNEN	von	Taf.N	r.65	bis	Seite Nr.67	Taf.69 - Bedienungsgruppe der Heizungsanlage " 70 - Klimaanlage (auf Wunsch)	
" 65A " 66	<u>-</u>	Sitzpolster und Sitzle Sitzpolster und Sitzle Innenverkleidungen Instrumententafel .	hnen				65A/1 66/1	ZUBEHÖR	
		ZUSATZAUSÜSTUNG	von	Taf.N	r.68	bis	Nr.70	Taf.71 - Werkzeuge und Zubehör	71/1
Taf. 68	_	Heizungsanlage			_		68/1	NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEILE	i/1

### INDICAZIONI E NORME PER L'USO DEL CATALOGO E PER LA RICHIESTA DELLE PARTI DI RICAMBIO

Sono elencate e rappresentate le parti di ricambio che vengono poste in commercio per i tipi compresi nel Catalogo.

Le parti elencate nelle tavole che seguono vengono fornite fino alla scadenza dell'impegno previsto dai contratti di vendita e costituiscono di norma, lo stock dei magazzini dei nostri organizzati.

Alcune parti contraddistinte da specifica indicazione vengono invece fornite solo fino alla data in cui la parte stessa ed il tipo di appartenenza sono di normale produzione.

Esse potranno anche non essere disponibili presso l'organizzazione; saranno comunque fornite con la procedura prevista dagli ordini urgenti. L'elencazione delle parti è fatta in tavole numerate progressivamente e suddivise in complessi, gruppi e sottogruppi merceologici come indicato nell'Indice generale.

A fine Catalogo, un Indice numerico riporta in ordine progressivo di numero di ordinazione, tutte le parti a Catalogo; a fianco di ogni codice

è indicata la tavola o le tavole sulle quali si trova la parte. Per altre indicazioni vedere cartoncino "Indice generale numerico".

Ogni tavola reca, nella prima ed ultima pagina, la figura delle parti in essa elencate, contraddistinta ognuna da un numero di riferimento e nelle pagine intermedie, l'elencazione delle parti in ordine alfabetico della loro denominazione in lingua italiana, con numero progressivo di riferimento corrispondente a quello che le parti hanno nella figura.

Vengono elencate sotto lo stesso numero di riferimento, le parti per guida a destra e per guida a sinistra, le parti da richiedere accoppiate, i componenti interni e gli accessori della parte, non rappresentati in figura.

Per le successive modifiche vengono talvolta aggiunte a fine elenco, parti senza numero di riferimento, non rappresentate in figura.

Per ogni parte viene indicato: il numero di ordinazione, il tipo dal quale la parte ha avuto origine, il quantitativo per tipo, la confezione standard, le applicazioni, la denominazione.

La confezione standard rappresenta la quantità di ogni singola parte che sarà sempre fornita a livello organizzati e ciò indipendentemente dalla quantità ordinata.

Nell'ultima colonna vengono indicati i tipi, solamente quando le parti elencate servono esclusivamente per questi e non per tutti; in alcuni casi quando ad una parte che serve per uno o più tipi ne fa se-

guito un'altra che serve per i rimanenti, quest'ultima recherà l'indicazione « p.a.t. » (per altri tipi).

Quando l'impiego di una parte è condizionato da un progressivo di applicazione o da altri motivi nella colonna applicazioni è indicato un richiamo con nota esplicativa in parentesi riportata a fine elencazione. I progressivi di applicazione si riferiscono al numero di identificazione del tipo o del relativo motore.

Le parti specifiche per tipi con guida a destra o guida a sinistra vengono differenziate con le note « G. D. » (se per guida a destra) e « G. S. » (se per guida a sinistra). Le voci destro e sinistro — anteriore e posteriore indicate nelle denominazioni delle parti, si riferiscono sempre alla direzione di marcia del tipo.

Alcune parti pur essendo costruite da Fornitori diversi sono riportate a Catalogo con un unico codice e fornite secondo disponibilità in quanto perfettamente intercambiabili; altre parti vengono riportate ciascuna con il proprio codice, portano l'indicazione del nome del Costruttore o Fornitore e debbono essere ordinate con il codice specifico in quanto non sono intercambiabili.

Il Catalogo viene periodicamente aggiornato con ristampa di fogli modificati da sostituire a quelli ante modifica. Nei fogli ristampati ogni pagina nella quale sono avvenute varianti, reca al piede la data della modifica; un asterisco sul lato esterno della pagina contrassegna le voci che sono state oggetto di tale modifica.

Le ordinazioni devono pervenire su appositi stampati, completi in ogni loro parte:

- 88790362 per Concessionari Italiani a rifornimento decentrato;
- 88790994 per Concessionari italiani od importatori esteri.

Tali ordinazioni devono essere indirizzate come segue:

- da Organizzazione italiana (Filiali, Concessionari, Servizi e Carrozzerie Autorizzate e Punti di Informazione).
  - ai Concessionari e/o Filiali di zona, se trattasi di servizi e Carrozzerie Autorizzate e Punti di Informazione;
  - alle Filiali di zona se trattasi di concessionari a rifornimento decentrato;

- al SERVIZIO PARTI RICAMBIO Corso Peschiera, 193 -10141 Torino - Tel. 33.31.1-TX 23465 - se trattasi di concessionari a rifornimento accentrato.
- 2) da Organizzazione estera (Importatori, Concessionari, Servizi e Corrispondenti).
  - aì Concessionari od agli importatori di zona se trattasi di servizi autorizzati;
  - all'importatore del proprio Paese, ove esista, se trattasi di Concessionari;
  - aí SERVIZIO PARTI RICAMBIO Corso Peschiera, 193 -10141 Torino - Tel. 33.31.1-TX 23465 - se trattasi di importatori.

Per le ordinazioni devono essere esclusivamente utilizzati i numeri di particolare ed, ove esistono i prefissi di origine indicati sul Catalogo Ricambi di ogni tipo; non saranno prese in considerazione ordinazioni riferite alla sola denominazione.

In assenza di codice rilevabile dai Cataloghi, a fianco della denominazione dovrà essere specificato per quale tipo il particolare richiesto è destinato e se possibile anche il numero del telaio o del motore a cui il codice è destinato ed il codice similare di altro tipo. Ogni altra indicazione che non sia esattamente uguale a quella del nostro Catalogo Parti di Ricambio, non solo non è necessaria, ma può originare confusione ritardando la fornitura.

Per questo non saranno accettate in restituzione parti ordinate erroneamente.

Per evitare errori, è importante che il Catalogo venga tenuto costantemente aggiornato alle varianti apportate, siano esse provvisorie che definitive, con la sostituzione dei fogli modificati che periodicamente vengono ristampati dalla Fabbrica e trasmessi a tutta l'Organizzazione. Nella 1ª pagina del Catalogo sono elencate in ordine progressivo di data le varianti eseguite.

Sarà opportuno controllare periodicamente che nessuna variante sia andata dispersa e tutte siano state inserite nei rispettivi Cataloghi, consultando l'apposito elenco all'inizio di ogni Catalogo.

### INSTRUCTIONS POUR LA CONSULTATION DU CATALOGUE ET POUR LA COMMANDE DES PIECES DETACHEES

Ce catalogue comprend les illustrations et la nomenclature de ces pièces détachées qui sont mises en commerce et qui concernent les types qui y sont indiqués.

Les pièces énumérées dans les planches suivantes sont livrées jusqu'à l'échéance de l'engagement prévu par les contrats de vente et constituent, en principe, les stocks de magasin de nos Agents Agréés. Ouelques-unes de ces pièces, repérées par une indication particulière, ne sont livrées que jusqu'à la date où la pièce elle-même et la voiture à laquelle elle se rapporte, font encore partie de la production normale.

Elles pourraient aussi ne pas êtres disponibles auprès de l'organisation de vente mais, en tout cas, elles seront livrées selon la procédure prévue pour les commandes urgentes.

Les pièces figurent dans des planches, numérotées par ordre progressif, et sont classées par ensembles, groupes et sous-groupes, comme indiqué dans la Table des matières.

A la fin du catalogue, un Index numérique rapporte, par ordre progressif de grandeur, les références de toutes les pièces de ce manuel; à côté de chaque référence on trouve le numéro de la planche ou des planches sur lesquelles figure la pièce.

Pour d'autres repères se rapporter au séparateur en carton "Index général numérique".

Les planches illustrées forment la première et la dernière page du sous-groupe. Chacune des pièces est repérée, sur la planche, par un numéro d'ordre. Les pages intermédiaires comportent, en ordre alphabétique italien, la désignation des pièces, repérées toujours par le même numéro d'ordre que celui de la planche illustrée.

Le même numéro d'ordre renferme aussi bien les pièces pour la conduite à droite que celles pour la conduite à gauche, celles à commander accouplées, les détails et les accessoires de la pièce qui ne sont pas représentés sur la planche.

A cause des modifications survenues, vous pourrez trouver, à la fin du texte du sous-groupe, des pièces sans numéro d'ordre et qui ne sont pas représentées sur la planche.

Pour chaque pièce figurant sur le catalogue, vous trouverez: la référence de commande (N. Ord.), le préfixe du type de voiture sur lequel elle a eu sa première application (Origine), le coefficient (O), l'unité de vente (C.S.), les applications (Appl.) et la désignation.

L'unité de vente représente le nombre d'exemplaires de chaque pièce

qui sera toujours livré aux agents, sans tenir compte de la quantité qu'ils ont commandée.

Dans la dernière colonne, celle des types, ceux-ci ne figurent que lorsque les pièces sont destinées uniquement à l'un d'eux et non à tous indifféremment; lorsqu'une pièce destinée à un ou à plusieurs types, est suivie par une autre servant aux types restants, cette dernière est repérée par le sigle \* p.a.t. \* (pour autres types).

Quand l'utilisation d'une pièce est soumise à un numéro progressif d'application ou à un autre motif, on trouve, dans la colonne • applications », un repère qui se rapporte à une remarque se trouvant à la fin du texte du sous-groupe.

Les numéros progressifs d'application se rapportent au numéro d'identification du type ou de son moteur.

Les pièces spécifiques pour types avec conduite à droîte ou avec conduite à gauche sont différenciées par les sigles « c. à d. » (conduite à droite) et « c. à g. » (conduite à gauche). Les mots droit et gauche, AV et AR, indiqués dans la désignation des pièces, se rapportent toujours à la direction de marche de la voiture.

Ouelques pièces, tout en étant construites par des fournisseurs différents, sont repérées dans le catalogue par la même référence et livrées selon la disponibilité, puisqu'elles sont parfaitement interchangeables; d'autres pièces, au contraire, sont repérées par leur propre référence, portent, dans le texte italien, l'indication du nom du constructeur ou du fournisseur et doivent donc être commandées avec leur référence spécifique, étant donné qu'elles ne sont pas interchangeables.

Le catalogue est à mettre à jour périodiquement, en remplaçant les feuilles pré-modification par celles modifiées. Au bas des feuilles modifiées se trouve la date de la modification; chaque pièce modifiée est repérée par un astérisque sur la marge extérieure de la page.

Les commandes doivent être effectuées sur les imprimés suivants, à libeller dans toutes leurs parties:

- 88790362 · pour les concessionnaires nationaux directement approvisionnés par les filiales de zone;
- 88790994 pour les autres concessionnaires nationaux et pour les importateurs étrangers.

Ces commandes doivent être adressées comme suit:

- Celles venant de l'Organisation d'Après-Vente Nationale (filiales, concessionnaires, services et carrosseries agréés et points d'assistance).
  - aux concessionnaires et/ou aux filiales de zone, s'il s'agit de services et carrosseries agréés et points d'assistance;
  - aux filiales de zone, s'il s'agit de concessionnaires qui sont approvisionnés directement par celles-ci;
  - au Service Pièces Détachées, Corso Peschiera, 193+10141 TU-RIN, tél.33.31.1-Télex 23465, s'il s'agit de concessionnaires qui sont approvisionnés directement par celui-ci.
- 2) Celles venant de l'Organisation d'Après-Vente Etrangère (importateurs, concessionnaires, services et correspondants).
  - aux concessionnaires ou aux importateurs de la zone, s'il s'agit de services agréés;
  - à l'importateur de leur propre Pays (où il en existe), s'il s'agit de concessionnaires;
  - au Service Pièces Détachées, Corso Peschiera, 193-10141 TU-RIN, tél. 33.31.1-Télex 23465, s'il s'agit d'importateurs.

Pour libeller les commandes, il faut employer seulement les références des pièces et, s'ils existent, leurs préfixes d'origine, indiqués sur le catalogue pièces détachées; la commande ne comportant que la seule désignation ne sera pas prise en considération.

Si la pièce commandée ne dispose pas de référence sur le catalogue.

il faut indiquer, dans la commande, à côté de sa désignation, le type de voiture auquel elle est destinée et le numéro de châssis ou de moteur de celle-ci; en outre, si cela est possible, il faut aussi Indiquer la référence d'une pièce semblable équipant un autre type de voiture.

Toute autre indication qui ne correspond pas exactement à celles de notre catalogue pièces détachées n'est pas nécessaire et, en outre, risque d'engendrer des confusions ou des retards dans l'expédition. Pour cette raison nous n'acceptons pas en retour les pièces commandées par erreur.

Afin d'éviter des erreurs, il est donc indispensable que le catalogue soit constamment mis à jour avec les dernières variantes, aussi bien celles provisoires que celles définitives, en remplaçant les pages périmées par les pages nouvelles qui sont réimprimées par l'Usine et envoyées à toute l'Organisation d'après-vente.

Les variantes apportées sont mises en liste, par ordre progressif de date, dans la première page du catalogue.

Il est aussi très important de contrôler périodiquement, en vous rapportant justement à cette page, qu'aucune variante n'ait été égarée et de voir si elles sont toutes classées dans les catalogues respectifs.

	ABBREVI	ATł	ONS	
B.V. c. à d. c. à g. D G	boîte de vitesses conduite à droite conduite à gauche droit gauche		p. s. opt. p.a.t.	pour sur en option pour autres types

### DIRECTIONS FOR USE OF THE CATALOGUE AND FOR ORDERING SPARE PARTS

In this Catalogue there are listed and shown the spare parts supplied for the models specified.

The parts, listed in the tables which follow, are supplied up to the expiry date stated in the purchase contract and they are usually kept in stock by our Agents.

However some parts, bearing a specific indication, are supplied only till they, and the relevant model, are under current production.

They may even not be available at our Agents, though they are readily supplied following the procedure provided for the urgent orders.

The parts are listed in tables identified with progressive numbers and divided into Assemblies, Groups and Sub-groups as detailed in the General Index.

A numerical index at the end of the Catalogue states, in progressive order, the ordering numbers of all the parts listed in the Catalogue, showing the table or the tables in which the part can be found.

For other directions, refer to the cordboard preceding such a numerical index.

In the first and last pages of each table, there is the picture of the parts listed identified with a reference number. In the intermediate pages, the parts are arranged in alphabetical order referred to the Italian description and also identified by progressive reference numbers corresponding to those in the picture.

Under the same reference number, there are listed the parts for right-hand or left-hand drive, the parts to be ordered together, the inner components and accessories of the part not shown in the figure. Because of subsequent modifications, parts without reference number and not shown in the picture are sometimes added at the end of the list.

Each part is listed with ordering number (No. Ord.), car model from which the part originates (Origine), quantity per car (O.), selling quantity (C.S.), application (Appl.) and description.

The selling quantity (C.S.) is the number of parts which are supplied by our Agents independently from the quantity ordered.

The car models specified in the last column are given only when the part is fitted to these models only and not to all. In some cases when a part fitted to one or more models is followed by another fitted to the remaining models, the latter bears the indication \* p.a.t. \* (for other types).

When the fitting of a part is limited by a serial number of application, or by other reasons, a reference is made in the column applications (Appl.), and an explanatory note in parentheses is stated at the end of the list.

The application serial numbers refer to the model or engine numbers. The parts fitted to right-hand or left-hand drive cars only are identified by the notes « rhd » or « lhd ». The words « right » and « left », « front » and « rear » mentioned in the description of the parts are always referred to the direction of motion of the car.

Some parts, though being supplied by different Manufacturers, are listed under a single ordering number and are supplied as available, because they are interchangeable; other parts however identified by different ordering numbers, bear the name of the Manufacturer included in the Italian description and must be ordered with the relevant number, as they are not interchangeable.

The catalogue is periodically brought up-to-date by issuing modified sheets which supersede the previous ones. In these sheets each page which has been modified bears at the bottom the date of the modification and an asterisk on the outer side of the page marks the items concerned by such modification.

To order the parts, please use the following forms fully filled-in:

- 88790362 to be used by the Italian Agents, if supplied by the Area Branches:
- 88790994 to be used by the Italian Agents, or Foreign Importers.

The orders must be addressed as follows:

- 1) Forwarded by the Italian Organization (Branches, Agents, Authorized Services, Body Repairers and Service Points):
  - to be sent to Agents and/or Area Branches by the Authorized Services, Body Repairers and Service Points;
  - to be sent to Area Branches by the Agents, if supplied by the Branch;
  - to be sent to SPARE PARTS DEPARTMENT 193, Corso Peschiera
     10141 TORINO Phone 33.31.1, Telex 23465 by the Agents, if directly supplied.

- 2) Forwarded by the Foreign Organization (Importers, Agents, Authorized Services and Correspondents):
  - to be sent to Importers and Agents by the Authorized Services;
  - to be sent to Importer by the Agents;
  - to be sent to SPARE PARTS DEPARTMENT 193, Corso Peschiera 10141 TORINO, Phone 33.31.1- Telex 23465 by the Importers.

When ordering, always specify the ordering number (No. Ord.) and the car model from which the part originates (Origine), if shown on the Catalogue for each model. Orders bearing the description only will not be processed.

If no ordering number is specified on the Catalogue, please state, **beside the description**, the car model to which the part has to be fitted and also the chassis, or engine number and the ordering number of a similar part fitted to another model, obviously also state such model.

Any other information not exactly complying with the Spare Parts Catalogue is not only unnecessary but may raise confusion and delay the supply.

For this rhason, parts wrongly ordered will not be taken back. In order to avoid mistakes, the Catalogue must be constantly kept up-to-date with all variants, either temporary or definitive, by inserting the new sheets which are printed from time to time and supplied to all the Organization.

The first page of the Catalogue lists all the variants carried out so far in progressive order.

It is advisable to check now and then that no variant is missing and that all have been duly inserted in the Catalogue by referring to the list at the beginning of the Catalogue.

ABBREVIATIONS												
brg. C.B. C.H. f. fr. L. Ihd o/s	bearing cylinder block cylinder head for front left left-hand drive oversize	:	r. R. rhd std. u/s w/ w/o I D.	rear right right-hand drive standard undersize with without inner diameter								

### RICHTLINIEN FÜR DEN GEBRAUCH DES KATALOGES UND FÜR DIE BESTELLUNG VON ERSATZTEILEN

Im vorliegenden Katalog sind die Ersatzteile verzeichnet und abgebildet, die für die angegebenen Typen zum Verkauf gelangen.

Die in den folgenden Tateln aufgeführten Ersatzteile werden bis zum Verfall des im Verkaufsvertrag festgesetzten Termins geliefert und bilden in der Regel den Lagerbestand unserer Kundendienststellen. Einige, mit einem besonderen Hinweis versehene Teile werden hingegen nur bis zu dem Zeitpunkt geliefert, in dem das Teils selbst und der Typ, zu dem es gehort, sich in Produktion befinden.

Sie brauchen bei den Kundendienststellen nicht vorrätig zu sein, und die Aufträge werden deshalb wie dringende Aufträge bearbeitet und

ausgehefert.

Wie aus dem Inhaltsverzeichnis ersichtlich ist, deschieht die Aufzählung der Teile in fortlaufend numerierten Tafeln, die ihrerseits in Hauptgruppen, Gruppen und Untergruppen unterteilt sind.

Am Ende des Kataloges befindet sich ein Nummernverzeichnis, in dem in fortlaufenden Bestellnummern alle Teile, mit der Anoabe der entsprechinden Tafel bzw. Tafeln, enthalten sind. Die anderen Angaben

befinden sich auf dem Kartonblatt vor dem Nummern verzeichnis.

Jede Tafel enthält, auf der ersten und der letzten Seite, die Abbildung der in ihr verzeichneten Teile. Die dargestellen Teile sind mit einer Bildnummer gekennzeichnet Auf den dazwischenliegenden Seiten sind die Nummern fortlaufend, mit Benennung der Teile, aufgeführt. In der ital. Sprache sind die Teile afphabetisch geordnet.

Sind unter einer Nummer mehrere Teile aufgeführt, so handelt es sich um: Die Teile der Rechts- und Linkslenkung, als Paar zu bestellende Teile und auf der Bildtafel nicht veranschaulichte innenbzw. Bestandteile.

Bei nachtraglichen Anderungen werden manchmal Teile, -ohne Nummer und ohne Darstellung auf der Bildtafel-, am Ende der Aufstellung aufgeführt.

Jedes Teil ist verzeichnet mit: Bestellnummer (N. Ord.), Nummer des Ursprungswagens (Origine), der zur Montierung erforderlichen Stückzahl (O.), der in den Verkaufspackungen enthaltenen Stückzahl (Confez. standard), Verwendung (Appl.) und Benennung

Die Verkaufspackungen enthalten die Stückzahl, die den Kundendienststellen unabhängig von der angeforderteten Menge geliefert wird. In der letzten Spalte sind nur dann die Typen angegeben, wenn die aufgeführten Teile ausschliesslich für diese und nicht für alle bestimmt sind. Wenn unter einem Teil, das für einen oder mehrere Typen. dient, noch ein Teil angegeben ist, so trägt dieses die Bezeichnung « p.a.t. » (für die anderen Typen).

Ist die Verwendung eines Teiles bis oder ab einer bestimmten Fahrgestell- bzw. Motornummer vorgesehen oder durch andere Motive bedingt, steht in der Spalte « Appl. » ein Buchstabe, zu dem am Ende der Aufstellung die zugehörige Erlauterung gegeben wird.

Die Nummern, die den laufenden Einbau eines Teiles begrenzen, beziehen sich auf die Fahrgestellnummer oder auf den entsprechenden Motor.

Die für die Rechtslenkung bestimmten Teile sind zusammen mit denen für die Linkslenkung verzeichnet und mit \* RL \* und \* LL \* auseinandergehalten. Die Bezeichnungen « rechts » und « links » - « vorn » und « hinten » beziehen sich immer auf die Marschrichtung des Wagens. Einige, von verschiedenen Lieferanten hergestellte Teile sind im Katalog unter einer einzigen Bestellnummer verzeichnet und werden je nach Verfugbarkeit geliefert, da sie ohne weiteres unter sich ausgetauscht werden können Andere hingegen haben je eine besondere Bestellnummer. Hinter der ital. Benennung ist in Klammern der Hersteller oder der Lieferant angegeben. Diese Teile müssen unter ihrer besonderen Bestellnummer angefordert werden, da sie unter sich nicht austauschbar sind.

Der Katalog wird periodisch auf dem laufenden gehalten und die neuen und abgeänderten Seiten ersetzen die alten Seiten. Die neugedruckten Blätter tragen auf den abgeänderten Seiten eine Fussnote mit dem Datum der Änderung und am äusseren Rande befinden sich Sternchen für die Posten, die geändert wurden.

Für die Bestellungen müssen die eigens dazu vorgesehenen Vordrucke verwendet und vollständig ausgefüllt werden, und zwar:

- 88790362 für italienische Konzessionäre, die ihre Bestellungen bei den Filialen aufgeben.
- -- 88790994 für italienische Konzessionäre und ausländische Importeure.

Die Bestellungen müssen wie folgt eingereicht werden:

1) von der italienischen Kundendienstorganisation (Filialen, Konzessionäre. Kundendienststellen, autorisierte Karosseriewerkstätten und Informationsstellen).

- an die Konzessionäre und/oder Zonenfilialen, wenn es sich um autorisierte Karosseriewerkstätten und Informationsstellen handelt:
- an die Zonenfilialen, wenn es sich um Konzessionäre handelt, die ihnen unterstellt sind:
- an das ERSATZTEILLAGER (SPR) Corso Peschiera, 193 -10141 TORINO - Tel.33.31.1-FS 21465, wenn es sich um Konzessignäre handelt, die die Ersatzteile direkt von dost beziehen. müssen.
- von der ausländischen Kundendienstorganisation (Importeure. Kundendienststellen und Korrespondenten).
  - 🖳 an die Konzessionare oder Zonenimporteure, wenn es sich um autorisierte Kundendienststellen handelt:
  - an den Importeur des eigenen Landes (wo vorhanden), wenn es sich um Konzessionäre handelt:
  - an das ERSATZTEILLAGER (SPR) Corso Peschiera, 193 -10141 TORINO - Tel.33,31.1- FS 21465, wenn es sich um Importeure handelt.

Bei den Bestellungen müssen unbedingt die Teilnummern und, wenn im Ersatzteilkatalog aufgeführt, die Nummer des Ursprungswagens (Origine) angegeben werden. Die Bestellungen, die nur die Bezeichnung des Teiles enthalten, werden nicht bearbeitet.

Falls die Teilnummer im Ersatzteilkatalog nicht katalogiert ist, muss

ausser der Benennung des Teiles, der Typ, die Fahrgestellnummer und die Motornummer des Wagens angegeben werden, für den das Teil benötigt wird. Gegebenenfalls ist die Nummer eines ähnlichen, in anderen Wagentypen eingebauten Teiles anzugeben.

Jede andere Angabe, die nicht genau der in unserem Ersatzteilkatalog enthaltenen entspricht, ist nicht nur überflüssig, sondern kann auch zu Fehllieferungen und Verzögerungen der Spedition führen. Deshalb werden falsch bestellte Teile nicht zurückgenommen.

Um Fehler zu vermeiden ist es wichtig, dass der Katalog immer auf dem laufenden gehalten wird, indem man die alten Blätter gegen die von uns periodisch gedruckten Änderungen austauscht.

Auf der 1. Seite des Kataloges sind die Daten der vorgenommenen Anderungen angegeben. Es ist angebracht, periodisch zu kontrollieren. ob keine Änderung verlorengegangen ist und ob alle in die entsprechenden Kataloge eingefugt worden sind. Hierzu die Aufstellung am Kataloganfang kontrollieren.

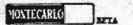
ABKURZUNGEN										
Bm.	Baumuster	ob.	oben							
f	für	re.	rechts							
Fzg.	Fahrzeug	RL.	Rechtslenkung							
hi, bint,	hinten	u.	und							
kpl.	komplett	unt.	unten							
li.	links	vo.	vorn							
LL	Linkslenkung	ZW.	zwischen							
m,	mit	a.W.	auf Wunsch							

# SMALTI DA USARE PER LA RIPARAZIONE DELLE VETTURE DI COSTRUZIONE LANCIA PEINTURES A EMPLOYER POUR LA REPARATION DES VOITURES LANCIA

#### LAQUERS TO BE USED TO REPAIR THE LANCIA CARS

#### FÖR DIE LACKIERUNG VON LANCIA-WAGEN ZU VERWENDENDE LACKE

DESIGNAZIONE COMMERCIALE DESIGNATION COMMERCIALE	SINTETIC SYNTHEI Codic Code	e - Code	DESIGNAZIONE COMMERCIALE DESIGNATION COMMERCIALE	SINTETICO SYNTHETIC Codice Code	C - KUNSTHARZ	NOTE
COMMERCIAL DEFINITION HANDELSBEZEICHNUNG	Lancia	Formitore Fournisseur Supplier Lieferant	COMMERCIAL DEFINITION HANDELS BEZEICHNUNG	Lencia	Fornitore Fournisseur Supplier Lieferant	ANM.ER-KUN.G.EN
рисо						
Bianco Beta Celeste Rosso vivo Varde Beta	86980169 86980171 86980170 86980172	821.4222 821.4420 822.1152 821.4322				
HERBOL	86980176	76 82 1226				
Beige doré metallizzato Blu argento metallizzato Grigio chiaro metallizzato Verde chiaro metallizzato	86980174 86980173 86980175	76.82.1226 51.11272 51.11275 76.82.6106	Questi prodotti sono da acquesso di difficoltà presso le Cas produits peuvent être ac These product are to be boug Diese Produkte sind direkt v	e nostre Filial chetés directem ght directly fr von unseren nac	i) come segue: ent chez nos Fourni om our suppliers as hstehenden Lieferfi	sseurs: follows:
			oppure presso la loro organi Fornitore e quello corrispet effectuant la commande avec Lancis - or through their or the corresponding Lancia's of Bestellnummer der Lieferfirm	izzazione, rich ttivo della Lan le numéro du f rganisation, re one - oder von	iedendoli con il nu cia - ou chez leur ( ournisseur et avec ( questing them with ( ihrer Organisation.	Organisation, en le correspondant numéro Supplier's code and with
			N.B Per l'applicazione de to apply the products	ei prodotti ved s refer to - #n	ere - pour l'applica Wendung der Produkte	ation des produits voir - à sieba:
ļ			- DUCO: istruzioni trasmesse n.6719/75 - direction in d			





### PRODOTTI COMPLEMENTARI PER RIPARAZIONI VETTURE DI COSTRUZIONE LANCIA

#### PRODUITS COMPLEMENTAIRES POUR REPARATION VOITURES LANCIA

#### COMPLEMENTARY PRODUCTS TO REPAIR THE LANCIA CARS

#### 2 U S A T 2 P R O D U K T E F B R L A C K I E R U N C S A R B E I T E N A N L A N C I A-W A G E N

DESIGNAZIONE COMMERCIALE	Codice Code -	- Code Bestell-Nr.	DESIGNAZIONE COMMERCIALE	Codice Code -	- Code Bestell-Nr.
DESIGNATION COMMERCIALE COMMERCIAL DEFINITION HANDELSBEZEICHNUNG	Læncis	fornitore Fournisseur Supplier Lieferant	DESIGNATION COMMERCIALE COMMERCIAL DEFINITION HANDELSBEZEIGHNUNG	Lancia	Fornitore Fournisseur Supplier Lieferant
ъисо			HERBOL		
Diluente sintetico Diluent syntétique Thimner synthetic Verdünner synthetisch	86980178	5016532	Trasparente per vernice Transparent pour peinture Clear coating for paint Klarlack für Farblacke	86980177	77920501
Induritore per ritocchi Durciaseur pour retouches Randepar for touch-ups Aushärter für Ausbesserungen	86980179	5201173	Questi prodotti somo da acquistare direttamente p in caso di difficoltà presso le nostre Piliali) o Ces produits peuvent être achetés directement che These product are to be bought directly from our Diese Produkte sind direkt von unseren machstehen	ome segue: z nos Fourniss suppliers as f	eurs: ollows:
HERBOY.		į	- DUCO - Via G.Donegami, 2 - 20100 Milano, - ITALVER - Via Privata Bolla, 27 - 20100 Milano,		
Diluente per trasparente Diluent pour transparent Thinner for clear coating Verdünner für Klarlack Diluente per base	86980181	16171150	oppure presso la loro organizzazione, richiedendo del Fornitore e quello corrispettivo della Lancia effectuant la commande avec le numero du Fourniss numero Lancia - or through their organization, recode and with the corresponding Lancia's one - od Hierbei ist die Bestellnummer der Lieferfirma und	eur et avec le questing them er von ibrer 0	r Organisation, correspondant with Supplier's Tganisation.
Biluant pour base Thinner for basic paint	86980180	161V1135	N.S Per l'applicazione del prodotti vedere - p voir - to apply the products refer to - ap		
Verdümmer für Grundierung  Catalizzatore per trasparenti per ritocchi Catalizzatore pour transparent pour retouches Catalizator für clear coating touch-ups Katalizator für Ausbesserungsklarlack	86980182	1903044	- DUCO - ITALVER: istruzioni trasmesse c/circolar circulaires n.6719/75 - directions in circular Nr.6719/75.	e n.6719/75 -	instructions des
-44					



Tav. 0

MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR



MOTORE COMPLETO - SERIE GUARNIZIONI MOTORE

- MOTEUR ASSEMBLE' - JEU DE JOINTS MOTEUR - ENGINE ASSEMBLY - ENGINE GASKET SET

MOTOR VOLLSTÄNDIG - MOTORDICHTUNGSSATZ

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bm.
-	4363928		1	AC	Motore senza filtro aría e motorino avviamento	Moteur sans filtre à air et démarreu	Engine, w/o air r cleaner & starter motor	Motor, ohne Luft- filter und Anlass	er
	4372752		1	ΑĐ	Idem	d°	Do.	Do.	
	4364233		1	AB	Idem	d°	Do.	Do.	
-	4363930		1	A	Motore alleggerito	Moteur partielle- ment assemblé	Engine without ancillary units	Motor ohne Anbautei	-
-	58846 81191487	88	1		Serie guarnizioni per inter- venti sulla testa cilindri (senza guarnizioni testa cilindri)	Jeu joints pour interventions sur la culasse (sans joint culasse)	Gasket set, for cylinder head servicing (w/o head gasket)	Dichtungssatz für Zylinderkopfarbei (ohne Zylinderkop dichtung)	
+	58846	91	1		Serie guarnizioni per inter- venti sul basamento motore (senza guarnizioni testa cilindri)	Jeu joints pour interventions sur bâti (sans joint culasse)	Casket set, for crankcase servicing (w/o head gasket)	Dichtungssatz für Kurbelgehäusearbe (ohne Zylinderkop dichtung)	

- C (fino a motore n.4811) (jusqu'à moteur n.4811) (up to engine No.4811) (bis Motor Nr.4811)
- D (da motore n.4812) (de moteur n.4812) (from engine No.4812) (ab Motor Nr.4812)

A ("materiali non a stock" - le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantoché il modello ed il tipo sono di corrente produzione) ("matériaux hors de stock" - nous donnerons suite aux commandes selon les modalités et les procédures propres aux commandes urgentes, lesquelles prévoient l'envoi immédiat du matériau demandé, bien entendu si le modèle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) ("Nicht auf Lager gehaltenes Material". Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)

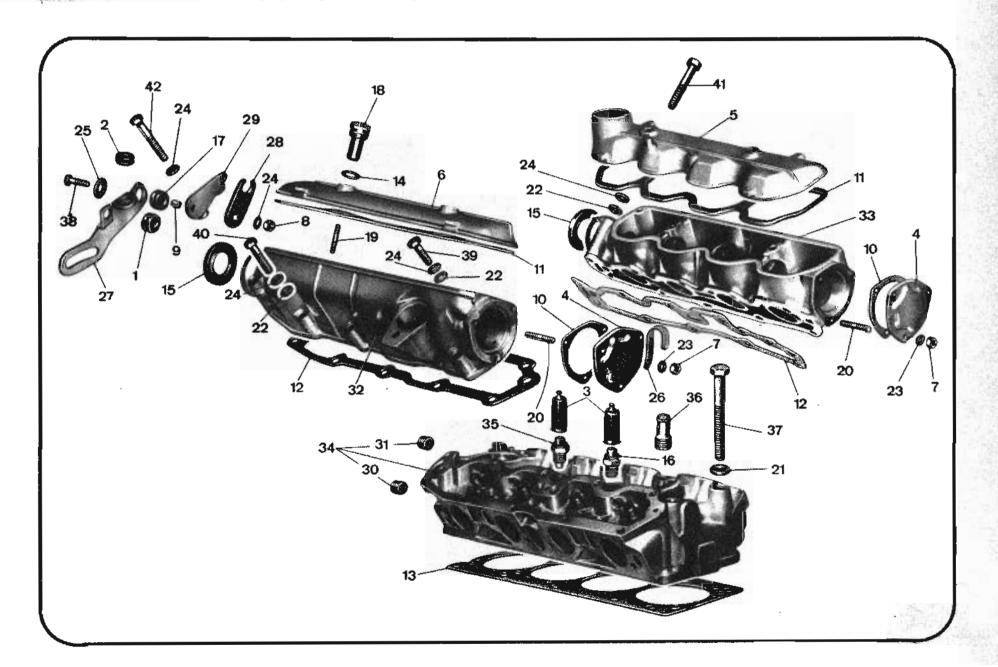
B (per vetture munite d'impianto condizionatore d'aria) (pour voitures équipées de conditionneur d'air) (for cars fitted with air conditioner) (für Wagen mit Klimaanlage)

BETA WONTECARLO

Tav. 1

TESTE CILINDRI - COPERCHI PUNTERIE - CULASSES - COUVERCLES DE CARTERS D'ARBRES A CAMES

CYLINDER HEAD - CAMSHAFT HOUSINGS - ZYLINDERKOPF - NOCKENVELLENGEHÄUSE - HAUBEN







Tav. 1

# TESTE CILINDRI - COPERCHI PUNTERIE - CULASSES - COUVERCLES DE CARTERS D'ARBRES A CAMES CYLINDER HEAD - CAMSHAFT HOUSINGS - ZYLINDERKOPF - NOCKENWELLENGEHÄUSE - HAUBEN

vi.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p types for types - für fim.
1	10396480		1		Anello passacaví	Anneau	Grommet	Ring	
2	10397280		1		Anello ammortizzatore tubo ve rifica livello olio	Bague	Buffer	Ring	
3	4124626		2		Cappuccio p.trasmett.ed inter	.Capuchon	Cap	Kappe	
	4220200		2		Coperchio teste superiorí	Couvercle AR	Cover, rear	Deckel, hi.	
5	82315352		1		Coperchio punterie di scarico	Carter arbre à cames échapp.	Cover, exhaust	Haube, Auslass	
ò	82315353		1		Coperchio punterie di aspiraz	.Carter arbre à cames admiss.	Cover, intake	Haube, Einlass	
7	15896211		6		Dado fiss.coperchi teste sup.	Ecrou	Nut	Mutter	
}	16100811		1		Dado fiss.staffa p.alternator	eEcrou	Nut	Mutter	
)	4049182		1		Distanziale p.staffa fissag- gio alternatore	Entretoise	Spacer	Distanzring	
ì	4123150		2		Guarnizione coperchi teste cilindri superiori	Joint	Gasket	Dichtung	
	4158646		2		Guarnizione coperchi punterie	Joint	Gasket	Dichtung	
	4268806		2		Guarnizione fra teste cilindr	iJoint -	Gasket	Dichtung	
	4341243	6387624	1		Guarnizione testa cilín.infer	.Joint	Gasket	Dichtung	
	10279985		4		Guarnizione per pomelli	Rondelle	Washer	Dichtung	
,	40000470		2		Guarnizione di tenuta p.albe- ri distribuzione	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtung	
	4189508		1		Interruttore indicaz.eccessi- va temp.acqua motore	Thermocontact	Switch, overheating	Temperaturschalter	
	4049181		Y		Isolante p.staffa fiss.altern	.Isolant	Insulator	Isolator	
	4209760		4		Pomello fiss.coperchi punteri	eEcrou à tête moleté	eKnurled nut	Rändelmutter	
ı	11500221		4		Prigioniero fiss.cop.punterie	Goujon	Stud	Stiftschraube	
)	13540721		6		Prigioniero fiss.cop.teste	Goujon	Stud	Stiftschraube	
L	4183600		10		Rosetta fiss.testa cilindri	Rondelle	Washer	Scheibe	
,	10519601		18		infer.al basamento Rosetta fiss.teste cilin.sup.	Rondelle	Washer	Scheibe	1 7 3





TESTE CILINDRI ~ COPERCHI PUNTERIE - CULASSES - COUVERCLES DE CARTERS D'ARBRES A CAMES

CYLINDER HEAD - CAMSHAFI HOUSINGS - ZYLINDERKOPF - NOCKENWELLENGEHÄUSE - HAUBEN

Tav. 1

Tav. l

i. N. O	Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
3 1119	97770		6		Rosetta el.fiss.coperchi test	eRondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
4 1119	98070		21		Rosetta el.fiss.teste cilin. super.e squadra p.alternat.		Washer, lock	Federscheibe	
5 1264	42001		1		Rosetta fiss.staffa p.altern.	Rondelle	Washer	Scheibe	
6 431	11597		1		Staffa sostegno tubo acqua	Bríde	Holder	Balter	
7 435	6317		1		Staffa fissaggío alternatore	Bride	Bracket	Büge1	
8 436	60177		1		Staffa sost.cavo alta tension	eBríde	Bracket	Bügel	
9 435	32394		1		Squadra sostegno staffa fiss. alternatore	Equerre de support	Bracket, support	Winkelstück	
0 1432:	25001		1		Tappo testa cilindri infer. (16 x 1,5)	Bouchon	Plug	Stopfen	
1 14320	26007		2		Tappo p.testa cilindri infer. (10 x 1,25)	Bouchon	Plug	Stopfen	
2 4291	98487		1		Testa cilin.(sup.lato aspir.)	Carter d'arbre à cames (côté adm.)	Bousing, intake camshaft	Nockenwellengehäus Einlass	e,
3 4331	8892		1		Testa cilín.(sup.lato scarico	)Carter d'arbre à cames(côté échapp	Housing, exhaust  .) camshaft	Nockenwellengehäus Auslass	e,
4 4372	2747		1	A	Testa cilin.compl.(parte inf.	)Culasse ass.	Bead, cylinder	Zylinderkopf kpl.	
5 4108	8672		1		Trasmettítore p.termometro temperatura acqua	Transmetteur thermom.eau	Transmitter	Geber, Wasserthermomete	r
6 415	1673		1		Tubo mandata acqua al riscald		Hose, heater	Schlauch, Beizer	
7 4188	8601	,	• •		With Single-Sand 181 2 1 1 5	climatiseur			
7 4186 8 16043		i	10		Vite fiss.testa cilindri inf.		Bolt	Schraube	
9 1604.			1		Vite fiss.staffa p.alternator		Bolt	Schraube	
0 16044			8		Vite corta fiss.teste cil.sup		Bolt, short	Schraube, kurz	
1 16044			2		Vite media fiss.teste cil.sup	-	Bolt, medium	Schraube	
2 1604	-		2		Vite lunga fiss.teste cil.sup		Bolt, long	Schraube, lang	
. 10043	,,021		2		Vite fiss.testa aspirazione e staffa alternatore	VIS	Bolt	Schraube	





TESTE CILINDRI - COPERCHI PUNTERIE - CULASSES - COUVERCLES DE CARTERS D'ARBRES A CAMES

Tav. 1

CYLINDER HEAD - CAMSHAFT HOUSINGS - ZYLINDERKOPF - NOCKENWELLENGEHÄUSE - HAUBEN

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	0	C.S. A	pi. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
					_			<del></del>	

<sup>+</sup> A (fine a motore n. si deve richiedere, per la prima volts in unione ai part.4372020-4371517 in quantità di 8) (jusqu'à moteur n. à commander pour la lère fois avec les pièces 4372020-43/1517 au nombre de 8) (up to engine No. please order for the 1st time with part 4372020-4371517 in quantity of 8) (bis Motor Nr. das erste Mal 8 Stück des Teiles 4372020-4371517 anzufordern)

YONTECARLO

RETA

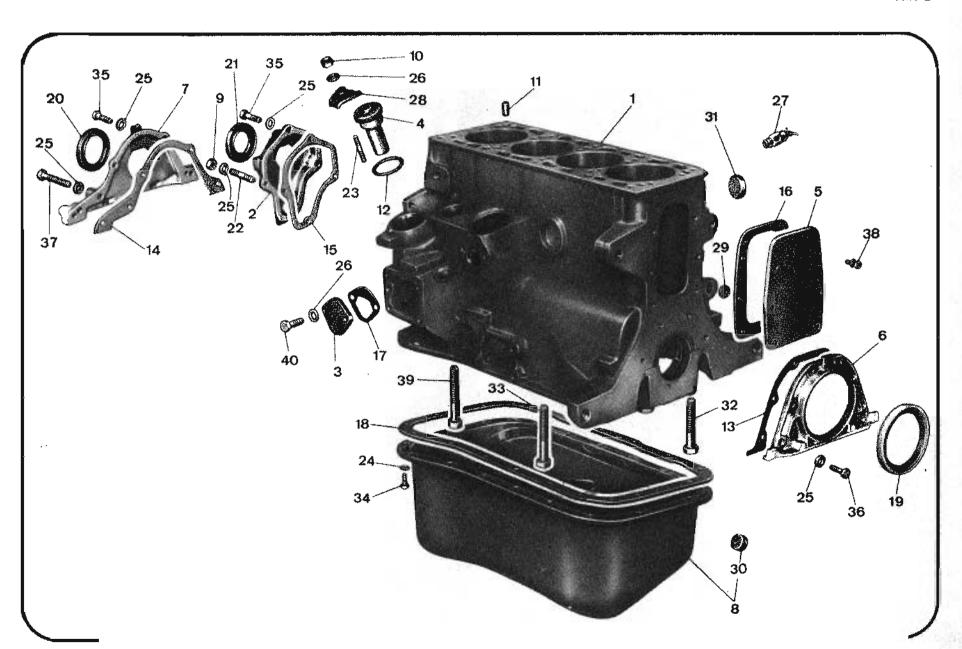
MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR

BETA MONTECARLO

BASAMENTO E COPPA MOTORE - COPERCHI - BATI ET CARTER D'HUILE - COUVERCLES - CRANKCASE AND OIL SUMP - COVERS -

Tav. 2

KURBELGEHÄUSE UND ÖLWANNE - DECKEL







BASAMENTO E COPPA MOTORE - COPERCEI - BÂTI ET CARTER D'HUILE - COUVERCLES - CRANKCASE AND OIL SUMP - COVERS -

Tav. 2

KURBELGEHÄUSE UND ÖLWANNE - DECKEL

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per típi - p. types for types - fiir Bm.
1	4359144	134	1		Basamento compl.(senza prig.)	Bāti ass.(sans goujons)	Crankcase assy. (w/o studs)	Kurbelgehäuse kpl. (ohne Stiftschr.)	
2	4130914	999	1		Coperchio tenuta olic albero comando pompa olio	Couvercle	Cover	Deckel	
3	4185826	999	1		Coperchio p.sede pompa alimentazione carburante	-Couvercle	Cover	Deckel	
4	4194206	999	1		Coperchio sede distrib.accens	,Couvercle	Cover	Deckel	
5	4311135	999	1		Coperchio p.basamento (lato volano)	Couvercle (côté volant)	Cover (flywheel side)	Deckel (Schwungradseite)	
6	4335428	999	1		Coperchio tenuta olio albero motore (lato volano)	Couvercle (côté volant)	Cover (flywheel side)	Deckel (Schwungradseite)	
7	4384610	999	1		Coperchio tenuta olio albero motore (lato distribuzione)	Couvercle (côté comm.distrib.)	Cover (valve gear side)	Deckel (Steuerungsseite)	
8	4332273	134	1		Coppa completa per basamento	Carter ass.	Sump assy.	Ölwanne kpl.	
9	15896211	111	1		Dado fiss.coper.alb.comando pompa olio	Ecrou	Not	Mutter	
10	16100811	111	1		Dado fiss.coperchio sede di- stributore accensione	Ecrou	Nut	Mutter	
11	4152605	999	2		Grano centraggio testa cilin.	Ergot	Dowe1	Pass-Stift	
12	4109133	999	1		Guarnizione p.coperchio sede distributore accensione	Joint	Gasket	Dichtung	
13	4129763	999	1		Guarnizione p.coperchio tenut. olio albero mot.(lato volano		Gasket (flywheel side)	Dichtung (Schwungradseite)	
14	4130903	999	1		Guarnizione p.coperchio tenuto olio alb.mot.(lato distrib.	•	Casket (valve gear side)	Dichtung (Steuerungsseite)	
15	4130916	999	1		Guarnizione p.coperchio tenut olio albero com.pompa olio	aJoint	Gasket	Dichtung	
16	4311136	999	1		Guarnizione p.cop.basamento	Joint	Gasket	Dichtung	
17	4319009	999	1		Guarnizione p.cop.sede pompa alimentazione	Joint	Gasket	Dichtung	





BASAMENTO E COPPA MOTORE - COPERCHI - BATI ET CARTER D'HUILE - COUVERCLES - CRANKCASE AND OIL SUMP - COVERS -

Tav. 2

KURBELGEHÄUSE UND ÖLWANNE - DECKEL

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
18	4331606	1			Guarnizione per coppa basam.	Joint	Gasket	Dichtung	
19	40002740	ì			Guarnizione di tenuta p.alb. motore (lato volano)	Joint s.p.i.(côté volant)	Seal (flywheel side)	Simmerring (Schwungradseite)	
20	40000050	1			Guarnizione di tenuta p.alb. motore (lato distrib.)	Joint s.p.i.(côté comm.distrib.)	Seal (valve gear side)	Simmerring (Steverungsseite)	
21	40000470	1			Guarnizione di tenuta p.alb. comando pompa olio	Joint s.p.i.	Seal	Simmerring	
22	11500111	1			Prígioniero fiss.coperchio al bero comando pompa olío	Goujon	Stud	Stiftschraube	
23	13517021	1			Prigioniero físs.coperchio se de distributore accensione	Goujon	Stud	Stiftschraube	
24	11197470	18			Rosetta fissaggio coppa	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	11197770	15			Rosetta elast.fiss.coperchi tenuta olio	Rondelle élastique	Lock washer	Federscheibe	
26	11198070	3			Rosetta el.físs.coperch.sede pompa alim.e dístrib.accen.	Rondelle élastique	Lock washer	Federscheibe	
27	14323211	1			Tappo scarico acqua (10x1)	Bouchon	Сар	Stopfen	
28	4214151	1			Staffa fiss.coperchio sede distributore accensione	Bride	Retainer, cover	Balter	
29	10158601	2			Tappo ad espansione (Ø 16)	Bouchon	Cap	Stopfen	
	10158701	1			Tappo ad espansione (Ø 18)	Bouchon	Сар	Stopfen	
30	14325301	1			Tappo per coppa motore	Bouchon	Plug	Stopfen	
31	14329901	5			Tappo ad espansione (Ø 40)	Bouchon	Сар	Stopfen	
32	4263780	1			Vite fiss.cappello anteriore	Vis	Bolt	Schraube	
33	4356115	2			Vite fiss.cappello centrale	Vis	Bolt	Schraube	
34	10902221	18			Vite fissaggio coppa	Vis	Bolt	Schraube	
35	10902321	5			Vite fiss.coperchi tenuta olio (lato distrib.)	Vis	Bolt	Schraube	
36	10,902421	6			Vite fiss.coperchio tenuta olio motore (lato volano)	Vis	Bolt	Schraube	





Tav. 2

BASAMENTO E COPPA MOTORE - COPERCHI - BATI ET CARTER D'HUILE - COUVERCLES - CRANKCASE AND OIL SUMP - COVERS -

Tav. 2

KURBELGEHÄUSE UND ÖLWANNE - DECKEL

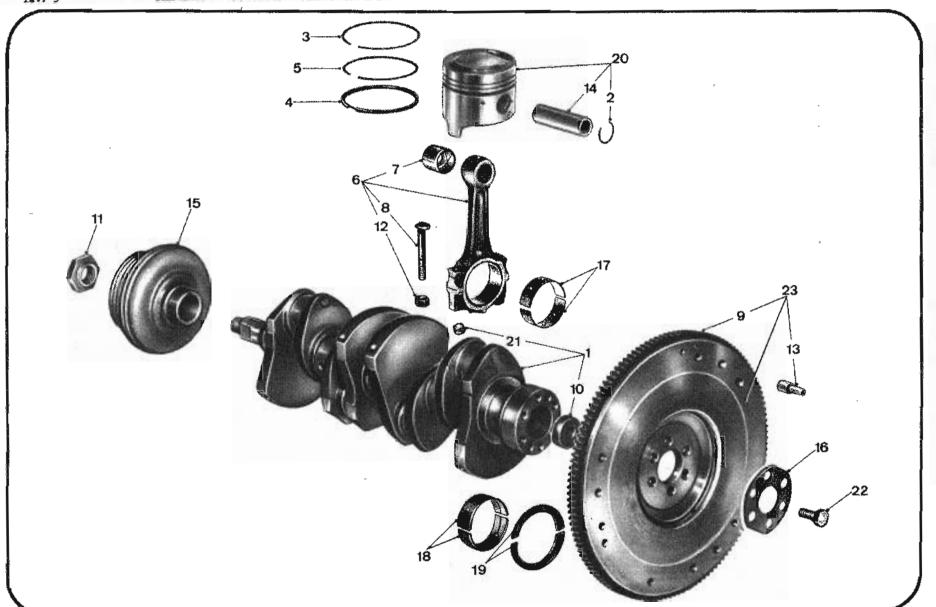
				····			<u></u>			
N. N. Ord.	N. Ord.	Origine od ubic.	Ο.	c.s	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION		per tip: - p. types for types - für Bm.
37	10903021		3			Vite fiss.coperchio tenuta	Vís.	Bolt	Schraube	
						olio alb.mot.(lato distrib	.)			
38	13824421		6			Vite con rosetta fiss.coper-	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m.	
						chio per basamento			Scheibe	
39	14276930		7			Vite fiss.cappelli al basam.	Vis	Bolt	Schraube	
40	16043421		2			Vite fiss.coper.sede poupa	Vis	Bolt	Schraube	

BETA MONTECARLO

ALBERO MOTORE - VOLANO - BIELLE E STANTUFFI - VILEBREQUIN - VOLANT - BIELLES ET PISTONS -

Tav. 3

CRANKSHAFT - FLYWHEEL - CONNECTING RODS AND FISTONS - KURBELWELLE - SCHWUNGRAD - PLEUELSTANGEN UND KOLBEN







Tav. 3 ALBERO MOTORE - VOLANO - BIELLE E STANTUFFI - VILEBREQUIN - VOLANT - BIELLES ET PISTONS - Tav. 3

	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipa - p. types for types - Far Bm.
1	4356274		1		E	Albero motore completo	Vilebrequin ass.	Crankshaft assy.	Kurbelwelle kpl.	
	4370091		1		F	Albero motore completo	Vilebrequin ass.	Crankshaft assy.	Kurbeiwelle kpl.	
2	4111012		8			Anello el.p.perno stantuffo	Circlip	Circlip	Sicherungsring	
3	4360110		4			Amello di tenuta stantuffo motore (la cava)	Segment (lère gorge	e)Ring (top)	Ring (1.Nut)	
	4360112		4	~0 b l / -	. ^	Idem (+ 0,2)	ď	Do.	Do.	
	4 <del>360113</del>	X <del>£88°0366</del>	34	588168	Z Y	Idem (+ 0,-1)	d'	Do.	Po.	
	4360114	JERIE	4			Idem (+ 0,6)	d°	Do.	Do.	
4	4238595	COHPLECT	4			Anello raschizolio con ferit.	Segment racleur	Ring, oil, w/slots	Olabstreifring	
	4236597		4			Idem (+ 0,2)	d °	Do.	Do.	
	4 <del>238</del> 398*		4			Idem (+ 0,4)	ď°	Do.	Do.	
	4238599		4			Idem (+ 0,6)	d °	Do.	Do.	
5	4238600		4			Anello raschiaolio stantuffo motore (2a cava)	Segment racleur (2ème gorge)	Ring, oil	Ölabstreifring (2.Nut)	
	4238602		4			Idem (+ 0.2)	d° (+ 0,2)	Do.	Jo.	
	4238603		4			1dem (+ 0,4)	d° (+ 0,4)	Do.	Do.	
	4238604		4			Idem (+ 0,6)	d° (+ 0,6)	Do.	Do.	
6	4347865		4			Biella completa -	Bielle ass.	Conrod assy.	Pleuelstange kpl.	
7	4242098		4			Boccola per biella	Bague	Bushing	Pleuelbüchse	
В	4347866		8			Bollone di biella	Boulon	Bolt	Pleuelschraube	
9	4353079		1			Corona dentata per volsno	Couronne dentée volant	Ring gear, flywheel	Zahnkranz	
10	24940440		1			Cuscinetto albero motore	Coussinet de vile- brequin	Bearing	Lager	
1	4247592		1			Dado fiss.puleggia conduttric	eEcrou	Nut	Mutter	
12	4347622		8		Α	Dado per bollone di biella	Ecrou	Nut	Mutter	
13	4291511		3			Grano p.centraggio frizione	Ergot	Dowe 1	Passhülse	
14	4241720		4			Permo p.stantuffo motore	Axe piston	Pin (class 1)	Kolbenbolzen	
						(classe 1)	(classe 1)		(1.Klasse)	
	4241721		4			Idem (classe 2)	d° (classe 2)	Do. (class 2)	Do.(2.Klasse)	



Ta∀. 3

ALBERO MOTORE - VOLANO - BIELLE E STANTUFFI - VILEBREQUIN - VOLANT - BIELLES ET PISTONS -

CRANKSHAFT - FLYWHEEL - CONNECTING RODS AND PISTONS - KURBELWELLE - SCHWUNGRAD - PLEUELSTANGEN UND KOLBEN Tav. 3

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bm.
15	4348810		1			Puleggia conduttrice	Poulíe	Sheave	Riemenscheibe	
16	4335290		1		T	Rondella fiss.volano	Rondelle	Washer	Scheibe	
	4335659		1			Rondella fiss.volano	Rondelle	Washer	Scheibe	
+17	4304911		8		c	Semicuscinetto normale per	Demi-coussinet	Shell, bearing	Pleuellagerschale,	
			-		-	bielle albero motore	bielle	std.	normal	
	4376507		8		D	Idem	d°	Do.	Do.	
	4376508		8			Idem (- 0,127)	₫°	Do.	Do.	
	4304913		8		С	Semicuscinetto minorato per	d°	Do., n/s	Pleuellagerschale,	
						bielle albero motore (0,254			Untergr.	
	4376509		8		D	Idem	ď	Do.	Do.	
	4376510		8			Idem (- 0,508)	ď°	Do.	Do.	
	4376511		8			Idem	ď°	Do.	Do.	
	4376512		8			Idem (- 1,016)	ď°	Do.	Do.	
18	4376538		2		G	Semicuscinetto centr.albero	Demi-coussinet,	Halfshell,	Lagerschale, mitt.	
						motore	centr.vilebrequin	intermediate		
	4376530		8		H	Semicuscinetto ant.interm.e	Demi-coussinet AV,	Halfshell, front,	Lagerschale, vo.	
						poster.albero motore	interm., AR	intermediate and	mitten u.hi.	
	81191500		1			Serie semicuscinetti normali	Jeu demi-coussinets	Set, main bearing	Hauptlagerschalensa	tz,
						albero motore (- 0,127)	standard de vileb	r. shell, std.	normal	
	5880257		1			Serie semicuscinetti minorati	d", minorés	Do., u/s	Hauptlagerschalensa	tz,
						albero motore (~ 0,254)			Untergr.	
	5880258		1			Idem (~ 0,508)	d°	Do.	Do.	
	5880259		1			Idem (- 0,762)	d°	Do	Do.	
	5880260		1			Idem (~ 1,016)	d°	Do.	Do.	
19	1901074		1			Seríe semianelli spallamento	Jeu demi-rondelles	Set, half thrust	Druckscheibensatz	
						albero motore	d'épaulement	washer		
	1901075		1			Idem (+ 0,127)	d°	Do.	Do.	
20	4365709		4		В	Stantuffo motore con perno	Piston avec axe	Piston w/pin	Kolben m.Bolzen	
						(classe A)	(classe A)	(cass A)	(Klasse A)	





ALBERO MOTORE - VOLANO - BIELLE E STANTUFFI - VILEBREQUIN - VOLANT - BIELLES ET PISTONS -

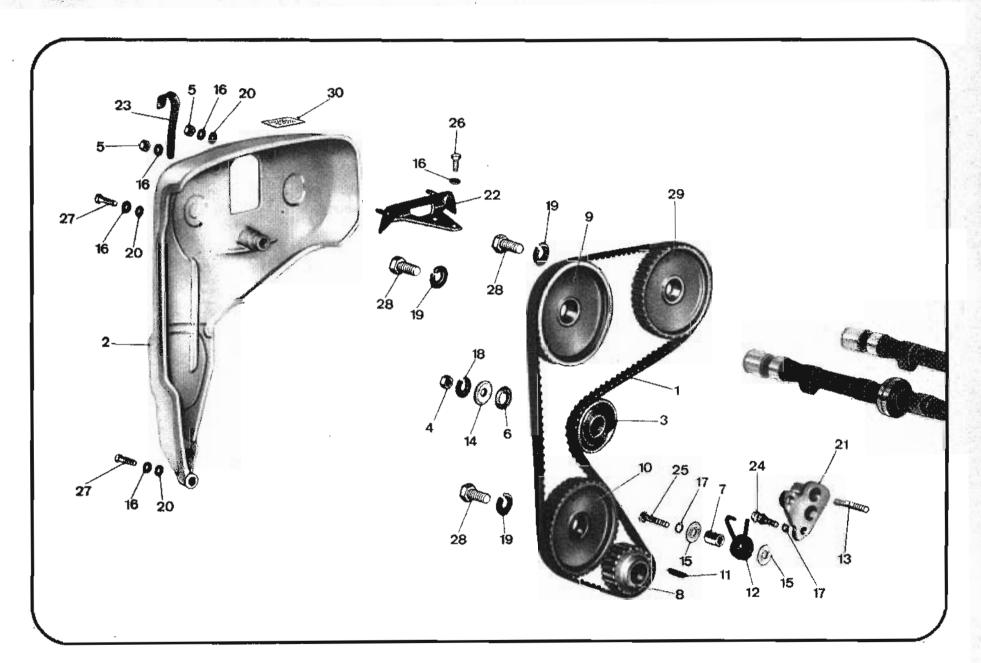
Tav. 3

CRANKSHAFT - FLYWHEEL - CONNECTING RODS AND PISTONS - KURBELWELLE - SCHWUNGRAD - PLEUELSTANGEN UND KOLBEN

N. Ord.	Origine od ubíc.	Q.	C.S Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
0 436571	0	4	В	Stantuffo motore con perto	Piston avec axe	Piston w/pin	Kolben m.Bolzen	
436571	.1	4	á	(classe C) Idem (classe E)	(classe C) d° (classe E)	(class C) Do. (class E)	(Klasse C) Do.(Klasse E)	
436571	13	4	В	Idem (+ 0,2)	d°	Do.	Do.	
436571	4	4	В	Idem (+ 0,4)	ď°	Do.	Do.	
436571	.5	4	8	1dem (+ 0,6)	ď.	Do.	Do.	
1 1432820	01	4		Tappo per albero motore	Bouchon cuvette	Cap, crankshaft	Stopfen	
2 433529	91	6		Vite fissaggio volano	Vis	Bolt	Schraube	
3 433583	33	1		Volano motore completo	Volant moteur ass.	Flywheel assy.	Schwungrad kpl.	

- A (fino a mot.n.2734 si deve richiedere, per la prima volta, in unione al part.4347866) (jusqu'à mot.n.2734 à commander, pour la lêre fois avec pièce 4347866) (up to engine No.2734 please order, for the 1st time with part 4347866) (bis Motor Nr.2734 das erste Mal zusammen mit den Teil 4347866 anzufordern)
- B (finoa amotore n.1061 si deve richiedere, per la prima volta, in quantità di 4) (jusqu'à moteur n.1061 à commander, pour la lère fois, au nombre de 4) (up to engine No.1061 please order, for the 1st time, in the quantity of 4 pcs.) (bis Motor Nr.1061 das erste Mal 4 Stück anzufordern)
- C (fino a motore n. 2089) (jusqu'à moteur n. 2089) (up to engine No. 2089) (bis Motor Nr. 2089)
- D (da motore n.2090) (de moteur n.2090) (from engine No.2090) (ab Motor Nr.2090)
- E (fino a motore n.1607) (jusqu'à moteur n.1607) (up to engine No.1607) (bis Motor Nr.1607)
- F (da motore n.1608) (de moteur n.1608) (from engine No.1608) (ab Motor Nr.160b)
- G (si deve richiedere in quantità di 2 in unione al part. 4376530 in quantità di 8) (à commander au nombre de 2 avec pièce 4376530 au nombre de 8) (please order in the quantity of 2 pcs. with part. 4376530 in the quantity of 8 pcs.) (ist das erste Mal 2 Stück mit 8 Stück des Teiles 4376530 anzufordern)
- B (si deve richiedere in quantită di 8 in unione al particolare 4376538 in quantită di 2) (à commander au nombre de 8 avec pièce 4376538 au nombre de 2) (please order in the quantity of 8 pcs.with part 4376538 in the quantity of 2 pcs.) (das erste Mal 8 Stück mit 2 Stück des Teiles 4376538 anzufordern)
- + 1 (fino a motore n.5623) (jusqu'à moteur n.5623) (up to engine No.5623) (bis Motor Nr.5623)
- + L (da motore n.5624) (de moteur n.5623) (from engine No.5623) (ab Motor Nr.5623)

Tav. 4





BETA MONTECARLO

COMANDO DISTRIBUZIONE - COMMANDE DISTRIBUTION - VALVE GEAR DRIVE - STEUERUNGSANTRIEB

Tav. 4

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	42017389		1		Cinghía comando distribuzione	Courroie	Belt, tíming	Zahnríemen	
2	4314175		1		Coperchio riparo cinghia	Couvercle	Cover, valve gear	Deckel	
3	4178014	4443446	1		Cuscinetto tendicinghia	Anneau de tendeur	Ring, stretcher	Ring	
4	12164711		1		Dado fiss.sopp.tendicinghia	Ecrou	Nut	Mutter	
5	15896211		2		Dado fiss.coper.rip.cinghia	Ecrou	Nut	Mutter	
6	4149974		1		Distanziale per cuscinetto	Entretoise	Spacer	Distanzring	
7	4180205		1		Distanziale p.molla richiamo sopporto tendicinghia	Entretoise	Spacer	Distanzhülse	
8	4179094		1		Ingranaggio condutt.comando distribuzione	Pignon d'entraîne- ment	Gear, drive	Zahnrad	
9	4192032		1		Ingranaggio condotto comando valvole di aspirazione	Pígnon mené	Gear, driven	Zahorad	
+10	4290578		1		Ingranaggio condotto comando pompa olío	Pignon mené	Gear, driven	Zahnrad	
11	10205920		1		Linguetta p.ingr.conduttore	Clavette	Key	Scheibenfeder	
+12	4384854		1		Molla rich.sopp.tendicinghia	Ressort de rappel	Spring, return	Schenkelfeder	
13	4152332		1		Prigioniero fiss.sopporto tendicinghia	Goujon	Stud	Stiftschraube	
14	4149975		1		Rosetta fiss.sopp.tendicinghi	aRondelle	Washer	Scheibe	
15	4180206		2		Rosetta spallamento molla r $\underline{i}$ chiamo sopporto	Rondelle d'appui	Washer, thrust	Stützscheibe	
16	11197770		6		Rosetta elast.fiss.coperchio e staffa attacco coperchio	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
17	11198073		2		Rosetta el.fiss.molla e sop- porto tendicinghia	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
18	11198373		1		Rosetta el.físs.sopp.tendic.	Rondelle Elastique	Washer, lock	Federscheibe	
19	11198673		3		Rosetta el.físs.íugranaggi condotti	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
20	12646601		3		Rosetta fiss.cop.rip.cinghia	Rondelle	Washer	Scheibe	
21	4180203		1		Sopporto p.cuscinetto tendic.	Support	Support	Bock	



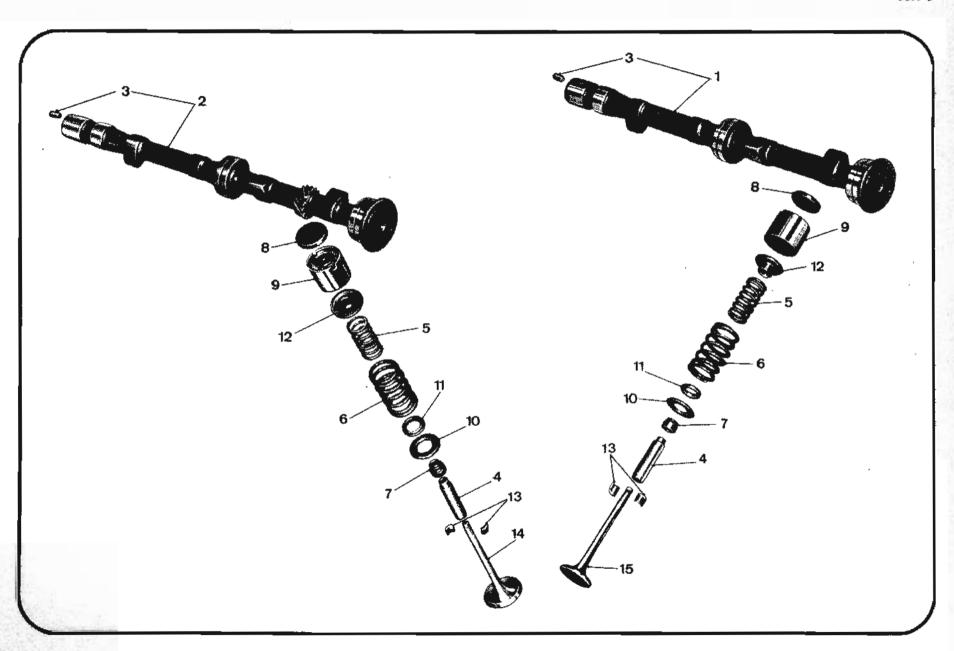


COMANDO DISTRIBUZIONE - COMMANDE DISTRIBUTION - VALVE GEAR DRIVE - STEUERUNGSANTRIEB

Tav. 4

N. N. Ord.	Origine ed ubic.	Q. C.S.	Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. typės foe types - fiir Rm.
22 4357	7626	1	Staffa attacco coperchio r	i- Bride	Bracket	Bügel	
23 4354	4086	1	Staffa sostegno tubo acqua	Bride	Holder	Bügel	
24 4180	0204	1	Vite fiss.sopp.tendicinghi	a Vis	Bolt	Schraube	
25 4180	344	1	Vite fiss.molla richiamo s	opp.Vis	Bolt	Schraube	
26 10902	2221	2	Vite fiss.staffa att.coper- riparo cinghia	chíVVís	Bolt	Schraube	
27 10902	821	2	Vite fiss.coper.ríparo cin	ghiaVis	Bolt	Schraube	
28 15540	0470	3	Vite fiss.ingranaggi condo	tti Vîs	Bolt	Schraube	
+29 4388	3054	1	Ingranaggio condotto comano valvole di scarico	do Pignon mené	Gear, driven	Zahnrad	
+30 4370	1485	1	Targhetta îstruzioni condo	tti Plaquette	Schild	Plate	

Tav. 5





BETA MONTECARLO

# MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR DISTRIBUZIONE - DISTRIBUTION - VALVE GEAR - STEUERUNG

Tav. 5

!,	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - ñir Bos.
1	4334837		1			Albero distríbuz.com.valvole di scarico compl.	Arbre à cames ass., échapp.	Camshaft assy.,	Nockenwelle kpl., Auslass	
2	4336329		1			Albero distribuz.com.valvole di aspirazione compl.	Arbre à cames ass., admiss.	Camshaft assy.,	Nockenwelle kpl., Einlass	
3	4130961		ż			Grano centraggio ingr.condot- ti comando distribuzione	Ergot	Dowel	Pass-Stift	
4	4312593		8	A	A.C	Guida valvole (+ mm 0,02)	Guide soupape	Guide, valve	Ventilführung	
	4371514		8		A	Idem (+ mm 0,05)	d°	Do.	Do.	
	4371515		8		A	Idem (+ mm 0,10)	d°	Do.	Do.	
	4255713		8		AC	Idem (+ mm 0,20)	ď.	Do.	Do.	
	4371516		8		A	Idems (+ mm, 0,25) .	ď°	Do.	Do.	
	4371508		8		В	Idem (+ mm 0,05)	d°	Do.	Do.	
	4371509		8		В	Idem (+ mm 0,10)	ď°	Do.	Do.	
	4371511		8		B	1dem (* mm 0,25)	d*	Do.	Do.	
	4371513		8		В	1dem (+ mm 0,45)	d*	Do.	Do.	
5	4145143		8			Molla interna per valvole	Ressort int.	Spring, inner	Feder, innen	
5	4170458		8			Molla esterna per valvole	Ressort ext.	Spring, outer	Feder, aussen	
;	417-355		8			Paraclio per valvole	Joint pare-huile	Seal, oil	Öldichtring	
	<b>4331514</b>		ઠ			Piattello registrazione val- vole (spess.mm 3,25)	Pastille	Shim, adjusting	Stellscheibe	
	4331515		8			Idem (spess.mm 3.30)	Pastille	Shim, adjusting	Stellscheibe	
	4204143		8			Idem (spess.mm 3,35)	d°	Do.	Do.	
	4331517		8			Idem (spess.mm 3,40)	d <b>"</b>	Do.	Do.	
	4204145		8			Idem (spess.mm 3,45)	ď°	Do.	Do.	
	4331519		8			Idem (spess.mm 3,50)	ď°	Do.	Do.	
	4152450		8			Idem (spess.mm 3,55)	d*	Do.	Do.	
	4331521		8			Idem (spess.mm 3,60)	ď°	Do.	Do.	
	4152452		8			Idem (spess.mm 3,65)	d°	Do.	Do.	
	4331524		8			Idem (spess.mm 3,70)	d*	Do.	Do.	
	4152454		8			Idem (spess.mm 3,75)	d*	Do.	Do.	



# MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR DISTRIBUZIONE - DISTRIBUTION - VALVE GEAR - STEUERUNG



Tav. 5

Nł.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. ,	C.S. A	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
8	4152455		8			Piattello registrazione valvole (spess.mm 3,80)	Pastille	Shim, adjusting	Stellscheibe	
	4152456		8			Idem (spess.mm 3,85)	ď°	Do.	Do.	
	4331532		8			Idem (spess.mm 3.90)	ď.	Do.	Do.	
	4152458		8			Idem (spess.mm 3,95)	d°	Do.	Do.	
	4331513		8			Idem (spess.mm 4,00)	₫°	Do.	Do.	
	4152459		8			Idem (spess.mm 4,05)	₫°	Do.	Do.	
	4331539		8			Idem (spess.mm 4,10)	d°	Do.	Do.	
	4152461		8			Idem (spess.mm 4,15)	₫°	Do.	Do.	
	4152462		8			Idem (spess.mm 4,20)	d°	Do.	Do.	
	4152463		8			Idem (spess.mm 4,25)	ď°	Do.	Do.	
	4331547		8			Idem (spess.mm 4,30)	₫¢	Do.	Do.	
	4152465		8			Idem (spess.mm 4,35)	ď°	Do.	Do.	
	4331551		8			Idem (spess.mm 4,40)	d°	Do.	Do.	
	4152467		8			Idem (spess.mm 4,45)	d*	Do.	Do.	
	4331555		8			Idem (spess.mm 4,50)	ď°	Do.	Do.	
	4162888		8			Idem (spess.mm 4,55)	₫°	.Do.	Do.	
	4331559		8			Idem (spess.mm 4,60)	d°	Do.	Do.	
	+162890		8			Idem (spess.mm 4,65)	d❖	Do.	Do.	
	4331563		8			ldems (spess.mom 4,70)	Pastille	Shim, adjusting	Stellscheibe	
9	4152447		8			Punteria comando valvole	Poussoir	Tappet	Stössel	
10	4123210		8		Α	Rosetta appoggio molle	Rondelle	Washer	Scheibe	
	4372020		8		В	Rosetta appoggio molle	Rondelle	Washer	Scheibe	
11	4123209		8		A	Scodellino inferiore molle	Cuvette	Cup, lower	Teller, unt.	
	4371517		8		В	Scodellino inferiore molle	Cuvette	Cup, lower	Teller, unt.	
12	4166789		8			Scodellino superiore molle	Coupelle	Collar	Teller, ob.	
13	14196870		16			Semicono ritegno molle	Demi-cône	Split - collet	Kegelstück	
+14	4255694		4			Valvola di aspirazione	Soupape d'admiss.	Valve, intake	Einlassventil	
15	4359309		4			Valvola di scarico	Soupape d'échapp.	Valve, exhaust	Auslassventil	

BETA MONTECARLO

DISTRIBUZIONE - DISTRIBUTION - VALVE GEAR - STEVERENG

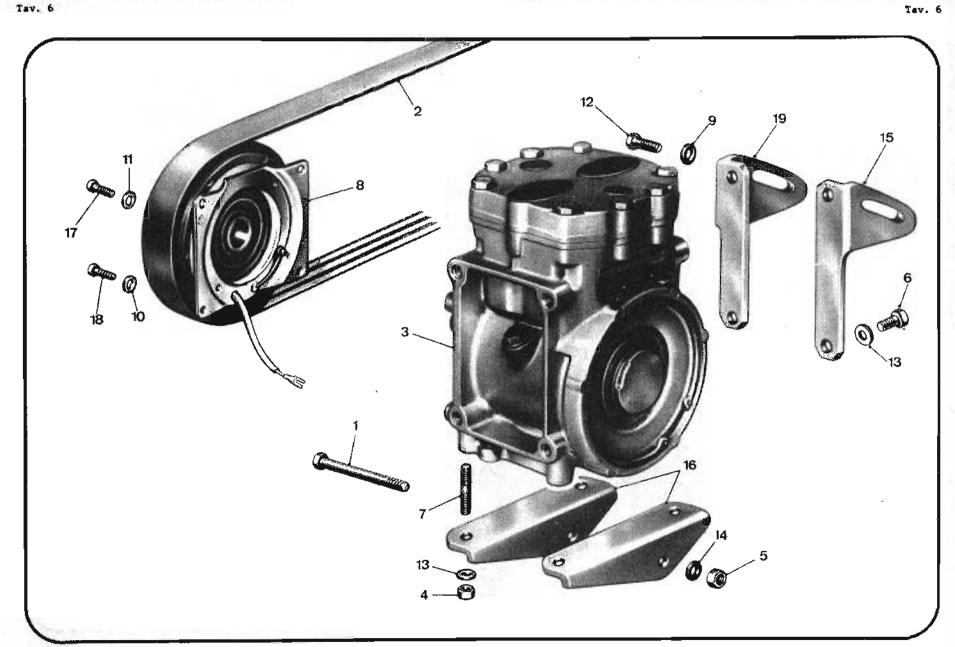
Tav. 5

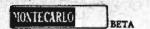
ĸ.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per upi - p. types for types - fur Bm.
A	(fino a	motore n.		)	(jusqı	a'ā moteur n.	) (up to engine No.	) (bis Motor	Nr.	,
В	(da moto	re n.	}	(de	noteur	(n. )	(from engine No. )	(ap Motor Nr. )		
C	(si form	isce fino	ad es	aurime	nto so	corte) (liv	rée jusqu'à équisement des sto	ocks) (supplied up	to stock exhaustion)	(wird-bis zum
	Aufbraud	h des Lage	rbest	andes	geliei	(ert)		,		,

MONTECARLO

COMPRESSORE E CONDIZIONATORE ARIA - COMPRESSEUR ET CONDITIONNEUR D'AIR - AIR CONDITIONER COMPRESSOR - KOMPRESSOR DER KLIMAANLAGE

The state of the s







COMPRESSORE CONDIZIONATORE ARIA - COMPRESSEUR DE CONDITIONNEUR D'AIR - AIR CONDITIONER COMPRESSOR - KOMPRESSOR DER KLIMAANLAGE

Tav. 6

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S. Ap	pl DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipí · p. types for types · für Bm.
ı	15541721		1		Bollone fiss.compress.al sop	p.Boulon	Bolt	Schraube	
2	4318784		1		Cinghia comando compressore	Courroie	Cog belt	Zahnriemen	
3	4335416		1		A Compressore condiz.d'aría	Compresseur	Compressor	Kompressor	
4	12164711		4		Dado fiss.staffe al compress	. Ecrou	Nut	Mutter	
5	16101511		1		Dado fiss.compressore al sop	p.Ecrou	Nut	Mutter	
6	4376017		4		Vite fiss.staffe super.	Vis	Bolt	Schraube	
7	4375964		4		Prigioniero fiss.compressore	Goujon	Stud	Stiftschraube	
8	4358317		1	•	A Puleggia elettromagnetica comando compressore	Poulie électromagn tíque	e Pulley, solenoid	Magnetkupplung	
9	4140883		2		Rosetta fiss.staffe al sopp.	Rondelle	Washer	Scheibe	
10	4265933		4		Rosetta est. físs. puleggia	Rondelle ext.	Washer, outer	Scheibe, aussen	
11	4266184		1		Rosetta fissaggio puleggia	Rondell <b>e</b>	Washer	Scheibe	
12	15970921		2		Vite fiss.staffe al sopporto	Vis	Bolt .	Schraube	
13	11198370		8		Rosetta elast.fiss.staffe	Rondelle élastiq⊸:	Washer, lock	Federscheibe	
l4	11198670		. 1		Rosetta el.fiss.compressore	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
15	4374793		1		Staffa fiss.sup.compressore (lato volano)	Bride sup.	Bracket, upper	Bügel, ob.	
16	4318781		2		Staffa fiss.infer.compressor	e Bride inf.	Bracket, lower	Būgel, unt.	
17	4262353		1		Vite fiss.puleggia al compre	s.Vís	Bolt	Schraube	
18	4265551		4		Vite esterna fiss.puleggia	Vis ext.	Bolt, outer	Schraube, aussen	
19	4374792		1		Staffa fiss.sup.compressore (lato puleggia)	Bride sup.	Bracket, upper	Bügel, ob.	

A (materiali non a stock - le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantoché il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (matériaux hors de stock - On donnera suite aux commandes suivant la procedure réservée aux commandes urgentes qui prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé jusqu'à ce que le modèle et le type seront de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Auftrage werden in Form von dringenden Auftragen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)

MONTECARLO

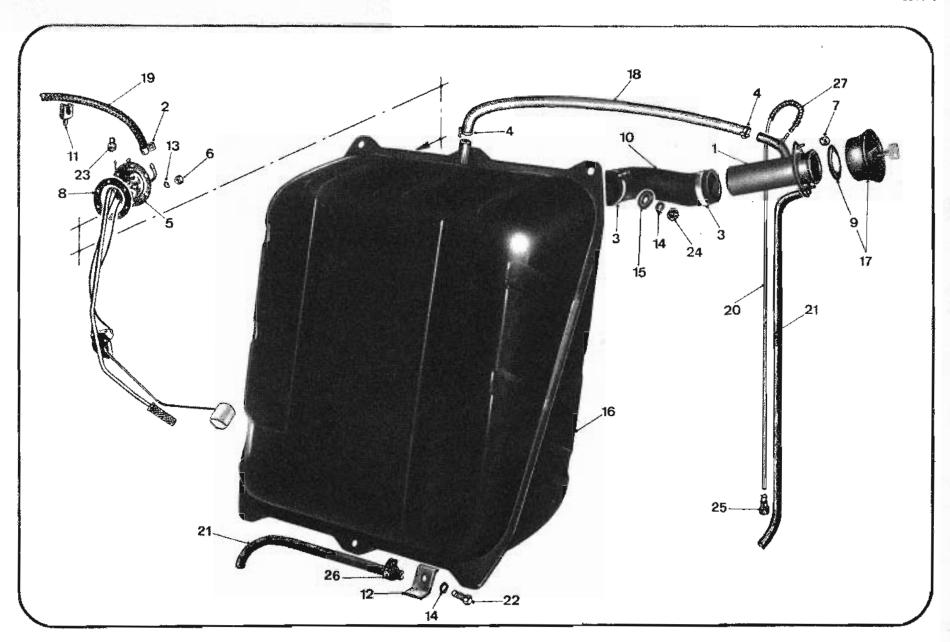
MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR

BETA MOSTECARLO

SERBATOIO CARBURANTE - TUBAZIONI - RESERVOIR A' ESSENCE - TUBULURES - FUEL TANK AND PIPES -

Tav. 7

KRAFTSTOFFBEHÄLTER UND -LEITUNGEN







### SERBATOIO CARBURANTE - TUBAZIONI - RESERVOIR A' ESSENCE - TUBULURES - FUEL TANK AND PIPES -

Tav. 7

#### KRAFTSTOFFBEHÄLTER UND -LEITUNGEN

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
ı	4320598		1			Bocchettone introduzione carburante	Goulotte rempl.	Filler	Einfüllstutzen	
2	10168590		2			Collare fiss.tubo ricircolo	Collier	Clip	Schelle	
+ 3	12181090		2			Collare per manicotto	Collier	Clip	Schelle	
+ 4	12182190		2			Collare p.tubo sfogo aria	Collier	Clip	Schelle	
5	4312809		I			Comando indic.livello carbur.	Transmetteur, jauge	Transmitter, gauge	Kraftstoffmelder	
6	10794011		6			Dado fiss.comando indicatore	Ecrou	Nut	Mutter	
7	14084211		2			Dado fiss.bocchettone	Ecrou	Nut	Mutter	
8	992273		1			Guarnizione p.com.indicatore	Joint	Gasket	Dichtung	
9	82319225		1			Guarnizione tappo serbatoio	Joint	Seal	Dichtung	
10	4305113		1			Manicotto tra serb.e bocch.	Durite	Coupling	Schlauch	
11	14574180		1			Molletta ritegno tubo riciclo	Agrafe	Retainer	Halter	
12	4350233		1			Piastrina fiss infer.serbatoi	oPlaquette	Retainer, lower	Platte	
13	11195370		6			Rosetta el.fiss.com.indicator	eRondelle élastique	Washer, lock	Pederscheibe	
14	10516671		3			Rosetta el.físs.serbatoio	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
15	12642001		2			Rosetta físs.super.serbatoio	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	4305110		1			Serbatoio carburante	Réservoir à essence	Tank	Behälter	
17	4362232		1			Tappo serbat.compl.di chiavi	Bouchon réserv.ass.	Cap, tank	Verschluss	
+18	4305115		1		D	Tubo sfogo aria serbatoio	Reniflard	Tubing, vent	Entlüftungsschlauch	
	4386295		1		£	Idem	d°	Do.	Do.	
19	4311375		1			Tubo ricircolo carburante	Tube recyclage	Tubing, recirculation	mSchlauch, Rückgew.	
20	19052982		-		A	Tubo sfiato (tot.m )	Reniflard	Hose, vent	Entlüftungsschlauch	ı
21	4320730		1			Tubo scarico dal bocchettone	Reniflard	Hose, drain	\$ch1auch	
22	16043221		3		В	Vite fissaggío serbatoio	Vis	Bolt	Schraube	
	16043221		1		С	Vité fiss.inferiore serbatoio	Vis	Bolt	Schraube	
23	4145637		2			Cappuccio protez.capicorda	Capuchon	Cap	Kappe	
24	16100811		2		c	Dado fiss.superiore serbatoio	Ecrou	Nut	Mutter	
25	4221139		1			Valvola per sfiato serbatoio	Vanne	Valve	Ventil	
26	10450290		1			Staffetta fiss.tubo scarico	Bride	Retainer	Bügel	

BETA MONTECARLO

POTORE - POTEOR - ENGINE - MOTO

Táv. 7

# SERBATOIO CARBURANTE - TUBAZIONI - RESERVOIR A' ESSENCE - TUBULURES - FUEL TANK AND PIPES - KRAFTSTOFFBEHÄLTER UND -LEITUNGEN

	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
7	4373419		1			Protezione p.tubo sfiato	Protection	Shield, hose	Abdeckung	
•	10396380		1			Anello per tubo scarico	Bague	Gronnet	Tülle	
	(particol	are da ri	ichiede	reas	netra	ggio) (píéce à commander	per métres) (o	rder by the length)	(meterweise zu b	estellen)
	(fino a S	pider n.	)	(	jusqu	'à Spider n. ) (up to	Spider No. )	(bis Spider Nr.	)	
	(da Spide	r n.	)	(de Sp	oider	n. ) (from Spider No	). ) (ab Sp	ider Nr. )		
						) (jusqu'à Coupé n.	-	) (up to Coupe No.	- Spider No.	) (bis Coupé
	Nr			)			·	•	•	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,
	(da Coupé Spider Nr		- Spide	r n.	)	(de Coupé n Spide	er π. ) (fr	om Coupe No Spic	der No. )	(ab Coupé Nr

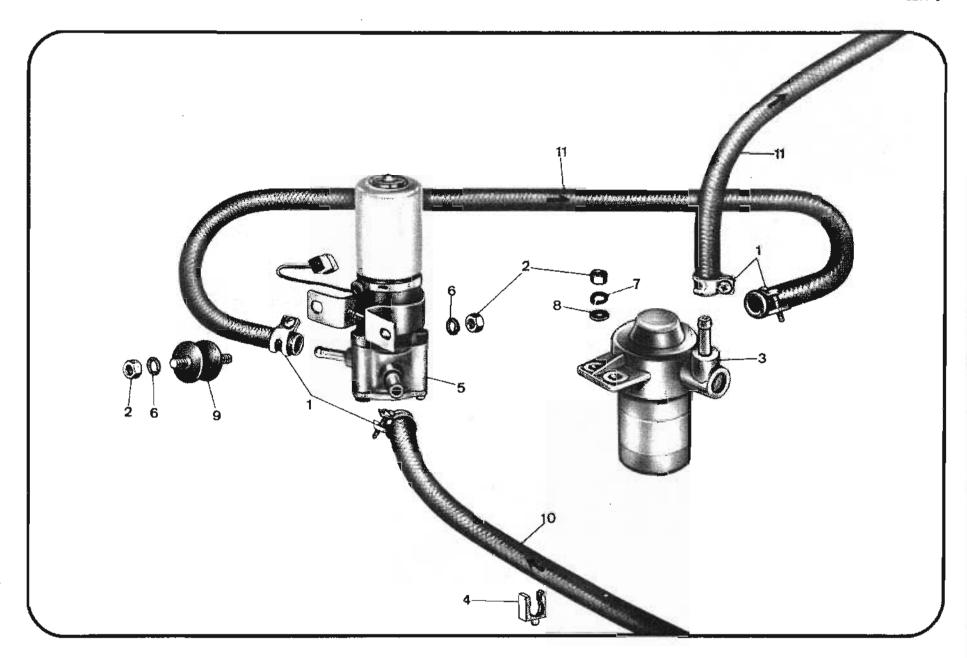
BETA MONTECARLO

POMPA E FILTRO CARBURANTE - POMPE ET FILTRE A ESSENCE - FUEL PUMP AND FILTER

Tav. 8

KRAFTSTOFF-FÖRDERPUMPE UND FILTER

Tav. B







### POMPA E FILTRO CARBURANTE - POMPE ET FILTRE A ESSENCE - FUEL PUMP AND FILTER

Tav. 8

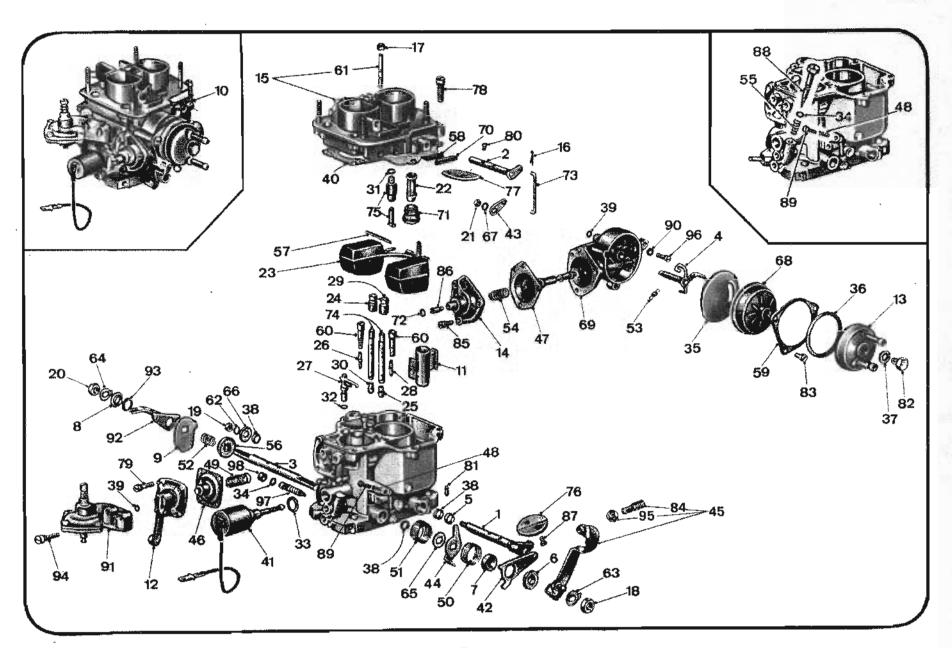
### KRAFTSTOFF-FÖRDERPUMPE UND FILTER

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	I. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
1	10168590		6		Collare fiss.tubi carbur.	Collier	Clip	Schelle	
2	15896211		6		Dado físs.pompa e filtro	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4358029		1		Filtro carburante	Filtre	Filter	Filter	
4	14574180		1		Molletta ritegno tubo dal serbatoio alla pompa	Agrafe	Recainer	Halter	
5	4325602		1		Pompa elettrica carburante	Pompe à essence électr.	Pump, electric	Förderpumpe	
6	10516470		4	-	Rosetta el.físs.pompa e tass.	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
7	10516471		2		Rosetta elast.fiss.filtro	Rondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
8	10519401		2		Rosetta fissaggio filtro	Rondelle	Washer	Scheibe	
9	4211548		2		Tassello elast.sopporto pompa	Tasseau	Buffer	Puffer	
O.	4311374		1		Tubo dal serbatoio alla pompa	Tube	Tubing	Schlauch	
1	19056687		-	А	Tubo dalla pompa al carbura- tore (tot.m 1,20)	Tube	Tubing	Schlauch	

MONTECARLO

CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9







CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

¥.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - filr Bm.
1	82326710		1			Alberino principale second.	Axe papillon secondaire	Spindle, 2nd choke	Drosselklappenwelle 2.Stufe	•
	82327321		1		G	Idem maggiorato	d° majoré	Do., o/s	Do., übergross	
2	82326711		1			Alberino comando avviamento	Axe de volet de départ	Spindle, choke strangler	Welle, Startautomat	ik
3	82326712		1			Alberino principale primario	Axe papillon, prim.	Spindle, lat choke	Drosselklappenwelle	,1.Stufe
	82327322		1		G	Idem maggiorato	d° majoré	Do., o/s	Do., übergross	
4	82324774		1			Alberino avviamento	Levier d'entrebaillement	Spindle, choke control	Welle, Starterklapp	e
5	82301114		1			Boccols rit.guarn.alber.sec.	Bague	Bushing	Büchse	
6	82301124		1			Boccols per leva allentata sull'alberino primario	Rondelle épaulée	Cap	Büchse	
7	82301127		1			Boccola guida molla sull'al- berino primario	Douille de guidage	Guide, spring	Führungsbüchse	
8	82326703		1			Boccola p.camma comando pompa	Rondelle épaulée	Spacer.	Büchse	
	82322464		1		Đ	Boccola p.leva com.min.accel.	Rondelle épaulée	Shim, lever	Büchse	
9	82326713		1			Camma comando pompa	Came commande	Cam, pump operating	Nocken	
ĿO	4365725		1		L	Carburatore completo	Carburateur ass.	Carburettor assy.	Vergaser kpl.	
	4379463		1		М	Carburatore completo	Carburateur ass.	Carburettor assy.	Vergaser kpl.	
	4366289		1		DL.	Carburatore completo	Carburateur ass.	Carburettor assy.	Vergaser kpl.	
	4379462		1		DM	Carburatore completo	Carburateur ass.	Carburettor assy.	Vergaser kpl.	
1	82301101		2			Centratore carburatore(mm 4)	Centreur	Venturi tube	Vorzerstäuber	
2	82301106		1		L	Coperchio pompa carburatore	Couvercle de pompe	Cover	Pumpendeckel	
	82337113		1		М	Coperchio pompa carburatore	Couvercle de pompe	Cover	Pumpendeckel	
13	82322450		1			Coperchio acqua riscaldamento	Couvercle	Cover	Anschlussdeckel	
14	82324780		1		L	Coperchio membrana scatola avviamento	Couvercle de diaphragme	Cover, diaphragm	Deckel, Membrane	
	82340153		1		М	Idem	d°	Do.	Do.	
15	82326714		1			Coperchic carburatore compl.	Dessus de cuve	Cover, float chamber	Vergaserdeckel	
16	82301135		1			Copiglia p.tirantino com.avv.	Goupille	Cotter pin	Splint	
17	12574111		4			Dado fiss.presa aria al carb.	Ecrou	Nat	Mutter	





CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	Ç.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für 8m.
			<del>_</del>	-				•		
18	82157652		1			Dado fiss.leva com.valvola a farfalla	Ecrou	Nut	Mutter	
19	82162969		1			Dado fiss.alberino secondario	Ecrou	Nut	Mutter	
20	82193603		I		- '	Dado fiss.alberino primario	Ecrou	Nut	Mutter	
21	82301123		1			Dado fiss.leva all'alber.avv.	Ecrou	Nut	Mutter	
22	82238606		1		F	Elemento filtrante sul coper.	Filtre	Mesh, filter	Filter	
23	82301086		1		f	Galleggiante carburatore	Flotteur	Float	Schwimmer	
24	82301089		1		GH	Getto aría di freno primario (mm 1,60)	Ajutage automatici primaire	téAir corrector jet, 1st choke	Luftkorrekturdüse 1.Stufe	.,
	82331319		1		GI	ldem (mm 1,70)	ď.	Do.	po.	
25	82301092		1		G	Getto principale secondario (mm 1,20)	Gicleur principal secondaire	Main jet, 2nd choke	e Hauptdüse, 2.Stul	i e
<b>-26</b>	9919597		1		G	Getto minimo primario (mm 0,50)	Gicleur ralenti primaire	Idling jet, lst	Leerlaufdüse, 1.5	itufe
27	82301100		1		Ç	Getto borma (mm 0,45)	Gioleur de pombe	Injector, pump	Spritzrohr	
28	82305268		1		G	Getto minimo secondario (mm 0,70)	Gicleur ralentí secondaire	Taling jet, 2nd choke	Leerlaufdüse, 2. Stufe	
+29	9923229		1		C	Getto aria di freno seconda- rio (mm 2,00)	Ajutage automatic	téAir corrector jet, 2nd choke	Luftkorrekturdüse 2.Stufe	֥
30	82326976		1		G	Getto princip.prim.(mm 1,30)	Gicleur principal prim.	Main jet, first choke	Hauptdűse, 1.Stuí	e
31	82157669		1		E	Guarnizione p.valv.a spillo	Joint	"O" ring	Dichtring	
32	82301097		1		E	Guarnizione per getto pompa	Joint torique	"O" ring	Dichtring	
33	82309234		1		E	Guarnizíone per intercettat.	Joint	Washer	Dichtung	
34	82309237		1		E	Guarnizione p.vite reg.minimo	Joint torique	Washer	Dichtung	
35	82322446		1		E	Guarnizione tenuta calore	Dîsque	<b>S</b> eal	Isolierplatte	

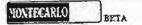




CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

٧. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q 	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
36	82322449		1		E	Guarnizione tenuta acqua	Joint	Seal	Dichtung	
37	82322452		1		E	Guarnízione fiss.coper.acqua	Joint	Washer	Dichtung	
38	82322454		3		E	Guarnizione tenuta alberino primario e secondario	Bague	Seal	Dichtring	
39	82324772		1		E	Guarnizione p.scatola avviam.	Joint torique	Washer	Dichtring	
	82324772		2		DE	Guarnizione p.scatola avviam. e capsula minimo accelerato	,	Washer	Dichtung	
40	82324777		1		E	Guarnízione p.coper.carbur.	Joint	Gasket	Dichtung	
41	82322460		1		н	Intercettatore del minimo	Etouffoir de ralent	tiDevice, cut-off	Leerlaufabschalt	ventil
	82331318	•	1		1	Intercettatore del minimo	Etouffoir de ralen	tiDevice, cut-off	Leerlaufabschalt	rentil
42	82301125		1			Leva allentata sull'alberino prim.com.alberino second.	Levier d'attente	Lever	Hebe l	
43	82324785		1			Leva per tirantino avviamento	Levier de commande	Lever, choke contr	olHebel, Starter	
44	82326717		1			Leva comando alberino primari	oLevier comm.axe	Lever, 1st choke	Rebel, 1.Stufe	
45	82326718		1		н	Leva comando valv.a farfalla completa	Commande d'axe de papillon ass.	Lever assy., throttle	Hebel kpl.	
	82331315		1		I	Idem .	ď°	Do.	Do.	
46	82301107		1		G	Membrana pompa carbutatore	Diaphragme	Diaphragm, pump	Membrane	
47	82326719		1			Membrana p.scatola avviamento	Diaphragme	Diaphragm	Membrane	
48	82157640		1			Molla contrasto vite registro farfalla	Ressort	Spring	Feder	
49	82230515		1		G	Molla caricamento pompa carb.	Ressort	Spring, pump	Feder	
50	82322459		1		G	Molla per leva allentata sull'alberino primario	Ressort	Spring	Feder	
51	82301130		1		G	Molla richiamo alberino prim.	Ressort	Spring	Feder	
52	82311112		1		G	Molla premi otturatore	Ressort	Spring	Feder	
53	82324773		1		G	Molla richiamo alberino avv.	Ressort	Spring	Feder	
54	82326705		1		G	Molla per membr.scatola avv.	Ressort	Spring	Feder	
55	82326706		1		Ł	Molla p.vite registro	Ressort	Spring	Feder	



BETA MONTECARLO

CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
56	82301110		1			Otturatore sull'alberino pri- mario	Disque de reyclage	Valve	Drehschieber	
57	82301087		1		F	Perno fulcro galleggiante	Axe de flotteur	Pín, float	Achse	
+58	9915261		1			Piastrina riparopolvere	Plaquette cache- poussière	Guard, dust	Schutzplatte	
59	82322448		1			Piastrina p.scat.termostatica	Plaque fixation	Collar, fix.	Haltering	
60	82301094		2		G	Portagetto del minimo	Porte-gicleur de ralenti	Holder, idling jet	Leerlaufdüse	
61	82322352		4			Prigioniero fiss.filtro aria	Goujon	Stud	Stiftschraube	
62	82162967		1			Rosetta fiss.alberino second.	Rondelle	Lock washer	Scheibe	
63	82193366		I			Rosetta fiss.leva comando val vola a farfalla	Rondelle	Lock plate	Sicherungsscheibe	
64	82193602		1			Rosetta fiss.camma com.pompa sull'alberino primario	Rondelle	Lock plate	Sicherungsscheibe	
65	82229691		1			Rosetta di rasamento sull'al berino primario	Rondelle	Shim	Anlaufscheibe	
66	82301113		1			Rosetta di rasamento sull'a <u>l</u> berino secondario	Rondelle	Shim	Anlaufscheibe	
67	82324786		1			Rosetta fiss.leva all'albe- rino avviamento	Rondelle	Washer	Scheibe	
68	82326720		1			Scatola con spirale termostat	.Boîtier avec spira	leHousing, coil	Starterdeckel m. Bimetallfeder	
69	82326721		1			Scatola dispositivo avviament	oBoîtier	Box, choke control	Starterkörper	
70	82301142		1			Tappo riparopolvere	Barrette de fermeture	Seal, dust	Staubschutz	
+71	9914490		1		F	Tappo ispezione filtro sul co perchio carburatore	Bouchon	Plug, filter check	Filterverschluss	
72	82324782		1		L	Tappo per vite registro mem- brana scatola avviamento	Bouchon	Screw	Schraube	



CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
72	82309237		1	<b>}</b>	Guarnizione per vite registro	Joint torique	Washer	Dichtung	
73	82322445		1		Tirantino comando avviamento	Biellette de volet	Rod, choke control	Stange, Starter	
74	82326708		2	1	Tubetto emulsionatore (F.27)	Tube c'émulsion	Tube, emulsion	Mischrohr	
	82301091		2	1	Tubetto emulsionatore (F.30)	Tube d'émulsion	Tube, emulsion	Mischrohr	
75	82301088		1	F	Valvola a spillo (mm 1,75)	Pointeau	Needle valve	Schwimmernadelventi	[]
76	82301117		2	(	Valvola a farfalla per alberi no primario e secondario	Papillon	Throttle	Drosselklappe	
77	82326975		1		Valvola a farfalla avviamento	Volet de départ	Strangler, choke	Starterklappe	
78	82163004		6	ŗ	Vite fiss.coperchio carburat.	Vis	Screw	Schraube	
+79	9907848		4	I	. Vite fiss.coperchio pompa	Vis	Screw	Schraube	
	82337112		4	}	Vite fiss.coperchio pompa	Vis	Screw	Schraube	
80	82242791		2		Vite fissaggio farfalla avv.	Vis	Screw	Schraube	
81	82301115		1		Vite registro farfalla sull'a berino secondario	<u>l</u> Vis de réglage	Screw, adjusting	Einstellschraube	
82	82322451		1		Vite fiss.coperchio acqua	V.5	Screw	Schraube	
83	82327453		3		Nite fissaçção piastrina bloccapção scaticos spirale	V.s	Screw	Schraube	
84	82322457		1	ŀ	Vite registro minimo veloce	Vis de réglage ralenti accéléré	Screw, fast-idling adjusting	Finstellschraube, beschl.Leerlauf	
	82331316		1	1	Vite registro minimo veloce	ď <sup>¢</sup>	Do.	Do.	*
85	82324781		3	1	. Vite fiss.coper.membrana sca- tola avviamento	Vis	Screw	Schraube	
	9927997		3	1	f Idem	d <sup>c</sup>	Do.	Do.	
86	82324783		1	1	. Vite registro membrana scato- la avviamento	Vis réglage	Screw, adjusting	Stellschraube	
	9928001		1	÷	1 ldem	¢°	Do.	Do.	
87	82326702		4	(	Vite fiss.farfalla all'alberi	Vis	Screw	Schraube	
					no primario e secondario				



CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERCASER (WEBER)

Tav. 9

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
88	82326707		1		CL	Vite registro míscela minimo	Vis de réglage ralenti	Screw, idling mixture	Leerlaufgemisch- Regulierschraub	e
	82340152		1		GM	Idem	d°	Do.	Do.	
89	82326977		1		-	Vite registro farfalla	Vis réglage	Screw, adjusting	Leerlaufeinstells	chraube
90	82324775		2			Rosetta fiss.scatola avviam.	Rondelle	Washer	Scheibe	
91	82324771		1		Đ	Capsula minimo accelerato	Capsule ralenti accéléré	Device, fast-idling	Kapsel, beschlenn Leerlauf	
92	82322466		1		ם	Leva allentata comando miní- nímo accelerato	Levrier d'attente	Lever, fast-idling	Hebel	
93	9914507		1		. D	Rosetta ondulata p.leva al- lentata com.minimo accel.	Rondelle	Washer, lever	Federscheibe	
94	9904794		2		D	Vite fiss.capsula min.accel.	Vis	Screw mounting	Schraube	
95	82331317		ı		I	Dado per vite registro minimo veloce	Ecrou	Nut	Mutter	
96	82230284		2			Vite fiss.scatola avviamento	Vis	Screw	Schraube	
97	82340152		1		н	Vite registro miscela minimo	Vis	Screw	Schraube	
98	4387683		1		м	Cappuccio per inviolabilità vite miscela minimo	Bouchon	Plug, idling	Schraube	
-	82340154		1		A	Assortimento guarnizioni	Jeu de joints	Casket set	Dichtungssatz	
-	82340155		1		8	Assortimento revisione norm.	Pochette pour	Overhauling standar	dSatz z.Überholung	
							révision ordinais	re kit		
	82326985		1		СЯ	Assortimento revisione compl.	Pochette pour	General overhaul	Satz z.Generalübe	rholung
							révision compléte	kit		
	82331779		1		CN	Assortimento revisione compl.	d°	Do.	Do.	
	82340156		ı		CO	Assortimento revisione compl.	d°	Do.	Do.	

A (contenente i particolari a n.di riferimento: 31 - 32 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40) (comprend les pièces ayant les réf. 31 - 32 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40) (Enthalt die Teile der Bezugsnummern 31 - 32 - 33 - 34 - 35 - 36 - 37 - 38 - 39 - 40)





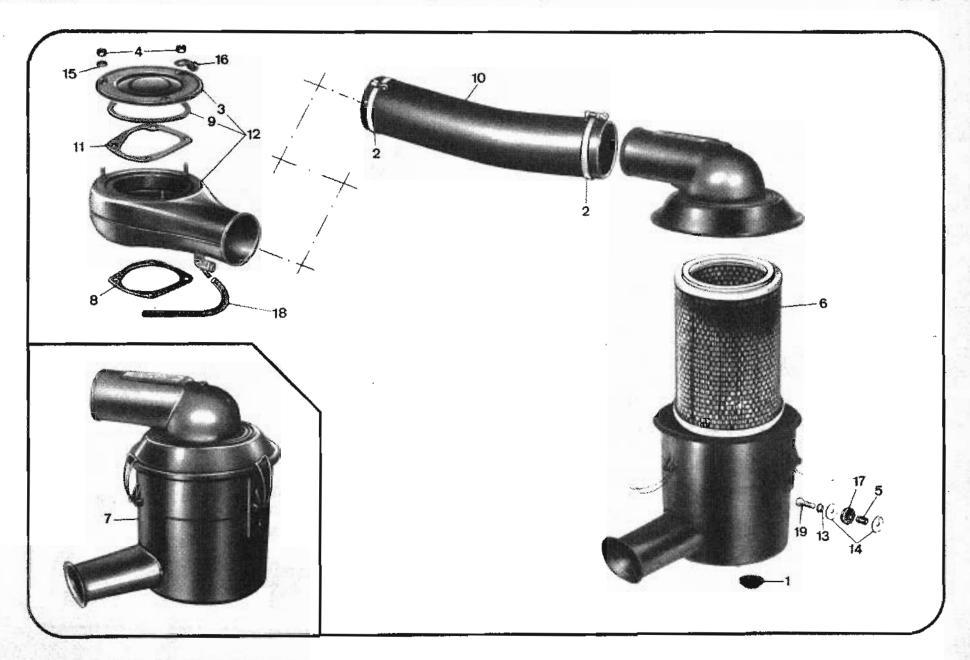
CARBURATORE (Tipo WEBER) - CARBURATEUR (Type WEBER) - CARBURETTOR (WEBER Type) - VERGASER (WEBER)

Tav. 9

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipt · p. types for types - für Ban.
+ B	(contene	nte i part	ticolar	i a n	-di ri	iferimento: 22 - 23 - 3	31 - 32 - 33 - 34 - 35 -	36 - 37 - 38 - 39 -	- 40 - 57 - 71 - 75 -	- 78) (comprend les
	pièces a	yant les r	réf. 22	- 23	- 31	- 32 - 33 - 34 - 35 -	36 - 37 - 38 - 39 - 40	- 57 - 71 - 75 - 78)	(consisting of	parts referred to Nos.22 -
	23 - 31 -	- 32 - 33	- 34 -	35 -	36 -	37 - 38 - 39 - 40 - 57	7 - 71 - 75 - 78) (Et	nthält die Teile der	Bezugsnummern 22 -	23 - 31 - 32 - 33 - 34 -
	35 - 36	- 37 - 38	- 39 -	40 -	57 -	71 - 75 - 78)				
+ C	(contene	nte i part	ticolar	ian	.di ri	ferimento: 1 - 3 - 22	- 23 - 24 - 25 - 26 - 27	7 - 28 - 29 - 30 - 4	46 - 49 - 50 - 51 - 5	52 - 53 - 54 - 57 - 60 -
	71 - 75	76 - 78	- 87 -	88)	(0	comprend les pièces aya	nt les réf. 1 - 3 - 22 ·	- 23 - 24 - 25 - 26	~ 27 - 28 - 29 - 30	- 46 - 49 - 50 - 51 - 52 -
	53 - 54 -	- 57 - 60	~ 71 -	75 -	76 -	78 - 87 - 88) (cor	sisting of parts referre	ed to Nos. 1 - 3 - 2	22 - 23 - 24 - 25 - 2	26 - 27 - 28 - 29 - 30 - 46
	~ 49 - 50	o - 51 - 5	52 - 53	- 54	- 57	- 60 - 71 - 75 - 76 -	78 - 87 - 88) (Enth	ält die Teile der Be	zugsnummern: 1 - 3 -	- 22 - 23 - 24 - 25 - 26 -
	27 - 28 -	- 29 - 30	- 46	49	50 -	51 - 52 - 53 - 54 - 57	- 60 - 71 - 75 - 76 - 7	78 - 87 - 88)		
D	(per vet	ture munit	e di i	mpian	to cor	dizionatore d'aria)	(pour voitures équipées	s de conditionneur d	l'air) (for cars f	(itted with air conditioner)
	(für Wag	en mit Kli	imaanla	ge)						
E	(questi	artícolar	i non	vengo	no for	niti sciolti di ricamb	oio, ma solamente come as	ssortimento guarnizi	oni) (ces pièces	ne sont pas fournies
	détachée:	s, mais se	ulemen	t com	me jeu	de joints) (these	parts are not supplied 1	loose, but only as (	Gasket set) (dies	se Teile werden nicht
					_	geliefert)	•	,	,	
+ F	(questi i	articolar	ri non	vengo	no for	niti sciolti di ricamb	oío, ma solamente come as	ssortimento revision	ne normale) (ces r	pièces ne sont pas fournies
				-		hette pour rèvision or	•		•	overhauling only ) (diese
		•			•	· .	die normale Uberholung		,	, (2200
+ G				-			oio, ma solamente come as		ne completa) (ces	pièces ne sont pas fournies
										overhauling only) (diese
					•		die Komplette Überholur		vose, out as complete	(diese
н	(fine a :		)				(up to engine No. )	(bis Motor Nr.	)	
1		e n.	-		oteur	*	•	or Nr. )	,	
		mot.n.3529	-				,	Motor Nr.3529)		
			•		.3530)	•		-		
М									(4) 1/	walle bis Ne A
	(da mot.)		10 a n.			(de mot.n. jusqu'à			) (ab Moto	or Nr. bis Nr. )
O	(da mot.:	1. )	(de	mot.	n.	) (from engine No	). (ab Motor Nr.	. )		

FILTRO ARIA MOTORE - FILTRE A AIR - AIR CLEANER - LUFTFILTER

Tav. 10





# MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR FILTRO ARIA MOTORE - FILTRE A AIR - AIR CLEANER - LUFTFILTER



Tav. 10

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4286122		1			Boccola centragg.fíltro aria	Douille	Bushing	Büchse	
2	10292390		2			Collare per manicotto	Collier	Clip	Schelle	
3	4340751		1			Coperchio presa aria	Couvercle	Cover	Deckel	
4	12574211		3			Dado fiss.coper.presa aría	Ecrou	Nut	Mutter	
5	4130913		2			Distanziale per tassello	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
6	4338897		ì			Elemento filtrante	Elément filtrant	Element	Filtereinsatz	
7	4359062		1		Α	Filtro aria privo di elemento	Filtre à air	Cleaner	Luftfilter	
	4388930		1		В	Idem	d°	Do.	Do.	
8	4314747		1			Guarnizione fiss.presa aria al carburatore	Joint	Gasket	Dichtung	
9	4352765		1			Guarnízione per presa aría	Joint	Seal	Dichtung	
10	4344137		1			Manicotto unione filtro e presa aria	Conduit d'adduction entre prise et filtre	Hose	Schlauch	
11	4340956		1			Piastra fiss.presa aria	Plaque	Plate	Platte	
12	4340753		1			Presa aria carburat.compl.	Prise d'air carb.	Intake assy., air	Stutzen kpl.	
13	10516470		2			Rosetta el.fiss.filtro aria al passaruota	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
14	12643701		4			Rosetta p.tassello físsaggio filtro aría	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	12644401		2			Rosetta fiss.cop.presa aria	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	4360178		ı			Staffa sost.cavo alta tension	eBride	Bracket	Rohrhalter	
17	4338904		2			Tassello fiss.filtro aria al passaruota	Bloc élastique	Buffer	Gummibüchse	
18	4328990		1			Tubo collegamento carburatore e presa aría	Tube	Hose, P.C.V.	Schlauch	
19	10902621		2			Vite fiss.filtro aria al passaruota	Vis	Bolt	Schraube	





### FILTRO ARIA MOTORE - FILTRE A AIR - AIR CLEANER - LUFTFILTER

Tav. 10

t.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bus.
A	(fino a C	oupé n.	- s	pider	ů,	) (jusqu'à Coupé n.	- Spider n.	) (up to Coupe N	No Spider No.	) (bis Coupé
	Nr (da Coupé	Spider	Nr. - Spide	) r n.	,	(de Coupé n Spi	der n. )	(from Coupe No 5	Spider No. )	(ab Coupé Nr

MONTECARLO

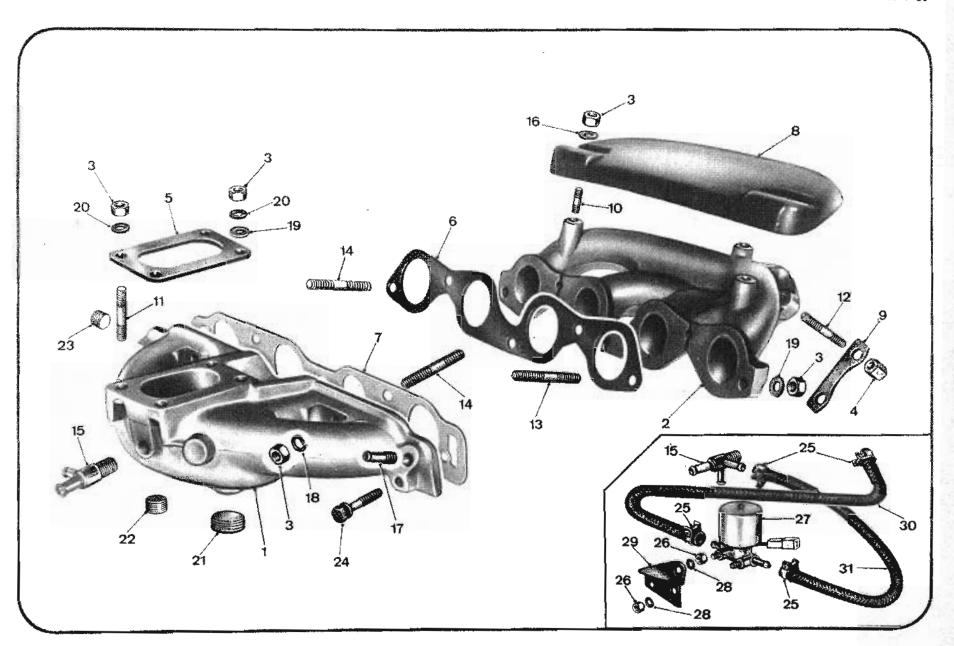
MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR

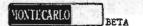
BETA WATEGRIO

CONDOTTI DI ASPIRAZIONE E DI SCARICO - COLLECTEURS D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT - INTAKE AND EXHAUST MANIFOLDS -

Tav. 11

ANSAUG- UND AUSPUFFERDMER







CONDOTTI DI ASPIRAZIONE E DI SCARICO - COLLECTEURS D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT - INTAKE AND EXHAUST MANIFOLDS -

Tav. 11

ANSAUG- UND AUSPUFFKRÜMMER

ν. 	N. Ord,	Origine od ubic.	<b>O</b> .	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4312904		1	В	Condotto aspirazione completo	Collecteur admiss.	Manifold assy., intake	Ansaugkrümmer kpl.	
	4375031		I	C	Condotto aspirazione completo	d°	Do.	Do.	
	4390338		1	F	Condotto aspirazione completo	d°	Do.	Do.	
	4341401		1	AG	Idem	d°	Do.	Do.	
	4390339		1	AF	Idem	d°	Do.	Do.	
2	4314749		1		Condotto di scarico	Collecteur d'échap	p.Manifold, exhaust	Auspuffkrümmer	
3	16100811		14		Dado fiss.condotti paracalore e carburatore	Ecrou	Nut	Mutter	
4	4261250		4		Dado fiss.tubaz.scarico	Ecrou	Nut	Mutter	
5	4299670		1		Distanziale per carburatore	Entretoise	Spacer	Distanzplatte	
6	4369825		1		Guarnízione p.condotto scaric	oJoint collect.ech.	•	Dichtung	
7	4194060		1		Guarnizione p.condotto aspir.	Joint collect.acm.	Gasket	Dichtung	
8	4346028		1		faracalore p.condott.scarico	Protection anti- chaleur	Shield, heat	Hitzeabschirmung	
9	4314203		2		Piastrina fiss.tubaz.scarico	Plaquette fixat.	Lock plate	Sicherungsblech	
10	13516521		3		Prigioniero fiss.paracalore	Goujon	Stud	Stiftschraube	
11	13517211	•	4		Prigioniero fiss.carburatore	Coujon	Stud	Stiftschraube	
12	13517035		4		Prigioniero fiss.tubaz.scaric	oGoujon	Stud	Stiftschraube	
13	13543521		4		Prigioniero fiss.cond.scarico	Goujon	Stud	Stiftschraube	
14	13543721		3		Prigioniero fiss.condotti a- spirazione e scarico	Goujon	Stud	Stiftschraube	
15	4166404		1	В	Raccordo p.presa depress.ser- vofreno	Raccord	Connector	Anschluss-Stück	
	·· 4336703		1	С	Idem	Raccord	Connector	Abschluss-Stück	
	4389685		1	F	Idem	Raccord	Connector	Abschluss-Stück	
	4336807		1	AG	Raccordo p.presa depress.ser- vofreno, elettrov.e serba- toio condizionatore	Raccord	Connector	Anschluss-Stück	
	4390006		1	A.F	Idem	Raccord	Connector	Abschluss-Stück	. 4





CONDOTTI DI ASPIRAZIONE E DI SCARICO - COLLECTEURS D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT - INTAKE AND EXHAUST MANIFOLDS -

Tav. 11 ANSAUG- UND AUSPUFFKRÜMMER

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
16	4091011		3			Rosetta fissaggio paracalore		Washer	Scheibe	
17	4180207		1			Raccordo p.circolazione acqua a carburatore	Raccord	Connector	Stutzen	
18	10516671		2			Rosetta fiss.cond.aspirazione	Rondelle	Washer	Scheibe	
19	10519601		7			Rosetta fiss.carburatore e condotto scarico	Rondelle	Washer	Scheibe	
20	11198070		4			Rosetta elast.físs.carbura- tore e sopp.rinvio comando acceleratore	Rondelle élastique	Lock washer	Federscheibe	
21	10268450		. 1			Tappo p.condotto aspirazione (20 x 1,5)	Bouchon	Plug	Stopfen	
22	10269650		1	-		Tappo p.condotto aspirazione (16 x 1,5)	Bouchon	Plug	Stopfen	
23	14326150		2		D	Tappo p.condotto aspirazione (8 x 1,5)	Bouchon	Plug	Stopfen	
	14326007		2		Ė	Idem (10 x 1,25)	Bouchon	Plug	Stopfen	
24	13826828		4			Vite con rosetta físsaggio condotto aspírazione	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m.Scheibe	
25	10168790		4		A	Collare fiss.tubí	Collier	Clamp	Schelle	
26	15896211		3		Α	Dado fiss.staffa ed elettrov.	Ecrou	Nut	Mutter	
27	4310334		1		Α	Elettrovalvola comando minimo veloce	Elettrovanne antipollution	Electro-valve, amission	Magnetventîl Abgaswentgiftung	
28	10516471		3		A	Rosetta elast.fiss.staffa ed elettrovalvola	Rondelle élastíque	Lock washer	Federscheibe	
29	4359194		1		Α	Staffa sostegno elettrovalvola	aBride	Arm	Spannbüge 1	
30	4359195		l		A	Tubo colleg.elettrovalvola al carburatore	flexible	Hose	Schlauch	
31	4359196		1		A	Tubo colleg.elettrovalvola al condotto aspirazione	Flexible	Hose	Schlauch	





CONDOTTI DI ASPIRAZIONE E DI SCARICO - COLLECTEURS D'ADMISSION ET D'ECHAPPEMENT - INTAKE AND EXHAUST MANIFOLDS -

Tav. 11

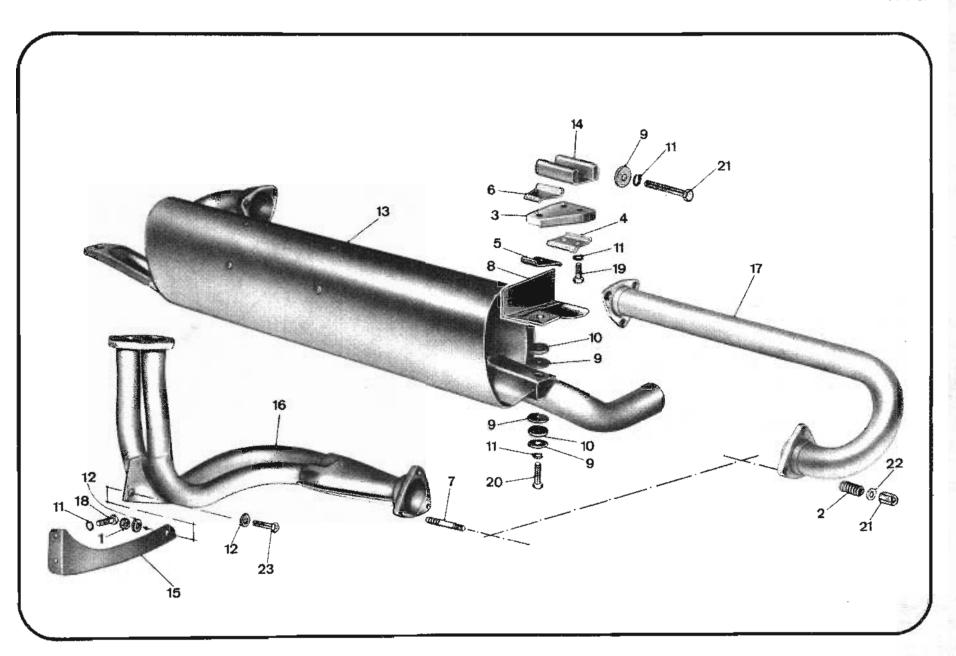
ANSAUG- UND AUSPUFFKRÜMMER

N.	N. Ord. Origine Q. C.S. Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
A	(per vetture munite d'impianto condizionatore d'aria)	(pour voitures équipée	es de conditionneur d	d'air) (for cars fi	tted with sir conditioner)
	(für Wagen mit Klimaanlage)				
В	(fino a motore n.3621) (jusqu'à moteur n.3621)	(up to engine No.3621)	(bis Motor Nr.362	1)	
+ C	(da motore n.3622 fino a mot.n.4887) (de mot.n.362	2 jusqu'à mot.m.4887)	(from engine No.3)	622 up to engine No.48	87) (ab Motor Nr.3622
	bis Motor Nr.4887)				
D	(fino a mot.n. ) (jusqu'à mot.n. ) (up	to engine No. )	(bis Motor Nr. )		
E	(da mot.n. ) (de mot.n. ) (from engine	No. ) (ab Motor	Nr. )		
+ F	(da mot.n.4888) (de mot.n.4888) (from engine N	o.4888) (ab Motor Ni	.4888)		
+ G	(fino a mot.n.4887) (jusqu'à mot.n.48887) (up	to engine No.4887)	(bis Motor Nr.4887)		

BETA WATECARLO

TUBAZIONI DI SCARICO - TUBULURES D'ECHAPPEMENT - EXHAUST PIPING - AUSPUFFLEITUNG

Tav. 12







TUBAZIONI DI SCARICO - TUBULURES D'ECHAPPEMENT - EXHAUST PIPING - AUSPUFFLEITUNG

Tav. 12

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	14048211		1			Dado fiss.tubaz.alla staffa	Ecrou	Nut	Mutter	
2	4341222	4398140	6			Molla fiss.tubo intermedio	Ressort	Spring	Peder	
3	4336032	1	2			Nastro sostegno silenziatore	Support silencieux	Strap	Halter	
4	4336033		2			Piastrina p.nastro(lato car- rozzeria)	Plaquette (côté carrosserie)	Plate (body side)	Platte (Aufbauseite	<u>.</u> )
5	4336034		2			Piastrina infer.p.nastro	Plaquette inf.	Plate, lower	Platte, unt.	
6	4336036		2			Piastrina super.p.nastro	Plaquette sup.	Plate, upper	Platte, ob.	
7	4348986		6			Prigioniero fiss.tubo interm.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
8	4337066		1			Riparo calore p.nastro sinist	.Protection anti-	Heat shield	Hitzeschutz	
9	4306524		10		С	Rosetta fiss.staffe sostegno e nastri	Rondelle	Washer	Scheibe	
	4382930		10		Đ	Idem	Rondelle	Washer	Scheibe	
10	4314204		4			Rosetta protezione mastri	Rondelle	Washer	Scheibe	
11	10516670		12			Rosetta elastica fissaggio na stri e staffe	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
12	12646701		1		Α	Rosetta fiss.tubaz.alla staff	aRondelle	Washer	Scheibe	
	12646701		2		В	Rosetta fiss.tubaz.alla staff	aRondelle	Washer	Scheibe	
13	4334159		1			Silenziatore di scarico	Silencieux échapp.	Silencer	Schalldämpfer	
14	4324619		2			Staffa sostegno p.fiss.nastri	Bride	Bracket	Bügel	
15	4335265		1			Staffa ancor.tubaz.al basam.	Bride	Bracket	Rohrhalter	
16	4381433		1			Tubazione anteriore	Tubulure AV	Pipe, front	Rohr, vo.	
17	4334163		1			Tubo intermedio	Tube interméd.	Pipe, intermediate	Rohr, mitten	
18	16043421		3		A	Vite fiss.staffa ancoraggio e tubazione alla staffa	Vis	Bolt	Schraube	
	16043421		2		B	Vite fiss.staffa ancoraggio	Vis	Bolt	Schraube	
19	16044021		4			Vite fiss.nastri alle staffe	Vis	Bolt	Schraube	
20	16044321		2			Vite fiss.nastri al silenziat	.Vis	Bolt	Schraube	
21	4261250		6			Dado fiss.tubo intermedio	Ecrou	Not	Mutter	
22	4091011		6			Rosetta fiss.tubo intermedio	Rondelle	Washer	Scheibe	
23	16043621		1		В	Vite fiss.tubaz.alla staffa	Vis	Bolt	Schraube	

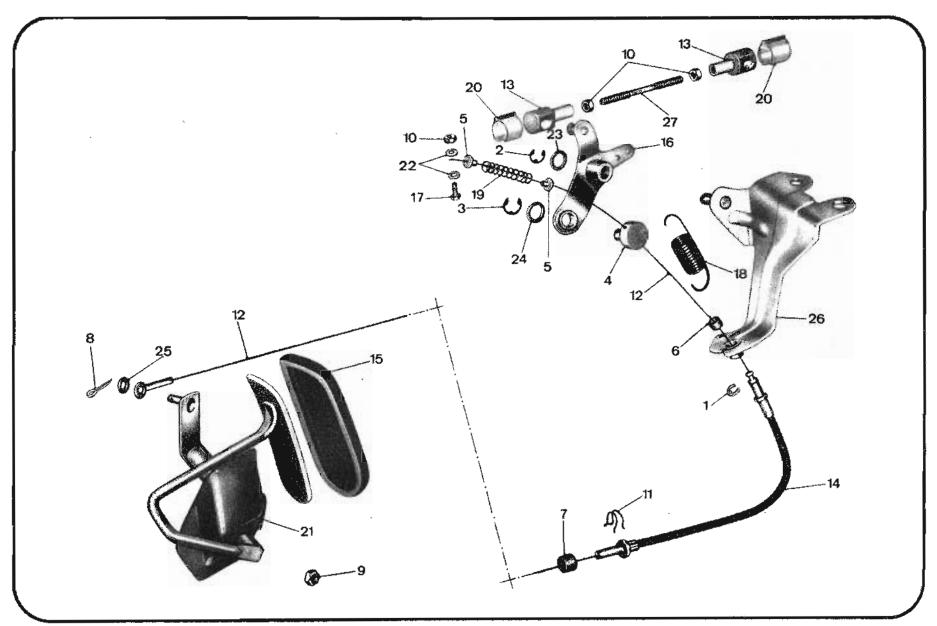
BETA MONTECARLO

TUBAZIONI DI SCARICO - TUBULURES D'ECHAPPEMENT - EXHAUST PIPING - AUSPUPPLEITUNG

Tav. 12

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. type⊲ for types - für Ben
A	(fino a	Spider n.	)	(jusqu'à	Spider n. )	(up to Spider No. )	(bis Spider Nr. )		
В	(da Spid	der n. )	(	(de Spider a	n. ) (from :	Spider No. ) (ab Spide	er Nr. )		
C	(fino a	Spider n.	)	(jusqu	ı'à Spider n.	(up to Spider No.	) (bis Spider Nr.	)	
Ď	(da Spid	ler n.	)	(de Spider	n.) (from	m Spider No. ) (ab Sp	oider Nr. )		

COMANDO ACCELERATORE (G.S.) - COMMANDE ACCELERATUEUR (c.à g.) - THROTTLE CONTROL (1hd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (LL)







COMANDO ACCELERATORE (G.S.) - COMMANDE ACCELERATUEUR (c.à g.) - THROTTLE CONTROL (lhd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (LL)

Tav. 13

1 2 3 4 5 6 7 8		Origina od ubic.	Q.	 Аррі.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bro.
3 4 5 6 7 8	11087875		1		Anello elastico per guaina	Circlips	Circlip, sheath	Sicherungsring	
4 5 6 7 8 9	11087876		1		Anello elast.p.leva rinvio	Circlips	Circlip, lever	Sicherungsring	
5 6 7 8 9	11087976		1		Anello elast.p.blocchetto	Circlips	Circlip, bushing	Sicherungsring	
6 7 8 9 10	4333597		1		Blocchetto per flessibile	Passe-câble	Bushing, cable	Bolzen	
7 8 9 10	4365990		2,	С	Boccolina fiss.elast.flessib.	Douille	Bushing	Büchse	
8 9 10	4062326		1		Cappuccio post.per guaina	Capuchon AR	Cap, sheath rear	Kappe, hi.	
9 10	4341121		1		Cappuccio anter.per guaina	Capuchon AV	Cap, sheath front	Kappe, vo.	
10	10734201		1	A	Copiglia contrasto rosetta sul perno pedale	Goupille	Cotter key, , pedal pin	Splint	
11	14084211		2		Dado fissaggio pedale	Ecrou	Nut, pedal	Mutter	
	15896411		3		Dado registro tirante e bloc- caggio flessibile	Ecrou de réglage	Nut, adjusting & locking	Stellmutter	
• •	4341120		1		Fermaglio guaina al tubo guid	aAgrafe	Clip, sheath	Klaumer	
12	4366101 hl	205814	1		Flessibile com.acceleratore	Câble accélérateur	Cable, throttle	2ugdraht	
13	10124311	•	2	В	Giunto sferico per tirante	Rotule	Joint, ball	Kugelgelenk	
14	4347108		1		Guaina per flessibile accel.	Gaine	Sheath, cable	Hülle	
15	4255834		1		Guarnizione p.piastra pedale	Couvre-pédale	Pad, pedal	Pedalüberzug	
16	4333595		1		Leva rinvio comando accelerat	.Levier de renvoi	Lever, ídler	Zwischenhobel	
17	4122568		1		Vite bloccaggio flessibile	Vis	Screw, locking	Klemmschraube	
18	4362740		1	É	Molla richiamo leva rinvio	Ressort de rappel	Spring, return	Rüchzugfeder	
	4100544		1	F	Molla richiamo leva rinvio	Ressort de rappel	Spring, return	Rückzugfeder	
19	4365991		1	С	Molla fiss.el.fless.com.accel	Ressort	Retainer	Haltefeder	
20	10124776		2		Molla ritegno giunto sferico	Ressort de retenue	Retainer, ball joint	Haltefeder	
21	4367697		1	С	Pedale comando acceleratore	Pédale d'accélér.	Pedal, throttle	Pedal	
	4322186		1	D	Pedale comando acceleratore	Pédale d'accélér.	Pedal, throttle	Pedal	
22	4124060		2		Rosetta bloccaggio flessibile	Rondelle	Washer, cable	Scheibe	
23	4127151		1		Rosetta contrasto leva rinvio	Rondelle de butée	Washer, idler lever	Kontrastscheibe	
24	4333598		1		Rosetta contrasto blocchetto		Washer, bushing	Kontrastscheibe	
25	13550201		1		Rosetta spallamento flessibi-	Rondelle de butée	Washer, cable	Kontrastscheibe	





COMANDO ACCELERATORE (G.S.) - COMMANDE ACCELERATUEUR (c.à g.) - THROTTLE CONTROL (1hd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (LL)

Tav. 13

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Ban.
26	4333590		1		Sopporto leva rinvio coma	ando Support levier	Bracket, idler	Bock	
			-		carburatore	renvoi	lever support		
27	4333591		1		Tirante comando accelerat	tore Tringle comm.accél	. Rod, throttle	Zugstange	

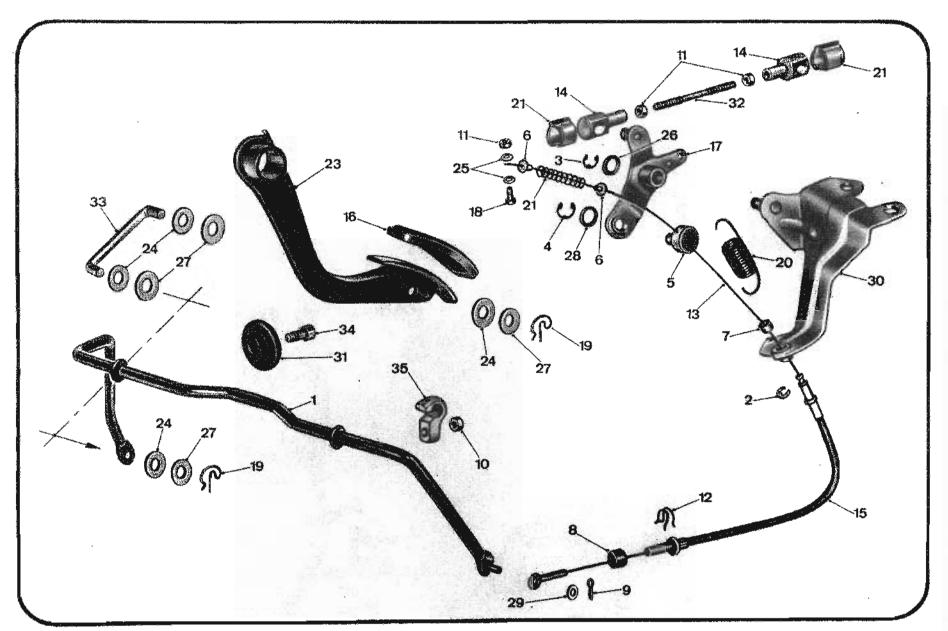
- A (si fornisce in quantità minima di kg 1) (est livrée dans la quantité de 1 kg) (1 kg min.qty.supplied) (Mindestmenge 1 kg)
- B (fino a mot.n.205 sí deve richiedere per la prima volta in coppia ed in unione al part.10124776 in quantità dí 2) (jusqu'à mot.n.205 à commander pour la lère fois au couple et avec pièce 10124776 au nombre de 2) (up to engine No.205 please order for the 1st time in pair and with part.10124776 in quantity of 2) (bis Motor Nr.205 das erste Mal als Paar und zusammen mit 2 Stück des Teiles 10124776 anzufordern)
- C (fino a Spider n. ) (jusqu'à Spider n. ) (up to Spider No. ) (bis Spider Nr. )
- D (da Spider n. ) (de Spider n. ) (from Spider No. ) (ab Spider Nr. )
- E (fino a motore n. 355) (jusqu'à moteur n. 355) (up to engine Nr. 355) (bis Motor Nr. 355)
- F (da motore n.356) (de moteur n.356) ' (from engine No.356) (ab Motor Nr.356)



COMANDO ACCELERATORE (G.D.) - COMMANDE ACCELERATEUR (c.à d.) - THROTTLE CONTROL (rhd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (RL)

Tav. 13A

Tav. 13A







COMANDO ACCELERATORE (G.D.) - COMMANDE ACCELERATEUR (c.à d.) - THROTTLE CONTROL (rhd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (RL)

Tav. 13A

Tav. 13A

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION .	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Rm.
1	4382365		1			Albero rinvio com.acceler.	Arbre de renvoi	Idle shaft	Zwischenwelle	
2	11087875		2			Anello elastico per guaina	Circlips	Circlip, sheath	Sicherungsring	
3	11087876		1			Anello elast.p.leva rinvio	Circlips	Circlip, lever	Sicherungsring	
4	11087976		i			Anello elast.p.blocchetto	Circlips	Circlip, bushing	Sicherungsring	
5	4333597		1			Blocchetto per flessibile	Passe-câble	Bushing, cable	Bolzen	
6	4365990		2			Boccolina appoggio molla	Douille	Bushing	Büchse	
7	4062326		1			Cappuccio post.per guaina	Capuchon AR	Cap, sheath rear	Kappe, hi.	
8	4341121		1			Cappuccio anter.per guaina	Capuchon AV	Cap, sheath front	Kappe, vo.	
9	10734201		1		A	Copiglia contrasto rosetta sul perno pedale	Goupille	Cotter key, pedal pin	Splint	
10	14084211		2			Dado autobloccante fiss.sopp. albero rinvio	Ecrou	Nut, pedal	Mutter	
11	15896411		3			Dado registro tirante e bloc- caggio flessibile	Ecrou de réglage	Nut, adjusting & locking	Stelimutter	
12	4341120		1			Permaglio guaina al tubo guid	aAgrafe	Clip, sheath	Klasmer	
13	4382366		1			Plessibile com.acceleratore	Câble accélérateur	Cable, throttle	Zugdraht	
14	10124311		2			Giunto sferíco per tirante	Rotule	Joint, ball	Kugelgelenk	
15	4347108		1			Guaina per flessibile accel.	Gaine	Sheath, cable	Hülle	
16	4187379		1			Guarnizione p.piastra pedale	Couvre-pédale	Pad, pedal	Pedalüberzug	
17	4333595		1			Leva rinvio comando accelerat	Levier de renvoi	Lever, idler	Zwischenhebel	
18	4122568		1			Vite bloccaggio flessibile	Vis	Screw, locking	Klemmschraube	
19	4058800		1			Molla fiss.tirante	Ressort	Spring	Rüchzugfeder	-
20	4362740		1			Molla richiamo leva rinvio	Ressort de rappel	Spring, return	Rüchzugfeder	
21	4365991		1			Molla fiss.el.fless.com.accel	.Ressort	Retainer	Haltefeder	
22	10124776		2			Molla ritegno giunto sferico	Ressort de retenue	Retainer, ball joint	Haltefeder	
23	4382361		1			Pedale comando acceleratore	Pédale d'accélér.	Pedal, throttle	Pedal	
24	4058802		4			Rosetta fiss.tirante	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	4124060		2			Rosetta bloccaggio flessibile	Rondelle	Washer, cable	Scheibe	
26	4127151		1			Rosetta contrasto leva rinvio	Rondelle de butée	Washer, idler lever	Kontrastscheibe	
27	4216937		4			Rosetta fiss.tîrante	Rondelle	Washer	Scheibe	





COMANDO ACCELERATORE (G.D.) - COMMANDE ACCELERATEUR (c.à d.) - THROTTLE CONTROL (rbd) - FAHRGASBETÄTIGUNG (RL)

Tav. 13A

Tav. 13A

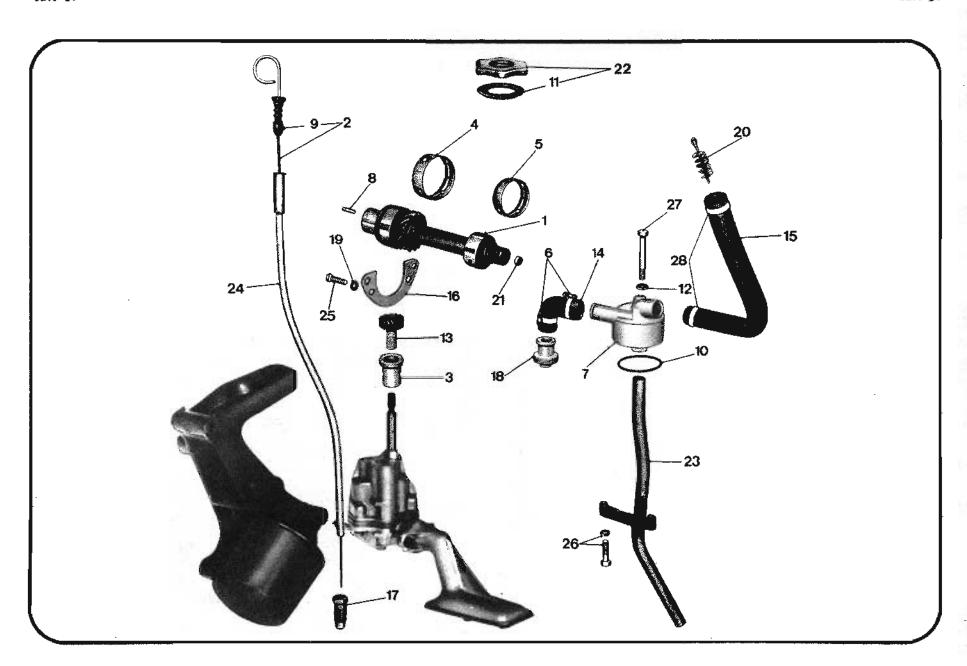
N. N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	ol. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
28 4333598		1		Rosetta contrasto blocchetto	Rondelle de butée	Washer, bushing	Kontrastscheibe	
29 13550201		1		Rosetta spallamento flessi~ bile sul perno pedale	Rondelle de butée	Washer, cable	Kontrastscheibe	
30 4333590		1		Sopporto leva rinvío comando carburatore	Support levier renvoi	Bracket, idler lever support	Bock	
31 4382363		1		Tassello arresto fine corsa pedale	Tampon	Pad	Beilage	
32 4333591		1		Tirante comando acceleratore	Tringle comm.accél.	Rod, throttle	Zugstange	
33 4382362		1		Tirante per albero rinvio	Tringle	Rod	Zugstange	•
34 14305721		1		Vite fiss.tassello fine corsa	Vis	Screw	Schraube	
35 4244173		2		Sopporto p.albero rinvio com. acceleratore	Support	Support	Lager	

A (si fornisce in quantità minima di kg l) (est livrée dans la quantité de 1 kg) (1 kg min.qty.supplied) (Mindestmenge 1 kg)

BETA VOXTECARLO

LUBRIFICAZIONE - GRAISSAGE - LUBRICATION - SCHMIERUNG

Tav. 14





MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR

LUBRIFICAZIONE - GRAISSAGE - LUBRICATION - SCHMIERUNG



Tav. 14

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - Kir Bas.
1	4305493		1			Albero comando pompa olio completo	Arbre de comm.pompe à huile ass.	Shaft, drive assy.	Welle kpl.	
2	4320401		1			Asta verif.livello olío compl	Jauge d'huile ass.	Dipstick	Mess-Stab	
3	4129982		1			Boccola p.ingr.condotto pompa olio	Douille pignon mené	Bushing	Büchşe	
4	4175920		1			Boccola p.albero com.pompa olio (lato cinghia)	Douille d'arbre de commande (côté courroie)	Bushing (drive side	(Antriebsseite)	
5	4175921		1			Boccola p.albero com.pompa olío (lato volano)	Douille d'arbre de commande (côté volant)	Bushing (flywheel side)	Büchse (Schrungradseite)	+
+ 6	12170690		2		С	Collare fiss.manicotto colleg corpo sfiato e racc.sul basa		Clip	Schelle	
	12170790		2		D	Idem	đ°	Do.	Do.	
+ 7	4328502		1		C	Corpo sfiato motore	Remiflard	Body, P.C.V.	Entlüfter	
	4389498		1		D	Idem	d°	Do.	Do.	
8	4130961		1			Grano di rifer.p.albero co- mando pompa olio	Ergot	Dowe1	Pass~Stîft	
9	4102056		1			Guarnizione p.asta verifica livello olio	Joint	Seal	Dichtung	
10	4158100		1			Guarnizione per corpo sfiato	Joint	Gasket	Dichtung	
11	4161222		1			Guarnizione p.tappo intr.olio	Joint	Gasket	Dichtung	
12	10260060		1			Guarnizione p.víte fiss.corpo sfiato al basamento	Joint	Washer	Dichtung	
13	4274698		. 1			Ingranaggio condotto comando pompa olio	Pignon mené de commande pompe	Gear, drive	Antriebsritzel	
14	4328503		1		(	Manicotto colleg.corpo sfiato e raccordo sul basamento	Tube	Hose	Schlauch	
	4389500		1		I	1dem	d°	Do.	Do.	

### MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR LUBRIFICAZIONE - GRAISSAGE - LUBRICATION - SCHMIERUNG

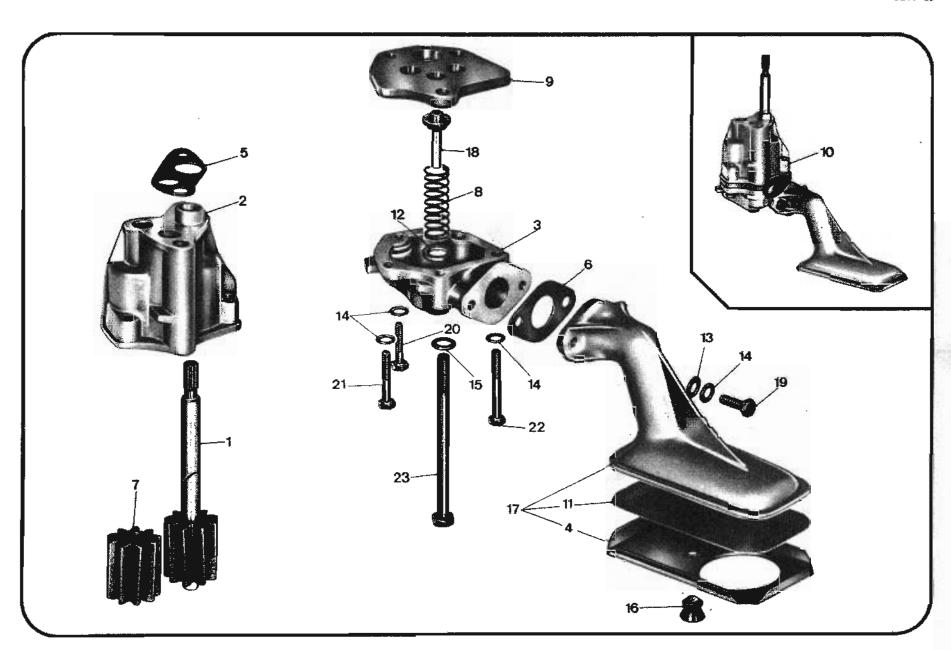


Tav. 14

Ň.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	ppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bea.
+15	4352766		1		С	Manicotto colleg.corpo sfiato e presa aria	Tube	Hose	Schlauch	
	4392435		1		D	ldem	₫°	Do.	Do.	
16	4129789		1			Piastra app.alb.com.pompa oli	oEtrier	Plate, bearing	Platte	
17	4252980		1			Raccordo fiss.tubo guida asta livello sul basamento	Raccord	Connector	Hohlschraube	
18	4324817		1		C	Raccordo per sfiato motore	Raccord	Connector	Stutzen	
	4389499		1		D	Raccordo per sfiato motore	Raccord	Connector	Stutzen	
19	11197770		2			Rosetta elast.fiss.piastra appoggio albero	Rondelle	,Washer	Scheibe	
20	4159642		1			Spegnifiamma p.sfiato motore	Pare-flamme	Flame damper	Flammisicherung	
21	10158201		1		A	Tappo ad espansione p.albero	Bouchon	Plug	Stopfen	
	14328101		1		В	Tappo a scodellino p.albero	Bouchon	Plug	\$topfen	
22	82287241		1			Tappo indrod.olio completo	Bouchon ass.	Cap assy	Verschluss kpl.	
23	4310839		1			Tubo ritorno olio alla coppa	Tube retour huile	Tube, oil drain	Robr	
24	4320404		1			Tubo guida asta livello	Tube guidage jauge	Tube, dipstick	Rhor	
25	10902221		2			Vite fiss.piastra app.albero	Vis	Bolt	Schraube	
26	13824611		2			Vite con rosetta fiss.tubo ritorno olio alla coppa	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m. Scheibe	
27	16046121		1			Vite fiss.corpo sfisto	Vis	Bolt	Schraube	
28	13424172		1			Collare fiss.manicotto colleg a presa aría	.Collier	Clip	Schelle	
	13424273		1			Collare fiss.manicotto colleg a corpo sfiato	.Collier	Clip	Schelle	
A	(fino a mo	otore n.	)	(juaqu'	àш	oteur n. ) (un to engine 1	No. ) (bis Mos	tor Nr. )		
B	(da motore	e n. )	(de	moteur	n.	) (from engine No. )	(ab Motor Nr. )			
C	(fino a m	otore n.	)	(jusqu'	à m	oteur n. ) (un to engine	No. ) (bis Mo	tor Nr. )		
D	(da motor	e p. )	(de	moteur	n.	) (from engine No. )	(ab Motor Nr. )			

POMPA OLIO MOTORE - POMPE A HUILE - OIL PUMP - ÖLPUMPE

Tav. 15





MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR

POMPA OLIO MOTORE - POMPE A HUILE - OIL PUMP - ÖLPUMPE

BETA MONTECARLO

Tav. 15

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p, types for types - für Bm.
1	4316311		ì			Alberino comando pompa olio	Arbre	Shaft, drive	Welle	
2	4316304		1		E	Corpo pompa olio	Corps de pompe	Body	Gehäuse kpl.	
	4379258		1		D	Corpo pompa olio	Corps de pompe	Body	Gehäuse kpl.	
3	4336938		1			Coperchic pompa olio	Couvercle	Cover	Deckel	
4	4317222		1			Diaframma p.tromba aspir.olic	Membrane	Diaphragm	Membrane .	
5	4304656		ì			Guarnizione p.corpo pompa oli	oJoint	Gasket	Dichtung	
6	4336939		1			Guarnizione tra tromba e co- perchio pompa olio	Joint	Gasket	Dichtung	
7	4316309		1			Ingranaggio cond.pompa olio	Pignon mené	Gear, driven	Zahnrad, getrieben	
8	4345681		1			Molla per valvolina	Ressort	Spring	Feder	
9	4316306		1		Α	Piastra p.corpo pompa olio	Plaque	Plate	Platte	
	4373542		1		В	Piastra p.corpo pompa clio	Plaque	Plate	Platte	
10	91100704		1		Α	Pompa olio compl.senza tass.	Pompe à huile ass.	Pump assy., oil	Ölpumpe kpl.	
	91101674		1		C	Pompa olio compl.senza tass.	Pompe à huile ass.	Pump assy., oil	Ölpumpe kpl.	
	91101748		1		D	Pompa olio compl.senza tass.	Pompe à huile ass.	Pump assy., oil	Ölpumpe kpl.	
ìl	4310862		1			Reticella p.tromba aspir.olio	Tamis	Strainer	Filtersieb	
12	4109369		1			Rosetta app.molla p.valvolina	Rondelle d'appui	Washer, thrust	Scheibe	
13	10519401		2			Rosetta fiss.tromba al coper.	Rondelle	Washer	Scheibe	
14	11197770		5			Rosetta el.fiss.tromba, pia- stra e coperchio	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
15	11198070		2			Rosetta el.fiss.pompa olio	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
16	4215706		1		,	Tassello smorzatore p.tromba	Bague anti- vibrations	Buffer	Puffer	
17	4336495		1			Tromba aspirazione olio compl	.Crépine ass.	Intake assy.	Saugglocke kpl.	
18	4121082		1			Valvolina regolaz.press.olio	Clapet de décharge	Valve, relief	Überdruckventil	
19	10902421		2			Vite fiss.tromba al coperchio	Vis	Bolt	Schraube	
20	10902620		1			Víte corta fiss.piastra e co- perchio al corpo pompa	Vis courte	Bolt, short	Schraube, kurz	
21	10903020		1			Vite media físs.píastra e co perchio al corpo pompa	Vis moyenne	Bolt, medium	Schraube	

BETA MONTECARLO

Tav. 15

POMPA OLIO MOTORE - POMPE A HUILE - OIL PUMP - ÖLPUMPE

Tav. 15

N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für bm.
2 10903420		1		Vite lunga fiss.piastra	a e co_ Vis longue	Bolt, long	Schraube, lang	
3 16045420		`2		perchio al corpo pom Vite fiss.pompa olio e		Bolt	Schraube	
				al basamento				

A (fine a motore n. 1275) (jusqu'à moteur n. 1275) (up to engine No. 1275) (bis Motor Nr. 1275)

B (da motore n.1276) (de moteur n.1276) (from engine No.1276) (ab Motor Nr.1276)

C (da motore n.1276 fino a n.4418) (de moteur n.1276 jusqu'à n.4418) (from engine No.1276 up to No.4418) (ab Motor Nr.1276 bis Nr.4418)

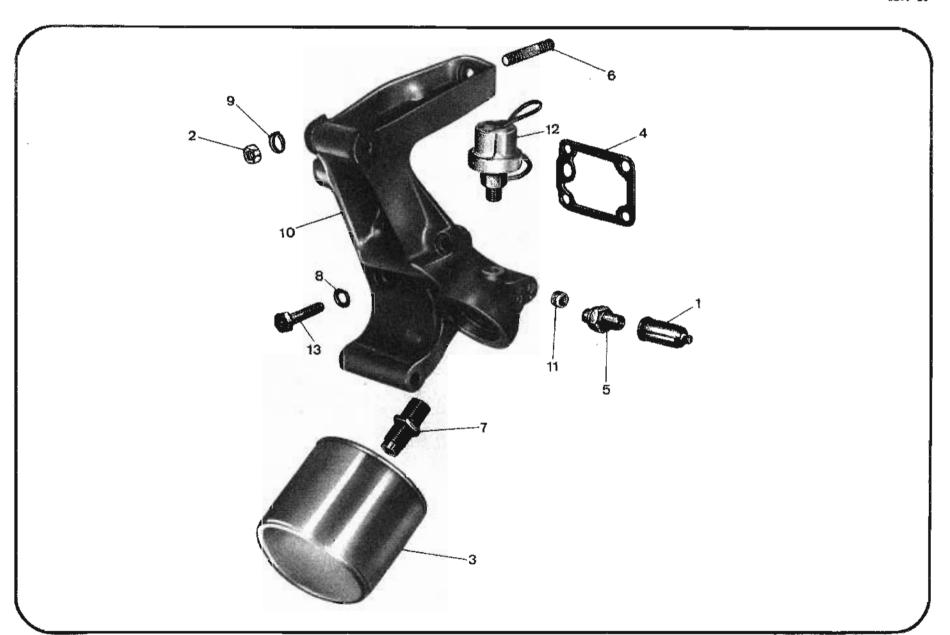
D (da motore n.4419) (de mot.n.4419) (from engine No.4419) (ab Motor Nr.4419)

E (fino a mot.n.4418) (jusqu'à mot.n.4418) (up to engine No.4418) (bis Motor Nr.44)8)

BETA MONTECARLO

FILTRO OLIO MOTORE - FILTRE A HUILE - OIL FILTER - ÖLFILTER

Tav. 16



# MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR FILTRO OLIO MOTORE - FILTRE A HUILE - OIL FILTER - ÖLFILTER



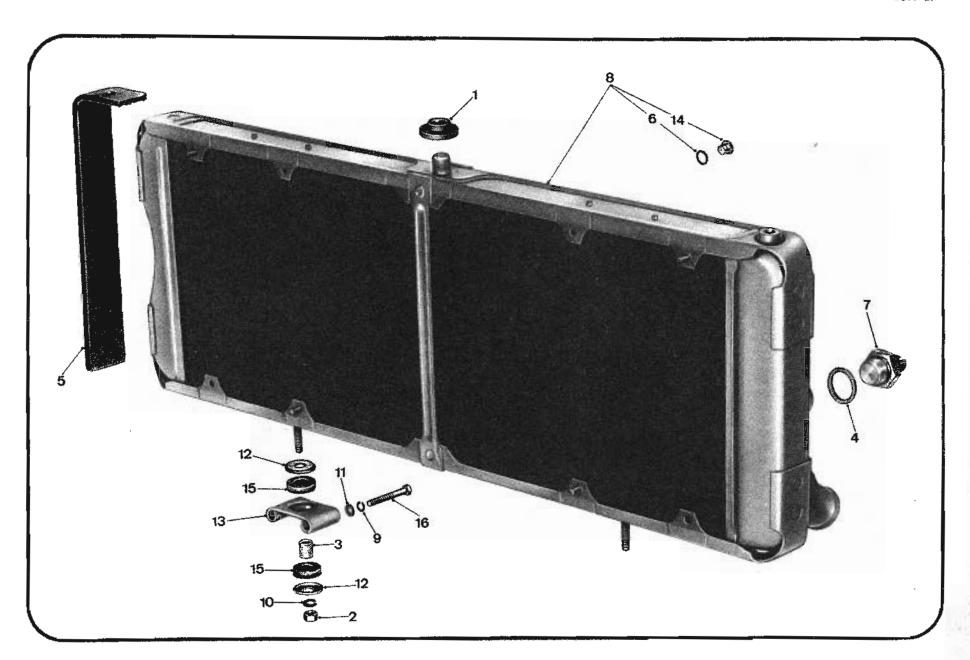
Tav. 16

	N. Ord.	Origine O	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4151244	1			Cappuccio p:interr.press.olio	Capuchon	Cap, switch	Карре	
2	16101521	1			Dado fiss.sopp.al basamento	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4135559	<del>2360958</del> 441347	974		Filtro olio a portata totale	Filtre à huile	Filter, full flow	Ölfilter	
4	4135604	1	•	D	Guarnizione p.sopp.filtro oli	oJoint	Gasket .	Dichtung	
	4337093	1		Е	Guarnizione p.sopp.filtro oli	oJoint	Gasket	Dichtung	
5	4220161	1			Interruttore press.olio 12V	Contacteur pression	Switch, oil	Öldruckschalter	
					ie.	huile	pressure		
6	13529230	1			Prigioniero fiss.sopporto	Goujon	Stud	Stiftschraube	
7	4328135	1 .			Raccordo p.att.filtro olío	Vis - Raccord	Stud	Schraubstutzen	
8 1	10516870	4			Rosetta elast.fiss.sopporto	Rondelle	Washer	Scheibe	
9	10517070	1			Rosetta elast.fiss.sopporto	Rondelle	Washer	Scheibe	
10	4298273	1		В	Sopporto fiss.filtro olio,	Support	Base	Bock	
					alternatore e compressore				
	4365330	1		AC	ldem	Support	Base	Bock	
11 1	14324901	1			Tappo p.sopporto filtro olio (@ 14 x 1,5)	Bouchon	Plug	Stopfen	
12	4248066	1			Trasmettitore segnalazione pressione olio	Mano*contact	Transmitter, pressure	Öldruckgeber	
13	11234730	4			Vite fiss.sopp.al basamento	Vis	Bolt	Schraube	

BETA MONIECARLO

RADIATORE ACQUA - RADIATEUR D'EAU - WATER RADIATOR - WASSERKÜHLER

Tav. 17





BETA MONTECARLO

RADIATORE ACQUA - RADIATEUR D'EAU - WATER RADIATOR - WASSERKÜHLER

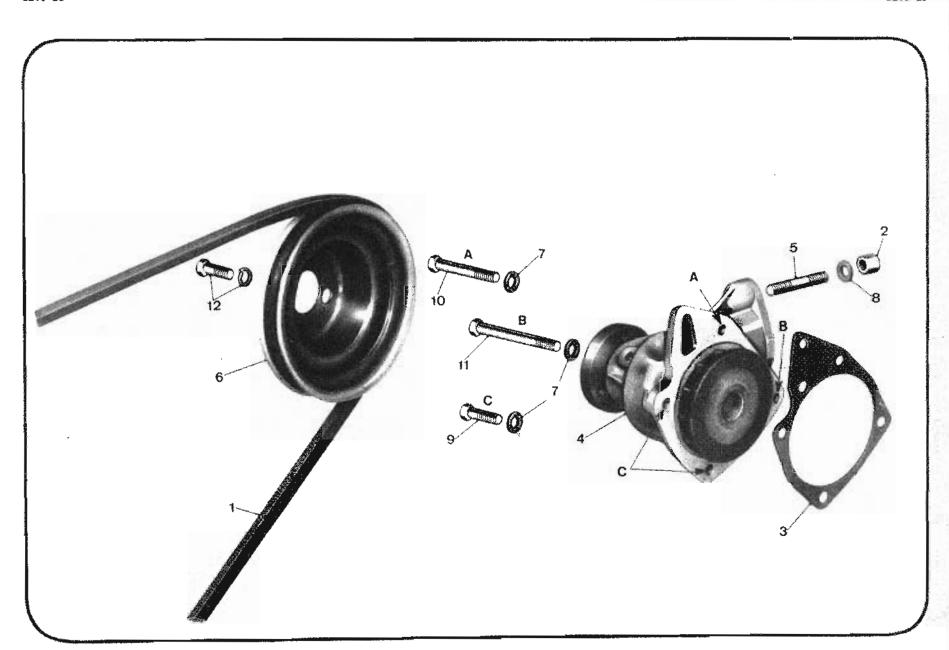
Tav. 17

						1			
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	I. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	pez tipi - p. types for types - für Bm.
1	4286122		1		Boccola el.attacco superiore radiatore	Bloc élastique sup.	Silent block	Silentblock	
2	16100811		2		Dado fiss.radiat.alla staffa	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4010657		2		Distanziale per tassello el.	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
4	4085631		1		Guarnizione p.inter.termometr	.Joint	Gasket	Dichtung	
5	4326233		1		Guarmizione per radiatore	Joint	Packing	Dichtung	
• 6	10286885		ı		Guarnizione tappo radiatore	Joint	Seal	Dichtung	
7	4338581		ł		Interruttore termometrico com	.Thermocontact	Thermoswitch	Thermoschalter	
					elettroventilatore	ventil.électrique	2		
8	4344976		1		Radiatore acqua completo	Radiateur ass.	Radiator assy.	Kühler	
4	10516470		4		Rosetta el.fiss.staffa infer.	. Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
10	10516670		2		Rosetta el.fiss.radiatore	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
11	12643701		4		Rosetta fiss.staffa inferiore	Rondelle	Washer	Scheibe	
12	4023904		4		Scodellino per tassello el.	Siège bloc élast.	Cup, buffer	Teller	
13	4286121		2		Staffa fiss.inf.radiatore	Brîde	Plate, lower	Bügel	
14	11903040		1		Tappo per radiatore	Bouchon	Cap	Verschluss	
15	4023905		4		Tassello el.fiss.inf.radiat.	Bloc élast.inf.	Buffer, lower	Puffer, unt.	
16	10903621		4		Vite fiss.staffa inferiore	Vis	Bolt	Schraube	

POMPA ACQUA - POMPE A EAU - WATER PUMP - WASSERPUMPE

BETA VONTECIRIO

Tav. 18





## MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR POMPA ACQUA - POMPE A EAU - WATER PUMP - WASSERPUMPE



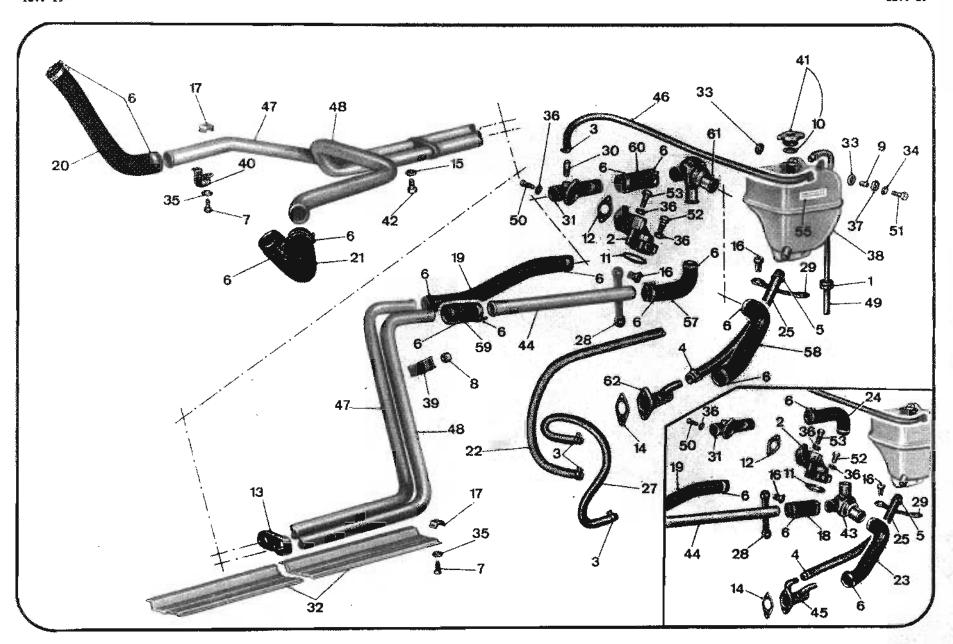
Tav. 18

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bra
1	4350651		1		Cinghia trapezoidale comando pompa ed alternatore	Courroie	Belt, drive	Keilriemen	
2	16100811		2		Dado fiss.tubo entrata acqua alla pompa	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4314164		1		Guarnizione per pompa acqua	Joint	Gasket	Dichtung	
4	4328136		1		Pompa acqua	Pompe à eau	Pump	Wasserpumpe	
5	13516821		2		Prigioniero físs.tubo entrata acqua alla pompa	Goujon	Stud .	Stiftschraube	
6	4298691		1		Puleggia condotta com.pompa	Poulie menée	Sheave	Riemenscheibe	
7	10297860		4		Guarnizione fiss.corpo pompa	Joint	Washer	Dichtung	
8	11198070		2		Rosetta fiss.tubo entrata ac~ qua alla pompa	Rondelle	Washer	Scheibe	
9	10902621		2		Vite corta fissaggio pompa	Vis courte	Bolt, short	Schraube, kurz	
10	10903721		1		Vite lunga fissaggio pompa	Vis moyenne	Bolt, medium	Schraube, mittel	
11	10903621		1		Vite media fissaggio pompa	Vis longue	Bolt, long	Schraube, lang	
12	13825611		3		Vite con rosetta fissaggio puleggia	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m.Scheibe	<u>.</u>

BETA MONTECARLO

TUBAZIONI CIRCOLAZIONE ACQUA - TUYAUTERIES D'EAU - WATER PIPING - WASSERLEITUNGEN

Tav. 19







TUBAZIONI CIRCOLAZIONE ACQUA - TUYAUTERIES D'EAU - WATER PIPING - WASSERLEITUNGEN

Tav. 19

N,	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	lppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für flap.
1	10396180		1			Anello p.tubo sfogo vapore serbatoio	Joint d'étanchéité	Grownet	Říng	
2	4188745		1			Bocchettone uscita acqua dal- la testa cilindri	Raccord sortie eau culasse	Elbow	Stutzen	
3	10168590		6			Collare p.manicotti tubo sfo- go vapore, entrata e uscita acqua dallo starter carbur.	Collier	Clip	Schelle	
4	10169090		1			Collare p.manic.colleg.serb. e pompa (lato pompa)	Collier	Clip	Schelle	
5	10169290		1			Collare p.manic.colleg.serb. e pompa (lato serbatoio)	Collier	Clip	Schelle	
6	12174090		14			Collare per manicotti	Collier	Clip	Schelle	
7	13276111		12			Vite fiss.staffs anteriore e riparo inferiore	Vis	Bolt	Schraube	
8	14084211		1			Dado fiss.staff2 superiore	Ecrou	Nut	Mutter	
9	4343277		3			Distanziale fiss.serbatoio	Entretoise	Spacer	Distanzhülse	
0	4113478		1			Guarnizione tappo serbatoio	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtung	
1	4123229		1			Guarnizione bocchet.uscita acqua dalla testa cilindri	Joint étanchéité	Seal	Dichtung	
12	4188704		1			Guarnizione p.raccordo bocch. uscita acqua dalla testa ci		Seal	Dichtung	
13	4323087		4			Guarnizione per tubi	Joint	Holder	Halter	
14	4331080		1			Guarnizione per tubo entrata acqua alla pompa	Joint	Gasket	Dichtung	
15	10287085		2			Guarnizione p.tappi scarico	Joint	Washer	Scheibe	
16	4293464		2		D	Madrevite fissaggio nastri	Vis-femelle	Retainer	Schraubenmutter	
	4293464		1		Ε	Madrevite fissaggio nastro	Vis-femelle	Retainer	Schraubenmutter	
17	4336303		12			Madrevite fiss.rip.inf.e tubí	Vis-femelle	Retainer	Schraubenmutter	
18	4304105		1		P	Manicotto colleg.tubo uscita	Durite	Coupling	Schlauch	





#### TUBAZIONI CIRCOLAZIONE ACQUA - TUYAUTERIES D'EAU - WATER PIPING - WASSERLEITUNGEN

Tav. 19

24	4314802 4322195 4322196 4324562	1 1		Manicotto colleg.bocchettone uscita testa cil.e tubo en- trata acqua al radiatore	Durite	Hose	Schlauch	
21 22 23 24 25	4322196							
22 +23 +24 +25		1		Manicotto p.tubo entrata acqua radiatore	Durite	Coupling	Schlauch	
+23 +24 +25 +26	4324562			Manicotto p. tubo usc. acqua rad	d.Durite	Hose	Schlauch	
24 25 26		1		Manicotto dallo starter carb. al tubo ritorno acqua riscal		Hose	Schlauch	
25	4337411	1	F	Manicotto dal termostato alla pompa arqua	Durite	Hose	Schlauch	
26	4337412	1	F	Manicotto dal bocch.al term.	Durite	Coupling	Schlauch	
	4343323	1		Manicotto colleg.serbatoio e tubo entrata acqua pompa	Durite	Hose	Schlauch	
27	4304105	ì	F	Manicotto colleg.tubo uscita acqua radiat.al termostato	Durite	Coupling	Schlauch	
	4347797	1	В	Manicotto dal cond.aspírazio- ne allo starter carburatore	Durite	Hose	Schlauch	
	4328710	1	C	Idem	Durite	Hose	Schlauch	
28	4334010	1		Nastro ritegno tubo uscita acqua radiatore	Support plastique	Strap	Lasche	-
29	4337849	1	D	Nastro ritegno manicotto col- legamento serb.e pompa acqua		Strap	Lasche	
	10417900	1	E	Staffetta ritegno manicotto	Bride	Clamp	Bügel	
30	4180207	1		Raccordo p.manicotto collega~ mento con serbatoio	Raccord	Connector	Abzveif lansch	
31	4337409	1		Raccordo p.bocchettone uscita acqua dalla testa cilindri	Raccord	Connector	Abzweigf lansch	
32	4323089	1		Riparo inferiore tubí	Tôle inf.protection	Guard, lower	Leitungsschutz	
33	4353230	6		Rosetta fissaggio serbatoio	Rondelle	Washer	Scheibe	

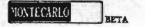




TUBAZIONI CIRCOLAZIONE ACQUA - TUYAUTERIES D'EAU - WATER PIPING - WASSERLEITUNGEN

Tav. 19

N. ——	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p, types for types - für fim.
34	10516470		3			Rosetta elast.fiss.serbatoio	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
35	10516471		12			Rosetta elast.fiss.staffa an- teriore e riparo inferiore	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
36	11197770		6			Rosetta elast.fiss.raccordo e bocchettone uscita acqua	Rondelle élastíque	Washer, lock	Pederscheibe	
37	12640601		3			Rosetta fiss.serbatoio	Rondelle	Washer	Scheibe	
38	4342098		1			Serbatolo di alimentazione	Nourrice d'eau	Tank, filling	Ausgleichbehälter	
39	4323088		1			Staffa fiss.superiore tubi	Bride	Clamp	Bügel	
40	4323600		2			Staffa fiss.anteriore tubi	Bride	Clamp	Bügel	
41	4256228		1			Tappo completo per serbatoio	Bouchon ass.	Сар	Verschluss kpl.	
42	10979421		2			Tappo per scarico tubí	Bouchon	Plug, drain	Stopfen	
43	4331723	436 of 81	1		F	Termostato p.circol.acqua	Thermostat	Thermostat	Thermostat	
44	4304106	-	1			Tubo colleg.uscita acqua ra- diatore al termostato	Tube	Piping	Rohr	
+45	4304587		1		F	Tubo entrata acque alla pompa	Tube entrée pompe	Coupling, inlet	Stutzen	
46	4315870		1			Tubo sfogo vapore dalla testa cilindri al serbatoio	Tube d'évent	Tubing, vent	Entlüftungsschlauch	1
47	4323084		1			Tubo entr.acqua radiatore	Tube entrée radiat.	Piping, inlet	Rohr zum Kühler	
48	4323085		1			Tubo uscita acqua radiatore	Tube sortie rad.	Piping, outlet	Rohr vom Kühler	
49	19052981				A	Tubo p.sfogo vapore serbatoio (tot.m 0,50)	Tube d'évent	Tubing, vent	Entlüftungsschlauch	1
50	10902521		2			Vite fiss.raccordo p.bocchet.	Vis	Bolt	Schraube	
51	10902621		3			Vite fissaggio serbatoio	Vis	Bolt	Schraube	
52	11592921		2			Vite corta fiss.bocchettone alla testa cilindri	Vis courte	Bolt, short	Schraube, kurz	
53	11632321		2			Vite lunga fiss.bocchettone alla testa cilindri	Vis longue	Bolt, long	Schraube, lang	
54	82322849		1			Targa istruzione antigelo per impianto raffreddamento	Notice d'antigel	Anti-freeze instruction plate	Schild mit Anleitur für Gefrierschutz	-
55	17671101		1		E	Vite fiss.staffetta ritegno manicotto	Vis	Bolt	Schraube	





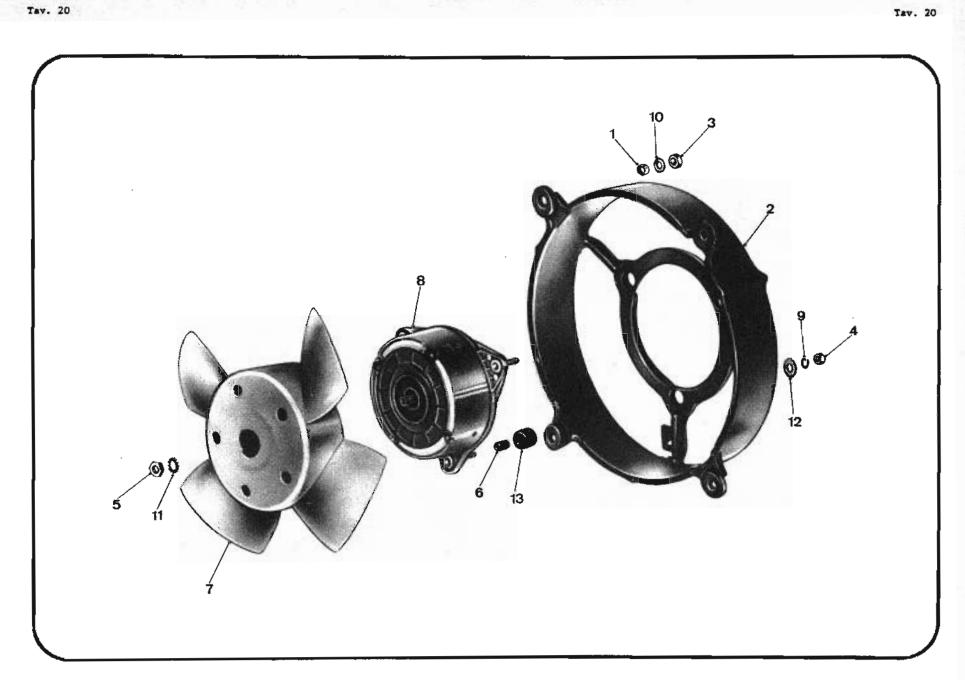
TUBAZIONI CIRCOLAZIONE ACQUA - TUYAUTERIES D'EAU - WATER PIPING - WASSERLEITUNGEN

Tav. 19

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl,	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types
_								····	BERENAUNG	for types - für Bm.
									_	
56	10519401		1		E	Rosetta fiss.staffetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
						ritegno manicotto				
57	4337412		1		G	Manicotto colleg.tubo uscíta	Duríte	Coupling	Schlauch .	
						acqua radíatore al termosta	to			
-58	4372754		1		G	Manicotto dal termostato alla	Durite	Hose	Schlauch	
						pompa acqua				
59	4304105		1		Ģ	Manicotto dal bocchettone al	Durite	Coupling	Schlauch	
						termostato				
60	4346139		1		G	Manicotto colleg.tubo uscita	Durite	Coupling	Schlauch	
						acqua radiatore al termosta	to			
61	4372756		1		G	Termostato per circolaz.acqua	Thermostat	Thermostat	Thermostat	
62	4372753		1		G	Tubo entrata acqua alla pompa	Tube entrée pompe	Coupling, inlet	Stutzen	

A	(particolare da richi dere a metraggio)	(pièce à commander par mètres)	(order by the length)	(meterweise zu bestellendes Teil)
В	(fino a mot. n.1159) (jusqu'à moteur	n.1159) (up to engine No.1159)	(bis Motor Nr.1159)	
С	(da mot.n.1160) (de moteur n.1160)	(from engine No.1160) (ab Motor	Nr.1160)	
D	(fino a Spider n. ) (jusqu'à Spide	er n. ) (up to Spider No. )	(bis Spider Nr. )	
E	(da Spider n. ) (de Spider n. )	(from Spider No. ) (ab Spider	r Nr. )	
F	(fino a Spider n. ) (jusqu'à Spide	er n. ) (up to Spider No. )	(bis Spider Nr. )	
G	(da Spider n. ) (de Spider n. )	(from Spider No. ) (ab Spider	Nr. )	

VENTILATORE - VENTILATEUR - FAN - VENTILATOR





### MOTORE - MOTEUR - ENGINE - MOTOR VENTILATORE - VENTILATEUR - FAN - VENTILATOR

BETA MONTECARLO

Tav. 20

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	ppl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für im.
1	4313772		4			Boccola fiss.convogliatore	Douille	Bushing	Büchse	
	4313772		8		A	Boccola fiss.convogliatore	Douille	Bushing	Büthse	
2	4319437		1			Convogliatore aria p.radiat.	Buse de ventilateur	Shroud	Luftleiter	
	4319437		2		A	Convogliatore aria p.radiat.	Buse de ventilatour	Shroud	Luftleiter	
3	14084211		4			Dado fissaggio convegliatore	Ferou	Nut	Mutter	
	14084211		8		À	Dace fissaggie convegliatore	Écrou	Nut	Mutter	
4	15896211		3			Dado fiss.motorino elettrov.	Ecrou	Nut	Mutter	
	15896211		6		À	Dado fiss.motorino elettrov.	Ferou	Nut	Mutter	
5	161023)1		1			Dado fissaggio girante	Ecrou	Not	Mutter	
	16102311		2		Α	Daco fissaggio girante	Ecrou	Nut	Mutter	
6	4290559		3			Distanziale per tassello	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
	4290559		6		Α	Distanziale per tassello	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
7	4310847		1			Girante p.motorino elettrov.	Rotor	Fan	Flügelrad	
	4310847		2		Α	Girante p.motorino elettrov.	Rotor	Fan	Flügelrad	
8	4341760		ì			Motorino elettroventilatore	Moteur de ventil.	Motor	Motor	
	4341760		2		A	Motorino elettroventilatore	Moteur de ventil.	Motor	Motor	
9	10516470		3			Rosetta el.fiss.motorino	Rondelle élastique	Lock washer	Federscheibe	
	10516470		6		Α	Rosetta el.fiss.motorino	Rondelle élastique	lock washer	Federscheibe	
0	10519401		4			Rosetta fiss.convogliatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
	10519401		8		A	Rosetta fiss.comvogliatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
()	12605571		1			Rosetta dentell.fiss.girante	Rondelle dentée	Lock washer	Zahnscheibe	
	12605571		2		A	Rosetta dentell.fiss.girante	Rondelle dentée	Lock washer	Zahnscheibe	
2	12643701		3			Rosetta fissaggio motorino	Rondelle	Washer	Zahnscheibe	
	12643701		6		Α	Rosetta fissaggio motorino	Rondelle	Washer	Zahnscheibe	
3	4313774		3			Tassello fissaggio motorino	Bloc élastique	Buffer	Puffer	
	4313774		6		Α	Tassello fissaggio motorino	Bloc élastique	Buffer	Puffer	

A (per vetture munite d'impianto condizionatore d'aria) (pour voitures équipées de conditionneur d'air) (for cars fitted with air conditioner) (für Wagen mit Klimsenlage)

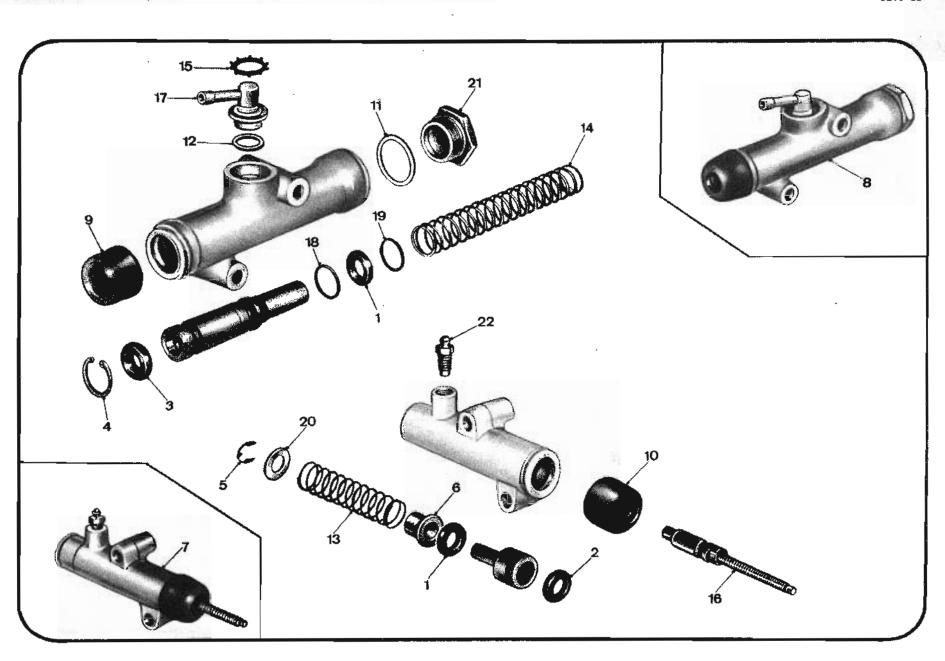
MONIECARLO BETA

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG

BETA MONTECARLO

CILINDRI COMANDO FRIZIONE - CYLINDRES DE COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCE CONTROL CYLINDERS - KUPPLUNGSBETÄTIGUNGSZYLINDER

Tav. 21





#### TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG



Tav. 21

CILINDRI COMANDO FRIZIONE - CYLINDRES DE COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCH CONTROL CYLINDERS - KUPPLUNGSBETÄTIGUNGSZYLINDER

Ň.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4115451		2			Anello elastico cilindri frizione	Joint	Seal	Dichtring	
2	4184521		1			Anello di tenuta cilindro operatore frizione	Joint	Seal	Manschette	
3	4270741		1			Anello di ten.cilindro maestro	oJoint	Sea1	Manschette	
4	11057975		1			Anello elast.cilindro maestro	Circlips	Circlip	Sicherungsring	
5	11087975		1			Anello di sicurezza cilindro operatore frizione	Arrêtoir	Snap ring	Sicherungsring	
6	4188222		I			Boccola cílindro operatore frizione	Douille	Bushing	Büchse	
7	4300686		1			Cilindro operatore comando frízione completo	Cylindre de command	deCylinder, operating	g Nehmerzylinder	
+ 8	4412831		1			Cilindro maestro comando fri- zione completo	Maître-cylindre as	.Cylinder assy.,	Geberzylinder kpl.	
9	870830		1			Cuffia cilindro maestro co+ mando frizione	Capuchon	Dust guard	Schutzkappe	-
10	994700		1			Cuffia p.cil.operatore friz.	Capuchon	Dust guard	Schutzkappe	
11	870829		1			Guarnizione per tappo cilin- dro maestro	Joint	Seal	Dichtung	
12	4140254		1			Guarnizione per raccordo	Joins	Seal	Dichtung	
13	4188220		1			Molla cilindro operatore friz	.Ressort	Spring	Feder	
14	4270742		1			Molla cilindro maestro friz.	Ressort	Spring	Feder	
15	4140253		1			Piastrína bloccaggio raccordo	Plaquette	Fastener	Sicherungsblech	
16	996024		1			Puntale p.cilin.operat.friz.	Tige	Push rod	Druckstange	
17	4140259		1			Raccordo alimentazione cilin- aro maestro	Raccord	Connector	Auschluss-Stück	
18	4066009		1			Rosetta appoggio anello elast	.Rondelle	Washer, thrust	Scheibe	
19	4066010		1 '			Rosetta appoggio molla cilin- dro maestro	Rondelle	Washer, thrust	Scheibe	
20	4188221		1			Rosetta piana cilindro opera- tore frizione	Rondelle	Washer	Flachscheibe	



TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG

BETA MONTECARLO .

CILINDRI COMANDO FRIZIONE - CYLINDRES DE COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCH CONTROL CYLINDERS - KUPPLUNGSBETÄTIGUNGSZYLINDER

Tav. 21

				I			
. N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für 8m.
4311743		1	Tappo cilindro maestro fri	z. Bouchon	Plug	Verschluss	
2 42307 <b>97</b>		1	Víte di spurgo cílindro op	er <u>a</u> Vis de purge	Screw, bleed	Entlüftungschraube	

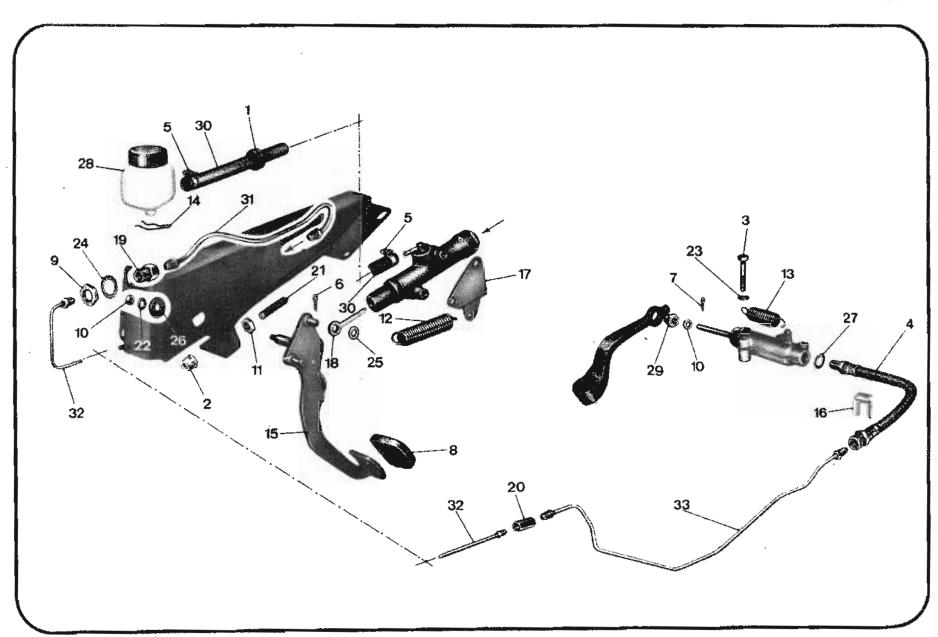
VOXTECARLO RETA

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAPTUBERTRAGUNG

BETA YONTEGARLO

COMANDO DISINNESTO FRIZIONE - COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCH LINKAGE - KUPPLUNGSBETÄTIGUNG

Tav. 22





TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



Tav. 22

COMMANDO DISINNESTO FRIZIONE - COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCH LINKAGE - KUPPLUNGSBETÄTIGUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	ppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
1	10396380		1			Anello p.tubi alimentazione cilindro maestro	Circlips	Circlip	Sicherungsring	
2	4177123		1			Boccola pedale frizione	Douille	Bushing	Buchse	
+ 3	11101121		2			Vice fiss.cilindro operatore	Vís	Bolt	Schraube	
4	4087204		1			Tubo fless.com.cil.operatore	Flexible	Hose	Schlauch	
5	10168590		2			Collare fiss.tubi alimenta- zione cilindro maestro	Collier	Collar	Schelle	
6	10734301		1		Α	Copiglia puntale com.cilindro maestro frizione	Goupille	Cotter key	Splint	
7	10734201		1		Á	Copiglia puntale com.cilindro operatore	Goupille	Cotter key	Splint	
8	4144275		1		F	Copripiastra ped.friz.(G.5.)	Patin (c.à g.)	Pad, pedal (1hd)	Überzug (LL)	
	4391414		1		G	Copripíastra ped.friz.(G.S.)	Patin (c.à g.)	Pad, pedal (1hd)	Überzug (LL)	
	4130397		1			Copripiastra ped.friz.(G.D.)	Patin (c.à d.)	Pad, pedal (rhd)	Überzug (RL)	
9	10726611		1			Dado fiss.raccordo a due vie	Ecrou	Nut	Mutter	
10	16100811		2			Dado puntale cilindro opera- tore e pedale frizione	Ecrou	Nut, push-rod	Mutter	
11	10791211		1			Dado registro pedale frizione	Ecrou réglage	Nut, adjusting	Stellmutter	
12	4023481		1			Molla servo pedale frizione	Ressort double effe	tSpring, assisting	Servofeder	
13	4197487		1			Molla ríchiamo leva com.friz.	Ressort rappel	Spring, return	Rückzugfeder	
14	4180561		1		В	Molletta fissaggio serbatoio	Clips	Retainer	Halter	
	4383824		1		C	Boccola fissaggio serbatoio	Douille	Bushing	Büchse	
15	4304027		1			Pedale frizione completo (G.S.)	Pédale débray.ass. (c.à g.)	Pedal assy., clutch (1hd)	Kupplungspedal kpl	
	4382432		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
10	994922		1			Piastrina fiss.fless.cil.op.	Plaquette fixat.	Retainer, hose	Klemmplatte	
17	4304028		1			Piastra att.molla servo ped.	Plaque	Plate	Platte	
18	4358856		1			Puntale com.cilindro maestro frizione	Tige de poussée	Rod, push	Druckstift	
19	4175294		1			Raccordo a due vie su sopp.	Raccord	Connection	Stutzen	

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



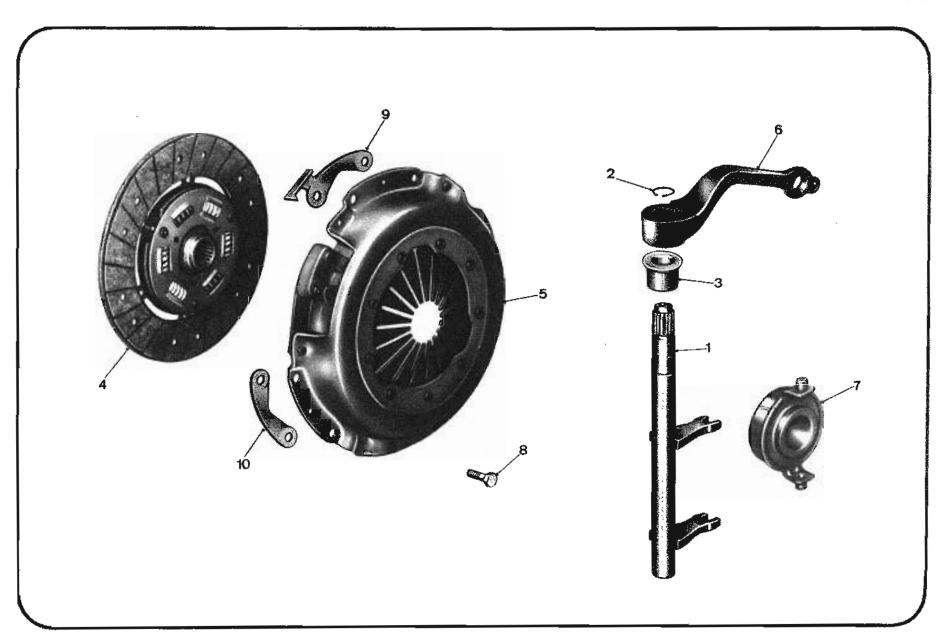
COMANDO DISINNESTO FRIZIONE - COMMANDE DEBRAYAGE - CLUTCH LINKAGE - KUPPLUNGSBETÄTIGUNG

Tav. 22

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	<b>O</b> .	С.\$. Аррі	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
0	4090361		1		Raccordo a due vie tubaz.co~	Raccord intérm.	Union, intermediate	Verschraubung	
1	4304424		1		Vite registro pedale frizione	Vis réglage	Screw, adjusting	Stellschraube	
22	10516670		1		Rosetta fiss.pedale frizione	Rondelle fix.	Washer	Scheibe	
23	10516671		2		Rosetta el.físs.cilin.operat.	Rondelle élastique	Lock washer	Federscheibe	
4	12606070		1		Rosetta fiss.racc.a due vie	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	12638601		1		Rosetta puntale com.cilíndro maestro frizione	Rondelle	Washer	Scheibe	
6	12647001		1		Rosetta tranciata fiss.peda- le frizione	Rondelle	Washer	Scheibe	
7	60071319		1		Rosetta físs.tubo flessibile	Rondelle	Washer	Scheibe	
8	4338123		1		Serbatoio cilindro frizione	Réservoir	Reservoir	Behälter	
9	835341		1		Testa p.puntale cilindro oper	.Embout fileté	End, threaded	Autmutter	
30	4311376		1		Tubo alimentazione cilindro maestro	Tuyau	Pipe	Rohr	
1	4338316		1		Tubo com.cilindro maestro	Tuyau	Pipe	Rohr	
2	4311377		1		Tubo comando idraulico (tratto anteriore)(G.S.)	Tuyau (c.â g.)	Pípe (lhd)	Rohr (LL)	
	4346004		1	D	Idem (G.D.)	Tuyau (c.ā d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)	
	4387990		1	£	Idem (G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)	
13	4316319		1		Tubo comando idraulico (tratto posteriore)	Tuyau	Pipe	Rohr	
A	(si forni	sce in qu	antítă :	minima di	kg 1) (est livrée dans la	quantité mini de l	kg) (1 kg min q.	ty supplied)	(Mindestmenge l k
В	(fino e v	ett.n.	)	(jusqu'ā	i voit.n. ) (up to car	No. ) ' (bis V	Wagen Nr. )		
С	(da vett.	n. )	(de	voit.n.	) (from car No. )	(ab Wagen Nr.	)		
D	(fino a v	ett.n.	)	(jusqu'à	voit.m. ) (up to car No	. ) (bis Wag	gen Nr. )		
E	ds vett.	ъ. )	(de	voit.n.	) (from car No. )	(ab Wagen Nr. )			
F	(fino a v	ett.b.	) (	jusqu'à v	voit.n. ) (up to car No.	) (bis Wagen h	Nr. )		
G	(da vett.	n. )	(de v	oit.n.	) (from car No. ) (ab	Wagen Nr. )			

FRIZIONE - EMBRAYAGE - CLUTCE - KUPPLUNG

Tav. 23



TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG FRIZIONE - EMBRAYAGE - CLUTCH - KUPPLUNG



Tav. 23

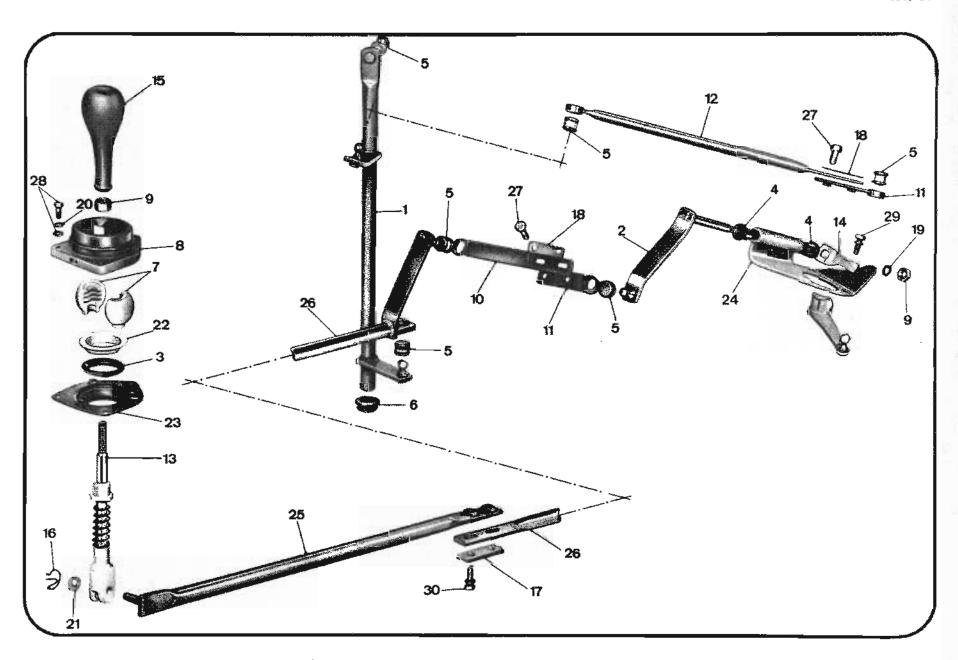
•	Origine od ubic.	Q.	<u> </u>	Appl	DENOMINATIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bm.
82310051		1			Albero com.disimmesto friz.	Axe de levier	Shaft assy.	Ausrückwelle kpl.	
11066475		1	5		Anello el.ritegno leva disinn	.Circlips	Snap ring	Sicherungsring	
82310052 594 061	2	1			Boccola albero comando disin- nesto frizione	Douille	Bushing	Büchse	
4339832	_	1			Disco frizione	Disque	Disc	Kupplungsscheibe	
4 <del>338337</del> 5	881946 4	1			Frizione	Embrayage	Clutch	Kupplungsscheibe	
82310189		1			Leva disinnesto frizione	Levier débrayage	Lever, withdrawal	Ausrückhebel	
82314496		1			Manicotto disinnesto frizione	Butée débrayage	Sleeve	Ausrückmuffe	
13825821		6	10		Vite fiss.friz.al volano mot.	Vis	Bolt	Schraube	
4362702		1		A	Piastrina con indice per messa in fase	Plaquette	Fastener	Sicherungsblech	
4362703		2		A	Piastrina di equilibratura	Plaquette	Fastener	Sicherungsblech	
	11066475 82310052 594 064 6465567 4339832 4350337 82310185 82314496 13825821 4362702	11066475 82310052 594 0642 4465562 4339832 4350337 5884946 13825821 4362702	11066475 1 82310052 1 594 0642 4465762 4339832 1 4356337 588494 1 82310185 1 82314496 1 13825821 6 4362702 1	11066475 1 5 82310052 1 594 0642 4339832 1 4350337 5884944 1 82310185 1 82314496 1 13825821 6 10 4362702 1	11066475 1 5 82310052 1 594 0612 4465767 4339832 1 4350337 5884944 1 82310189 1 82314496 1 13825821 6 10 4362702 1 A	Anello el.ritegno leva disinn  82310052 1 Boccola albero comando disin-  594,0642	Anello el.ritegno leva disinn.Circlips  82310052 1 Boccola albero comando disin- Douille 594,0642 4455561 1 Disco frizione  4339832 1 Disco frizione  Busque  Frizione  Embrayage  82310185 1 Leva disinnesto frizione Levier débrayage  82314496 1 Manicotto disinnesto frizione Butée débrayage  13825821 6 10 Vite fiss.friz.al volano mot. Vis  4362702 1 A Piastrina con indice per Plaquette messa in fase	Anello el.ritegno leva disinn.Circlips  82310052 1 Boccola albero comando disin- Douille Bushing  594,0612     nesto frizione  4339832 1 Disco frizione Disque Disc  4359337 1 Prizione Embrayage Clutch  82310189 1 Leva disinnesto frizione Levier débrayage Lever, withdrawal  82314496 1 Manicotto disinnesto frizione Butée débrayage Sleeve  13825821 6 10 Vite fiss.friz.al volano mot. Vis Bolt  4362702 1 A Piastrina con indice per Plaquette Fastener  messa in fase	Anello el.ritegno leva disinn.Circlips  Snap ring  Sicherungsring  Bushing  Buchse  Nesto frizione  Nesto frizione  Disco frizione  Disco frizione  Disco frizione  Disco frizione  Embrayage  Clutch  Kupplungsscheibe  Regionals  Leva disinnesto frizione  Levier débrayage  Lever, withdrawal  Ausrückhebel  Manicotto disinnesto frizione Butée débrayage  Sleeve  Ausrückmuffe  13825821  A Piastrina con indice per  Plaquette  Fastener  Sicherungsring  Sicherungsring  Sicherungsring  Sicherungsring  Sicherungsring  Sicherungsring  Suchse

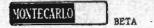
TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG

BETA MONTECARLO

COMANDO CAMBIO DI VELOCITA' - COMMANDE B.V. - GEAR CONTROL - GETRIEBESCHALTUNG

Tav. 24





### TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



COMANDO CAMBIO DI VELOCITA' - COMMANDE B.V. - GEAR CONTROL - GETRIEBESCHALTUNG

Tav. 24

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4311223		1		Albero rínvio comando cambio	Arbre renvoi comm. B.V.	Shaft, idler	Zwischenwelle	
2	4319671		1		Albero rinvio comando selez. velocità	Arbre renvoi comm. sélect.vit.	Shaft, iáler	Zwischenwelle	
3	4329050		1		Anello elast.per sopporto leva a mano	Anneau caoutchouc	Grormet	Gummiring	
4	4092658		2		Boccola elast.p.alberino leva	Silentbloc	Silent block	Silentblock	
5	4259848		6		Boccola elast.per tirante in- nesto veloc.,com.selez.marco tubo poster.ed attacco su- periore alb.rinvio		Silent block	Silentblock	
6	4304090		1		Boccola elast.p.albero rinvio	Silentbloc	Silent block	Silentblock	
•	4312080		2		Calotta sferica p.leva a mano	Demi-rotule	Half-joint	Halbkuge1	
В	431.2085		1		Coperchio p.sopp.leva a mano	Couvercle	Cover	Deckel	
9	10791011		2		Dado fissaggio leva rinvio ed impugnatura leva	Ecrou	Nut	Mutter	
D	4319659		1		Estremità D.p.tirante selez. velocità	Embout D	End, R.	Endstück, re.	
1	4319661		2		Estremità S.p.tirante selez. ed innesto velocità	Embout G	End, L.	Endstück, li.	
2	4319674		1		Estremità D.p.tirante inne- sto velocità	Embout D	End, R.	Endstück, re.	
3	4312077		1		Leva comando cambio	Levier des vitesses	Lever, control	Schalthebel	
4	4329990		1		Leva rinvio com.selezione	Levier de renvoi	Lever, idler	Zwischenhebel	
5	4348487		1		Impugnatura leva cambio	Poignée	Knob, lever	Griff	
•	4351739		1		Molla fiss.tubo anteriore	Ressort	Spring	Feder	
7	4166194		1		Piastrina fiss.tubo poster.	Plaquette fixation	Retainer	Platte	
3	14241501		2		Piastrina per tirante com. selez.ed innesto velocità	Plaquette	Plate	Platte	
9	12626001		1		Rosetta p.dado fiss.leva rinv	Rondelle	Washer	Scheibe	



# TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG COMANDO CAMBIO DI VELOCITA' - COMMANDE B.V. - GEAR CONTROL - GETRIEBESCHALTUNG



Tav. 24

	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bra.
20	12646601		3			Rosetta fiss.leva a mano	Rondelle	Washer	Scheibe	
1	12646801		1			Rosetta p.molla fiss.tubo ant	.Rondelle	Washer	Scheibe	
22	4329051		1			Scodellino per leva a mano	Siège rotule	Cup, lever	Teller	
23	4312081		1			Sopporto per leva a mano	Support levier	Housing, lever	Schaltbock	
							selection vitess	es		
24	4329989		1			Sopporto p.leve rinvio selez.	Support levier de	Support, lever	Bock, Zwischenhebel	L
							renvoi			
25	4312090		1			Tubo auteriore comando cambio	Tube AV	Rod, front	Stange, vo.	
26	4319655		1			Tubo poster.comando cambio	Tube AR	Rod, rear	Stange, hi.	
27	10902221		4			Vite fissaggio tirante coman-	Vís	Bolc	Schraube	
						do selez.ed innesto velociti	à			
8	13824621		3			Vite fissaggio leva a mano	Vis	Bolt	Schraube	
9	13825811		3			Vite con rosetta fiss.sopp.	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m.Scheibe	
80	13826221		2			Vite fiss.tubo posteriore	Vis	Bolt	Schraube	

YONTEGARLO

RETA

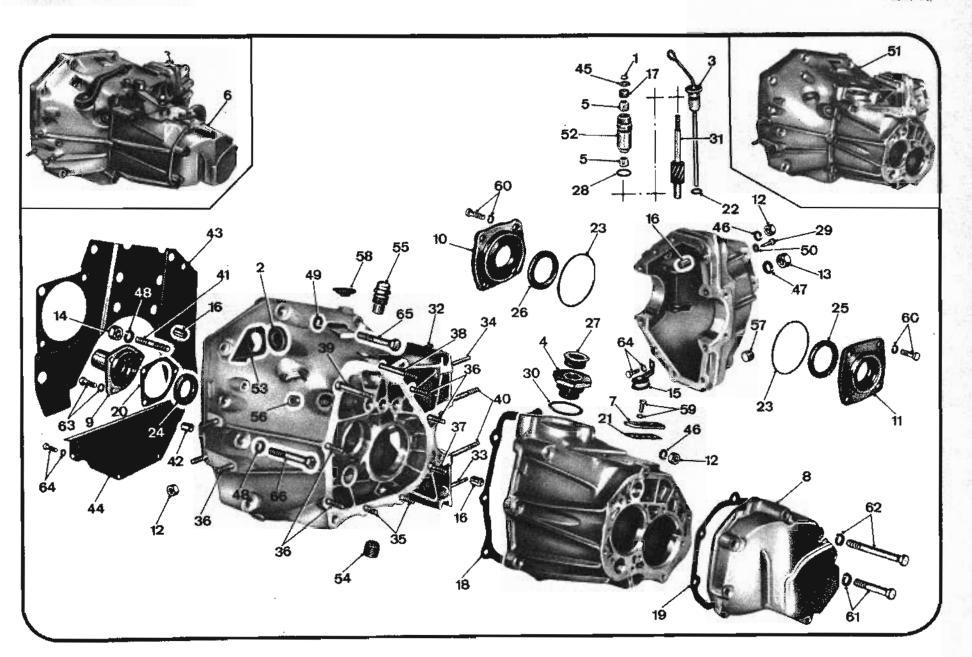
TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG

BETA YOUTECARLO

SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tav. 25

WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL





# TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG



SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tav. 25

WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL

N	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	ol. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bm.
1	13400275		1		Anello di tenuta p.ingr.con- dotto contakm.	Joint torique	Seal	Dichtring	
2	10400080		1		Anello passaggio trasmissio- ne tachimetro	Circlip	Seal	Dichtring	
3	82310193		1		Asta verifica livello olio scatola cambio	Jauge d'huile	Dípstick, oil level	Ölmess-Stab	
4	82319428		1		Boccola p.albero selezione ed innesto marce	Douille	Bushing	Büchse	
5	888019		2		Boccola ingr.cond.contakm.	Douille	Bushing	Büchse	
6	82321272		1	A	Cambio velocítà - differen-	B.Vdifférentiel	Gearbox-	Wechsel- u.	
					ziale compl.(rapp.14/52)	856.	differential unit	Ausgleichgetriebe kpl.	
	82339583		1	F	A Idem (rapp.14/52)	d°	Do.	Do.	
7	82310081		1		Coperchio ritegno molle aste scatola cambio	Couvercle	Cover, spring	Deckel, Federn	
8	82323920		1		Coperchio poster.scat.cambio	Couvercle AR	Cover, rear	Deckel, hi.	
9	82316731		1		Coperchio sul sopp.unione sca tola cambio al motore con guarniz.(lato cambio)	Couvercle avec joint (côtế B.V.)	Cover, w/gasket (gearbox side)	Deckel m.Dichtung (Getriebeseite)	
10	82310063		1		Coperchio sul sopp.unione sca tola cambio al motore con guarniz.(lato motore)	Couvercle avec joint (côté moteu	Cover, w/gasket r) (engine side)	Deckel m.Dichtung (Motorseite)	
11	82310065		1		Coperchio sul sopp.unione sca tols cambio al motore	Couvercle	Cover	Deckel	
12	16100821		15	20	Dado unione scatola cambio	Ecrou	Nut	Mutter	
13	12164721		4	10	Dado unione scatola cambio	Ecrou	Nut	Mutter	
14	16101511		1	10	Dado fiss.cambio al motore	Ecrou	Nut	Mutter	
15	82310073		1		Elemento magnetico bipolare per filtraggio	Elément magnétique	Element, magnetic	Zweipolfilter	
16	82310072	,	5	10	Grano centr.sopp.e cop.sca- tola cambio	Pied de centrage	Dowe 1	Pass-Stift	



# TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tav. 25 WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ban.
					•				***************************************	
17	984069		1			Guarnízione ingr.condotto contakm.	Joint	Seal	Dichtung	
18	82310069		1			Guarnizione p.sopp.unione scatola cambio	Joint	Seal	Dichtung	
19	82310070		1			Guarnizione coperch.scat.camb	.Joint	Gasket	Dichtung	
20	82310071		1			Guarnizione coperchio	Joint	Gasket	Dichtung	
21	82310082		1			Guarnizione coperchio rite- gno molla	Joint	Gasket	Dichtung	
22	14456880		1			Guarnizione "O ring" asta ve- rifica livello olio	Joint torique	"O" ring	O-Ring	
23	14460880		2			Guarnizione "O ring" cop.camb	Joint torique	"O" ring	O-Ring	
24	40000180		1			Guarnizione alb.cond.cambio	Joint	Seal	Dichtring	
25	40001600		1			Guarnizione per planetario(la to cambio)	Joint (côté B.V.)	Seal (gearbox side)	Dichtring (Getriebeseite)	
26	40001610		1			Guarnizione per planetario(la to motore)	Joint (côté moteur)	Seal (engine side)	Dichtring (Motorseite)	
27	82319377		1			Guarnizione per albero sele- zione marce	Joint	Seal, bushing	Dichtring, Büchse	
28	14457180		1			Guarnizione "O ring" sopporto ingranaggio condotto contakt	-	"O" ring	O-Ring	
29	4118920		1			Vite fiss.sopp.ingranaggio condotto contakm.	Vís	Bolt	Schraube	
30	82310151		1			Guarnizione per boccola	Joint	Seal	Dichtring	
31	82319053		1			Ingranaggio condotto contakm.	Pignon mené	Gear, driven	Tachoritzel	
32	13543721		2			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
33	13544021		2			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
34	13544221		1			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
	13544321		1			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
35	13543321		2			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	



# TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tav. 25 WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL Tav. 25

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
36	13543621		7			Prigioniero unione scatole cambio e físs.sospensione gruppo propulsore	Goujon	Stud	Stiftschraube	
37	13543921		1			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
38	13544421		1			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
39	13544621		1			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
40	13547321		4			Prigioniero unione scat.camb.	Goujon	\$tu <b>d</b>	Stiftschraube	
41	13553021		1			Prigioniero fiss.gruppo cam- bio al motore	Goujon	Stud	Stiftschraube	
42	82310970		2			Grano di centraggio unione cambio motore	Pied de centrage	Dowel	Pass-Srift	
43	82310067		l			Riparo parapolvere sup.sop- porto unione scatole cambio	Cache-pouss.sup.	Dust guard, upper	Staubschutz, oben	
+44	82310068		1			Ríparo parapolvere infer.sopp unione scatola cambio	.Cache-pouss.inf.	Dust guard, lower	Staubschutz, unten	
45	984070		1			Rondella ingr.cond.contakm.	Rondelle élastique	Washer	Federscheibe	
46	10516670		15			Rosetta elastica unione scatole campio	Rondelle élastique	Washer .	Federscheibe	
47	10516870		4			Rosetta elastica unione sca- tole cambio	Rondelle člasticue	Washer	Federscheibe	
48	10520021		2			Rosetta elastica fissaggio cambio al motore	Rondelle élastique	Washer	Federscheibe	
49	10517071		2			Rosetta elastica físs.cambío al motore	Rondelle élastíque	Washer	Federscheibe	
50	12639750		1			Rosetta fiss.sopporto ingra- naggio condotto contakm.	Rondelle	Washer	Scheibe	
-51	82327467		1		BC	Scatola cambio	Carter	Casing	Gehäuse	
	82336501		1		D	Scatola cambio	Carter	Casing	Gehäuse	
52	4121207		l			Sopporto ingr.cond.contakm.	Support	Support	Tachobüchse	
53	4349359		1			Staffetta sostegno trasmis- sione tachimetro	Collier	Retainer	Halter	
			,							



# TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG



SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tay. 25

WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
54	4120182		1		Tappo magnetico scarico olio scatola cambio	Bouchon magnétique	Plug, magnetic	Magnetopfen	
55	82319257		1		Tappo introd.olio scat.cambio	Bouchon	Cap, oil filler	Einfüllstopfen	
56	10269650		1		Tappo foro introduz rullini comando marce	Bouchon	Plug	Stopfen	
57	14325101		1		Tappo scarico olio cambio	Bouchon	Plug, oil drain	Auslass-Stopfen	
58	82327762		1		Tappo ferit.rílievo P.M.S.mot	. Bouchon	Plug, T.D.C.marking	Auslass-Stopfen	
59	13825811		2		Vite con rosetta fiss.coper- chio ritegno molle	Vis avec rondelle	Bolt, w/washer	Schraube m.Scheibe	
60	13826011		8		Vite con rosetta fiss.coperch	ivis avec rondelle	Bolt, w/washer	Schraube m.Scheibe	
61	13826821	,	3		Vite con rosetta físs.coper- chio posteriore	Vis avec rondelle	Bolt, w/washer	Schraube m.Scheibe	
62	13827221		4		Vite con rosetta fiss.coper- chio posteriore	Vis avec rondelle	Bolt, w/washer	Schraube m.Scheibe	
63	13824521		3		Vite con rosetta fiss.coper.	Vis avec rondelle	Screw, w/washer	Schraube m.Scheibe	
64	13824111		5		Vite con rosetta fissaggio elemento magnetico	Vis avec rondelle	Screw, w/washer	Schraube m.Scheibe	
65	15541221		2		Vite fiss.cambio al motore	Vís	Bolt	Schraube	
66	15541721		1		Vite fiss.cambio al motore	Vís	Bolt	Schraube	

A (materiali non a stock ~ le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantochè il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Matériaux hors de stock ~ nous donnerons suite aux commandes selon les modalités et le procédures propres aux commandes urgentes, lesquelles prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé, bien entendu si le modéle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)

B (fino a vett.n.290 si deve richiedere per la prima volta in unione al part.82327762) (jusqu'à voit.n.290 à commander pour la lêre fois avec pièce 82327762) (up to car No.290 please order for the lst time with part.82327762) (ist bis Wagen Nr.290 das erste Mal zusammen mit dem Teil 82327762 anzufordern)

VONTECARLO BETA

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG

BETA MONTECARLO

SCATOLA CAMBIO VELOCITA'-DIFFERENZIALE - COPERCHI - CARTER B.V.-DIFFERENTIEL - COUVERCLES - GEARBOX - DIFFERENTIAL UNIT - COVERS -

Tav. 25

WECHSEL- UND AUSGLEICHGETRIEBEGEHÄUSE - DECKEL

Tav. 25

. N.	. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZI	ONE	_	DESIGN	ATION	DESCRIPTION	·	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
C	(fi	ino a vett.n.	26491		(iusau	'à voit.n.	2649)	tun to c	r No. 26	-	(bis Wagen Nr.2	649)		
		vett.n.2650	-			.2560)	•	•				047)		
E	(fi	ino a vett.n.	)		(jusqu	'à voit.n.	>	(up to c	ır No.	)	(bis Wagen Nr.	)		
F	(da	vett.n.	)	(de v	voit.n	. )	(from c	ar No.	(a!	Wager	Nr. )			

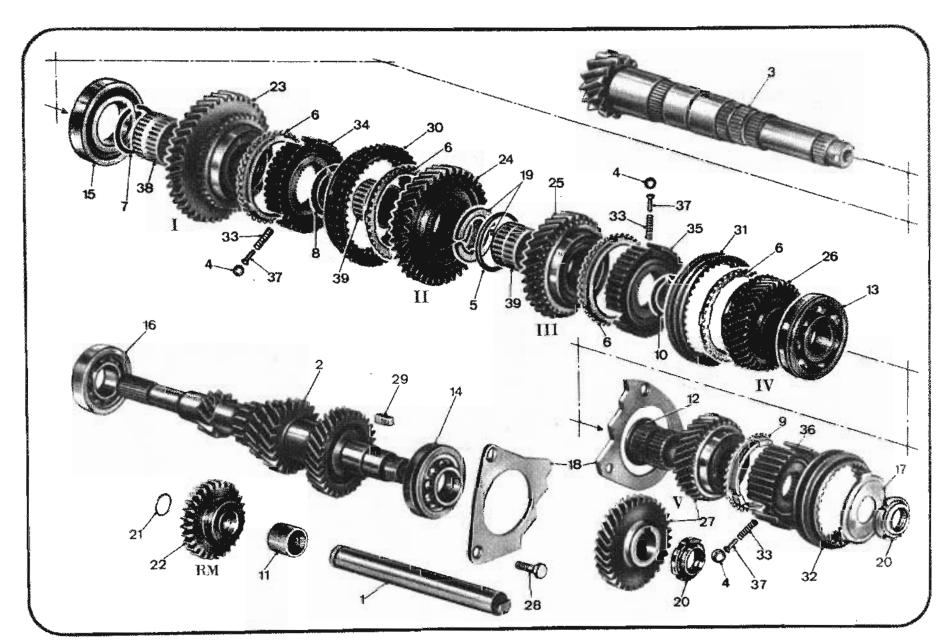
. :

VONTECARLO BETA

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG

HONTECARLO MONTECARLO

RUOTISMI ED ALBERI DEL CAMBIO DI VELOCITA' - ENGRENAGES ET ARBRES DE VITESSES - CEARBOX GEARS AND SHAFTS - GETRIEBERÄDER UND -WELLEN





TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG



RUOTISMI ED ALBERI DEL CAMBIO DI VELOCITA' - ENGRENAGES ET ARBRES DE VITESSES - GEARBOX GEARS AND SHAFTS - GETRIEBERÄDER UND -WELLEN

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	82310092	828	1			Albero retromarcía	Axe de M.AR	Shaft, reverse	Achse, RG-Rad	
2	82317095	899	1		Α	Albero primario cambio	Arbre primaire	Shaft, primary	Antriebswelle	
	82336589	899	1		В	Albero primario cambio	Arbre primaire	Shaft, primary	Antriebswelle	
3	81205557	899	1		A	Albero second.cambio con corrona (rapp.14/52)	Arbre secondaire	Shaft, main	Rauptwelle	
	81205681	899	1		В	Idem (rapp.14/52)	Arbre secondaire	Shaft, main	Hauptwelle	
4	28043640		9 .			Rullo sincronizzatori	Aiguille d'interdi <u>c</u> tion	Roller	Rolle	
5	82310126	828	1		A	Anello ritegno semirondella ingr.II e III velocità	Jone	Retainer	Ring	
	82322495	828	1		В	Iden	Jone	Retainer	Ring	
6	82310110	828	4			Anello sincronizzatori I-II- III-IV velocità	Anneau libre de I- II-III-IV	Ring, 1st, 2nd, 3rd 4th speed synchronizer		
7	82310123	828	1		A	Anello el cuscinetto alb. secondario cambio	Circlip	Circlip	Sicherungsring	
	82322497	828	1		В	Idem	Circlip	Circlip	Sicherungsring	
8	82310124	828	1		A	Anello el ritegno mozzo sin- cronizzatori I e II velocit	-	Circlip	Sicherungsring	
	82322493	828	1		В	Idem	Circlip	Circlip	Sicherungsring	
9	82310131	828	1			Anello sincronizzatore V ve- locită	Anneau libre de 5e	Ring, 5th speed synchronizer	Synchronring, 5.	
10	82310127	828	1			Anello el ritegno mozzo sin- cronizzatore III e îV veloc	_	Circlip	Sicherungsring	
11	82310129	828	1			Boccola ingranag.retromarcia	Douille	Bushing	Büchse	
12	82334725	828	1			Boccola alb.second.ingr.V vel	.Douille	Bushing	Büchse	
13	854939	999	1			Quscinetto alb.second.cambio	Roulement	Bearing	Lager	
14	82311247	828	1			Cuscinetto alb.primario cambí	oRoulement	Bearing	Lager	
15	82310130	828	1			Cuscinetto alb.second.(lato pignone)	Roulement (côté pignon)	Bearing (pinion side)	Lager (Ritzelseite)	

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



RUOTISMI ED ALBERI DEL CAMBIO DI VELOCITA' - ENGRENAGES ET ARBRES DE VITESSES - GEARBOX GEARS AND SHAFTS - GETRIEBERÄDER UND -WELLEN

Tav. 26

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Ap	opl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
16	82310120	828	1			Cuscinetto alb.prim.(lato motore)	Roulement (côté moteur)	Bearing (engine side)	Lager (Motorseite)	
17	82310115	828	1			Disco ritegno sfere sincro- nizz.V velocità	Disque	Plate, retainer	Scheibe	
18	82336578	828	1		В	Piastra ritegni cuscin.cambio	Plaque	Plate, retainer	Halteplatte	
	82310122	828	1		A	Piastra ritegni cuscin cambio	Plaque	Plate, retainer	Halteplatte	
19	82310125	828	2		A	Semirondella ingran.Il e III velocítà	Demi-rondelle	Half-washer	Halbscheibe	
	82322494	828	2		В	Ĩdem	Demi-rondelle	Half-washer	Halbscheibe	
20	82310116	828	2			Ghiera alb.prim.e second.	Ecrou à créneaux	Ring nut	Nutring	
21	14457380	111	1			Guarnizione albero retromarcia	aJoint	Seal	Dichtring	
22	82310104	828	1			Ingranaggio R.M. con boccola	Pignon M.AR avec	Gear, reverse, w/	Zahnrad RG, m.Büci	hse
23	82336053	828	1		A	Ingranaggio I veloc.su albero secondario	Pignon de Ie, arbre second.	Gear, main shaft 1st speed	Zahnrad I.auf Hau	ptwelle
	82336548	828	1		В	Idem	d*	Do.	Do.	
24	82336054	828	1		A	Ingranaggio II veloc.su al- bero secondarío	Pignon de 2e, arbre second.	Gear, main shaft 2nd speed	Zahnrad 2.auf Hau	ptwelle
	82336399	828	1		В	ldem	à°	Do.	Do.	
25	82336055	828	ı		Α	Ingranaggio III velocità su albero secondario	Pignon de 3e, arbre second.	Gear, main shaft 3rd speed	Zahnrad 3.auf Hau	ptwelle
	82336400	828	1		В	Idem	₫°	Do.	Do.	
26	82336056	828	ì		A	Ingranaggio IV velocità su albero secondario	Pignon de 4e, arbre second.	Gear, main shaft 4th speed	Zahnrad 4.auf Hau	otwelle
	82336405	828	1		В	Idem	d°	Do.	Do.	
27	81205583	828	1		A	Ingranaggio V velocită su albero secondario e primar.	Pignon de 5e, arbre second.& primaire	_	Zahnrad 5.auf Hau u.Antriebswelle	
	81205675	828	1		В	Idem	.d°	Do.	Do.	
28	13825811	111	5	10		Vite fiss.piastra ritegno cu- scin.cambio	Vis	Bolt	Schraube	



TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAPTÜBERTRAGUNG



RUOTISMI ED ALBERI DEL CAMBIO DI VELOCITA' - ENGRENAGES ET ARBRES DE VITESSES - GEARBOX GEARS AND SHAFTS - GETRIEBERÄDER UND -WELLEN

Tav. 26

۱.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
29	10619620	111	1			Linguetta ingr.V veloc.albero primario	Taquet	Key	Scheibenfeder	
30	82310093	828	1			Manicotto scorrevole I-II ve- locità e R.M.	Manchon baladeur Ie - 2e et M.AR	Sleeve, 1st, 2nd speed, reverse	Schiebemuffe 1., 2. u.RG.	
31	82310094	828	1			Manicotto scorrevole III e IV velocità	Manchon baladeur 3e - 4e	Sleeve, 3rd, 4th	Schiebemuffe 3., 4.	
32	82310095	828	1			Manicotto scorrevole V veloc.	Manchon baladeur 5e	Sleeve, 5th speed	Schiebemuffe 5.	
33	82329784	828	9	10		Molla per sfere sincronizzat.	Ressort	Spring	Feder	
34	82310111	828	1		A	Mozzo manicotto scorrevole I e II velocità	Moyeu de le - 2e	Hub, 1st, 2nd speed	Synchronkörper, 1.,	2.
	82336403	828	1		B	Idem	d°	Do.	Do.	
35	82310112	828	1			Mozzo manicotto scorrevole III e IV velocità	Moyeu de 3e - 4e	Hub, 3rd, 4th speed	Synchronkörper, 3.	1.4.
36	82310113	828	1			Mozzo manicotto scorrevole V velocità	Moyeu de 5e	Hub, 5th speed	Synchronkörper, 5.	
37	82310117	828	9			Nottolino app.sfere sincr.	Axe d'appui	Pin, thrust	Bolzen	
	82336349		1		В	Gabbia a rullini per ingran. I vel.su alb.second.	Cage à aiguilles, pour pignon menè de lère vitesse	Needle bearing, main shaft lst speed gear	Nadellager für Zahnrad des 1.Gau auf der Hauptwell	-
• –	82336350		2		В	Gabbia a rullini per ingran.  II e III vel.su alb.second.	Cage à aiguilles pour pignon menè de 2e - 3e	Needle bearing, main shaft 2nd- 3rd speed gear	Nadellager für Zahnrad des 2.und 3.Gauges auf der Nauptwelle	

A (fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n. ) (up to car No. ) (bis Wagen Nr. )

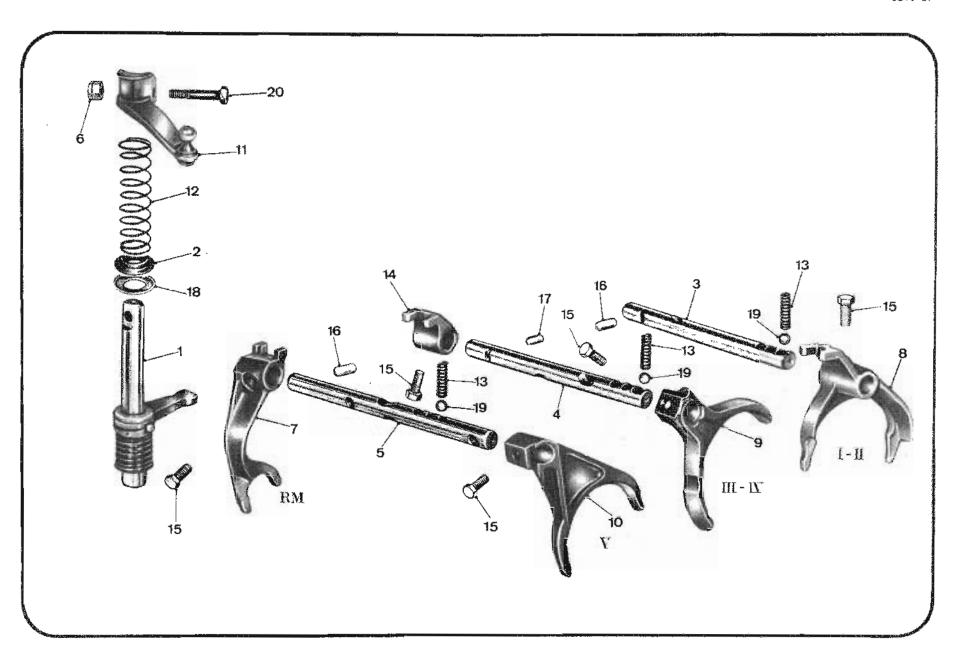
B (da vettura n. ) (de voiture n. ) (from car. No. ) (ab Wagen Nr. )

YOYTEELEOO

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTFAGUNG

BETA MUNICARIO

ASTE - FORCELLE COMANDO MARCE - FOURCHETTES ET ANES VITESSES - GEAR CONTROL RODS AND FORKS - GANGSCHALTSTANGEN UND -GABELN





ASTE - FORCELLE COMANDO MARCE - FOURCHETTES ET AXES VITESSES - GEAR CONTROL RODS AND FORKS - GANGSCHALTSTANGEN UND -GABELN

Tav. 27

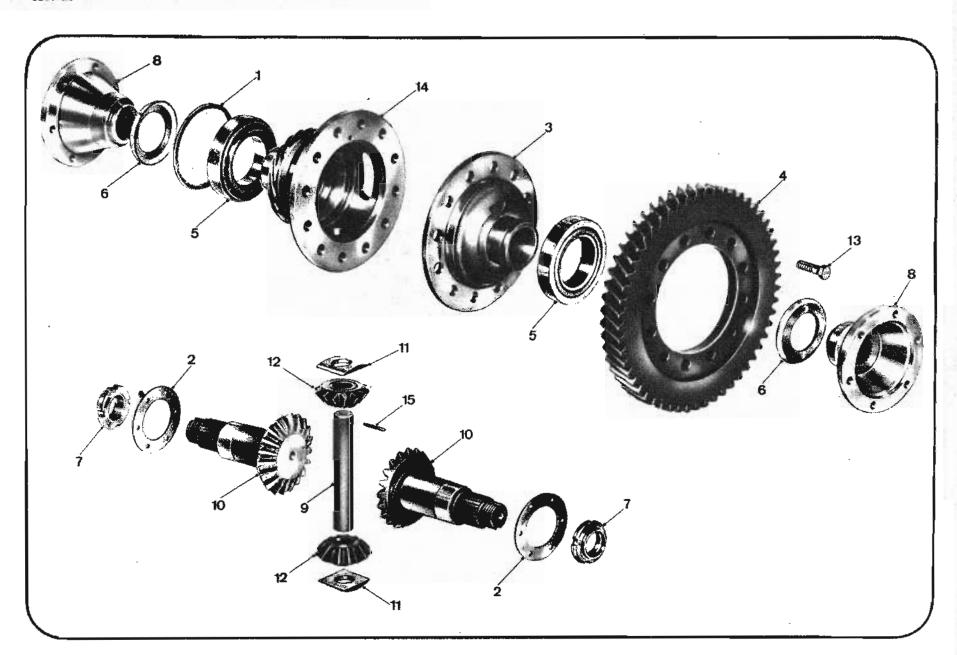
N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
1	82317551		1		Albero com.selez.ed inn.marce	Arbre de sélection	Shaft	Wähl- und Schaltwe	elle
2	82317556		1		Appoggio molla indurim.I e II velocità	Coupelle d'appui	Seat, spring	Federteller	
3	82310141		1		Asta comando I e II velocità	Axe le/2e	Rod, 1st-2nd speed	Stange, 1.u.2	
4	82310142		1		Asta III e IV velocîtă	Axe 3e/4e	Rod, 3rd-4th speed	Stange, 3.u.4.	
5	82310143		1		Asta V e R.M.	Axe 5e/M.AR	Rod, top-reverse	Stange, 5.u.RG.	
6	83415353		1		Dado fissaggio leva esterna	Ecrou	Nut	Mutter	
7	82346646		1		Forcella comando R.M.	Fourchette M.AR.	Fork, reverse	Gabel, RG.	
8	82346345		1		Forcella comando I e II veloc	Fourchette le/2e	; brk, 1st-2nd speed	Gabel, 1.u.2.	
9	82346346		1		Forcella com.III e IV veloc.	Fourchette 3e/4e	Fork, 3rd-4th speed	Gabel, 3.u.4.	
10	82346645		1		Forcella comando V velocità	Fourchette 5e	Fork, top speed	Gabel, 5.	
11	82313840		1		Leva esterna alb.com.marce	Levier ext.	Lever, outer	Hebel, aussen	
12	82317558		1		Molla indurimento I e Il vel.	Ressort	Spring	Feder, 1.u.2.	
13	82310144		3	В	Molla asta comando marce	Ressort	Spring	Feder	
	82331962		3	Α	Molla asta comando marce	Ressort	Spring	Feder	
14	B2346344		1		Nasello com. HII e IV velocità	Noix de commande	Dog	Nase	
15	14237930		5		Vite fiss.nasello e forcelle	Vis	Bolt	Schraube	
16	82310157		2		Rullo aste com.I-II-V velo- cità e R.M.	Bonhomme	Retaine <b>r</b>	/ bile	
17	82310158		1		Rullo aste com.III e IV veloc	. Bonhorme	Retainer	blle	
18	82317557		1		Scodellino indurim.comando I e II velocítã	Cuvette	Cup	Teller	
19	82310145		3		Sfera aste comando cambio	Bille	Ball	Kugel	
	82310149		1		Víte físs.leva esterna	Vis	Bolt	Schraube	

YOXTECARLO BETA

TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTUBERTRAGUNG

YENT CARLO

PLANETARI - SATELLITI DIFFERENZIALE - PLANETAIRES - SATELLITES DIFFERENTIEL - DIFFERENTIAL SIDE GEARS AND PINIONS - AUSGLEICHGETRIEBE





TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAFTÜBERTRAGUNG



Tav. 28

PLANETARI - SATELLITI DIFFERENZIALE - PLANETAIRES - SATELLITES DIFFERENTIEL - DIFFERENTIAL SIDE GEARS AND PINIONS - AUSGLEICHGETRIEBE

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl. DENOMIN.	AZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
ı	4184915	999		. 5	Anello d	i registro (mm 1,70)	Rondelle d'epais-	Shim	Stellscheibe	
	4184916	999	_	5	Idem (mm	1,75)	d°	Do.	Do.	
	4184917	999	-	5	ldem (waa	1,80)	ď°	Do.	Do.	
	4184918	999	-	5	Idem (mm	1,85)	d°	Do.	Do.	
	4184919	999	B++	5	Idem (mm	1,90)	d°	Do.	Do.	
	4184920	999	-	5	Idem (um	1,95)	d*	Do.	Do.	
	4136870	999	-	5	Idem (mma	2,00)	ď°	Do.	Do.	
	4136871	999	-	5	Idem (mm	2,05)	d°	Do.	Do.	
	4136872	999	-	5	Idem (mm	2,10)	d*	Do.	Do.	
	4136873	999	-	5	Iden (mm	2,15)	d°	Do.	Do.	
	4136874	999	-	5	Iden: (nono	2,20)	d°	Do.	Do.	
	4136875	999	-	5	Iden: (mm	2,25)	ď°	Do.	Do.	
	4184927	999	-	5	lden (m	2,30)	d°	Do.	Do.	
	4184928	999	-	5	Iden (mm	2,35)	d°	Do.	Do.	
	4184929	999	-	5	Idem (mm	2,40)	ď°	Do.	Do.	
	4184930	999	-	5	Idem (mm	2,45)	d°	Do.	Do.	
	4184931	999	-	5	Idem (mm	2,50)	ď°	Do.	Do.	
	4184932	999	-	5	Idem (ma	2,55)	d°	Do.	Do.	
	4184933	999	-	5	Idem (mm	2,60)	d°	Do.	Do.	
2	82310174	828	-	5		'appoggio ingran.pla- o (mm 1,8)	Rondelle d'appui	Thrust ring	Druckscheibe	
	82310170	828	-	5	Idem (mm	1,9)	d°	Do.	Do.	
	82310171	828	-	5	Idem (mm	2)	ď°	Do.	Do.	
	82310172	828	-	5	Idem (mm	2,1)	ď°	Do.	Do.	
	82310173	828	-	5	Idem (mm	2,2)	d°	Do.	Do.	
3	82310165	828	1		Coperchi	o scatola differenz.	Couvercle	Cover	Decke1	
4	81205557	899	1			ílindríca con albero ario (rapp.14/52)	Couronne	Spur gear	Stirnrad	
	81205681	899	1		B Idem (ra	pp.14/52)	Couronne	Spur gear	Stirnrad	
5	24903820	111	2		Cuscinet	to scatola differenz.	Roulement	Bearing	Lager	



TRASMISSIONE - TRANSMISSION - KRAPTUBERTRAGUNG



PLANETARI - SATELLITI DIFFERENZIALE - PLANETAIRES - SATELLITES DIFFERENTIEL - DIFFERENTIAL SIDE GEARS AND PINIONS - AUSCLEICHGETRIEBE

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
6	82310178	828	2		Disco parapolvere	Cache-poussière G	Dust guard	Staubschutzscheibe	
7	82310179	828	2		Ghiera blocc.mozzo giunto di <u>f</u> ferenziale	Bague à créneaux	Ring nut	Nutring	
8	82315795	.828	2	•	Mozzo compl.p.giunto differ.	Moyeu ass.G	Flange assy.	Nabe kpl., li.	
9	82315364	828	. 1		Perno portasatelliti	Axe de satellites	Shaft, side pinion	Kegelradachse	
10	82310167	828	2		Planetario per differenziale	Planétaire	Gear, side	Achswellenrad	
11	82310175	828	2		Reggispinta satellite differ.	Butée	Thrust piece	Druckplatte	
12	82310168	828	2		Satellite per differenziale	Satellite	Pinion, side	Ausgleichkegelrad	
13	14233730	111	12	20	Vite fiss.corona cilindrica	Vis	Bolt	Schraube	
14	82319490	899	1		Scatola differenziale	Carter différentiel	Casing, different.	Ausgleichgehäuse	
15	14166470	111	1		Spina rit.perno porta satell.	Ergot	Pin	Stift	

<sup>+</sup> A (fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n. ) (up to car No. ) (bis Wagen Nr. )

<sup>+</sup> B (da vettura n. ) (de voiture n. ) (from car No. ) (ab Wagen Nr. )

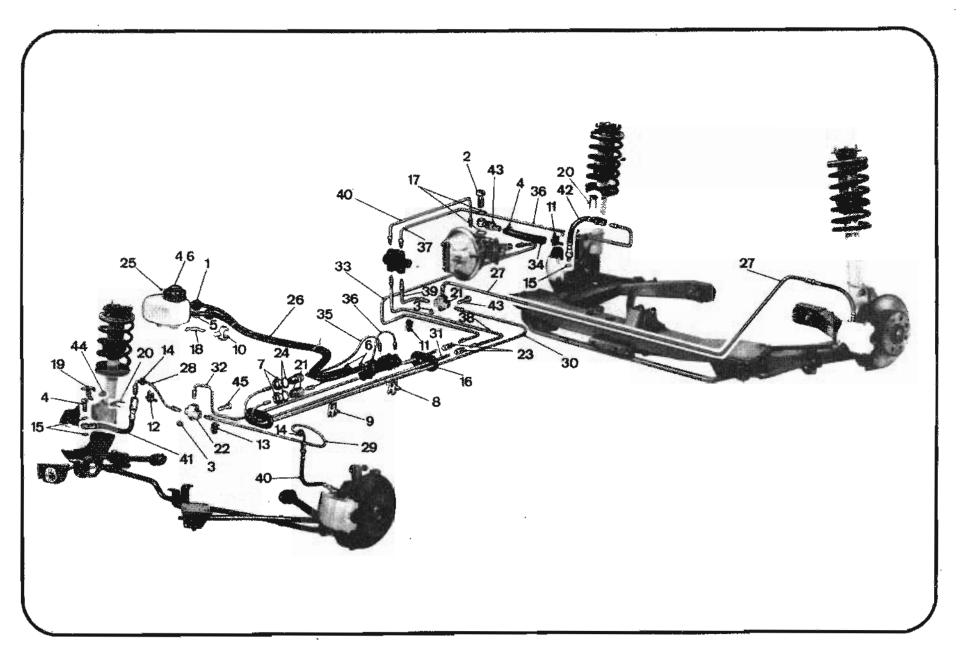
VONTECARLO

FRENI - FREINS - BRAKES - BREMSEN

HONTECARLO

COMANDO FRENI IDRAULICI - COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - HYDRAULIC BRAKE CONTROL - HYDRAULISCHE BETRIEBSBREMSE

Tav. 29 .







COMANDO FRENI IDRAULICI - COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - HYDRAULIC BRAKE CONTROL - HYDRAULISCHE BETRIEBSBREMSE

Tav. 29

i.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipf - p. types for types - für Ben
ì	10396380		2			Anello passaggio tubi cilin- dro maestro	Patte de canalisation	Ring	Ríng	
2	4102490		1			Bocchettone p.tubo depressio- ne sul servofreno	Vis record	Banjo bolt	Hohlschraube	
3	14203780		2			Boccola fiss.racc.a tre vie	Douille	Bushing	Büchse	
4	4117215		2			Bocchettone fiss.fless.anter.	Vis-raccord	Banjo bolt	Hohlschraube	
5	12181990		2			Collare fiss.manic.al servofr	.Collier	Collar	Schelle	
6	10168590		4		E	Collare fiss.tubí alimentazio ne cilindro maestro	Collier	Collar	Schelle	
	13416708		4		F	Idem	Collier	Collar	Schelle	
7	10791411		2			Dado fiss.raccordo a due vie su sopporto	Ecrou	Not	Mutter	
8	14576882		7			Graffetta fiss.tubi su fianco tunnel e vano motore	Agrafe	Clip	Klemmstüeck	
9	14576788		4			Graffetta fiss, tubi su fíanco tunnel	Agrafe	Clíp	Klemmstüeck	
10	14575880		2			Graffetta fiss.tubi alimentaz	.Agrafe	Clip	Klemmstüeck	
11	14576280		3			Graffetta fiss.tubi vano mo- tore lato destro	Agrafe	Clip	K) emmstüeck	
12	14574480		2			Graffetta fiss.tubi nel vano motore	Agrafe	Clip	Klemmstűeck	
	14573280		4			Graffetta fiss.tubi nel vano baule	Agrafe	Clip	Klemmstüeck	
13	14575380		1			Graffetta fiss.tubi nel vano baule	Agrafe	Clip	K) emmstűeck	
14	4231868		2			Guarnizione passaggio tubi su passaruote	Joint	Seal	Dichtring	
15	10284460		6			Guarnizione fiss.flessibile anteriore e posteriore	Joint	Seal	Dichtring	
16	4338323		6			Guarnizione passaggio tubazío ne su scocca	Joint	Washer	Dichtung	



per tipi · p. types for types · für 8m.

COMANDO FRENI IDRAULICI - COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - HYDRAULIC BRAKE CONTROL - HYDRAULISCHE BETRIEBSBREMSE

Tav. 29

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG
17	4071473		2		Guarnizione per valvola di	Joint	Washer	Dichtung
					non ritorno			
18	4180561		2	A	Molletta fiss.serb.olio frens	Agrafe	Clip	Klemmstüeck
	4383824		2	В	Boccola fiss.serb.olio freni	Douille	Bushing	Buchse
19	4219737		1		Piastrina S.fiss.tubo fles- sibile anteriore	Plaquette G	Retainer, hose L.	Platte, li.
	4219736		1		Idem D.	Plaquette D	Retainer, hose R.	Platte, re.
20	994922		4		Plastrina el.fiss.tubi fless.	Plaquette	Retainer, hose	Platte
21	4175293		2		Raccordo a due vie per tubi su sopporto	Raccord à 2 voies	Connector, two-way	Zweiwege-Stüc
22	4077589		2		Raccordo a tre vie per freni anteriori e posteriori	Raccord à 3 voies	Connector, three- way	T-Stück
23	4078568		2		Raccordo a due vie per freni anteriori	Raccord à 2 voies	Connector, two-way	Zweiwege-Stüd
24	12605970		2		Rosetta fiss.raccordo a due vie su sepporte	Rondelle	Washer	Scheibe
+23	4338123		2	Α	Serbatolo olic freni completo	Reservoir ass.	Reservoir assy.	Behälter kpl.
	4379508		ì	CC	Serbatoio olio freni completo	Reservoir ass.	Reservoir assy.	Behälter kpl.
	4394457		1	н	Serbatolo olio freni completo	Reservoir ass.	Reservoir assy.	Behälter kpl.
26	4311457		2	G	Tubo alimentaz.cilin.maestro (C.S.)	Tuyau (c.ā g.)	Pipe (lhd)	Rohr (LL)
	4394960		2	H	Idem (G.S.)	Tuyau (c.à g.)	Pipe (lhd)	Rohr (LL)
	4387991		1		Idem (G.D.)	Tuyau (c.a d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)
27	4311469		1		Tubo dal raccordo a tre vie	Tuyau	Pipe	Rohr
					al fremo posteriore S.			-
28	4311462		)		Tubo freno anteriore D.(G.S.)	Tuyau (c.à g.)	Pipe (1hd)	Rohr (LL)
	4387993		1		1dem D.(G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)
29	4311464		1		Tubo freno anteriore S.(G.S.)	Tuyau (c.à g.)	Pipe (1hd)	Rohr (LL)
	4387994		1		Idem S.(G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)





COMANDO FRENI IDRAULICI - COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - HYDRAULIC BRAKE CONTROL - HYDRAULISCHE BETRIEBSBREMSE

Tav. 29

N. —	N. Ord.	Origine od ubíc.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Am.
30	4311466		1		Tubo dal raccordo a tre vie ai freni posteriori (G.S.)	Tuyau (c.ā g.)	Pipe (1hd)	Rohr (LL)	
	4346010		1		Idem (G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)	
31	4311458		1		Tubo dal raccordo a due vie ai freni anteriori (G.S.)	Tuyau (c.à g.)	Pipe (lhd)	Rohr (LL)	
	4346006		1		Idem (G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)	
32	4311460		1		Tubo dal raccordo a tre vie ai freni anteriori (G.S.)	Tuyau (c.à g.)	Pipe (lhd)	Rohr (LL)	
	4346008		1		Idem (G.D.)	Tuyau (c.à d.)	Pipe (rhd)	Rohr (RL)	
33	4314459		1		Tubo freni ant.dal servofreno al raccordo a due vie	Tuyau	Pipe	Rohr	
34	14205880		1		Tubo depressione dal servofre no al motore	Tuyau	Pige	Rohr	
35	4338319		1		Tubo dal cilindro maestro per frem; anteriori	Tuyau	Pipe .	Rohr	
36	4338321		1		Tubo dal cilindro maestro per freni posteriori	Tuyau	Pípe	Rohr	
37	4357495		1	A	Tubo dal segnalatore al freno posteriore D.	Tuyau	Pipe	Rohr	
38	4357489		1	А	Tubo dal raccordo a due vie al segnalatore	Tuyau	Pîpe	Rohr	
39	4357493		1	A	Tubo dal raccordo a tre vie al segnalatore	Tuyau	Pipe	Rohr	
40	4357491		1	А	Tubo dal segnalat.al servofr.	Tuyau	Pipe	Robr	
41	4299590		2		Tubo fless.per ruote anter.	Tuyau	Rose	Rohr	
42	4315853		2		Tubo fless.per ruote poster.	Tuyau	flose	Rohr	
43	4122155		1		Valvola di non ritorno	Clapet anti-retour	Valve	Ventíl	
44	13824011		2		Vite fiss.piastrina anteriore	Vis .	Bolt	Schraube	
45	15187601		2		Vite fiss.raccordo a tre vie	Vis	Bolt	Schraube	
46	4379805		1	D	Coperchio per serbatoio	Couvercle	Cover	Deckel	





COMANDO FREN: IDRAULICI - COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - HYDRAULIC BRAKE CONTROL - HYDRAULISCHE BETRIEBSBREMSE

Tav. 29

Tav. 29

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appì.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
47	4384602		ì		В	Tubo dal raccordo a due vie	Tuyan	Pipe	Rohr	
48	4384604		1		В	Tubo dal raccordo a tre vie al flessibile posteríore D	•	Pipe	Rohr	
A	(fino a v	ett.n.347	8)	(jusq	u'à N	oit.n.3478) (up to car N	o.3478) (bis	Wagen Nr.3478)		
В	(da vett.	n.3479)	(de	voit.	n.347	(from car No.3479)	(ab Wagen Nr.3	479)		
С	(fino a v	ett.n.347	8 si de	eve ri	hied	lere per la prima volta in un	ione al part.4379	9805) (jusqu'à vo	oit.n.3478 à commander	pour la lère fois avec
	pièce 437 4379805 a			as to	o€ 01	dered, for the 1st time with	part 4379805)	(ist bis Wagen Nr.	das erste Mal zu	usammen mit dem Teil
Œ	(fino a v	ett.n.347	8 si de	eve ric	chiec	ere per la prima volta in un	ione al part.437	9508) (jusqu'â vo	oit.n. à commander	pour la lère fois avec
	piece 437	9508)	(up to	о сат	No.	it has to be ordered, for	the 1st time wi	th part 4379508)	(ist bis Wagen Nr.	das erste Mal zusammen
	mit dem T	eil 43795	08 anzı	uforde	rn)					
E	(fino a v	et <b>t.</b> n,	)	(jusqu	'à vo	oit.n. ) (up to car No.	) (bis Way	gen Nr. )		
F	(da vett.:	n. )	(de v	voit.n	. )	(from car No. ) (	ab Wagen Sr. )			
+ G	(fino a v	ett.n.525	3)	(jusq	u'à v	roit.n.5253) (up to car N	o.5253) (bis	Wagen Nr.5253)		

+ H (da vett.n.5254) (de voit.n.5254) (from car No.5254) (ab Wagen Nr.5254)

MONTECARD

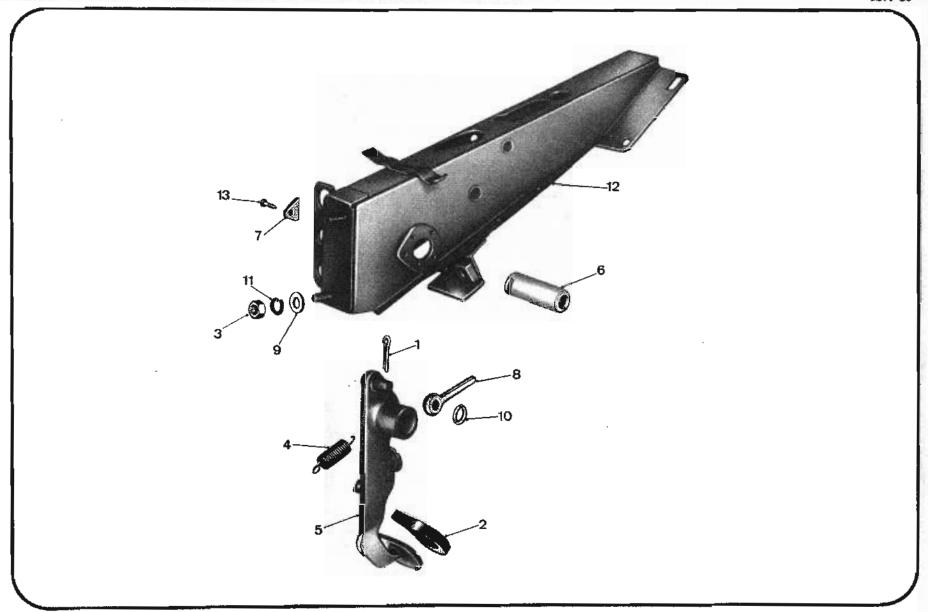
BETA

FRENI - PREINS - BRAKES - BREMSEN

BETA WATEGARLO

PEDALE COMANDO FRENI IDRAULICI - PEDALE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - BRAKE CONTROL PEDAL - BREMSPEDAL

Tay. 30







PEDALE COMANDO FRENI IDRAULICI - PEDALE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES - BRAKE CONTROL PEDAL - BREMSPEDAL

Tav. 30

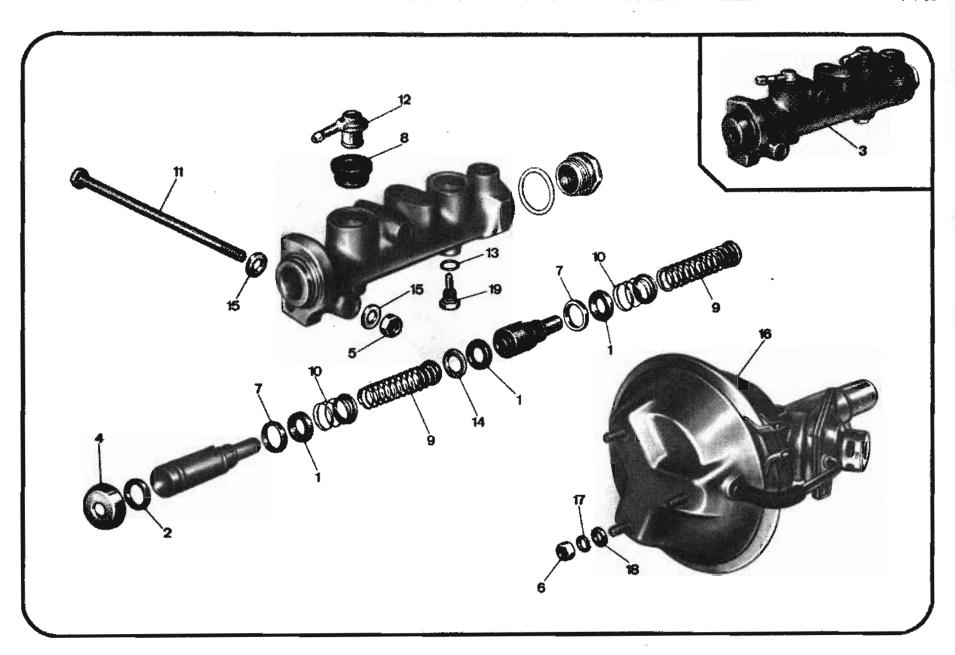
ł. –	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fim
1	10734301		1		A	Copiglia per perno puntale pompa	Goupille	Cotter key	Splint	
2	4144275		1		В	Copripiastra pedale freno (G.S.)	Couvre-pédale (c.à g.)	Pad, pedal (1hd)	Pedalüberzug (LL)	
	4391414		1		C	Idem (G.S.)	d°(c.ã g.)	Do.(lhd)	Do.(LL)	
	4130397		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
3	16100811		2			Dado fiss.sopporto pedaliera	Écrou	Nut	Mutter	
4	4249840		1			Molla richiamo pedale freno	Ressort de rappel	Spring, return	Rückzugfeder	
5	4381435		1		С	Pedale comando freni (G.S.)	Pédale de frein (c.à g.)	Pedal (lhd)	Bremspedal (LL)	
	4382433		1			Pedale comando freni (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	4304030		1		В	Pedale commando freni (G.S.)	Pédale de frein (c.à g.)	Pedal (lhd)	Bremspedal (LL) .	
6	4304035		1			Perno sostegno pedale freno (G.S.)	Axe (c.à g.)	Pin (1hd)	Bolzen (LL)	
	4315171		1			Idem (G.D.)	Axe (c.ā d.)	Pin (rhd)	Bolzen (RL)	
7	4103528		1			Piastrina arr.pedale freno	Butée	Stop, pedal	Arretierplatte	
8	4130285		1			Puntale per comando freni	Tige de poussée	Stem, control	Druckstange	
9	10516670		2			Rosetta fiss.scpp.pedaliera	Rondelle	Washer	Scheibe	
0.	12638601		1			Rosetta per permo puntale	Rondelle	Washer	Scheibe	
.1	12646701		2			Rosetta fiss.sopp.pedaliera	Rondelle	Washer	Scheibe	
	4307012		1			Sopporto pedaliera	Support pédalier	Support, pedal	Pedalbock	
.2			1			Vite fiss.perno sost.pedale	Vis	Screw	Schraube	

BETA WONTECARLE

CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOFRENO - MAÎTRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -

Tav. 31

HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER







CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOFRENO - MATTRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -

Tav. 31

HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. ———	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bro.
1	4115451		3			Anello di tenuta cilindro	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
2	4270741		1			Anello di tenuta p.stantuffo	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
3	4340484		1		A	Cilindro com.idraulico freni completo	Maître-cylindre ass.	Cylinder assy., master	Hauptbremszylinder kpl.	
	4373437		1		В	Idem	d°	Do.	Do.	
	4394959		1.		E	Idem	d°	Do.	Do.	
4	980848		1			Cuffia cilíndro com.freni	Capuchon	Dust guard	Schutzbalg	
5	16104111		· 2			Dado físs.cilindro com.freni	Ecrou	Nut	Mutter	
6	16100811		3	,		Dado fiss.servofreno	Ecrou	Nut	Mutter	
7	4185496		2			Distanziale p.appoggio anello elastico	Entretoise	Spacer	Rîng	
8	4340338		2			Connessione attacco raccordo	Connexion	Connection	Leitung	
9	4241217		2			Molla richiamo stantuffo	Ressort rappel	Spring, return	Feder	
10	4241218		2			Molla premi anello valvola	Ressort	Spring	Feder	
11	16137521		2			Vite fiss.cilindro	Vis	Bolt	Schraube	
12	4340335		2		r	Raccordo alimentaz.cilindro	Raccord	Connector	Stutzen	
	4394550		2		E	Raccordo alimentaz.cilindro	Raccord	Connector	Stutzen	
13	4122836		2			Rosetta p.vite arresto porta anelli elastici	Rondelle	Washer	Scheibe	
14	4166234		1			Rosetta p.molla circuito lato flangia	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	10519601		4			Rosetta tranciata fiss.cil.	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	4290052		1		С	Servofreno completo	Servo-frein ass.	Servo unit assy.	Bremskraftvertärken	kpl.
	4269615		1		D	Servofreno completo	Servo-frein ass.	Servo unit assy.	Bremskraftvertärke	r kpl.
17	10516670		3			Rosetta el.físs.servofreno	Rondelle	Washer	Scheibe	
18	12646701		3			Rosetta físs.servofreno	Rondelle	Washer	Scheibe	
19	4122835		2			Vite arresto porta anelli el.	Vis	Screw, stop	Arretierschraube	





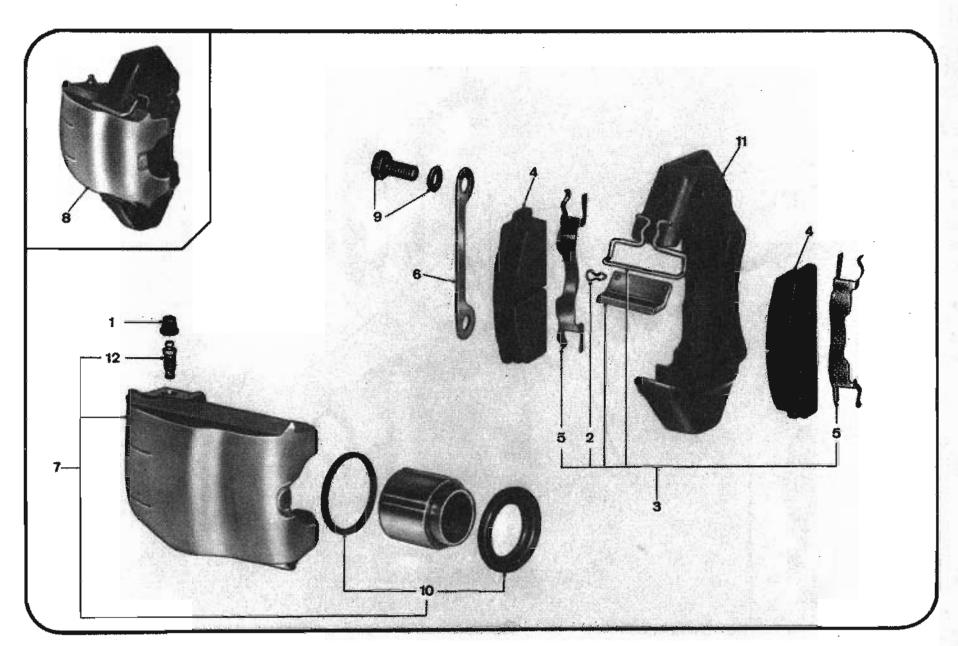
CILINDRO COMANDO FRENI IDRAULICI E SERVOFRENO - MATTRE-CYLINDRE COMMANDE FREINS HYDRAULIQUES ET SERVO FREIN -

Tav. 31 HYDRAULIC BRAKES MASTER CYLINDER AND SERVO UNIT - HAUPTBREMSZYLINDER UND BREMSKRAFTVERSTÄRKER

								<u> </u>						
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIO	)NE	DES	SIGNATION	DESC	UPTION		BENENNUNG	per tipl · p. types for types · für Bm.	
+ B	(da vett	ura n.4696	a n.	>	(de voiture	n.4696 à n.	)	(from ca	r No.4696 t	o No.	)	(ab Wagen Nr.	4696 bis Wagen Nr.	)
С	(fine a	vettura n.	. )	(jusqu	'à voiture n	) (up	to car No	o. )	(bis Wagen	Nr. )				
D	(da vett	uran. )		de voitur	еп. )	(from car No	. )	(ab Wagen	Nr. )					
+ E	(da vett	ara n.	)	(de voitu	re n. )	(from car	No.	) (ab	Wagen Nr.	)				
+ F	(fino a	vettura n.		) (jus	qu'à voiture	n. )	(up to c	ar No.	) (bis	Wagen		`		

BETA VONTECARLO

FRENI ANTERIORI A DISCO - FREINS AV A DISQUE - FRONT DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN VORN







FRENI ANTERIORI A DISCO - FREINS AV A DISQUE - FRONT DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN VORN

Tav. 32

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi p. types for types - für Bm.
1	4097367	999	2			Cappuccio per vite spurgo	Capuchon	Cap	Карре	
2	4166737	999	8		A	Copiglia per guarnizioni d'attrito	Goupille	Cotter key.	Splint	
3	5880269	999	1			Gruppo comprendente: molla a linguetta, pattino, ferma- glio e copiglia	Jeu (ressort, clavette, épingle et goupille)	Set, pad, retainer, spring & cotter key	Satz: Feder, Schuh Haltefeder u.Spl	•
4	4333331	999	1		D	Guarnizioni d'attrito pinza anteriore (serie di 4)(TEXT V 1431 G/2FF)	· -	Set, four friction pads	Bremsschuhsatz (4	Stück)
	4379412	999	1		E	Idem (serie di 4)(FERIT I/D -	d <sup>a</sup>	Do.	Do.	
						346 GG)				
5	4255059	999	4			Molla per guarnizioni d'attrito	Ressort de plaquettes frein	Retainer	Feder	
6	4222293	999	2			Piastrina appoggio staffa	Plaquette support	Plate	Platte	
7	4299772	999	1			Pinza anter.D.senza staffa di attacco	Etrier AV D sans chape	Carrier, R., w/o caliper	Zange vo.re., ohne Haltebügel	
	4299773	999	1			Pinza anter.S.senza staffa	Etrier AV G sans	Carrier, L., w/o	Zange vo.li., ohne	
8	4300605	999	1			Pinza anter.S.completa	Etrier de frein AV G ass.	Caliper assy., L.	Zange kpl., vo.li.	
	4300607	999	1			Pinza anter.D.completa	Etrier de frein AV D ass.	Caliper assy., R.	Zange kpl., vo.re.	
9	4308599	999	4		В	Vite fiss.pinza	Vis	Bolt	Schraube	
	4369040	111	4		С	Vite fiss.pinza	Vis	Bolt	Schraube	
10	1900058	761.300	1			Serie guarnizioni p-stantuffo	Jeu de joints píston	Set, seal	Dichtungssatz	
11	4249992	999	1			Staffa sostegno pinza	Chape	Caliper	Haltebügel	
12	4230797	999	2			Vite spurgo	Vis de purge	Screw, bleeder	Entlüftungsschraub	e

MONTECARLO

FRENI ANTERIORI A DISCO - FREINS AV A DISQUE - FRONT DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN VORN

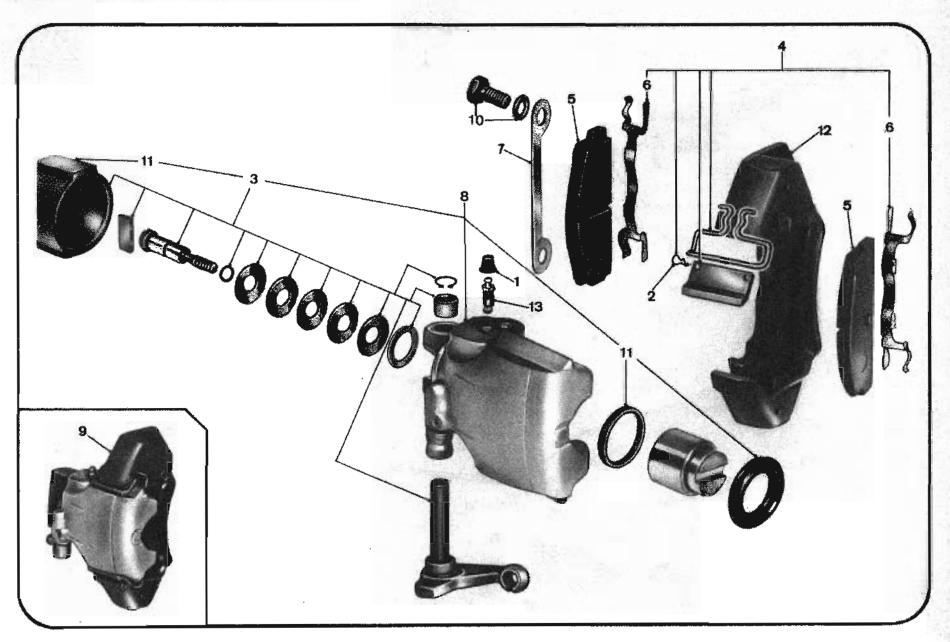
Tav. 32

N.	N. Ord. Origine Q. C.S. Appl. DENOMINAZIO	VE DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ban.
A	(si fornisce in quantità minima di kg.1) (c	a les fournit en quantité mini	de 1 kg) (supplied	in the minimum quan	tity of 1 kg)
В	(fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n	) (up to car No.	) (bis Wagen Nr.	)	
С	(da vettura n. ) (de voiture n. )	(from car No. ) (ab	Wagen Nr. )		
D	(fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n.	) (up to car No. )	(bis Wagen Nr. )		
172	(da vettura n. ) (de voiture n. )	from car No. ) (bis Wage	_ 10 \		<i>'</i>

BETA MONTECARLO

FRENI POSTERIORI A DISCO - FREINS AR A DISQUE - REAR DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN HINTEN

Tav. 33







FRENI POSTERIORI A DISCO - FREINS AR A DISQUE - REAR DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN HINTEN

Tav. 33

Tav, 33

1	N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
d'attrito	1	4097367	999	2			Cappuccio per vite spurgo	Capuchon	Cap	Kappe	
Pregolaz.compl., leva freno a mano, pulsante per vite, anello, boccola e cappuccio (pinza destra)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein à block, circlip, Ring, Richse u.Kappe (re.Zange)   levier frein an, poussoir unin, poussoir uni	2	4166737	999	8		A		Goupille	Cotter key	Splint	
4 5880255 999 1	3	1900061	761.300	1			regolaz.compi., leva freno a mano, pulsante per vite, anello, boccola e cappuccio	de réglage ass., levier frein à main, poussoir comm.piston, circlips, bague e	assy., lever, dri block, circlip, bushing & cap,	ve kpl., Hebel, Dr Ring, Büchse u.	ruckstück,
1   1   1   2   2   2   2   2   2   2		1900062	761.300	1			ldem (pinza sinistra)	d° (étrier G)	Do., left caliper	Do.(li.Zange)	
Posteriore (serie di 4)   de frein   pads   Stück	4	5880255	999	1			linguetta, pattino ferma-	(épingle, clavette goupille, ressort	e, spring & cotter	-	
### ### ### ### ### ### ### ### ### ##	5		999	1		D	posteriore (serie di 4)		•		4
d'attrito pinza frein 7 4222293 999 2 Piastrina appoggio staffa Plaquette support Plate Platte 8 4307040 999 1 Pinza post.D.senza staffa di Etrier AR D sans Carrier, R., w/o Bremszange hi.re., attacco chape caliper ohne Haltebügel 4237039 999 1 Idem S. d°, G. Do., L. Do., li. 9 4247898 999 1 Pinza post.S.completa Etrier frein AR G Caliper assy., L. Bremszange kpl., ass. hi.li. 4247899 999 1 Idem D. d°, D. Do., R. Do., re. 10 4308599 999 4 B Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube		4379414	999	1		E		ď°	Do.	Do.	
8 4307040 999 1 Pinza post.D.senza staffa di Etrier AR D sans Carrier, R., w/o Bremszange hi.re., attacco chape caliper ohne Haltebügel 4237039 999 1 Idem S. d°, G. Do., L. Do., li. 9 4247898 999 1 Pinza post.S.completa Etrier frein AR G Caliper assy., L. Bremszange kpl., ass. hi.li. 4247899 999 1 Idem D. d°, D. Do., R. Do., re. 10 4308599 999 4 B Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube	6	4208761	999	4					Retainer	Feder	
attacco chape caliper ohne Haltebügel 4237039 999 1 Idem S. d°, G. Do., L. Do., li. 9 4247898 999 1 Pinza post.S.completa Etrier frein AR G Caliper assy., L. Bremszange kpl., ass. hi.li. 4247899 999 1 Idem D. d°, D. Do., R. Do., re.	7	4222293	999	2			Piastrina appoggio staffa	Plaquette support	Plate	Platte	
9 4247898 999 1 Pinza post.S.completa Etrier frein AR G Caliper assy., L. Bremszange kpl., ass. hi.li. 4247899 999 1 Idem D. d°, D. Do., R. Do., re. 10 4308599 999 4 B Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube	8	4307040	999	1			•				
ass. hi.li. 4247899 999 1 Idem D. d°, D. Do., R. Do., re. 210 4308599 999 4 8 Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube		4237039	999	1			Idem S.	d <sup>*</sup> , G.	Do., L.	Do., li.	
10 4308599 999 4 B Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube	9	4247898	999	1			Pinza post.S.completa		Caliper assy., L.		
		4247899	999	1			1dem D.	d°, D.	Do., R.	Do., re.	
4369040 999 4 C Vite fiss.pinza Vis Bolt Schraube	10	4308599	999	4		В	Vite fiss.pínza	Vis	Bolt	Schraube	
		4369040	999	4		С	Víte fiss.pinza	Vis	Bolt	Schraube	





FRENI POSTERIORI A DISCO - FREINS AR A DISQUE - REAR DISC BRAKES - SCHEIBENBREMSEN HINTEN

Tav. 33

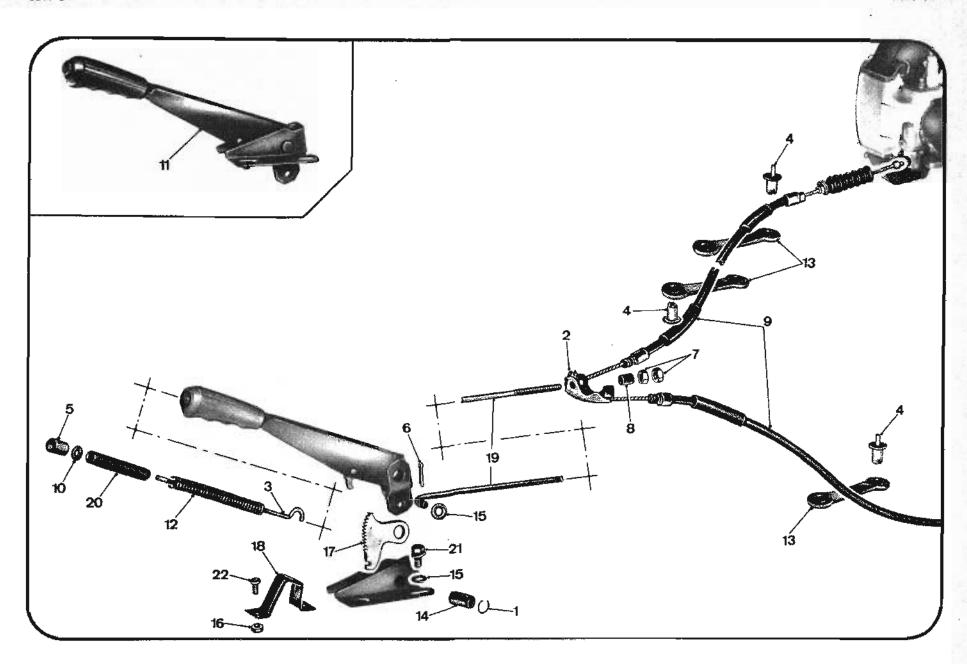
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	ppl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
11	1900333	999	1		Serie cappuccio e guarnizion	i Jeu (capuchon et	Set, cap & seals	Satz: Kappe u.Dic	htungen
					per stantuffo	joints piston)			
12	4249992	999	2		Staffa sostegno pinza	Chape	Caliper	Haltebügel	
13	4230797	999	2		Vite spurgo	Vis de purge	Screw, bleeder	Ent lüf tungsschrau	be

A	(si formisce in quantità minima di kg l) (on	n les fou	urnit en quant	tité mini d	ie Ikg)	(supplied in	the minimum quantity of 1 kg)
	(wird in Mindestmenge von 1 kg geliefert)						
В	(fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n.	. )	(up to car	r No. )	(bis l	Wagen Nr.	)
С	(da vettura n. ) (de voiture n. )	(from	car No.	) (ab W	Magen Nr.	)	
D	(fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n.	) (	(up to car No.	. ) (	(bis Wagen N	₹r. )	
E	(da vettura n. ) (de voiture n. ) (fro	rom car N	No. 1 6	ah Usoen Nr	. )		

BETA VONTECARLO

COMANDO FRENO A MANO - COMMANDE DE FREIN A MAIN - ANDBRAKE CONTROL - HANDBREMSBETĀTIGUNG

Tav. 34







COMANDO FRENO A MANO - COMMANDE DE FREIN A MAIN - ANDBRAKE CONTROL - HANDBREMSBETÄTIGUNG

Tav. 34

N. —	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	L DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	13400770		2		Anello elastico per leva	Anneau truarc	Circlip	Sicherungsring	
2	4102593		1		Ancora per fune freno a mano	Guide câble	Anchor piece	Seilführung	
3	4207884		1		Asta scorrevole arresto leva	Tirant coulissant	Rod, sliding	Auslösestange	
4	4299229		3		Blocchetto fiss.nastro	Retenue	Retainer	Heftbolzen	
5	4336568		1		Bortone arresto leva	Bouton-poussoir	Button	Knopf	
6	10796401		1		Copiglia fiss.tirante	Goupille	Cotter key	Splint	
7	16102311		2		Dado per ancora	Ecrou	Nut	Mutter	
8	4144518		1.		Distanziale per ancora	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
9	4345206		1		Fune comando freno a mano	Câble commande	Cable, control	Seil	
ļO	4119398		1		Guarnizione per bottone	Rondelle	Washer	Scheibe	
11	4304809		1		Leva com.freno a mano compl.	Levier ass.	lever assy.	Hebel kpl.	
12	857808		1		Molla richiamo arresto leva	Ressot rappel	Spring, return	Feder	
13	4293448		3		Nastro ritegno guaina	Passe-gaine	Strap	Halteband	
14	857810		1		Perno fissaggio leva	Axe	Pin	Bolzen	
15	10519601		5		Rosetta fiss.sopporto e tir.	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	4357863		2		Spessore per staffetta	Cale	Shim	Platte	
17	972486		1		Settore arresto leva	Secteur	Sector	Zahnbogen	
18	4271798		1		Staffetta fiss.inter.spia freno a mano	Collier	Retainer	Halter	
19	4299076		1		Tirante per leva a mano	Tirant pour levier à main	Rod, control	Zugstange	
20	4249296		1		Tubo rivestimento molla	Tuyau	Pipe	Rohr	
21	13825811		4		Vite fiss.sopporto	Vis	Bolt	Schraube	
22	17670201		2		Vite fiss.staffetta per	Vis	Bolt	Schraube	
					interr.spia freno a mano				

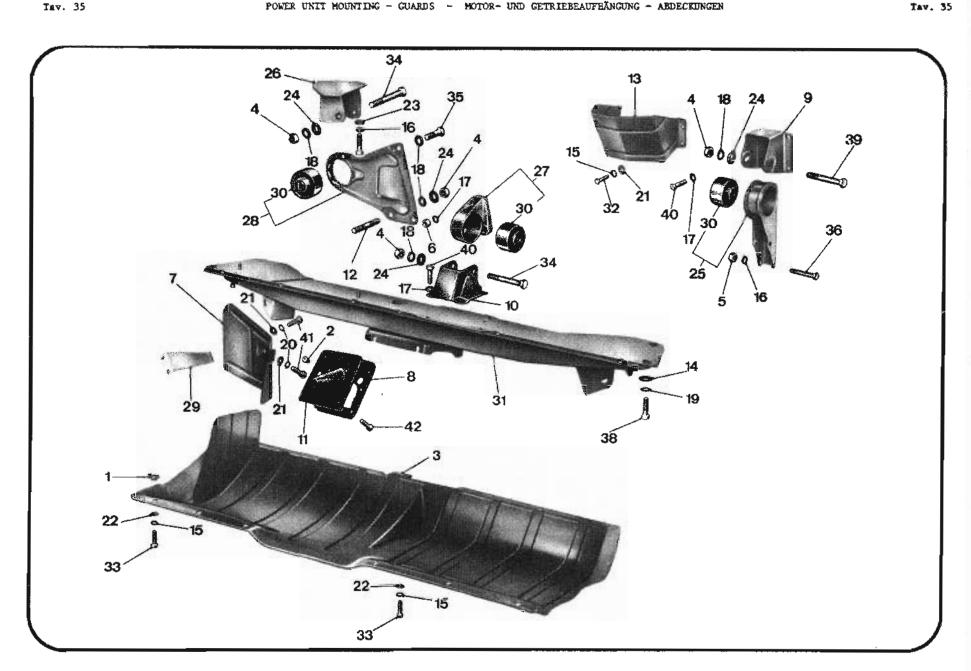
TELATO - CHASSIS - FRAME - RAEMEN

BETA MONTECARLO

SOSPENSIONE GRUPPO PROPULSORE - RIPARY - SUSPENSION ENSEMBLE MOTOPROPULSEUR - PROTECTIONS

Tav. 35

POWER UNIT MOUNTING - GUARDS - MOTOR- UND GETRIEBEAUFEÄNGUNG - ABDECKUNGEN





# TELAIO - CHASSIS - FRAME - RAHMEN



Tav. 35

# SOSPENSIONE GRUPPO PROPULSORE - RIPARI - SUSPENSION ENSEMBLE MOTOPROPULSEUR - PROTECTIONS POWER UNIT MOUNTING - CUARDS - MOTOR- UND GETRIEBEAUFHÄNGUNG - ABDECKUNGEN

1 4336. 2 145670 3 43260 4 121640 5 161000 7 43270 8 43220 + 9 43030 43980 10 43340 11 43220 12 134490 13 43370 103960 43360 14 42040 15 105164		6	Bloc					
3 4326 4 12164 5 16100 6 16100 7 4327 8 4322 9 4303 4398 10 4334 11 4322 12 13449 13 4337 10396 4336 14 4204	080		4	chetto con gabbia per	Cheville à	Pad, retaining	Dübel	
4 12164 5 161006 6 161006 7 43276 8 43226 9 43036 43986 10 4334 11 43226 12 13449 13 4337 10396 4336 14 42046		2	Botte	te fiss.conv.aria vano mo one fiss.guarniz.alla astra chiusura tunnel	t. expansion filet	tëe Fasten <b>e</b> r	Knopf	
5 161006 6 161006 7 43276 8 43226 9 43036 43986 10 43344 11 43226 12 134499 13 43375 10396; 43365	5439	1	Conve	oglistore completo di arnizioni	Convoyeur avec	Duct w/seals	Luftleiter m. Dichtungen	
6 161000 7 43270 8 43220 9 43030 43980 10 43344 11 43220 12 134490 13 43370 103960 43360 43360	711	5		p.vite e prígioniero ss.tassello elastico	Ecrou	Nut	Mutter	
7 43276 8 43226 9 43036 43986 10 43346 11 43226 12 134499 13 43377 10396; 43366	811	2	Dado	p.vite fiss.sopporto	Ecrou	Nut	Mutter	
8 43224 9 43031 43984 10 4334 11 43224 12 13449 13 4337 10396 4336 14 4204	2811	.3	Dado	p.prigionero fiss.sopp.	Ecrou	Nut	Mutter	
9 43036 43986 10 4334 11 43226 12 13449 13 4337 10396 4336	844	1	Defl	ettore aría vano motore	Déflecteur	Baffe	Luftleiter	
43986 10 43344 11 43226 12 13449 13 4337 10396 4336 14 4204	8068	1		nizione per piastra iusura tunnel	Joint	Seal	Dichtung	
10 4334 11 43224 12 13449 13 4337 10396 4336 14 4204	8849	1	A Menso	ola per sopporto poster.	Console AR	Bracket, rear	Konsole, li.	
11 43224 12 134491 13 43373 103963 43363	042	1	B Menso	ola per sopporto poster.	Console AR	Bracket, rear	Konsole, li.	
12 13449 13 4337 10396; 4336 14 4204	904	1	Menso	ola anter, sulla traversa	Console AV	Bracket, front	Konsole, re.	
13 43373 103963 43363 14 42043	067	1		tra chiusura tunnel ssaggio cavi	Plaque	Plate	Platte	
10396; 4336; 14 4204;	521	2	Prig	ioniero p.fiss.inf.sopp.	Goujon	Stud	Stiftschraube	
4336; 14 4204;	283	1	-	ro sulla tubaz,dí scarico r cuffía semialbero D.	Protection	Guard	Hitzeschutz	
14 42042	380	1	Aneli	lo pass.tubo benzina	Passe-tube	Grommet, fuel line	Tülle	
	306	3		chetto con gabbia fiss. paro	Cheville à expansion filet	Pad, retaining ée	Dübel	
15 10516/	297	4	Rose	tta p.vite fiss.traversa	Rondelle	Washer	Scheibe	
15 10510.	471	14		tta elast.p.fiss.riparo convogliatore	Rondelle Elast.	Washer, lock	Federscheibe	
16 105166	670	5	Roset	tta el.p.vite fiss.sopp.	Rondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
17 105166	671	11		tta per vite e dado fiss. pp.e mensola	Rondelle	Washer	Scheibe	
18 105168	870	6	Roset	tta p.vite e prigioniero	Rondelle	Washer	Scheibe	

# TELAIO - CHASSIS - FRAME - RAHMEN



Tav. 35

SOSPENSIONE GRUPPO PROPULSORE - RIPARI - SUSPENSION ENSEMBLE MOTOPROPULSEUR - PROTECTIONS

POWER UNIT MOUNTING - GUARDS - MOTOR- UND GETRIEBEAUFHÄNGUNG - ABDECKUNGEN

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
19	11198371		4		Rosetta el.p.vite fiss.tra-	Rondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
					versa alla carrozzería				
20	12605271		4		Rosetta per vite fiss.deflett	.Rondelle	Washer	Scheibe	
21	12638101		4		Rosetta per vite fiss.deflett	.Rondelle	Washer	Scheibe	
22	12644401		10		Rosetta fiss.convogliatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
23	12646701		3		Rosetta p.vite fiss.sopp.al	Rondelle	Washer	Scheibe	
					longherone				
24	12646801		6		Rosetta p.vite e prigioniero	Rondelle	Washer	Scheibe	
					fiss.tassello elast.e soppor	rto			
25	4298565		1		Sopporto post.per tassello el	.Siège bloc élasti	iqueSuppor, rear	Träger, hi.	
26	4303846		1		Sopporto su longherone per ancoraggio propulsore	Support	Bracket, support	Träger	
27	4303853		1		Sopporto anter.p.tassello el.	Siège AV bloc éla	ast.Support, front	Träger, vo.	
8.	4330249		1		Sopporto sui motore ancorag- gio propulsore	Support moteur	Support, engine	Motorträger	
9	4327846		ì		Staffetta est.fiss.deflettore	Bride extér.	Bracket, outer	Bügel	
30	4298502		3		Tassello elast.p.sospens.	Bloc élast.	Buffer	Gummilager	
					propulsore e supp.posterior	e			
31	4298503		1		lraversa sostegno ptopulsore e sospens.posteriore	Traverse	Crossmember	Querträger	
32	10902211		3		Vite fiss.riparo sulla tubaz. di scarico per cuffia semi- albero		Bolt	Schraube	
33	13276211		10		Vite fiss.convogliatore aria	Vie	Screw	Schraube	
	15888821		2		Vite fiss.convogliatore aria		Bolt	Schraube	
,4					carrozzería		710a	achraude	
35	15970521		1		Vite fiss.sopporto sul basam.	Vis	Bolt	Schraube	
86			2		Vite p.fiss.sopporto	Vis	Bolt	Schraube	
37	16135721	1	3		Vire fiss.sopp.al longherone	Vis	Bolt	Schraube	
38	16138921		4		Vite fiss.traversa alla carrozzeria	Vís	Bolt	Schraube	



#### TELAIO - CHASSIS - FRAME - RAHMEN



SOSPENSIONE CRUPPO PROPULSORE - RIPARI - SUSPENSION ENSEMBLE MOTOPROPULSEUR - PROTECTIONS

Tav. 35 POWER UNIT MOUNTING - GUARDS - MOTOR- UND GETRIEBEAUFHÄNGUNG - ABDECKUNGEN

N. Ord	đ. Or	rigine d'ubic.	Q.	c.s.	AppL	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - fur Bas.
				,						
9 1613	9921		1			Vite fiss.tassello el.poster.	Vis	Bolt	Schraube	
0 16043	3421		8			Vite fiss.mensola sulla tra- versa e ancoraggio alla	Vis	Bolt	Schraube	
						carrozzería				
1 17670	0001		4			Vite fiss.deflettore	Vis	Bolt	Schraube	
2 1767	1001		4			Vite fiss.piastra chiusura tunnel	Vis	Bolt	Schraube	

<sup>+</sup> A (fino a vettura n.0003548) (jusqu'à voitures n.0003548) (up to cars No.0003548) (bis Limousine Nr.0003548)

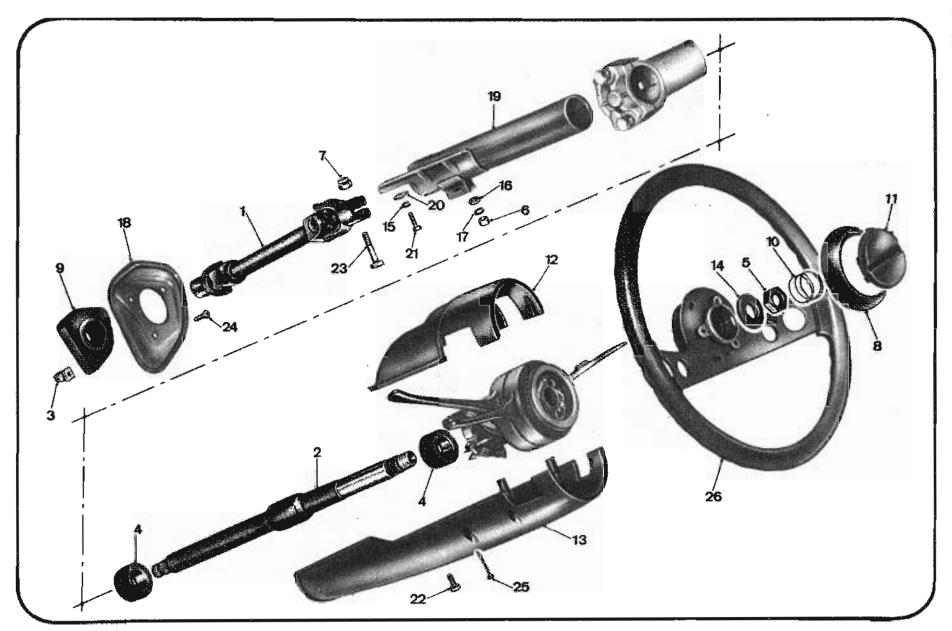
<sup>+</sup> B (da vettura n.0003549) (de voítures n.0003549) (from cars No.0003549) (ab Limousine Nr.0003549)

BETA

VENTEGARIO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

COMANDO STERZO - COMMANDE DIRECTION - STEERING CONTROL - LENKUNG







STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK COMANDO STERZO - COMMANDE DIRECTION - STEERING CONTROL - LENKUNG

Tav. 36

Ň.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	cs.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4199648		1			Albero inf.comando sterzo	Arbre de direction inf.	Shaft, lower	Lenkspindel, unt.	
2	4375605		1		AB	Albero sup.comando sterzo	Arbre de direction sup.	Shaft, upper	Lenkspindel, ob.	
	4409054		1		С	Idem	d°	Do.	Do.	
3	4264257		3			Blocchetto fiss.guarnizione	Retenue	Retainer	Halter	
4	4329212		2		В	Boccola per albero sup.coma <u>n</u> do sterzo	Douille	Bushing	Büchse	
	4375607		2		С	Idem	Douille	Bushing	Büchse	
5	10791411		1			Dado fiss.volante all'albero com.sterzo	Ecrou	Nut	Mutter	
6	16100811		2			Dado fiss.sopp.albero super. comando sterzo	Ectou	Nut	Mutter	
7	16104421		2			Dado fissaggio forcella	Ecrou	Nut	Mutter	
8	4354131		1			Ghiera p.pulsante comando avvisatore	Bague à créneaux	Ring out	Gewindering	
9	4200425		1			Guarnizione p.albero comando sterzo (G.S.)	Joint (c.à g.)	Seal (lhd)	Dichtung (LL)	•
	4254843		1			Idem (G.D.)	Joint (c.ā d.)	Seal (rhd)	Dichtung (RL)	
10	4130888		1			Molla p.contatto mobile com. avvisatore	Ressort	Spring	Feder	
11	4290895		1			Pulsante avvisatore completo	Bouton d'avertisseur as:	Hornpush	Signalknopf	
12	4334478		1			Riparo sup.p.tubo guida	Protection sup.	Casing, upper	Verkleidung, ob.	
13	4334479		1			Riparo inf.p.tubo guida	Protection inf.	Casing, lower	Verkleidung, unt.	
14	4197580		1			Rosetta di massa com.avvisat.	Rondelle masse	Washer, ground	Massescheibe	
ษ	10516470		2			Rosetta fiss.sopp.albero sup. com.sterzo	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	10516670		2			Rosette fiss.sopp.albero sup. comando sterzo	Rondelle	Washer	Scheibe	
17	12624601		2			Rosetta fiss.sopporto	Rondelle	Washer	Scheibe	
							+ (Modif. And.6/19	78)		

B (fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n. ) (up to car No. ) (bis Wagen Nr. )

C (da vettura n. ) (de voiture n. ) (from car Ko. ) (ab Wagen Nr. )



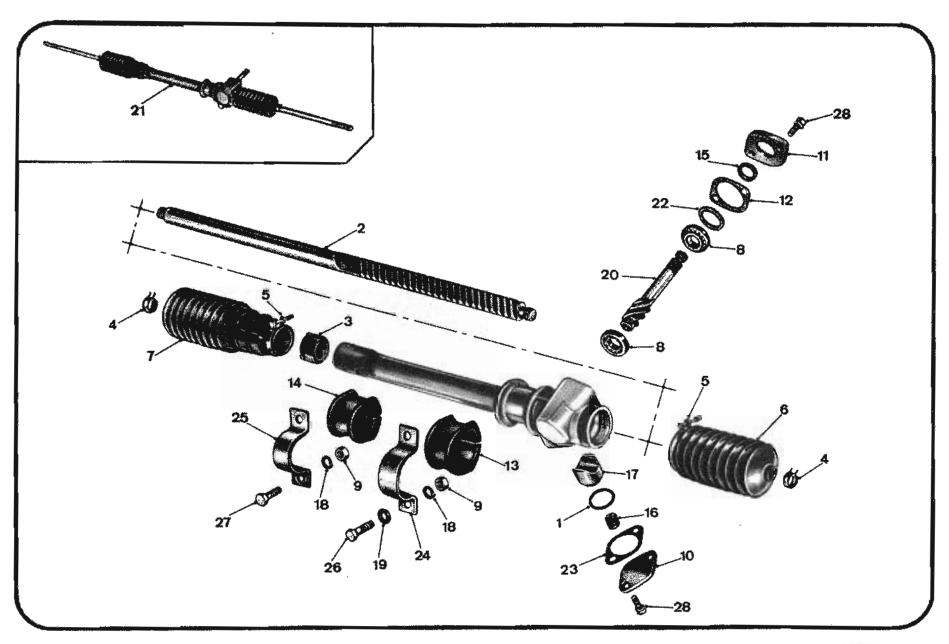
COMANDO STERZO - COMMANDE DIRECTION - STEERING CONTROL - LENKUNG

Tav. 36

i.	N. Ord.	Origine od ubic.	O.	c.s	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
LB	4247005		1			Scodellino p.guarniz.albero comando sterzo (G.S.)	Cuvette (c.à g.)	Cup (1hd)	Teller (LL)	
	4312862		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
19	4302376		1			Sopporto p.albero sup.comando sterzo	Colonne direction	Jacket	Mantelrohr	
2 <b>0</b>	4289140		2			Staffa ant.bloccaggio sopp. comando sterzo	Bride	Bracket	Büge 1	
21	10902223		2			Vite fiss.ant.sopporto albero sup.sterzo	Vis fixation AV	Bolt, front	Schraube, vo.	
22	13313001		1			Vite fîss.riparî tubo guida	Vis	Screw	Schraube	
23	16042631		2			Vite fiss.forcella giunto albero com.sterzo	Vis	Bolt	Schraube	
24	17671301		3			Vite fiss.scodellino	Vis	Screw	Schraube	
25	176809ô1		4			Vite fiss.ripari guida	Vis	Screw	Schraube	
26	4272989		1		В	Volante comando sterzo	Volant direction	Wheel, steering	Lenkrad	
	4411337		1		C	Volante comando sterzo	d°	Do.	Do.	
A	(fino a v	ettura n.	sí	deve r	ichi	edere per la prima volta in un	ione al part.437560	7 in q-di 2) (ji	usqu'à voiture n.	å commander pour
	lère fois	avec la	píèce	4375603	au a	nombre de 2) (up to car No	o. please order f	or the 1st time with	h part-4375607 in q	uantity of 2 pcs.
						zusammen mit 2 Stück des Teile		•		

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSION-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

SCATOLA STERZO - BOÎTIER DE DIRECTION - STEERING RACK HOUSING - LENKGEHÄUSE





BETA YONTECARLO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSION-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

SCATOLA SIERZO - BOTTIER DE DIRECTION - STEERING RACK HOUSING - LENKGEHÄUSE

Tav. 37

N.	N. Ord	Origine od ubic.	Q.	C.S. /	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fim.
1	4198259	999	1			Anelio ten.olio su nottolino	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
2	4318649	999	1			Asta con cremagliera (G.S.)	Crémaillère (c.à g.	)Rack (1hd)	Zahnstange (L	L)
	4320246	999	1			Idem (G.D.)	Crémaillère (c.à d.	)Rack (rhd)	Zahnstange (Ri	L)
3	4330731	999	1			Boccola per cremagliera	Douille de guidage	Bushing	Büchse	
4	4327484	999	1			Collare	Collier	Clamp	Schelle	
5	4342789	137	1			Fascetta con vite fiss.	Collier D	Clip, ríght	Spannband, re	
	4342791	137	1			ldem S.	Collier G.	Clip, left	Spannband, li	
6	4371155	999	l			Cuffia S. tenuta olio cremagl.	Calotte G	Cap, left	Balg, 1i.	
7	4371156	999	1			Cuffia D.tenuta olio cremagi.	Calotte D	Cap, right	Balg, re.	
8	4199582	999	2			Cuscinetto p.pignone cilin- drico	Roulement	Bearing	Lager	
9	14084411	111	4			Dado fiss.scatola	Ecrou	Nut	Mutter	
10	4169372	999	ì			Flangia per nottolino centraggio cremagliera	Couvercle	Cover	Flansch	
11	4198247	999	1			Flangia fiss.pignone cilindrico	Couvercle	Cover	Flansch	
12	4198248	999	1			Guarnizione p.pign.cilindrico	Joint	Seal	Dichtung	
13	4169380	999	1			Guarnizione S.fiss.scatola	Bague G	Packing, left	Gummilager, 1	í.
14	4179802	999	1			Guarnizione D.fiss.scatola	Bague D	Packing, right	Gummilager, r	٤,
15	4128803	137	1			Guarnízione tenuta olio	Joint	Seal	Dichtung	
16	4138162	999	1			Molla per nottolino (G.S.)	Ressort (c.à g.)	Spring (1hd)	Feder (LL)	
	4219975	999	1			Molla per nottolino (G.D.)	Ressort (c.à d.)	Spring (rhd)	Feder (RL)	
17	4198262	999	1			Nottolino per centraggio cremagliera	Guide de crémail- Lère	Locating piece	Zentrierstück	
18	10516670	111	4			Rosetta per vite fiss.scatola	Rondelle	Washer	Scheibe	
19	10519601	111	1			Rosetta p.vite (iss.infer. staffa \$.	Rondelle, inf.	Washer, lower	Scheibe	
20	4199581	999	1			Pignone cilindrico (G.S.)	Pignon (c.à g.)	Worm (1hd)	Ritzel (LL)	
	4.204958	999	1			Idem (G.D.)	Pignon (c.à d.)	Worm (rhd)	Ritzel (RL)	



STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSION-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

SCATOLA STERZO - BOITIER DE DIRECTION - STEERING RACK HOUSING - LENKGEHÄUSE

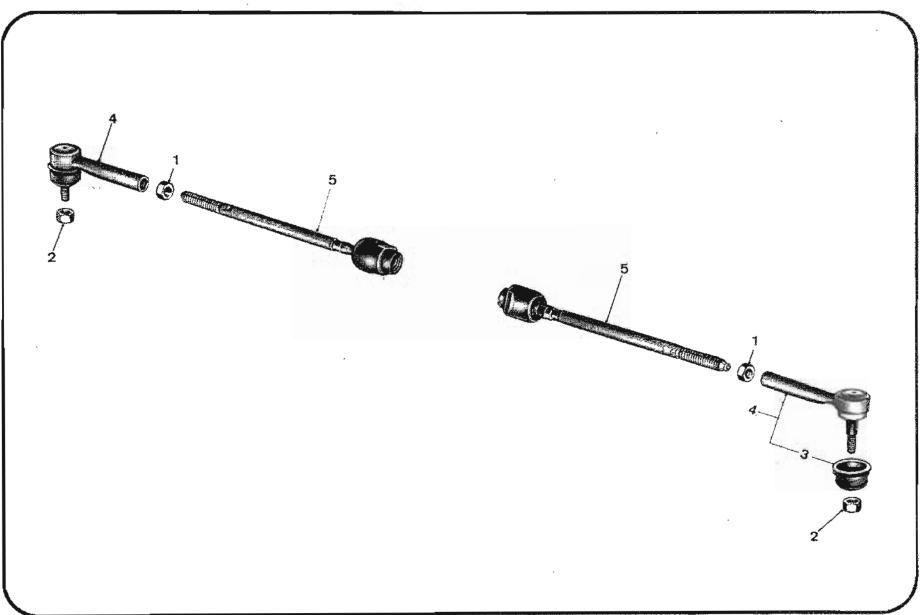
Tav. 37

Tav. 37

i.	N. Ord.	Origine od ubic	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
1	4321238	137	1		Scatola sterzo (G.S.)	Boîtier direction	Housing, rack (1hd)	Lenkgehäuse (LL)	
	4312864	137	1		Scatola sterzo (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
2	4198255	999	-		Spessore di registro(mm 0,12	5)Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
	4198256	999	-		Spessore (mm 0,190)	Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
	4198258	999	-		Idem (mm 2,500)	Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
	4225874	999	-		Idem (cm 0,250)	Cale de réglage	Shim; adjusting	Stellstück	
3	4169376	999	-		Spessore di registro (mm 0,125)	Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
	4169377	999	-		Idem (mm 0,190)	Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
	4169378	999	-		ldem (mm 0,250)	Cale de réglage	Shim, adjusting	Stellstück	
4	4311270	999	1		Staffa S.fiss.scatola	Etrier G	Clamp, left	Bügel, li.	
5	4311271	999	1		Staffa D.fiss.scatola	Etrier D	Clamp, right	Bügel, re.	
6 1	16043621	111	I		Vite per fiss.infer.staffa S.	. Vis inf.	Bolt, lower	Schraube	
7 1	16135621	111	3		Vite fiss.scatola	Vis	Bolt	Schraube	
8 1	10902427	111	4		Vite fiss.coperchio	Vis	Screw	Schraube	

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

TIRANTI STERZO - BARRES DE DIRECTION - STEERING RODS - LENKGESTÄNGE







STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSION-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

TIRANTI STERZO - BARRES DE DIRECTION - STEERING RODS - LENKGESTÄNGE

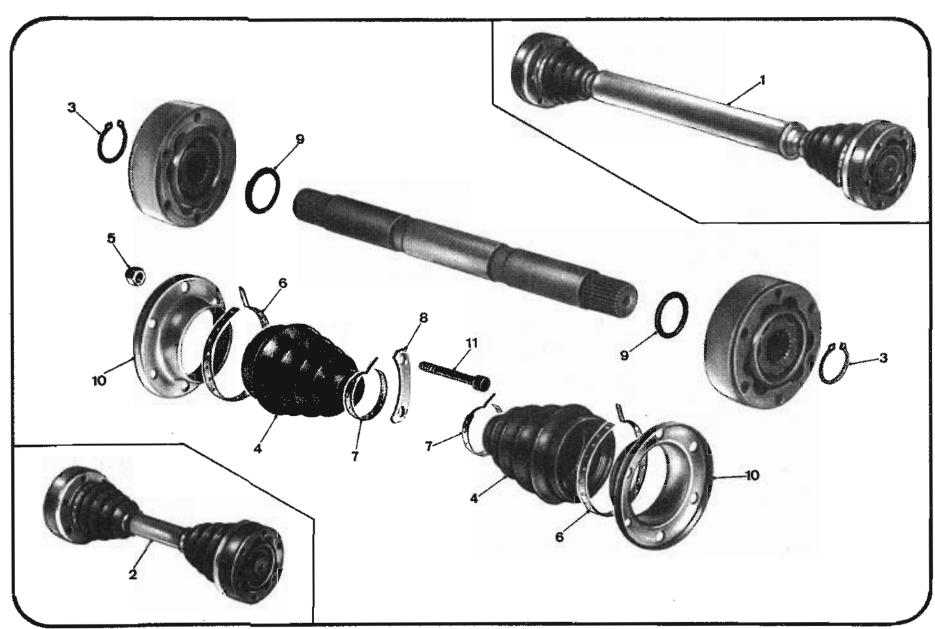
Tav. 38

,					·	<u> </u>			
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl. D	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	10791311	111	2	D:	ado fiss.testa a snodo sul	Ecrou	Nut	Mutter	
					tirante				
2	12575611	111	2	D	ado físs.testa a snodo	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4306182	137	2	G	uarnizione per testa a snodo	Cache-poussière	Dust guard	Dichtung	
+ 4	4302379	999	2	T	esta a snodo per tirante	Rotule	Joint, ball	Kugelgelenk	
+ 5	4322913	137	2	T	irante	Barre avec ecrou	Rod, w/nut	Spurstange m.Mutt	er

RETA

BETA MONTECARLO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK
TRASMISSIONE COMANDO RUOTE POSTERIORI - ARBRES DE ROUES AR - REAR WHEEL DRIVING SHAFTS - HINTERRADANTRIEB





STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

TRASMISSIONE COMANDO RUOTE POSTERIORI - ARBRES DE ROUES AR - REAR WHEEL DRIVING SHAFTS - HINTERRADANTRIEB

MONTECARLO

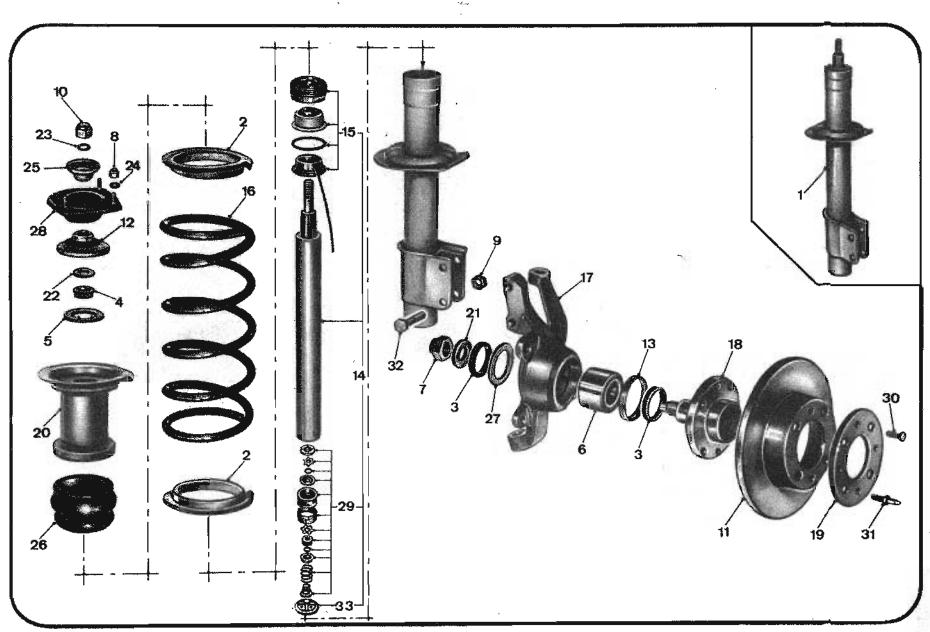
Tav. 39

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4347607		2			Semi-albero D.	Arbre D	Shaft, right	Welle	
2	4347608		2			Semi-albero S.	Arbre G	Shaft, left	Welle	
3	4315450		4			Anello elastico per giunto	Circlips	Circlip	Federring	
4	4315444		4			Cuffia per giunto	Soufflet	Dust guard	Schutzbalg	
5	16104121		24			Dado p.víte fiss.giunto	Ecrou	Nut	Mutter	
6	4315447		4			Fascetta fiss.cuffia sul sopporto	Collier	Clip .	Spannband	
7	4315448		4			fascetta fiss.cuffia sul semi-albero	Collier	Clip	Spannband	
8	4315446		12			Piastrina vite fiss.giunto	Plaquette	Lockplate	Sicherungsplatte	
9	4315449		4			Rosetta elastica per giunto	Rondelle élastique	Washer	Federscheibe	
10	4315445		4			Sopporto per cuffía	Support	Sleeve, mounting	Schutzbalgträger	
11	4342726		24			Vite fiss.giunto alla flangia	a Vis	Bolt	Schraube	

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKING UND FARWERK

PUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE ANTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES SUSPENSION AV -

Tav. 40 SWIVELS - FRONT STRUT SUSPENSION - ACHSSCHENKEL - FEDERN UND FEDERBEINE DER VORDERRADAUFHÄNGUNG







STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROVES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LEMKUNG UND FAHRWERK

FUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE ANTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES SUSPENSION AV -

Tav. 40 SWIVELS - FRONT STRUT SUSPENSION - ACHSSCHENKEL - FEDERN UND FEDERBEINE DER VORDERRADAUFHÄNGUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4322051		2			Ammortizzatore completo	Jambe élastique	Strut assy.	Federbein	
2	4202351		4			Anello isolante per molla	Bague isolante	Buffer	Federunterlage	
3	4354048		4			Amello protezione cuscinetto	Protection	Guard	Schutzring	
4	4344399		2			Boccola sull'ammortizzatore p.attacco sup.	Douille	Bushing	Buchse	
- 5	4344396 <del>⊂9, 72</del>	<del></del>	2			Cuscinetto reggispinta per attacco sup.	Butée à billes	Bearing, thrust	Rollenlager	
6	<del>43393</del> 08	5977306	2			Cuscinetto ruote	Roulement	Bearing	Radlager	
7	4307325	0 (3)	2			Dado fiss.cuscinetto ruote	Ecrou	Nut	Mutter	
8	12574221		6			Dado fiss.tassello elastico attacco sup.amm.	Ecrou	Not	Mutter	
9	12574521		4			Dado fiss.ammortizzatore al montante	Ecrou	Nut	Mutter	
10	16105011		2			Dado fiss.super.ammortizzat.	Ecrou	Nut	Mutter	
+11	4385812		2			Disco per freni	Disque frein	Disc, brake	Bremsscheibe	
12	4344400		2			Distanziale p.tassello elast. attacco sup.ammortizzatore	Entretoise	Spacer	Teller	
13	4354049		2			Ghiera ritegno cuscin.ruote	Bague à créneaux	Ring nut	Gewindering	
14	82325549		2			Gruppo interno montante	Equipement intérieur	Assembly, strut inner	Satz, Federbein- Innenteile	
15	82316919		2			Gruppo guarnizione con ghiera bocchettone e tubet- to	Jeu de pièces avec joint, bague à créneaux, douille et tube	nut, tube, sleeve	Dichtungssatz m. N Büchse u. Rohr	utring,
16	432075 <del>9</del>		2			Molla per sospensione	Ressort	Spring	Schraubenfeder	
17	4349568		1			Fuso S.	Boîtier de moyeu G	Swivel, left	Achsschenkel, li.	
	4349569		1			Fuso D.	Boîtier de moyeu D	Swivel, right	Achsschenkel, re.	
18	4354341		2			Mozzo ruote	Moyeu roues	Hub, wheel	Radnabe	
19	4136475		2			Piastra p.disco fremi	Plaque pour disque frein	Plate, disc	Platte	





STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

FUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE ANTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES SUSPENSION AV -

Tav. 40

SWIVELS - FRONT STRUT SUSPENSION - ACHSSCHENKEL - FEDERN UND FEDERBEINE DER VORDERRADAUFHÄNGUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s. /	Appl DENOMINAZIONÉ	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
20	4246670		2		Piattello super.app.molla	Coupelle supér.	Thrust piece	federteller, ob.	
21	4307324		2		Rosetta fiss.cuscin.al mozzo		Washer	Scheibe	
22	4344398		2		Rosetta di spallam.p.appoggi distanz.attacco ammortizza		Washer, thrust	Stützscheibe	
23	4289210		2		Rosetta fiss.sopp.ammortizz.	Rondelle	Washer	Scheibe	
24	10519501		6		Rosetta p.att.sup.ammortizz.	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	4289221		2		Scodellino p.tassello elast. attacco sup.ammortizzatore		Cap .	Teller	
26	4233917		2		Tassello elast.di tamponam. p.ammortizzatore	Butée de talonnage	Bumper	Puffer	
27	4328473		2		Scodellino p.tenuta anello d protezione cuscinetto ruot		Сир	Teller	
28	4337710		2		Tassello elast.attacco sup. ammortizzatore	Bioc élastique de fixation	Buffer	Stützlager	
29	82325550		2		Valvola rimbalzo	Dispositif de détente	Valve, damper	Dämpfungsventil	
30	4142528		8		Vite fiss.dísco al mozzo	Vis	Bolt	Schraube	
31	4221815		4		Vite fiss.disco al mozzo e centraggio ruota	Vis	Bolt	Schraube	
32	4188857		4		Vite fiss.ammortizzatore al montante	Vis	Bolt	Schraube	
33	82331769		2		Gruppo completo valvola di compressione	Ensemble clapet de compression	Valve assy.,rebout pressure control	nd Druckventilgruppe kpl.	





STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROVES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

BRACCI OSCILLANTI E BARRA SOSPENSIONE ANTERIORE - BRAS OSCILLANTS ET BARRE DE SUSPENSION AV - FRONT SUSPENSIONS ARMS AND BAR -

Tav. 41 QUERLENKER UND STABILISATOR DER VORDERRADAUFHÄNGUNG Tav. 41





STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKING UND FAHRWERK

BRACCI OSCILLANTI E BARRA SOSPENSIONE ANTERIORE - BRAS OSCILLANTS ET BARRE DE SUSPENSION AV - PRONT SUSPENSIONS ARMS AND BAR -

Tav. 41

QUERLENKER UND STABILISATOR DER VORDERRADAUFHÄNGUNG

<b>N</b> .	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für livs.
ı	4290680		2		Anello elast centraggio puntone sul sopp.	Circlips	Circlip	Federring	
2	4321927		1		Barra stabilizzatrice	Barre stabilisatric	eBar, stabilizer	Stabilisator	
3	4288726		2		Boccola elast.p.braccio oscillante	Silentbloc	Silent block	Silentblock	
+ 4	4366065		1		Braccio oscillante D.	Bras oscill.D	Arm, right	Querlenker, re.	
	- <del>4361136-</del>	4366067	1		Braccio oscillante S.	Bras oscill.G	Arm, left	Querlenker, li.	
5	12574521		2		Dado fiss.braccio oscillante alla carrozzeria	Ecrou	Nut	Mutter	
6	16104111		2		Dado per vite fiss.staffa e sopp.barra stabilizzatrice	Ectou	Nut	Mutter	
7	16105011		4		Dado att.puntone su sopp.e fiss.puntone barra sul braccio	Ecrou	Xut	Mutter	
8	16105111		2		Dado fiss.testa a snodo	Ecrou	Sut	Mutter	
9	4269097		2		Distanziale tassello elast.  attacco puntone	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
10	4269111		2		Distanziale p.boccola elast. braccio oscillante	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
11	4354888		2		Guarnizione per testa a snodo	Joint	Sea1	Dichtung	
12	4274348		2		Puntone per braccio oscill.	Jambe de force	Rod, anchorage	Strebe	
13	4269096		-		Rosetta di registro attacco puntone	Rondelle de réglage	Washer, adjusting	Stellscheibe	
14	4269482		4		Rosetta p.vite fiss.braccio oscillante alla scocca	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	10516670		4		Rosetta fiss.sopp.barrs stabilizz.alia scocca	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	10516870		6		Rosetta elast.p.vite fiss. sopporto att.puntone	Rondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
17	4290268		4		Scodellino ritegno tasselli elastici artacco puntone	Covette	Cup, buffer	Teller	





STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

BRACCI OSCILLANTI E BARRA SOSPENSIONE ANTERIORE - BRAS OSCILLANTS ET BARRE DE SUSPENSION AV - FRONT SUSPENSIONS ARMS AND BAR -

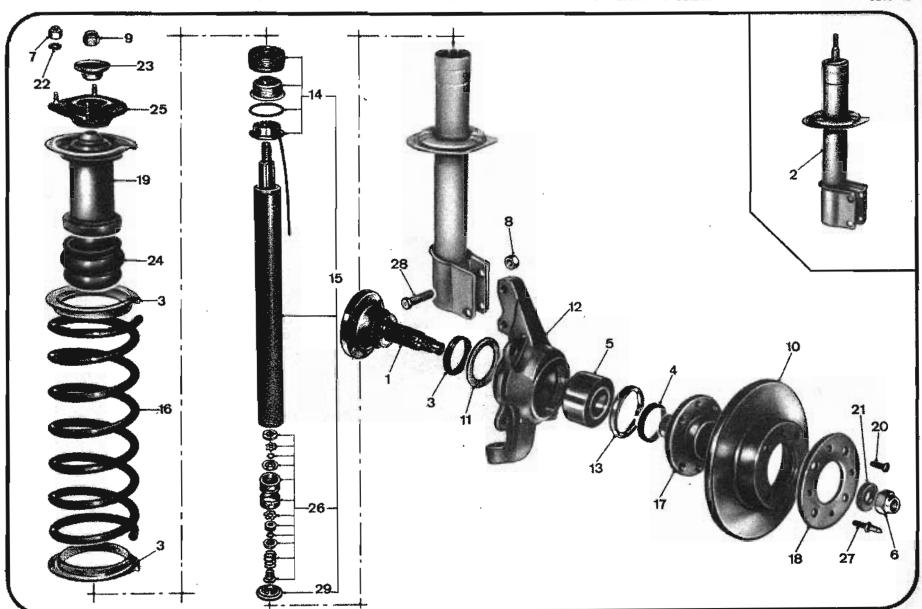
Tav. 41 QUERLENKER UND STABILISATOR DER VÖRDERRADAUFHÄNGUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
18	4313620		1	Sopporto D.attacco puntone	Support D	Bracket, right	Bock, re.	
	4316210		1	Sepporto S.attacco puntone	Support G	Bracket, left	Bock, li.	
19	4321928		2	Sopporto tassello elastico barra stabilizzatrice	Patte	Clamp	Lagerbügel	
20	4269107		2	Staffa attacco puntone sul braccio oscillante	Bride	Bracket	Bügel	
21	4252182		4	Tassello elast.att.puntone sul sopporto	Bloc élastique	Buffer	Gummilager	
22	4321929		2	Tassello elast.p.barra stabílizzatrice	Bloc ēlastíque	Buffer	Gumuilager	
23	890414		2	Vite fiss.braccio oscillante	Vis	Bo1t	Schraube	
2 4	4321925		2	Vite fiss.puntone e barra su braccio oscillante	Vís	Bolt	Schraube	
25	10923221		6	Vite fiss.sopporto att.puntone	eVis	Bolt	Schraube	
2 <b>6</b>	16044121		2	Vite fiss.staffa att.puntone e sopp.burra stabilizzatrice		Bolt .	Schraube	
27	16135721		4	Vite fiss.sopporto barra stabilizzatrice	Vis	Bolt	Schraube	

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKING UND FAHRWERK

FUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE POSTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES DE SUSPENSION AR -

Tav. 42 REAR STRUT SUSPENSION - WHEEL CARRIERS - HINTERACESTRÄGER - SCHRAUBENFEDERN - FEDERBEINE Tav. 42







STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

FUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE POSTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES DE SUSPENSION AR -

Tav. 42 REAR STRUT SUSPENSION - WHEEL CARRIERS - HINTERACHSTRAGER - SCHRAUBENFEDERN - FEDERBEINE

<b>N</b> .	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Box.
1	4343537		2		Albero con flangia per giunto lato ruota	Arbre avec flasque	Shaft w/flange	Welle mit Flanso	ch.
2	4297561		2		Ammortizzatore	Jambe élastique	Strut	Federbein	
3	4202351		2		Anello isolante per molla	Bague isolante	Pad	Isolierring	
4	4314976		4		Anello protez.cuscin.ruote	Ameau	V-Ring -	V-Ring	
5	<u>82289</u> 841	237466¶	2		Cuscinetto mozzo ruota	Roulement	Bearing	Lager	
6	4307325		2		Dado fiss.cuscinetto al mozzo ruote	Ecrou	Nut	Mutter	
7	12574221		6		Dado físs.ammortizzatore alla carrozzeria	Ecrou	Nut	Mutter	
8	12574521		4		Dado fiss.ammortizz.al fuso	Ecrou	Nut	Mutter	
9	16105011		2		Dado fiss.super.ammortizz.	Ecrou	Nut	Mutter	
10	4385812		2		Disco freni	Disque frein	Disc, brake	Bremsscheibe	
11	4311721		2		Disco parapolvere	Cache-poussière	Shield	Schutzblech	
12	4343535		1		Fuso S.	Boîtier de moyeu G	Carrier, L.wheel	Achsträger ,li.	
	4343536		1		Fuso D.	Boîtier de moyeu D	Carrier, R.wheel	Achsträger, re.	
13	4352900		2		Chiera ritegno cuscin.ruote	Bague à créneaux	Ring nut	Gewindering	
14	82316919		1		Gruppo guarnizione con ghiera bocchettone tubétto	Bague à créneaux, douille et tube	Kit, seal ring nut, tube, sleeve	Dichtungssatz m. Büchse u.Rohr	Nutring,
15	82325553		1		Gruppo interno montante	Equipement intérieu	reAssembly,strut inn	erSatz, federbein-	Innenteile
16	4320760		2		Molla	Ressort	Coil spring	Schraubenfeder	
17	4352899		2		Mozzo ruota	Moyeu roue	Hub, wheel	Radnabe	
18	4136475		2		Píastra p.disco freni	Plaquette	Plate	Platte	
19	4297652		2		Piattello sup.app.molla	Coupelle supér.	Thrust plate	Federbein-Oberte	il
20	4221815		2		Vite fiss.dísco al mozzo	Vís	Bolt	Schraube	
21	4307324		2		Rosetta fiss.cuscím.al mozzo	Rondelle ·	Washer	Scheibe	
22	10519501		6		Rosetta p.attacco super.	Rondelle	Washer	Scheibe	
23	4361621		2		Scodellino per tassello el.	Cuvette	Cup	Teller	

BETTA MONTECARIO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

FUSI - MOLLE E MONTANTI TELESCOPICI SOSPENSIONE POSTERIORE - BOITIERS DE MOYEUX - RESSORTS ET JAMBES ELASTIQUES DE SUSPENSION AR -

Tav. 42

REAR STRUT SUSPENSION - WHEEL CARRIERS - HINTERACHSTRÄGER - SCHRAUBENFEDERN - FEDERBEINE

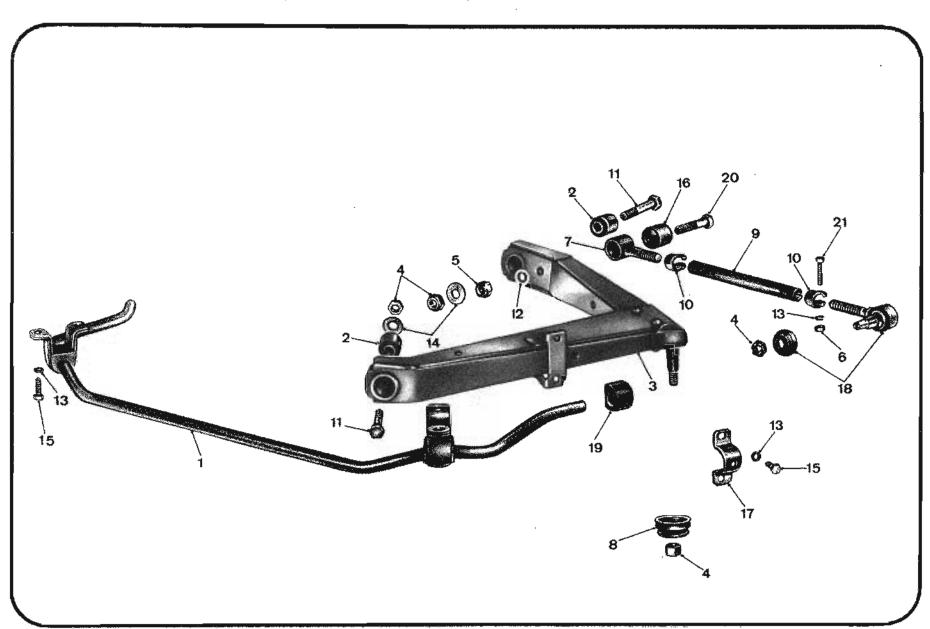
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	AppL	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fim.
24	4233917		2			Tassello elast.di tamponam. per ammortizzatore	Butée de talonnage	Bumper	Puffer	
25	4337710		2			Tassello elast.attacco super.	Bloc élastique de fixation	Pad	Puffer	
26	82325554		1			Valvola rimbalzo	Dispositif de détente	Valve, damper	Dämpfungsventil	
27	4142528		2			Vite fiss.dísco al mozzo	Vis	Bolt	Schraube	
28	4188857		4			Vite fiss.ammortizz.al fuso	Vis	Bo1t	Schraube	
29	82331770		2			Gruppo completo valvola dí compressione	Ensemble clapet de compression	Valve assy., rebound pressure control	Druckventiİgruppe	3

NONTECARLO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FAHRWERK

BRACCI OSCILLANTI - BARRA STABILIZZATRICE SOSPENSIONE POSTERIORE - TRIANGLES INFERIEURS - BARRE STABILIZATRICE DE SUSPENSION AR -

Tav. 43 REAR SUSPENSION ARMS, STABILIZER BAR AND RODS - QUERLENKER UND STABILISATOR DER HINTERRADAUFHÄNGUNG







STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND FABRWERK
BRACCI OSCILLANTI - BARRA STABILIZZATRICE SOSPENSIONE POSTERIORE - TRIANGLES INFERIEURS - BARRE STABILIZATRICE DE SUSPENSION AR -

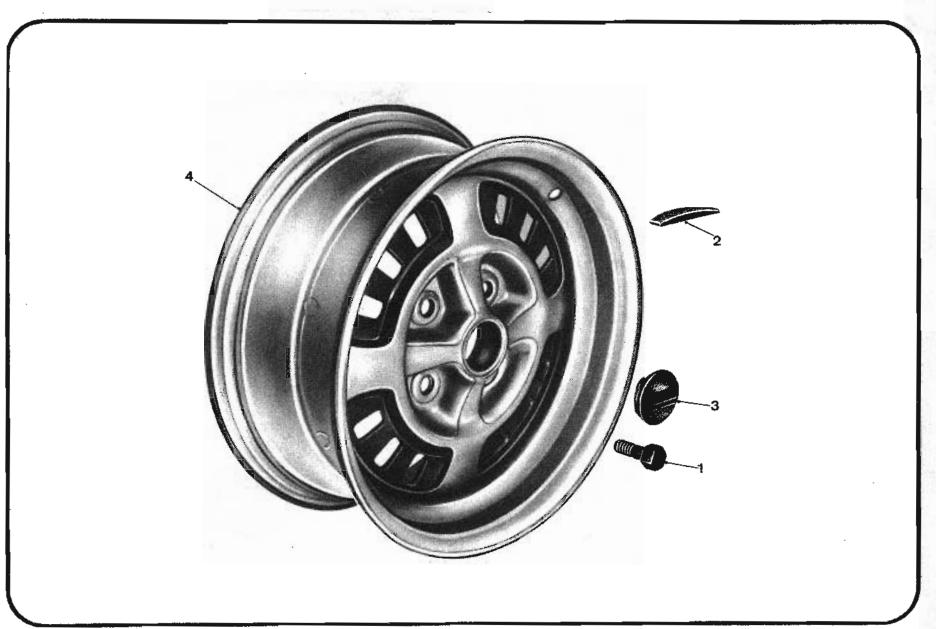
Tav. 43 REAR SUSPENSION ARMS, STABILIZER BAR AND RODS - QUERLENKER UND STABILISATOR DER HINTERRADAUFHÄNGUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	L DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bzs.
1	4321935		1		Barra stabilizzatrice	Barre stabilisatri	ceStabilizer bar	Stabilisator	
2	4290107		4		Boccola elast.per braccio	Silentbloc	Silent block	Silentblock	
÷ 3	4377788		1		Braccio S.	Triangle infér. G	Arm, left	Querlenker, li.	
	4377789		1		Braccio D.	Triangle infér. D	Arm, right	Querlenker, re.	
4	12574811		8		Dado per fiss.perno braccio e perno a sfera	Ecrou	Nut	Mutter	
5	12574821		2		Dado p.vite fiss.asta trasver sale sul braccio	Ecrou	Nut	Mutter	
6	16100811		4		Dado p.vite fiss.morsetto	Ecrou	Nut	Mutter	
7	4290110		2		Estremità p.astra trasvets.	Embout	End, rod	Endstück	
8	4175217		2		Guarnizione p.testa a snodo sul braccio	Cache-poussière	Dust guard	Dichtung	
9	4129198		2		Manicotto per asta trasvers.	Manchon	Sleeve	Muffe	
10	4026254		4		Morsetto p.fiss.sul manicotto per asta trasversale	Agrafe	Clamp	Klemme	
11	4298360		4		Perno per attacco braccio	Axe	Pin, arm	Bolzen	
12	4291259		-		Rosetta di registro per asta trasversale	Rondelle réglage	Washer, adjusting	Stellscheibe	
13	10516670		12		Rosetta elast.p.fiss.morsetto e sopp.barra	Rondelle élast.	Washer, lock	Federscheibe	
14	12644901		6		Rosetta p.perno att.braccio	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	16135721		8		Vite fiss.sopporto barra	Vis	Bolt	Schraube	
16	4290110		2		Sílentbloc per asta trasvers.	Silentbloc .	Silent block	Silentblock	
17	4321931		2		Sopporto p.tassello elastico barra stabilizzatrice	Pacte	Clamp	Lagerbügel	
18	4290114		2		Testa a snodo per asta trasv.	Rotule	Joint, ball	Kugelgelenk	
19	4321932		2		Tassello el.p.barra stabilizz	.Bloc élastique	Buffer	Cummi lager	
20	11227021		2		Vite fiss asta trasversale sul braccio	Vis	Bolt	Schraube	
21	16043921		4		Vite fiss.morsetto sul mani- cotto p.asta trasversale	Vis	Bolt	Schraube	

MENTECAR

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKING UND FARRWERK

RUOTE - ROUES - WHEELS - RADER





BETA MONTECARLO

STERZO-SOSPENSIONI-RUOTE - DIRECTION-SUSPENSIONS-ROUES - STEERING-SUSPENSIONS-WHEELS - LENKUNG UND PAHRWERK

RUOTE - ROUES - WHEELS - RADER

Tav. 44

Tav. 44

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4359097	137	16	CE	Colonnetta físs.ruota	Vis	Bolt	Radschraube	
	4370435	137	16	DF	Colonnette fiss.ruota	Vis	Bolt	Radschraube	
+ 2	4179398	999	-		Contrappeso (gr.15)	Equilibreur	Balance weight	Ausgleichgewicht	
	4388664		-		Contrappeso (gr.10)	Equilibreur	Balance weight	Ausgleichgewicht	
	4158820	999	-		Contrappeso (gr.20)	Equilibreur	Balance weight	Ausgleichgewicht	
	4158821	999	-		Contrappeso (gr.30)	Equilibreur	Balance weight	Ausgleichgewicht	
	4158822	999	-		Contrappeso (gr.40)	Equilibreur	Balance weight	Ausgleichgewicht	
3	4359170	137	4		Pregio ruota	Ecusson de moyeu	Badge	Wappen	
4	4331085	137	4	AE	Ruota (lega magnesio)	Jante	Rim, wheel	Felge	
	4362010	137	4	BF	Ruota (allumínio)(PEDRINI)	Jante	Rim, wheel	Felge	
	4370434	137	4	BF	Ruota (alluminio)(CROMODORA)	Jante	Rim, wheel	Felge	

(ruota in lega di magnesio) (jante en alliage de magnésium) (magnesium-alloy wheel rim) (Felge aus Magnesiumlegierung)

B (ruota in alluminio) (jante en aluminium) (aluminium-alloy wheel rim) (Alluminium-Felge)

C (per ruote in lega di magnesio) (pour roues en alliage de magnesium) (magnesium-alloy) (für Felgen aus Magnesiumleigierung)

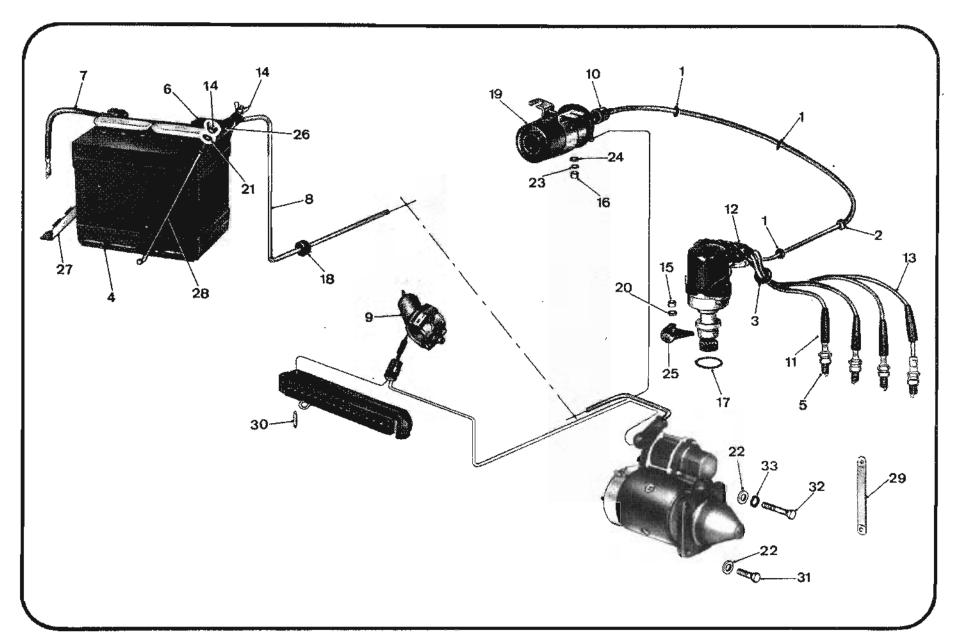
D (per ruote in alluminio) (pour roues en aluminium) (aluminium-alloy wheel rim) (für aluminium-Felgen)

E (fino a vettura n.1070) (jusqu'à voiture n.1070) (up to car No.1070) (bis Wagen Nr.1070)

F (da vettura n.1071) (de voiture n.1071) (from car No.1071) (ab Wagen Nr.1071)

NONTEGERIC

SCHEMA DELL'AVVIAMENTO ED ACCENSIONE MOTORE - SCHEMA DEMARRAGE ET ALLUMAGE MOTEUR - STARTING AND IGNITION SYSTEM - ANLASS- UND ZÜNDANLAGE
TAV. 45





IMPIANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA MONTECARLO

SCHEMA DELL'AVVIAMENTO ED ACCENSIONE MOTORE - SCHEMA DEMARRAGE ET ALLUMAGE MOTEUR - STARTING AND IGNITION SYSTEM - ANLASS- UND ZÜNDANLAGE

Tav. 45

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	). DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
I	4267819		3		Anello cavi	Passe-câble	Growmet	Tülle	
2	10396280		1		Anello passaggio cavi	Passe-câble	Grotunet	Tülle	
3	4129417		2		Anello p.caví accensione	Passe-câble	Grownet	Tülle	
4	4311739		1		Batteria 45AH-12V-185A (c. elettrolito)(FIAMM)	Batterie	Battery	Batteríe	
	4323364		1		Idem 45AH-12V-185A(SAEM)	Batterie	Battery	Batterie	
	4248781		1	С	Idem 45AH-12V-185A(MARELLI)	Batterie	Battery	Batterie	
	4349691		1		Idem 45AH-12V-185A(SCAINI)	Batterie	Battery	Batterie	
	4323367		1	DB	Idem 55AH-12V-255A(MARELLI)	Batterie	Battery	Batterie	
	4311740		1		Batteria 45AH-12V-185A (carica secca) (FIAMM)	Batterie	Battery	Batterie	
	4323365		1		Idem 45AH-12V-185A(SAEM)	Batterie	Battery	Batterie	
	4248782		1	С	Idem 45AH-12V-185A(MARELLI)	Batterie	Battery	Batterie	
	434 <b>9</b> 692		1		Idem 45AH-12V-185A(SCAINI)	Batterie	Battery	Batterie	
	4323368		1	DB	Idem 55AH-12V-255A(MARELLI)	Batterie	Battery	Batterie	
5	4249164		4		Candele accensione (Marelli CW 78 LP)	Bougle	Spark plug	Zündkerzen	
	4233922		4		Idem (CHAMPION N7Y)	Bougie	Spark plug	Zündkerzen	
	4345041		4		Idem (BOSCH W 6D)	Bougie	Spark plug	Zündkerzen	
6	4062070		1		Cappuccio protezione morsetto batteria	Cache-poussière	Guard	Schutzkappe	
7	4165211		1		Cavo massa batteria	Câble masse	Cable, earth	Massekabel	
8	4332563		1		Cavo batteria giunto motorino avviamento	Câble	Cable	Kabe 1	
	15896218		2		Dado fiss.morsetto negativo e positivo batteria	Ectou	Nut	Mutter	
	12639701		2		Rosetta fiss.cavo batteria	Rondelle	Washer	Scheibe	
	16102311		1		Dado fiss.cavo batteria su mot.avviamento	Ecrou	Kut	Mutter	
	11945008		2		Vite fiss.morsetto neg.e pos. cavo batteria	Vis	Bolt	Schraube	

MONTECARLO BETA

IMPIANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLACE



SCHEMA DELL'AVVIAMENTO ED ACCENSIONE MOTORE - SCHEMA DEMARRAGE ET ALLUMAGE MOTEUR - STARTING AND IGNITION SYSTEM - ANLASS- UND ZÜNDANLAGE
TAV. 45

8 10516670   1	N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Аррі.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
Second	8	10516670		1				Rondelle	Washer	Scheibe	
10 12056285 1 Cappuccio p.cavo rocchetto Capuchon Cap Kappe 11 12056885 4 Cappuccio di protez.p.capo Capuchon Cap Kappe  12 12056985 5 Cappuccio di protez.p.capo corda distrib.e rocchetto  13 19155290 - A Cavo accensione Câble Cable Zūndkabel  12056340 4 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, bougie Terminal, spark Kerzenstecker  14 10101101 2 Dado da alette p.tir.ritegno batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter  16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter  17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichung  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Groomet Tūlle  19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH) Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule  10 1016870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	9	4359831		1				ge et antivol	& anti-theft, w/	u.Lenkschl.	
11 12056885		82292757		-			Chiave commutatore (greggia)	Clé brute	Key, blank	Rohschlüss :1	
corda candele  12 12056985	10	12056285		1			Cappuccio p.cavo rocchetto	Capuchon	Cap	Kappe	
cords distrib.e rocchetto  13 19155290 - A Cavo accensione Cāble Cable Zūndkabel 12056340 4 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, bougie Terminal, spark Kerzenstecker candele 12056440 6 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, allumeur Terminal, Kabelhülse distrib. distributor  14 10101101 2 Dado ad alette p.tir.ritegno Ecrou-papillon Wing nut Flügelmutter batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter 16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter 17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tūlle +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule 20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	11	12056885		4				Capuchon	Сар	Kappe	
12056340 4 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, bougie Terminal, spark Kerzenstecker  candele  12056440 6 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, allumeur Terminal, Kabelhülse  distrib.  14 10101101 2 Dado ad alette p.tir.ritegno Ecrou-papillon Wing nut Flügelmutter  batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter  16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter  17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung  d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grownet Tülle  +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zündspule  20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	12	12056985		5				Capuchon	Cap	Kappe	
candele  12056440 6 Capocorda p.cavo accens.lato Cosse, allumeur Terminal, Kabelhülse distrib.  14 10101101 2 Dado ad alette p.tir.ritegno Ecrou-papillon Wing nut Flügelmutter  batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter  16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter  17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung  d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tūlle  +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule  20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	13	19155290		-		A	Cavo accensione	Câble	Cable	Zündkabel	
distrib. distributor  14 10101101 2 Dado ad alette p.tir.ritegno Ecrou-papillon Wing nut Flügelmutter  batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter  16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter  17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung  d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tūlle  +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule  20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe		12056340		4				Cosse, bougie	Terminal, spark	Kerzenstecker	
batteria  15 12164711 1 Dado fiss.distribut.d'accens. Ecrou Nut Mutter  16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter  17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung  d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tūlle  +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule  20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe		12056440		6			•	Cosse, allumeur	-	Kabelhülse	
16 15896211 4 Dado fissaggio rocchetto Ecrou Nut Mutter 17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung d'accensione 18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tülle +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zündspule 20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	14	10101101		2				Ecrou-papillon	Wing nut	Flügelmutter	
17 4151468 1 Guarnizione distributore Joint Seal Dichtung d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tūlle +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zūndspule 20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	15	12164711		1			Dado fiss.distribut.d'accens.	Ecrou	Nut	Mutter	
d'accensione  18 4331840 2 Guarnizione pass.cavi batteriaPasse câble Grommet Tulle  +19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH)Bobine d'allumage Coil, ignition Zundspule 20 10516870 1 Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	16	15896211		4			Dado fissaggio rocchetto	Ecrou	Nut	Mutter	
+19 4384184 1 Rocchetto d'accensione (BOSCH) Bobine d'allumage Coil, ignition Zundspule 20 10516870 1 Rosetta per dado fiss distrib. Rondelle Washer Scheibe	17	4151468		1				Joint	Seal	Dichtung	
20 10516870 l Rosetta per dado fiss.distrib.Rondelle Washer Scheibe	18	4331840		2			Guarnizione pass.cavi batteri	aPasse câble	Grommet	Tū11e	
	+19	4384184		1			Rocchetto d'accensione (BOSCH	)Bobine d'allumage	Coil, ignition	Zündspule	
	20	10516870		1			•	.Rondelle	Washer	Scheibe	
21 10519401 1 Rosetta p.tir.ritegno batteriaRondelle Washer Scheibe	21	10519401		1			Rosetta p.tir.ritegno batteri	aRondelle	Washer	Scheibe	
22 10519601 2 Rosetta fiss.mot.avviamento Rondelle Washer Scheibe	22	10519601		2			Rosetta fiss.mot.avviamento	Rondelle	Washer	Scheibe	
23 12605379 2 Rosetta di sicur.fiss.rocch. Rondelle Washer Scheibe	23	12605379		2			Rosetta di sicur.fiss.rocch.	Rondelle	Washer	Scheibe	



IMPIANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE



SCHEMA DELL'AVVIAMENTO ED ACCENSIONE MOTORE - SCHEMA DEMARRAGE ET ALLUMAGE MOTEUR - STARTING AND IGNITION SYSTEM - ANLASS- UND ZUNDANLAGE
Tav. 45

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - fur Bm.
24	12644401		2			Rosetta fiss.rouchetto	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	4242668		1			Staffa fiss.distr.d'accens.	Bride	Clamp	Bügel	
26	4353527		1			Staffa super ritegno batteria	Bride sup.batterie	Retainer, battery upper	Haltebügel, ob.	
27	4335888		1			Staffa inf.ritegno batteria	Bride inf.batterie	Retainer, battery lower	Hæltebügel, unt.	
	4366226		1		B	Staffa inf.ritegno batteris	ď°	Do.	Do.	
28	4335889		2			Tirante ritegno batteria pella sede (lunghezza mm 25)	Barre maintien  O) batterie	Rod, stay	Spannbolzen	
	4216644		2			Idem (lunghezza mm 230)	ď°	Do.	Do.	
	4377625		2		В	Idem (lunghezza mm 260)	d°	Do.	Do.	
29	4269585		1			Treccia massa motore	Toron de masse mot.	Strand, copper	Masseband	
30	11048890		1			Valvola fusibile 25A	Fusible 25A	Fuse	Sicherung	
31	16044421		2			Vite fiss.mot.svvismento	Vis	Bolt	Schraube	
32	16044821		1			Vite fiss.mot.avviamento	Vis	Bolt	Schraube	
33	10516671		ì			Rosetta el.fiss.mot.avviam.	Rondeile	Washer	Scheibe	

A (particolare da richiedere a metraggio) (pièces à commander par mètres) (parts to be ordered by the length) (meterweise zu bestellende Teile)

B (per vetture munite di impianto condizionatore d'aria) (pour voitures équipées de conditionneur d'air) (for cars fitted with air conditioner) (für Wagen mit Klimaanlage)

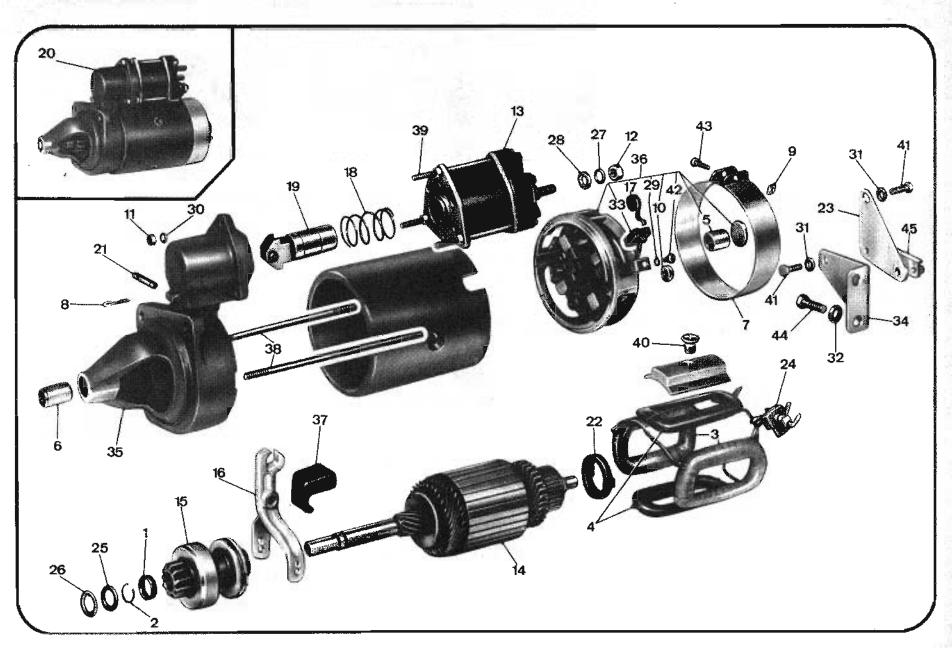
C (per esportazione in Germania, Francia, Svizzera, Austria, Olanda, Belgio e Lussemburgo) (pour exportation en Allemagne, France, Suisse, Autriche, Hollande, Belgique, Luxemburg) (for export to Germany, France, Switzerland, Austria, Holland, Belgium, Luxemburg) (für Export nach Deutschland, Frankreich, Schweiz, Österreich, Holland, Belgien, Luxembourg)

D (per esportazione in Irlanda e Regno Unito) (pour exportation en Irlande et Royaume Uni) (for export to Ireland and United Kingdom) (für Export nach Irland und Vereinigte Königreich)

MONTECARLO

DEPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE
HOTORINO AVVIAMENTO - DEMARREUR - STARTER MOTOR - ANLASSER

Tav. 46





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELECTRISCHE ANLAGE

MOTORINO AVVIAMENTO - DEMARREUR - STARTER MOTOR - ANLASSER



Tav. 46

<b>N</b> .	N. Ord.	Origine od ubic	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bo
1	4063656		1			Anello	Butée	Cup	Ring	·
2	4063657		1			Anello di sicurezza	Frein	Circlip	Sicherungsring	
3	4154272		1			Avvolgimento	Jeu d'inducteurs	Field coil	Feldwicklung	
4	4154273		1			Avvolgimento	Jeu d'inducteurs	Filed coil	Feldwicklung	
5	4007952		1			Boccola	Douille	Bushing	Büchse	
6	4047985		1			Boccola	Douille	Bushing	Būchse	
7	4046537		1			Collare	Collier	Collar	Schelle	
+ B	10734301		1		В	Copiglia	Goupille	Cotter key	Splint	
9	10196911		1			Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
10	14084211		2			Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
11	15896411		6			Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
12	16102311		1			Dado	Естон	Nut	Mutter	
13	4475085		1			Elettromagnete	Solénoĭde	Solenoid	Magnetschalter	
14	4294496		1			Indorto	Induit	Armature	Anker	
15	4243124		1			Innesto avviamento	Lanceur	Clutch	Einrücker	
16	4154304		1			Leva	Fourchette-	Lever	Einrückhebe l	
17	4045500		4			Holla	Rescort	Spring	Feder	
18	4475095		1			Molla	Ressort	Spring	Feder	
19	4475093		1			Nucleo	Contacteur	Plunger	Magnetkern	
20	4475026		1			Motorino avviamento	Démarreur	Motor, starter	Anlasser	
21	4154303		1			Perno	Axe	Pio	Achse	
22	4087270		1			Piastra	Entretoise	Spacer	Anlaufring	
23	4382957		1		A	Piastrina fiss.motorino	Plaquette	Plate	Platte	
24	4156069		1			Protezione	Protection	Guard	Block	
25	4062549		1			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
26	4064324		-			Rosetta (mm 0,3)	Rondelle	Washer	Scheibe	
	4064325		-			Rosetta (mm 0,2)	Rondelle	Washer	Scheibe	
27	10516670		1			Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
28	10519601		_			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	



## IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE MOTORINO AVVIAMENTO - DEMARREUR - STARTER MOTOR - ANLASSER



Tav. 46

N.	N. Ord. O	d ubic.	Q.	C.S. Ap	pL DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm
29	11195370		2		Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
30	11195470		3		Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
31	11197771		3		Rosetta fiss.piastra	Rondelle	Washer, 10ck	Scheibe	
32	11198071		2		Rosetta fiss.piastra	Rondelle	Washer	` Scheibe	
33	4045771		4		Spazzola	Balai	Brush	Kohlebürste	
34	4322869		1		Staffa fiss.motorino	Bride	Bracket	Bügel	
35	4285918		1		Supporto	Palier de commande	Frame	Antriebslager	
36	4293800 9937958		1		Supporto	Palier côté collecteur	Frame	Kollektorlager	
37	4154311		1		Tappo	Bouchon	Plug	Einsatz	
38	4156070		2		Tirante	Tige assemb ge	Bolt, through	Spannbolzen	
			-			paliers			
39	4267900		3		Tirante	Tige assemblage	Bolt, through	Spannbolzen	
40	883323		4		Vite	Vis	Bolt	Schraube	
41	10902221		3		Vite fiss.piastra	Vis	Bolt	Schraube	
42	13271811		4		Vite	Vis	Screw	Schraube	
43	13272111		1		Vite	Vis	Bolt	Schraube	
44	16043221		2		Vite fiss.staffa	Vis	Bolt	Schraube	
45	4382959		1		Rinforzo p.piastrina ancor. mot.avviamento	Renfort pour plaquette	Brace, starter mot anchorage plate	orAnlæsserverankerung platte	s-

A (fino a mot.n. 4407 si deve richiedere per la prima volta in unione ai part. 4322869-4382959-10902221) (jusqu'à moteur n.4407 à commander pour la lère fois avec pièces 4322869-4382959-10902221) (up to engine No.4407 please order for the 1st time with parts 4322869+4382959-10902221) (ist bis Motor Nr.4407 das erste Mal zusammen mit den Teilen 4322869-4382959-10902221 anzufordern)

<sup>+</sup> B (si fornisce in quantità minima di kg.1)

<sup>(</sup>est livrée dans la quantité mini de l kg.) (1 Kg.min.qty.supplied)

<sup>(</sup>Mindenstmenge 1 Kg.)



IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCRE ANLAGE

DISTRIBUTORE D'ACCENSIONE - ALLUMEUR - IGNITION DISTRIBUTOR - ZÜNDVERTEILER

Tav. 47 (tipo Marelli - type Marelli - Marelli type - Typ Marelli)(1)

MONTECARLO

Tav. 47

18-



IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE
DISTRIBUTORE D'ACCENSIONE - ALLUMEUR - IGNITION DISTRIBUTOR - ZÜNDVERTEILER



Tav. 47

(tipo Marelli - type Marelli - Marelli type - Typ Marelli)(1)

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
				~		·	·			· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·
1	82313482	828	1			Alberino	Arbre	Spindle	Welle	
2	82272787	137 818	2			Anello tenuta	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
3	82309216	828	1			Anello temuta	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
4	82309215	828	1			Calotta	Tête d'allumeur	Cap	Карре	
5	82309227	828	1			Condensatore	Condensateur	Condenser	Kondensator	
6	82309212	828	1			Connessione	Connexion	Connection	Verbindung	
7	4329103	137	1			Distributore d'accensione	Allumeur	Distributor	Zündverteiler	
В	82309214	828	1			Distributore	Rotor	Rotor	Läufer	
9	82325552	137	ì			Ingranaggio	Pignon	Gear	Ritzel	
)	82309213	828	1			Isolante	Isolant	Insulator	Isolator	
1	82313483	828	ī			Molla	Ressort	Spring	Feder	
2	82313484	828	1			Molla	Ressort	Spring	Feder	
3	82222955	137	3			Rosetta sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
		815						•		
4	82272769	137	000			Rosetta (www 0,2)	Rondelle	Washer	Scheibe	
		818				•				
	82272770	137	₩			Rosetta (mm 0,3)	Rondelle	Washer	Scheibe	
		818								
5	82272768	828	1			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
6	82272777	137	2			Rosetta sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
	99:9346	818								
7	( , , , ,	-137	1			Ruttore	Rupteur	Breaker	Unterbrecher	
		818								
8	82309211	828	1			Ruttore	Rupteur	Breaker	Unterbrecher	
9	82176295	137	1			Spazzola	Charbon	Brush	Kohlestift	
		808								
3	82199804	137	1			Spina	Goupille	Pio	Stift	
		506								

MONTECARLO

IMPLANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

DISTRIBUTORE D'ACCENSIONE - ALLUMEUR - IGNITION DISTRIBUTOR - ZUNDVERTEILER

Tav. 47

(tipo Marelli - type Marelli - Marelli type - Typ Marelli)(1)

N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
82162080	137	2		Vite	Vis	Screw	Schraube	
	200							
82272776	137	2		Vite	Vis	Screw	Schraube	
	200							
82309226	828	2		Vite	Vis	Screw	Schraube	
82309228	828	1		Vite	Vis	Screw	Schraube	

<sup>+(1) (</sup>fino a mot.n.1061)

<sup>(</sup>jūsqu'à moteur n.1061) (up to engine No.1061)

<sup>(</sup>bis Motor Nr.1061)

MONTECARLO

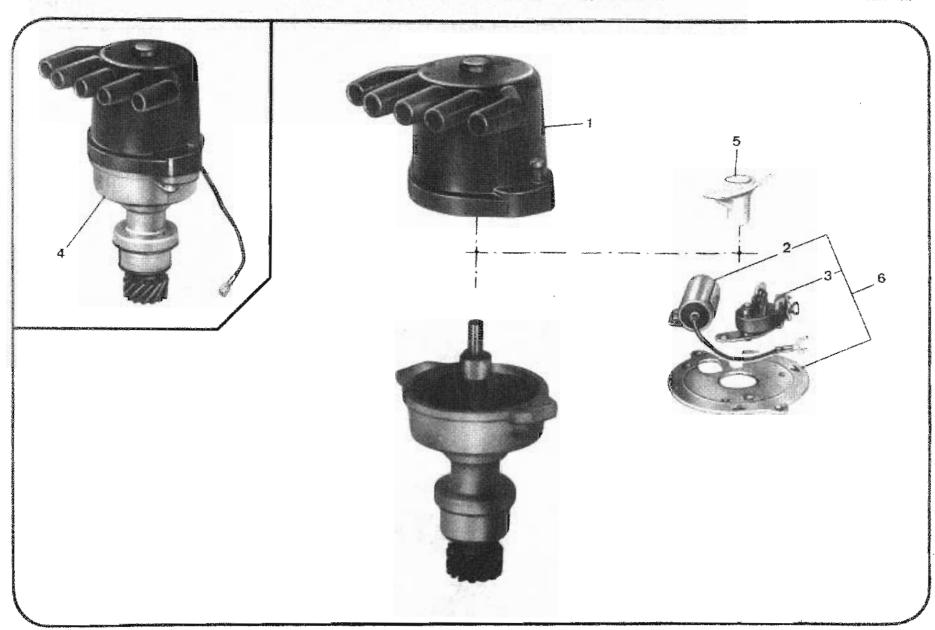
IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE
DISTRIBUTORE D'ACCENSIONE - ALLUMEUR - IGNITION DISTRIBUTOR - ZÜNDVERTEILER

HONTECARLO

Tav. 47A

(tipo Marelli - type Marelli - Marelli type - Typ Marelli)(2)

Tav. 47A





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA MONTECARLO

Tav. 47A

DISTRIBUTORE D'ACCENSIONE - ALLUMEUR - IGNITION DISTRIBUTOR - ZÜNDVERTEILER

(tipo Marelli - type Marelli - Marelli type - Typ Marelli)(2)

Tav. 47A

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	82309215	828	1		Calotta completa	Tête d'allumeur	Сар	Kappe	
<b>+</b> 2	82309227	137	1		Condensatore	Condensateur	Capacitor	Kondensator	
3	82272761 99(9746	828	1		Coppia contattí	Jeu de contacrs	Set, contact	Kontaktsatz	
4	4366302	999	1	A	Distributore d'accensione	Allumeur	Distributor	Zündverteiler	
5	82309214	828	1		Distributore	Rotor	Rotor	Läufer	
6	82309211	828	1		Ruttore	Rupteur	Breaker	Unterbrecher	

A (da motore n.1062) (de moteur n.1062) (from engine No.1062) (ab Motor Nr.1062)

<sup>\*(2) (</sup>per esportazione in Francia, Germania, Svizzera, Austria, Olanda, Belgio, Lussemburgo) (pour exportation en France; Allemagne, Suisse, Autriche, Hollande, Lussemburg) (für export to France, West-Germany, Switzerland, Austria, Holland, Luxemburg) (für Export nach Frankreich, Deutschland, Schweiz, Österreich, Holland, Luxemburg)

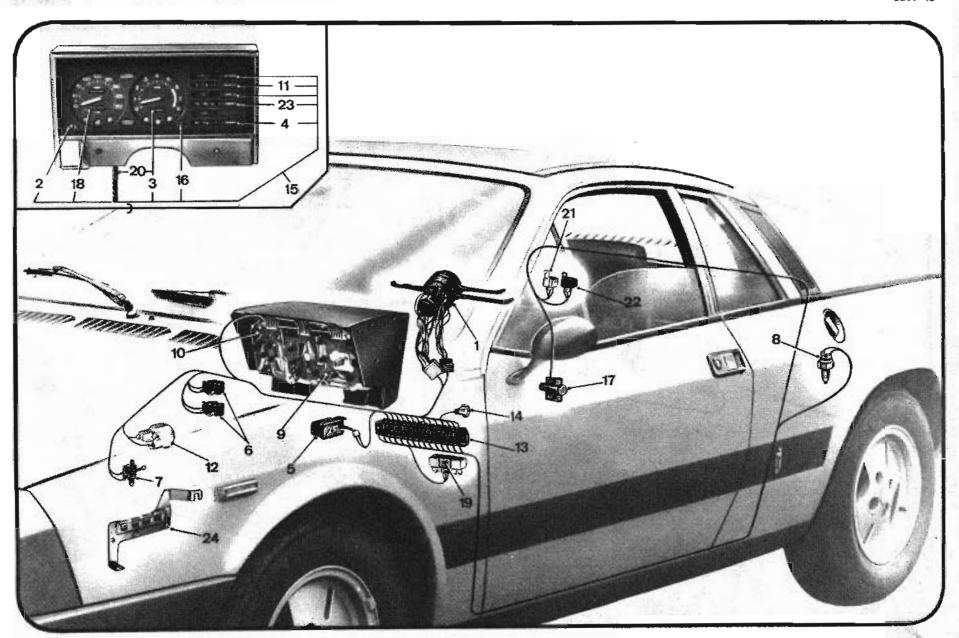
WATECARLO

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA WATEGREE

APPARECCHI E SECNALATORI DI FUNZIONAMENTO - INSTRUMENTS DÈ BORD ET TEMOINS - INSTRUMENTS AND GAUGES - INSTRUMENTE

Tav. 48





IMPIANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT ~ ELEKTRISCHE ANLAGE



APPARECCHI E SEGNALATORI DI FUNZIONAMENTO - INSTRUMENTS DE BORD ET TEMOINS - INSTRUMENTS AND GAUGES - INSTRUMENTE

Tav. 48

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNC	per trpi - p. types for types - für Bm.
1	4322772		1			Comando luci, lampeggio, ter- gicristallo e spruzzatore	Commodo éclairage, essuie et lave- glace	Control, lights, light signalling wipers and washer	Schalter kpl.	
	4326983		1		E	Iden	ď°	Do.	Do.	
2	82326984		ī			Azzeratore contakm.	Mise à zéro	Zero reset	Rückstellwelle	
3	82326982		1			Girometro elettronico	Compte-tours	Rey counter	Drehzahlmesser	
4	82326981		1			Indicatore livello benzina (G.S.)	Gauge à essence (c.à g.)	Gauge, fuel (lhd)	Kraftstoffanzeiger (LL)	
	82346879		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rh		
5	4177176		1			Intermettitore p.tergicrist.	Centrale d'intermittence	Device, intermittence	Intervallgeber	
	13274101		2			Vite fiss.intermettitore	Vis	Screw	Schraube	
	10519301		2			Rosetta tranciata	Rondelle	Washer	Scheibe	
	12605271		2			Rosetta dentata	Rondelle .	Washer	Scheibe	
6	4359835		2			Interruttore disponibile	Interrupteur disp.	Switch, extra	Schalter, verfügbar	
	4330626		2			Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	
7	4343321		1			Interruttore com. riscaldatore	Interrupteur	Switch, fan	Gebläseschalter	
							ventilateur chauf	ffage		
	4386927		1		£	Idea	d°	Do.	Do.	
ŝ	4297732		1			Interruttore p.segnal.retrom.	Interrupteur	Switch	Schalter	
9	14143790		16			Lampada p.illuminaz.strumenti e segualazioni	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
10	14143990		1			Lampada p.illuminatore ottico carica generatore	Ampoule	Bulb	Glűhlampe	
11	82326980		1			Manometro olío (G.S.)	Manomètre huile (c.à g.)	Gauge, oil pressure (1hd)	Öldruckmesser (LL)	
	82346877		1			Idem (C.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
12	82326602		1			Orologio al quarzo	Montre au quarz	Clock, quartz	Quarzuhr	
	10858390		1			La mpada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	

MONTECHRLO BETA

IMPIANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA MONTECARLO

APPARECCHI E SEGNALATORI DI FUNZIONAMENTO - INSTRUMENTS DE EUTO ET TEMOINS - INSTRUMENTS AND GAUGES - INSTRUMENTE

Tav. 48

Tav.,48

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
13	4332648		1			Portafusibili con fusibili	Boîte à fusible~ avec fusibles	Holder, w/fusees	Sicherungsdose m. Sicherungen	
	4387498		1		В	Idem	d°	Do.	Do.	
	10858090		9			Fusibíli 8A	Fusible 8A	Fuse, 8 Amp	Sicherung, 8A	
	11048990		7			Fusibili 16A	Fusible 16A	Fuse, 16 Amp	Sicherung, 6A	
	11048990		4		В	Fusibili 16A	Fusible 16A	Fuse, 16 Amp	Sicherung 16A	
	11048890		2		В	Fusibili 25A	Fusible 25A	Fuse, 25 Amp	Sicherung, 25A	
14	4182462		1			Presa di corrente	Prise de courant	Socket, plug-in	Steckdose	
15	82326639		1			Quadro apparecchi di bordo (G.S.)	Tableau de bord · (c.à g.)	Cluster, instruments (lhd)	Bordinstrumente (LL)	
	82341139		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	82342004		1			Trasparente per quadro	Transparent	Lens	Lichtscheibe	
	82355476		1			Circuito stampato (G.S.)	Circuit imprimé (c.à g.)	Printed circuit (1hd)	Gedruckte schaltung (LL)	
	82355478		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	d° (rhd)	Do.(RL)	
16	82326978		1			Reostato p.interruttori	Rhéostat pour	Rheostat, switch	Rheostat, Schalter	
							interrupteurs			
17	4354561		1		c	Segnalatore inefficenza freni	Témoin des freîn <b>s</b>	Warning light, poor braking	Warnleuchte, Bremsdefekt	
	14203780		1		C	Boccola fissaggio	Douille	Bushing	Büchse	
	15188101		1		С	Vite fissaggio	Vis	Bolt	Schraube	
18	82326983		1			Tachimetro (G.S.)	Compteur de vitesse (c.à g.)	Speedomater (1hd)	Kilometerzähler (LL)	
	82344745		1			Tachimetro con due scale (G.D.)	Compteur de vitesse (c.à d.)	Speedometer (rhd)	Kilometerzähler (RL)	
19	4339372	999	1			Teleruttore com.motorino raffredd.mot.	Télérupteur	Switch, remote control	Fernschalter	
	4339372		2		A	Teleruttore per evaporatore, riscaldatore e raffreddame: condensatore	•	Relaj	Relais	
8/2	12276080		-			Blocchetto di connessione	Plaque de jonction + (Modif., Änd.12/1		Placa de empalme	



IMPLANTO ELETTRICO - INSTALLATION ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE



APPARECCHI E SEGNALATORI DI FUNZIONAMENTO - INSTRUMENTS DE BORD ET TEMOINS - INSTRUMENTS AND GAUGES - INSTRUMENTE

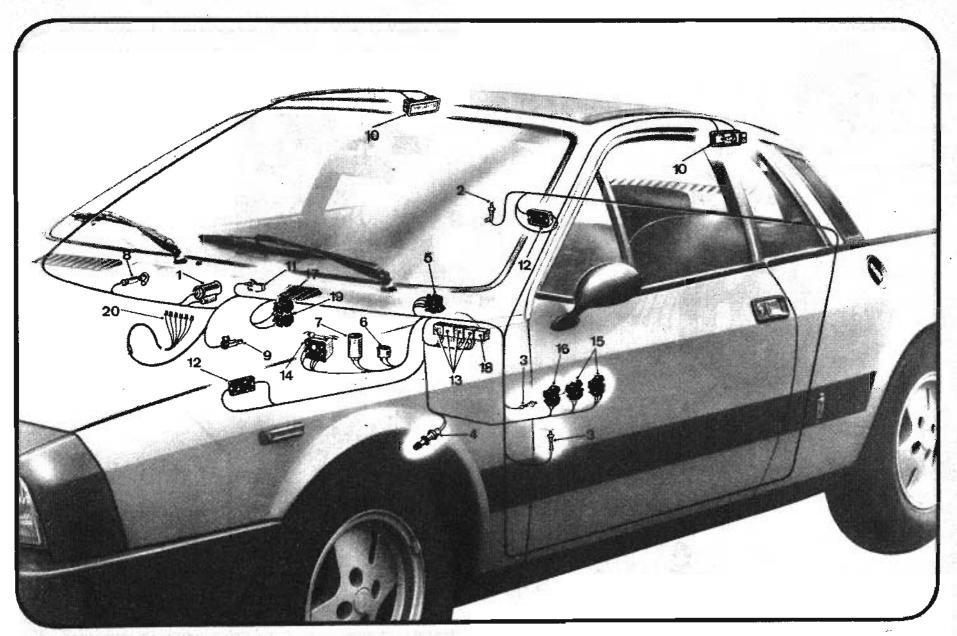
12 4 12 4 13 13 13	4299074 4254014 4339371		1					<del></del>	<del></del>	per tipi - p. types for types - für Ben.
12 4 12 4 13 13 13	4254014 4339371		1			Trasmissione com tachimetro	Câble de tachymètre	Drive cable	Tachowelle	
11 4 12 4 12 4 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	4339371		1			Guarnizione pass.trasmissione	*	Seal	Dichtung	
12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 1			1			Teleruttore p.pompa elettrica benzina dell'avviam.		Switch, remote control	Fernschalter	
12	227 <del>6</del> 080		1			Blocchetto di connessione	Plaque de jonction	Connection block	Placa de empalme	
13	4379250		1		D	Teleruttore p.pompa elettrica benzina in marcia	Télérupteur	Switch, remote control	Fernschalter	
1:	4337068		1		С	Idem	d°	Do.	Do.	
13	2276080		1			Blocchetto di connessione	Plaque de jonction	Connection block	Placa de empalme	
	5896211		2			Dado fiss.teleruttore	Ecrou	Nut	Mutter	
3 8:	2605371		2			Rosetta fissaggio teleruttore	Rondelle	Washer	Scheib <del>e</del>	
	2326979		1			Termometro acqua (G.S.)	Termomètre eau (c.à g.)	Gauge, water (1hd)	Wasserthermometer (LL)	-
63	2346878		1			Idem (G.D.)	d* (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
4	4379174		1			Staffa commpleta sost.apparec- chiatura elettrica (G.D.)	Etrier (c.ā d.)	Bracket (rhd)	Halter (RL)	
1:	5896211		2			Dade fiss.staffa	Есгов	Nut	Mutter	
1	2644401		2			Rosetta tranciata	Rondelle	Washer ,	Scheibe	
1	2605371		2			Rosetta dentata	Rondelle	Washer	Scheibe	
<b>A</b> (			e di c		onat		équipées de conditi		for cars fitted with	air condition
-						no Unito) (pour exportatio igte Konigreich)	n en Irlande et Roya	ume Uni) (for e	export to Ireland and	United Kingdom)
C (	fino a vo	ettura p.	5253)	<b>(</b> )	usqu	'à voiture n-5253) (up to	car No.5253) (bi	s Wagen Nr.5253)		
D (	da vettu	ran. )	(d	le voit	ure 1	o. ) (from car No. )	(ab Wagen Nr. )			
E (	per espo	tazione	in Ger	mania-	Fran	cia-Svizzera-Austria-Olanda-Be	lgio-Lussemburgo)	(pour exportation	en Allemagne, France	, Suisse, Autri
H	iollande,	Belgique	et Lu	жешрои	rg)	(for export to Germany, Pr	ance, Switzerland, A	ustria, Holland, Be	lgium and Luxemburg)	(für Export

YONTECARLO

BETA IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE BETA

ILLUMINAZIONE INTERNA E SERVIZI VARI - ECLAIRAGE INTERIEUR ET ACCESSOIRES - INTERIOR AND ACCESSORIES LIGHTING - INNENBELEUCHTUNG

MOSTECARIC





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE



ILLUMINAZIONE INTERNA E SERVIZI VARI - ECLAIRAGE INTERIEUR ET ACCESSOIRES - INTERIOR AND ACCESSORIES LIGHTING - INNENBELEUCHTUNG

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl,	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. rypes for types - für Ben
1	4181841		1			Accendisigaro	Allume-cigare	Cigar lighter	Zigarrenanzünder	
	14142390		1			Lampada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
2	4099013		1			Interruttore vano motore	Interrupteur compart.mot.	Switch, engine compartment	Schalter, Motorrau	D
3	4174170		2			Interruttore tra montantí e porte per lampada interna	Contacteur	Switch	Schalter	
	4099013					Interruttore per segnalazione freno a mano inserito	Contacteur	Switch	Schalter	
	4062041		3			Cappuccio protezione	Capuchon .	Cap	Kappe	
	4067051		3			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
+ 4	4345643		1			Interruttore per segnalazione arresto con boccola (LEMA)	Contacteur feux	Switch, stop light	Schalter, Bremslich	ht
	4356092		1			Idem (SIPEA)	d°	Do.	Do.	
	4345644		1			Boccola ammortizzatrice (LEMA)	Bague caoutchouc	Rubber bush	Gummibuechse	
	4356091		1			Idem (SIPEA)	Bague caoutchouc	Rubber bush	Gummibuechse	
	4381974		1			Idem (MAFER)	Bague caoutchouc	Rubber bush	Gummibuechse	
→ 5	4 <del>35941</del> 3	4343986	1			Interruttore a tre posizioni comando luci esterne	Commodo	Switch, change-over	Schalter, Aussenlie	cht
	4393988		1		A	Idem	ď*	Do.	Do.	
6	4072277		1			Lampeggiatore per freno a mano inserito	Centrale clignotan	teFlasher, handbrake	Blinkgeber, Handbr	•
7	4205573		1			Lampeggiatore	Centrale clignotane de clignoteurs	teFlasher	Blinkgeber	
8	4194614		1			Portalampada con interruttore per luce cassetto (LM)	Porte-ampoule avec interrupteur	Socket w/switch	Fassung m.Schalter	
	14142390		1			Lampada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
	4322753		1			Idem (ASEA)	d°	Do.	Do.	
9	4334236		1			Portalampada illum.ideogrammi	Porte-ampoule	Socket	Fassung m.Schalter	
	14143990		1			Lampada illuminaz.ideogrammi	Ampoule .	Bulb	Glühlampe	





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

ILLUMINAZIONE INTERNA E SERVIZI VARI - ECLAIRAGE INTERIEUR ET ACCESSOIRES - INTERIOR AND ACCESSORIES LIGHTING - INNENBELEUCHTUNG

Tav. 49

Ñ.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Аррі.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
10	4332217		2			Portalampada illumin.interna	Porte-ampoule	Socket	Fassung	
	10863090		2			Lampada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
11	4347739		1			Portalampada luce posacenere	Porte-ampoule	Socket	Fassung	
	14142390		1			Lampada	Ampoule	Bulb .	Glühlampe	
12	4353037		2			Portalampada luce vano motore e bagagli	Porte-ampoule	Socket .	Fassung	
	10863090		2			Lampada	Ampoule	Bulb	Glühl <i>a</i> mpe	
13	4320624		4			Teleruttore per avvisatori,	Télérupteur	Switch, remote	Fassung	
						inserzione abbaglianti,		control		
						retronebbia e lunotto termi				
	12276080		4			Blocchetto di connessione	Plaque de jonction	Connection block	Placa de empalme	
14	4384971		1		A	Lampeggiatore imp.emergenza	Centrale de detress	eFlasher	Blinkgeber	
	13274011		1		Α	Vite fiss.lampeggiatore	Vís	Screw	Schraube	
	10519301		1		A	Rosetta tranciata	Rondelle	Washer	Scheibe	
	12605271		1		A	Rosetta dentata	Rondelle	Washer	Scheibe	
	15896411		1		A	Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
15	4360207		2			Interruttore alzacristalli	laterrupteur	Switch	Schalter	
16	4360205		1		В	Interruttore fan.retronebbia	Interrupteur	Switch	Schalter	
17	4394831		1		Α	Interruttore luci emergenza	Interrupteur	Switch	Schalter	
18	4339371		2			Teleruttore p.alzacristalli elettrici	Telerupteur	Switch	Fernschalter	
	12276080		2			Blocchetto di connessione	Plaque de jonction	Connection block	Placa de empalme	
19	4359420		1			Interruttore a tasto a 2 pos. per lunotto termico	Interrupteur	Switch	Schalter	
20	4339367		1			Cavi guida luce	Fibres optiques	Optic fibers	Lichtleitkabel	
A	(per espon	rtazione	in Ger	rmania,	Fra	ncia, Svizzera, Lussemburgo, B	elgio, Olanda, Austr	ria, Irlanda e Regno	Unito) (pour exp	ortation en Allemagne
						ue, Hollande, Autriche, Irlando			rmany, France, Switze	rland, Luxemburg,
						_		and, Frankreich, Sc	hweiz, Luxemburg, Bel	lgien, Holland,
	Deterreich	Irland	und Ve	reini	gte K	önigreich)		•		
В	(s richies	sta)	(en or	tion)		(optional) (auf Wunsch)				

MONTECARLO TORA

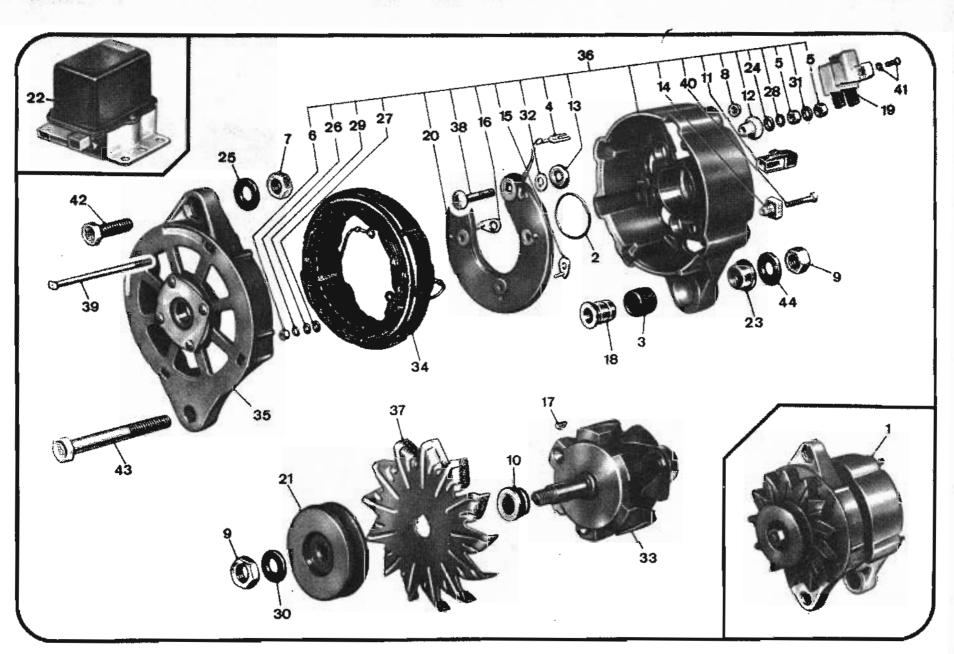
IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ÉLECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

ALTERNATORE - ALTERNATOR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE

BETA MONIECARIO

Tav. 50

(tipo - 'type - Typ: Marelli)





## IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE ALTERNATORE - ALTERNATEUR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE

BETA MONIECARLO

Tav. 50

(tipo - type - Typ: Marelli)

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. ———	C.S. /	Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4475036		1		Alternatore	Alternateur	Alternator	Drehstrow-Lichtma	schine
2	14454380		1		Anello di tenuta	Joint d'étanchéité	Seal	Dichtring	
3	4085212		1		Boccola fiss.alternatore	Bloc élastique	Buffer	Buchse	
4	10250644		ı		Capocorda	Cosse	Terminal	Kabelschuh	
5	10725918		2		Dado	Ecrou	Net	Mutter	
6	10794011		3		Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
7	12574511		1		Dado fiss.alternat.alla staf	faEcrou	Nut	Mutter	
8	14084111		4		Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
9	16101511		2		Dado fiss.altern.al sopporto e fiss.puleggia	Ecrou	Nut	Mutter	•
10	82341147		1		Distanziale per puleggia alternatoro	Entretoise	Spacer	Distanzring	
11	12058880		1		Giunto	Connecteur	Coupling	Steckverbindung	
12	4262115		1		Isolante	Isolant	Insulator	Isolierteller	
13	4262117		]		Isolante	Isolant	Insulator	Isolierring	
14	4288322		3		Isolante	Isolant	Insulator	Isolierstück	
15	4474583		2		Isolante	Isolant	Insulator	Isolierstück	
16	4474584		1		Isolante	Isolant	Insulator	Isolierstück	
17	10205790		1		Linguetta	Clavette	Key	Scheibenfeder	
18	4085213		1		Mozzo	Douille	Bushing	Büchse	
19	4230515		1		Portaspazzola	Porte-balaí	Holder, brush	Bürstenhalter	
20	4474546		1		Piastra	Plaquette	Plate	Platte	
21	4475034		1		Puleggia per alternatore	Poulie	Sheave, drive	Riemenscheibe	
22	4296100		1		Regolatore di tensione	Régulateur de tension	Regulator, voltage	Spannungsregler	
23	4220847		1		Rondella p.boccola fiss. alternatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
24	4065615		1		Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
25	4124022		1		Rosetta p.dado fiss.alternat	. Rondelle	Washer	Scheibe	
26	4263530		3	-	Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	



IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE
ALTERNATORE - ALTERNATEUR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE



Tav. 50

						I			
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - filt flm.
27	4268886		3		Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
28	10516470		1		Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
29	10519221		3		Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
30	11198673		1		Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Scheibe	
31	12601278		1		Rosetta di sicurezza	Rondelle-frein	Washer, lock	Federscheibe	
32	12643721		1		Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
33	4475305		1		Rotore	Rotor	Rotor	Rotor	
34	4305655		1		Statore	Stator	Stator	Ständer	
35	4305152		1		Supporto	Palier	Frame	Antriebslager	
36	4474853		1		Supporto	Palier	Frame	Schleifringlager	
37	4177435		1		Ventola per alternatore	Ventilateur	Fan	Lüfter	
38	4262119		1		Vite	Vis	Bolt	Schraube	
39	4474905		4		Vite	Vis	Bolt	Schraube	
40	10445221		3		Vite	Vis	Bolt	Schraube	
41	13268018		1		Vite con rosetta	Vis avec rondelle	Bolt w/washer	Schraube m.Scheibe	
42	15970921		1		Vite fiss.altern.alla staffa	Vis	Bolt	Schraube	
43	15543221		1		Vite fiss.sltern.al sopporto	Vis	Bolt	Schraube	
44	10520001		1		Rosetta conica fiss.alternat.	Rondelle	Thrust cap	Schelle	

MONTECARLO BETT

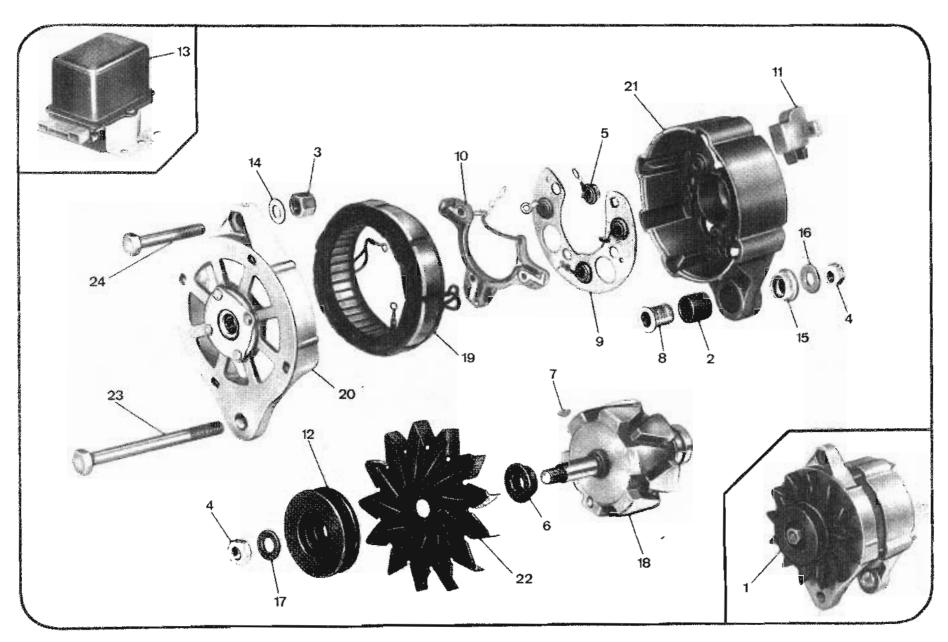
IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA YONTECARLO

Tav. 50A

ALTERNATORE - ALTERNATEUR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE (tipo Marelli - type Marelli - type Marelli - Typ Marelli)(:)

Tav. 50A



MONTECARLO

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE
ALTERNATORE - ALTERNATEUR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE

BETA YONTECARLO

Tav. 50A

(tipo Marelli - type Marelli - type Marelli - Typ Marelli)(:)

Tav. 50A

N.	N. Ord,	Origine od ubíc.	Q.	C.S. Appl	l. [	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4475035		1			Alternatore	Alternateur	Alternator	Drehstrom- Lichtmaschine	kp1.
2	4085212		1			Boccola fiss.alternatore	Bloc élastique	Buffer	Büchse	
3	12574511		1			Dado fiss.alternatore alla staffa	Ecrou	Nut	Mutter	
4	16101511		2			Dado fiss.alternatore al sop- porto e fiss.puleggia	Ecrou	Nut	Mutter	
5	82331271		1			Diodi raddrizzatorí negativí	Diode	Diode	Diode	
6	4244262		1			Distanziale p.puleggia altern	.Entretoise	Spacer	Distanzring	
7	10205790		1			Linguetta	Clavette	Rey	Scheibenfeder	
8	4085213		1			Mozzo boccola montaggio al- ternatore	Douille	Bushing	Büchse	
9	82331269		1			Píastra con diodi positiví	Plaquette	Plate	Platte	
10	82331306		1			Piastra con diodi di eccitaz.	Plaquette	Plate	Platte	
11	4230515		1			Portaspazzole completo	Porte-balai	Holder, brush	Bürstenhalter	
+12	4475034		1		A	Puleggia	Poulie	Sheave, drive	Riemenscheibe	
	82346850		1		В	Puleggia	Poulie	Sheave, drive	Riemenscheibe	
13	4474566		1			Regolatore di tensione	Régulateur de tension	Regulator, voltage	Spannungsreeler	
14	4124022		1			Rondella p.boccoia fiss.al- ternatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
15	4220847		1			Rondella p.boccola fiss.al- ternatore	Rondelle	Washer	Scheibe	
16	10520001		1			Rosetta conica fiss.alternat.	Rondelle	Thrust cap	Schelle	
17	11198673		1			Rosetta fiss.puleggia altern.	Rondelle	Washer	Scheibe	
+ 18	82331260		1		A	Rotore	Rotor	Roter	Rotor	
	82344718		1		В	Rotore	Rotor	Rotor	Rotor	
19	82331258		1			Statore	Stator	Stator	Ständer	
20	4305152		1			Supporto lato comando	Palier	Frame	Antriebslager	
21	82331300	ı	1			Supporto lato raddrizzatore	Palier	Frame	Antriebslager	
22	417/435		1			Ventola alternatore	Ventilateur + (Modif., Änd.)	Fan 1/1977)	Lüfter	



(nur für Wagen mit Klimaanlage)



## IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

ALTERNATORE - ALTERNATEUR - ALTERNATOR - DREHSTROM-LICHTMASCHINE

Tav. 50A

only)

(tipo Marelli - type Marelli - type Marelli - Typ Marelli)(:)

Tav. 50A

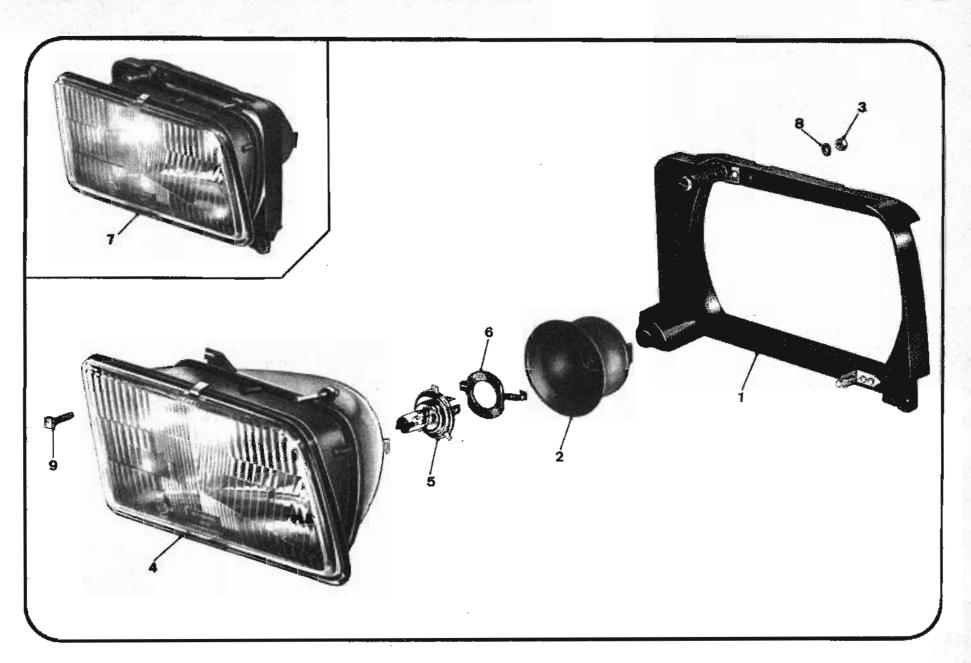
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	ol. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
51	15543221		,		Vite fiss, alternatore al sop	- Vía	Bolt	Cahwanka	
	15970921		1		Vite fiss.alternatore alla staffa		Bolt	Schraube Schraube	
+ A	(lino a v	ett.n.	)	(jusqu'ā	voiture n. ) (up to car !	No. ) (bis		-	
	(da vett.				. ) (from car No. )				
(r)	(per vett	ure munit	te d'im	pianto co	ondizionatore d'aria) (pour	voitures équipées	de conditionneur d'a	ir) (for cars fit	ted with air conditioner

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

PROLETTORI - PHARES - HEADLAMPS - SCHEINVERFER

BETA YOUTEGRIC

Tav. 51







## IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE PROIETTORI - PHARES - HEADLAMPS - SCHEINWERFER

Tav. 51

1,	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl,	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	82327090		1			Anello supporto D.	Anneau	Circlip	Ring	
•	82327091		1			Anello supporto S.	Anneau	Circlip	Ring	
2	4204926		2			Cuffia	Capuchon	Cap	Kappe	
3	15896411		4			Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
4	4331010		1			Gruppo ottico D.	Bloc - optique D	Beam unit, R.	Einsatz, re.	
	4345492		1		В	Gruppo ottico D.	Bloc - optique D	Beam unit, R.	Einsatz, re.	
	4331011		1			Gruppo ottico S.	Bloc - optique G	Beam unit, L.	Einsatz, li.	
	4345493		1		В	Gruppo ottico S.	Bloc - optique G	Beam unit, L.	Einsatz, li.	
5	14152090		2			Lampada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
	14152095		2		Α	Lampada	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
6	4331026		2			Molla ritegno lampada	Agrafe	Retainer	Klammer	
- 7	4327557		1			Projettore 5.	Phare D	Beadlamp, R.	Scheinwerfer, re.	
	4345490		1		В	Proiettore D.	Phare D	Headlamp, R.	Scheinwerfer, re.	
	43-5772		1		A	Projettore 5.	Phare D	Headlamp, R.	Scheinwerfer, re.	
	4327558		Î			Projettore S.	Phare G	Headlamp, L.	Scheinwerfer, li.	
	4345491		1		В	Proiettore S.	Phare G	Headlamp, L.	Scheinwerfer, li.	
	4345773		1		A	Projettore S.	Phare G	Headlamp, L.	Scheinwerfer, lí.	
8	10519301		4			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
9	11942001		4			Vite	Vis	Bolt	Schraube	

A (per esportazione in Francia) (pour exportation en France) (for export to France) (für Export nach Frankreich)

B (per esportazione in Irlanda e Regno Unito) (pour exportation en Irlande et Royaume Uni) (for export to Ireland and United Kingdom) (für Export nach Irland und Vereinigte Königreich)

YONIECARLO RETA

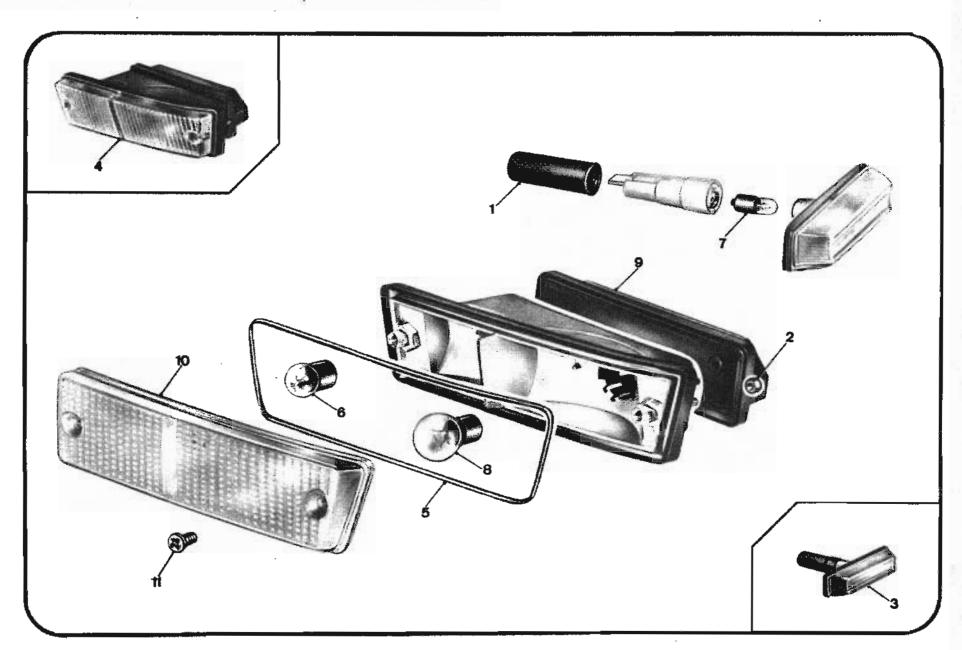
IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

SETA VONTECARIC

FANALI ANTERIORI E LATERALI - INDICATEURS AV DIRECTION ET POSITION ET CLICNOTEURS LATERAUX - FRONT SIDE LAMPS AND REPEATERS -

Tav. 52

FRONT- UND SEITENLEUCHTEN





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE



FANALI ANTERIORI E LATERALI - INDICATEURS AV DIRECTION ET POSITION ET CLIGNOTEURS LATERAUX - FRONT SIDE LAMPS AND REPEATERS -

Tav. 52

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Аррі.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
1	4158167		2			Cappuccio per fanali laterali	Capuchon	Cap, repeater	Kappe	
2	15896411		4			Dado fissaggio fânale anter.	Eerou	Nut	Mutter	
3	<del>4252308</del>	4252306	2			Fanale laterale	Clignoteur latéral	Repeater	Blinkleuchte, se	itl.
4	4332412	1	1		В	Fanale anteriore D. (SIEM)	Indicateur AV D diréction et posi	Lamp, right	Frontleuchte, re	
+	4332413	.)	1		С	Idem S.(SIEM)	d°, G	Do., left	Do., li.	
	4317416	Y	1		D	Idem D. (ALTISSIMO)	d°, D	Do., right	Do., re.	
	4992417	,	1		E	ldem S. (ALTISSIMO)	d°, G	Do., left	Do., 1i.	
5	4251665		-		A	Guarnizione fanali anteriori	Joint	Seal	Dichtung	
	82331789		1			Idem (ALTISSIMO)	Joint	Sea1	Dichtung	
6	10857790		2			Lampada luce di posizione fa- nale anteriore	Ampoule feu posit.	Bulb, side light	Glühlampe, Standlicht	
7	14142390		2			Lampada fanale laterale	Ampoule de clignoteur latéra	Bulb, repeater	Glühlampe, Blinkl.seitl.	
8	14148190		2			Lampada luce di direzione fa- nale anteriore	Ampoule clignoteur d'indic.AV	Bulb, turn ind.	Glühlampe, Blinkl.vo.	
9	4331060		2			Riparo p.famale anter.(SIEM)	Capuchon	Guard	Schutzkappe	
10	4332418		1		F	Trasparente fanale ant.D. (SIEM)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re	
	4332419		1		F	ldem S.(SIEM)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, li	-
	4332420		1		F	Idem D.(ALTISSIMO)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re	
	4332421		1		F	Idem S. (ALTISSIMO)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, li	•
11	4289727		4			Vite p.fiss.lente fanale anteriore (SIEM)	Vis	Bolt	Schraube	
	82333128		4			Idem (ALTISSIMO)	Vis	Bolt	Schraube	

A (particolare da richiedere a metraggio)

<sup>(</sup>pièces à commander par mètres)

<sup>(</sup>order by the length)

<sup>(</sup>meterweise zu bestellendes Teil)



IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE



FANALI ANTERIORI E LATERALI .- INDICATEURS AV DIRECTION ET POSITION ET CLIGNOTEURS LATERAUX - FRONT SIDE LAMPS AND REPEATERS -

Tav. 52

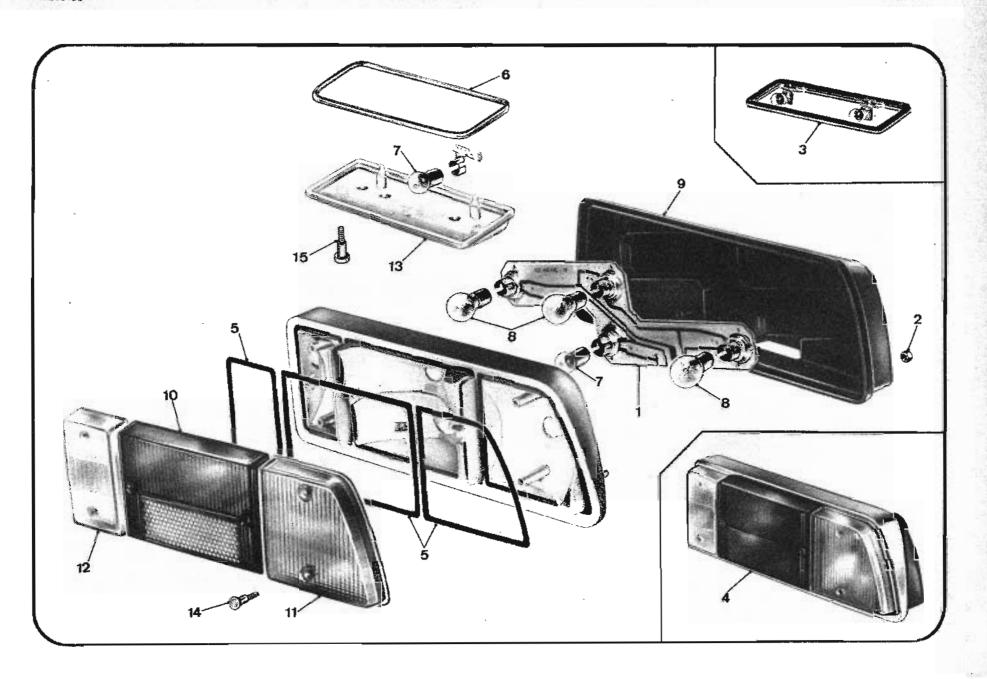
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.	
		_									-

- B (fino a vett.n.2352 per mercato nazionale si deve richiedere per la prima volta in unione al part.4332419) (jusqu'à voiture n.2352 pour marché National à commander pour la lère fois avec pièce 4332419) (up to car No.2352 for home market please order for the 1st time with part 4332419) (ist bis Wagen Nr.2352 für Inlandsmarket, das erste Mal zusammen mit dem Teil 4332419 anzufordern)
- C (fino a vett.n.2352 per mercato nazionale si deve richiedere per la prima volta in unione al part.4332418) (jusqu'à voiture n.2352 pour marché National à commander pour la lère fois avec pièce 4332418) (up to car No.2352 for home market please order for the 1st time with part 4332418) (ist bis Wagen Nr.2352 für Inlandsmarket, das erste Mal zusammen mit dem Teil 4332418 anzufordern)
- D (fine a vett.n.2352 per mercate nazionale si deve richiedere per la prima volta in unione al part.4332421) (jusqu'à voiture n.2352 pour marché National à commander pour la lère fois avec pièce 4332421) (up to car No.2352 for home market please order for the 1st time with part 4332421) (ist bis Wagen Nr.2352 für Inlandsmarket, das erste Mal zusammen mit dem Teil 4332421 anzufordern)
- E (fino a vett.n.2352 per mercato nazionale si deve richiedere per la prima volta in unione al part.4332420) (jusqu'à voiture n.2352 pour marché National à commander pour la lère fois avec pièce 4332420) (up to car No.2352 for home market please order for the 1st time with part 4332420) (ist bis Wagen Nr.2352 für Inlandsmarket, das erste Mal zusammen mit dem Teil 4332420 anzufordern)
- F (fino a vett.2352 per mercato nazionale si deve richiedere per la prima volta in quantità di 2) (jusqu'à voiture n.2352 pour marché National à commander pour la lère fois au nombre de 2) (up to car No.2352 for home market please order for the 1st time in the quantity of 2) (ist bis Wagen Nr.2352 für Inlandsmarket, das erste Mal zusammen mit 2 Stück anzufordern)

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE FANALI POSTERIORI - BLOCS DE SIGNALISATION AR - TAIL LAMPS - SCHLUSSLEUCHTEN

MONTE CARLO

Tav. 53





IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE FANALI POSTERIORI - BLOCS DE SIGNALISATION AR - TAIL LAMPS - SCHLUSSLEUCHTEN



Tav. 53

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ban.
<b>^</b> 1	4331331		1			Base portalampade D.fanale	Circuit imprimé D	Printed circuit, R.	Gedruckte	
						post.(SIEM)	bloc AR	lamp	Schaltung, re.	
	4331332		1			Idem S. (SIEM)	d° G	Do., L.	Do., li.	
2	15896411		8			Dado fanale posteriore	Ecrou	Nut	Mutter	
3	4326557		1			Fanale targa (SIEM)	Eclaireur plaque	Lamp, number plate	Kennzeichenleuchte	
							minéral.			
	4326554		1			Fanale targa (ALTISSIMO)	d°	Do.	Do.	
4	4381529		1			Fanale posteriore D. senza lag	s d°, D	Do., R.	Do., re.	
						pade e senza guarnizione (S	SIEM)			
	4381530		1			Fanale posteriore 5.senza laz	g ď°, G	Do., L.	Do., li.	
						pade e senza guarnizione (S	SIEM)			
	4331308		1		В	ldem D. (ALTISS1MO)	ď°, D	Do., R.	Do., re.	
	4381525		1		С	Idem D.senza lamp.(ALTISSIMO)	) d°, D	Do., R.	Do., re.	
	4331309		1		В	Idem S. (ALTISSIMO)	ď°, G	Do., L.	Do., lí.	
	4381526		1		C	ldem S.senza lamp.(ALTISSIMO)	d°, G	Do., L.	Do., 1i.	
5	4251663				A	Guarnizione fanale post. (SIES	1)Joint	Gasket	Dichtung	
6	4326561		1			Guarnizione fanale targa	Joint	Casket	Dichtung	
7	10857790		4			Lampada fan.targa e fan.post.	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
8	14148190		6			Lampada fanale posteriore	Ampoule	Bulb	Glühlampe	
9	4331339		1			Riparo D.fanale poster.(SICM)	Couvercle D	Cover, right	Abdeckung, re.	
	4331340		1			Riparo S.fanale poster.(SIEM)	Couvercle G	Cover, left	Abdeckung, li.	
10	4331315		l			Corpo luminoso rosso famale	Cabochon D	lens, right	Lichtscheibe, re.	
						post.D.(SIEM)				
	4331316		1			Idem S. (SIEM)	Cabochon G	lens, left	Lichtscheibe, li.	
	4331317		1			Idem D.(ALTISSIMO)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re.	
	4331318		1			Idem S. (ALTISSIMO)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, li.	



IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE FANALI POSTERIORI - BLOCS DE SIGNALISATION AR - TAIL LAMPS - SCHLUSSLEUCHTEN BETA MONTECARLO

Tav. 53

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
11	4331321		1		Corpo luminoso arancio fanale poster.D.(SIEM)	Cabochon D	Lens, ríght	Lichtscheibe, re.	
	4331322		1		Idem S.(SIEM)	Cabochon G	Lens, left	Lìchtscheibe, lî.	
	4331319		1		Idem D.(ALTISSIMO)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re.	
	4331320		1		Idem S.(ALTISSIMO)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, li.	
12	4331325		ì		Corpo luminoso incolore fanale poster.D.(SIEM)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re.	
	4331326		1		Corpo luminoso incolore fanale poster.S.(SIEM)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, li.	
	4331323		1		Idem D. (ALTISSIMO)	Cabochon D	Lens, right	Lichtscheibe, re-	
	4331324		1		Idem S.(ALTISSIMO)	Cabochon G	Lens, left	Lichtscheibe, lí.	
-13	4326559		1		Trasparente fanale targa (ALTISSIMO)	Cabochon	Lens	Lichtscheibe	
	4326560		ı		Idem (SIEM)	Cabochon	Lens	Lichtscheibe	•
14	4293418		12		Vite fanale posteriore	Vis	Screw	Schraube	
1.	82327092		2		Vite fiss.trasparente targa (SIEM)	Vis	Screw	Schraube	
٠ -	4360852		1	Ď	Fanale retronebbia con lampa- da (SIEM)	Feu	Lamp	Leuchte	
	14148190		1	D	Lampada fanale retronebbia 12V-21W	Ampoule	Bulb	Glühlampe	

A (particolare da richiedere a metraggio) (pièce à commander par mètres) (part to be ordered by the length) (meterweise zu bestellendes Teil)

B ((ino a vett.n. ) (jusqu'à voit.n. ) (up to car No. ) (bis Wagen Nr. )

C' (da vettura n. ) (de voit.n. ) (from car No. ) (ab Wagen Nr. )

D (a richiesta) (en option) (optional) (auf Wunsch)

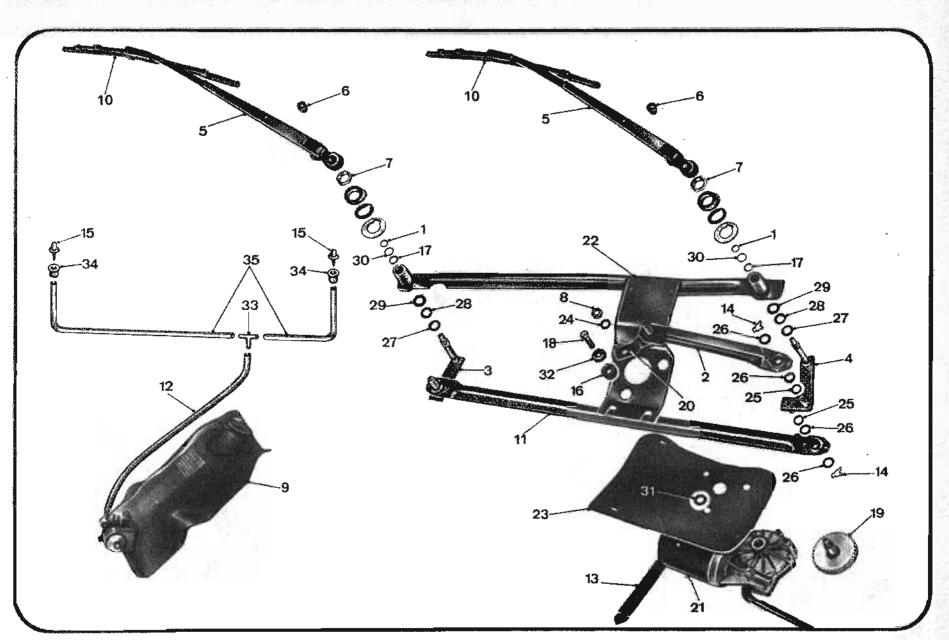
NEXT AND BETA

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

SETA WANTEGRIC

TERGICRISTALLO - SPRUZZATORE ACQUA PARAVENTO - ESSUIE-GLACE - LAVE-GLACE - WINDSCREEN WIPERS - WINDSCREEN WASHER

Tav. 54 SCHEIBENWISCHER - SCHEIBENWASCHER





BETA MONTECARLO

Tav. 54

BETA IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

TERGICRISTALLO - SPRUZZATORE ACQUA PARAVENTO - ESSUIE-GLACE - LAVE-GLACE - WINDSCREEN WASHER

SCHEIBENWISCHER - SCHEIBENWASCHER

7	-		¢	1

1 82302979   2	N. N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	Ç.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION .	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm
B2340081	1 8230297	9	2			Anello elastico	Jone	Circlip	Sicherungsring	
3 82326997   1   Bilanciere p.permo D.   Axe support D   Lever, R.   Kurbel, re.	2 8232699	2	1			Bi-ella	Biellette de moteur	Link	Antfiebsstange	
Bilanciere p.perno S.	8234008	1	1			Biella (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
S   A310658   2   Braccic p.spazzole tergicri-   Porte-balai   Arm   Mischerarm	3 8232699	7	1			Bilanciere p.peruo D.	Axe support D	Lever, R.	Kurbel, re.	
	4 8232699	8	1			Bilanciere p.perno S.	Axe support G	Lever, L.	Kurbel, li.	
6 14052619 2 Dado fiss.braccio tergicrist. Ecrou Nut Mutter 7 16102542 2 Dado fiss.perno tergicristallo-Ecrou Nut Mutter 8 82309258 1 Dado Ecrou Nut Mutter 9 4339301 1 Serbatoio lavacrist.con pompa Réservoir avec pompeReservoir w/pump Behâlter m.Pumpe 10 4257953 2 Spazzola tergicristallo Balai d'éssuie-glaceBlade Wischerblatt  (ARMAN)  4368049 2 Îdem (CARELLO) Balai d'éssuie-glaceBlade Wischerblatt  11 82326993 1 Tirante Tringle de líaison Link Verbindungsstange 12 19052980 - AB Tubo da serbatoio a spruzzat. Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal racc.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal racc.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 11 82326994 1 Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band 14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 15 4352798 1 B Spruzzatore a dopplo getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82302975 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 17 82302977 2 Gommino p.sospensione elasti- Bloc élastique Gommet Gummilager 18 82309276 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82324696 99 7 700 71 logramaggio Fignon Gear Zahmrad	5 431065	8	2				Porte-balai	Arm	Wischera <del>rz</del>	
7   16102542   2   Dado fiss.perno tergicristalloEcrou	431066	1	2			Idem (G.D.)	d° (c.ă d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
B   82309258   1	6 1405261	9	2			Dado fiss.braccio tergicrist.	Ecrou	Nut	Mutter	
9 4339301 1 Serbatoio lavacrist.con pompa Réservoir avec pompeReservoir v/pump Behâlter m.Pumpe 10 4257953 2 Spazzola tergicristallo Balai d'éssuie-glaceBlade Wischerblatt  (ARNAN)  4368049 2 Idem (CARELLO) Balai d'éssuie-glaceBlade Wischerblatt  11 82326993 1 Tirante Tringle de liaison Link Verbindungsstange 12 19052980 - AB Tubo da serbatoio a spruzzat. Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal racc.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal racc.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 14 82302964 1 Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band 14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82309275 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 18 82309275 3 Gommino p.sospensione elasti Bloc élastique Grommet Gummilager 18 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82346996 997 7508 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	7 1610254	2	2			Dado fiss.perno tergicristall	oEcrou	Nut	Mutter	
10   4257953   2   Spazzola tergicristallo   Balai d'éssuie-glaceBlade   Wischerblatt (ARMAN)     4368049   2   İdem (CARELLO)   Balai d'éssuie-glaceBlade   Wischerblatt     11   82326993   1   Tirante   Tringle de liaison   Link   Verbindungsstange     12   19052980   - AB   Tubo da serbatoio a spruzzat. Tube souple   Tubing   Schlauch     19052980   - AC   Tubo dal raccalla pompa   Tube souple   Tubing   Schlauch     13   82326994   1   Fascetta fiss.protez.motorino   Collier   Retainer   Band     14   82302964   4   Fermaglio   Frein   Clip   Klammer     15   4352798   1   B   Spruzzatore a doppio getto   Gicleur   Spray jet   Spritzdüse     4372374   2   C   Spruzzatore (FOREDIT)   Gicleur   Spray jet   Spritzdüse     4289602   2   C   Spruzzatore (LYS FUSION)   Gicleur   Spray jet   Spritzdüse     16   82309275   3   Gommino p.sospensione elasti   Bloc élastique   Grommet   Gummilager     18   82302977   2   Guarnizione   Joint   Seal   Dichtung     18   82309266   3   Vite   Vis   Bolt   Schraube     19   82326996   997740071   Ingranaggio   Fignon   Gear   Zahmrad	8 8230925	8	1			Dado	Ecrou	Nut	Mutter	
A368049   2   Idem (CARELLO)   Balai d'éssuie-glaceBlade   Wischerblatt	9 433930	1	1			Serbatoio lavacrist.com pompa	Réservoir avec pomp	eReservoir w/pump	Behälter m.Pumpe	
11 82326993 1 Tirante Tringle de liaison Link Verbindungsstange 12 19052980 - AB Tubo da serbatoio a spruzzat. Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal racc.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 13 82326994 1 Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band 14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82309275 3 Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager 17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 8236966 997740071 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	10 425795	3	2				Balai d'éssuie-glac	eBlade	Wischerblatt	
12 19052980 - AB Tubo da serbatoio a spruzzat. Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal rate.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 19052980 - AC Tubo dal rate.alla pompa Tube souple Tubing Schlauch 182326994 l Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band 18 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 19 4352798 l B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 19 4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 19 82302975 3 Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager 19 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 19 82302966 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82302966 997 700 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	436804	9	2			İdem (CARELLO)	Balai d'éssuie-glac	eBlade	Wischerblatt	
19052980 - AC Tubo dal raccialla pompa Tube souple Tubing Schlauch  13 82326994 1 Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band  14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer  15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse  4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse  4289602 2 C Spruzzatore (LYS FUSION) Gicleur Spray jet Spritzdüse  16 82309275 3 Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager  17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung  18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube  19 82304696 99770071 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	11 8232699	3	1			Tirante	Tringle de liaison	Link	Verbindungsstange	
#13 82326994 1 Fascetta fiss.protez.motorino Collier Retainer Band 14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 4289602 2 C Spruzzatore (LYS FUSION) Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82309275 3 Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager  ca 17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82309696 997 700 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	12 1905298	0	-		AB	Tubo da serbatoio a spruzzat.	Tube souple	Tubing	Schlauch	
14 82302964 4 Fermaglio Frein Clip Klammer 15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 4289602 2 C Spruzzatore (LYS FUSION) Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82309275 3 Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager  ca 17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 8236996 99 7 700 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	1905298	ο	-		AC	Tubo dal racc.alla pompa	Tube souple	Tubing	Schlauch	
15 4352798 1 B Spruzzatore a doppio getto Gicleur Spray jet Spritzdüse 4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 4289602 2 C Spruzzatore (LYS FUSION) Gicleur Spray jet Spritzdüse 16 82309275 3 Gozmino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager  cs 17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82326096 99 7 700 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	+13 8232699	4	ì			Fascetta fiss.protez.motorino	Collier	Retainer	Band	
4372374 2 C Spruzzatore (FOREDIT) Gicleur Spray jet Spritzdüse 4289602 2 C Spruzzatore (LYS FUSION) Gicleur Spray jet Spritzdüse  16 82309275 3 Gozmino p.sospensione elasti~ Bloc élastique Grommet Gummilager  cs  17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung  18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube  19 82326096 997770071 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	14 8230296	4	4			Fermaglio	Frein	Clip	Klammer	
4289602         2         C Spruzzatore (LYS FUSION)         Gicleur         Spray jet         Spritzdüse           16         82309275         3         Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique         Grommet         Gummilager           17         82302977         2         Guarnizione         Joint         Seal         Dichtung           18         82309266         3         Vite         Vis         Bolt         Schraube           19         52326096         99 7 700 71         Ingranaggio         Pignon         Gear         Zahmrad	15 435279	8	1		В	Spruzzacore a doppio getto	Gicleur	Spray jet	Spritzdüse	
16         82309275         3         Gommino p.sospensione elasti~ Bloc élastique         Grommet         Gummilager           17         82302977         2         Guarnizione         Joint         Seal         Dichtung           18         82309266         3         Vite         Vis         Bolt         Schraube           19         52326096         99 7 700 71         Ingranaggio         Pignon         Gear         Zahmrad	437237	4	2		С	Spruzzatore (FOREDIT)	Gicleur	Spray jet .	Spritzdüse	
cs 17 82302977 2 Guarnizione Joint Seal Dichtung 18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82326096 99770071 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	428960	2	2		С	Spruzzatore (LYS FUSION)	Gícleur	Spray jet	Spritzdüse	
18 82309266 3 Vite Vis Bolt Schraube 19 82326096 997740071 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	16 8230927	5	3				Bloc élastique	Grommet	Gummilager	
19 52326096 997 700 71 Ingranaggio Pignon Gear Zahmrad	17 8230297	7	2			Guarnizione	Joint	Seal	Dichtung	
	18 8230926	6	3			Vite	Vis	Bolt	Schraube	
·	19 8233609	6 997700	$\mathcal{V}_1$			Ingranaggio	Pignon	Gear	Zahorad	
20 82326991 1 Manovella Manivelle de moteur Crank Kurbel	20 8232699	1	1			Manovella	Manivelle de moteur	Crank	Kurbel	

MONTECARLO

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA MONIECARLO

TERGICRISTALLO - SPRUZZATORE ACQUA PARAVENTO - ESSUIE-GLACE - LAVE-GLACE - WINDSCREEN WIPERS - WINDSCREEN WASHER

Tav. 54

## SCHEIBENWISCHER - SCHEIBENWASCHER

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	Appi.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bus.
21	82326988		1			Motoriduttore (G.S.)	Moteur avec pignon de réduction (c.ã g.)	Motor w/step-down gear(lhd)	Motor m.Getriebe	
	82340080		1			Motoriduttore compl.di ingra- naggio (G.D.)		Do. (rhd)	Do.(RL)	
22	82326987		1			Piastra compl.(G.S.)	Support (c.à g.)	Support (1hd)	Wischerträger (LL)	
	82340079		1			Piastra compl.(G.D.)	Support (c.à d.)	Support (rbd)	Wischerträger (RL)	
23	82326995		1			Protezione p.motorino .	Protection	Protection	Abdeckung	
24	82199877		1			Rosetta elastica	Rondelle élastique	Washer, lock	Federscheibe	
25	82302962		4			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
26	82302963		8			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
27	82302974		2			Rosetta curva	Rondelle courbe	Washer, dished	Federscheibe	
28	82302975		2			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
29	82302976		2			Rosetta isolante	Isolant	Insulator	Isolierscheibe	
30	82302978		2			Rosetta piana	Rondelle	Washer	Flachscheibe	
31	82326989		3			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
32	82326990		3			Rosetta	Rondelle	Washer	Scheibe	
33	24912551		ì			Raccordo a tre vie	Raccord à 3 voies	Connector three-way	Hosenrohr	
34	4289603		2		C	Boccola per spruzzatorî	Douille	Bush	Büchse	
35	19052880		_		AC	Tubo dal racc.agli spruzzat.	Tube	Hose	Schlauch	

A (particolare da richiedere a metraggio) (à commander par mètres) (to be ordered by the length) (meterweise zu bestellende Teile)

B (fino a vettura n.2259) (jusqu'ă voiture n.2259) (up to car No.2259) (bis Wagen Nr.2259)

C (da vettura n.2260) (de voiture n.2260) (from car No.2260) (ab Wagen Nr.2260)

YONTECARLO

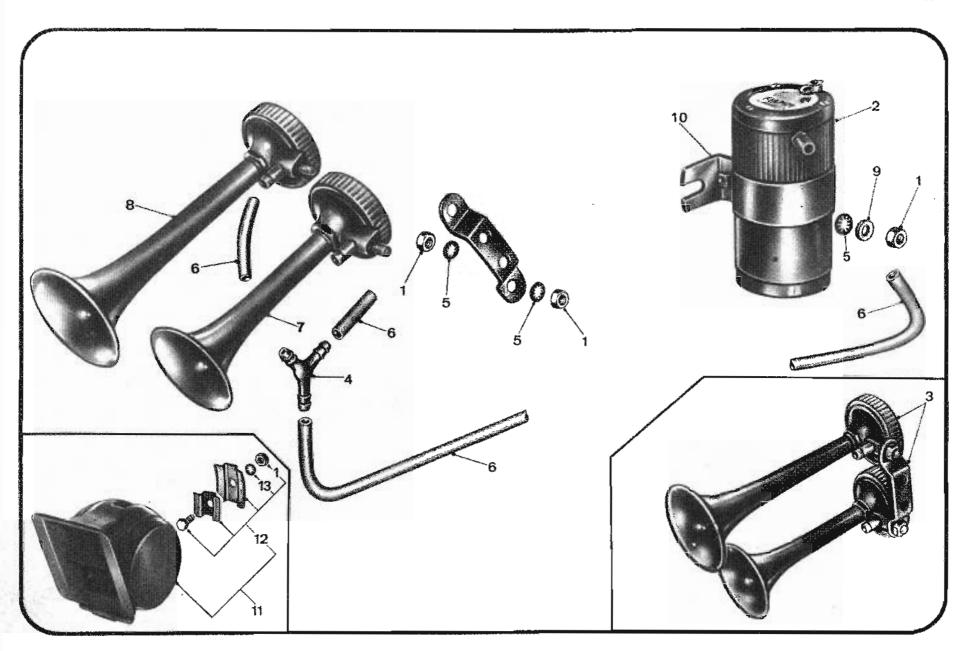
DIPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

MONTECARLO

AVVISATORI ELETTROPNEUMATICI - ELETTROCOMPRESSORE - AVERTISSEURS ELECTROPNEUMATIQUES - ELECTROCOMPRESSEUR -

Tav. 55

ELECTRO-PNEUMATIC BORNS - AER COMPRESSOR - ELERTROPNEUMATISCHE SIGNALHÜRNER - ELEKTROKOMPRESSOR



MONTECARLO BETA

IMPIANTO ELETTRICO - EQUIPEMENT ELECTRIQUE - ELECTRICAL EQUIPMENT - ELEKTRISCHE ANLAGE

BETA MONTECARLO

AVVISATORI ELETTROPNEUMATICI - ELETTROCOMPRESSORE - AVERTISSEURS ELECTROPNEUMATIQUES - ELECTROCOMPRESSEUR

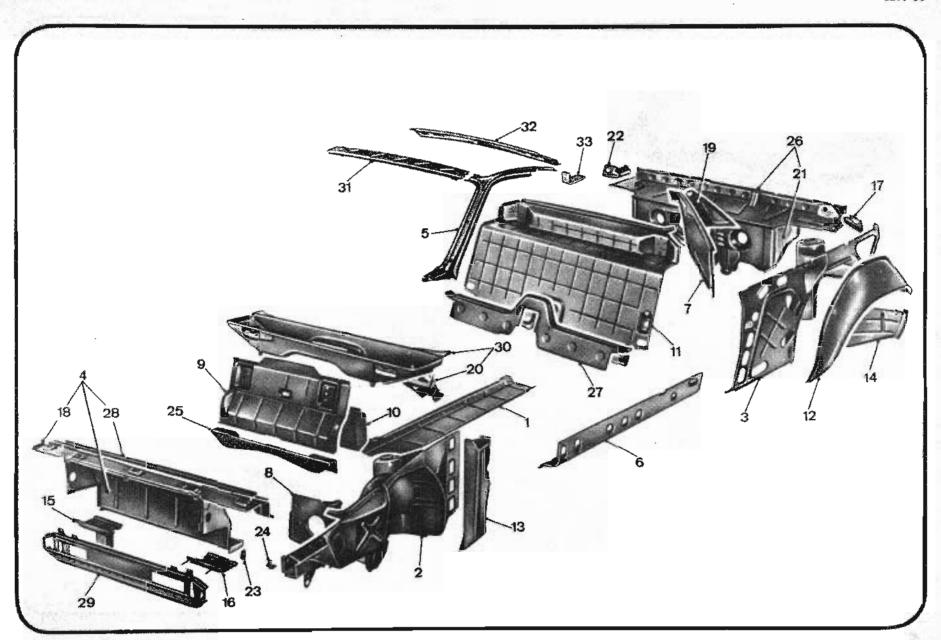
Tav. 55

ELECTRO-PNEUMATIC HORNS - AIR COMPRESSOR - ELEKTROPNEUMATISCHE SIGNALHÖRNER - ELEKTROKOMPRESSOR

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. App	L DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	15896211		1	(	Dado fiss.avvisatore	Ecrou	Nut	Mutter	
	16100811		6	ì	Dado fissaggio cornetti e	Ecrou	Nut	Mutter	
					motocompressore (G.S.)	(c.à g.)	(lhd)	(LL)	
	16100811		2	(	Dado fiss.motocompr.(G.S.)	Ecrou (c.à g.)	Nut (1hd)	Matter (LL)	
	15896211		2		ldem (G.D.)	Ecrou (c.à d.)	Nut (rhd)	Mutter (RL)	
2	4203178		1		Motocompressore p.avvisator	ri Compresseur	Compressor	Kompressor	
3	4201221		1	I	Gruppo cornetti acustici to	ono Groupe avertiss.to:	n Rorns assy., high-	Signalhörner, hoher	•
					alto e tono basso	aigu et grave	low pitch	u.tiefer Ton	
4	4089651		1	I	Raccordo a tre vie	Raccord à 3 voies	Connector, three-w	aySchlauchverbinder	
5	12605571		4	1	Rosetta fissaggio cornetti	Rondelle	Washer	Scheibe	
	12605571		2	(	Rosetta fiss.motocompr.(G.S	S.) Rondelle (c.à g.)	Washer (1hd)	Scheibe (LL)	
	12605373		2		Idem (G.D.)	Rondelle (c.à d.)	Washer (rhd)	Scheibe (RL)	
6	19053182		-	Ai	Tubo da raccordo a tre vie compressore e ai cornetti	•	Tubing	Schlauch	
	19053182		-	A	Tubo dal compressore all'av		Hose	Schlauch	
7	4203180		1	1	Avvisatore (tono alto)	Avertisseur (ton aigu)	Horn (high pitch)	Signalhorn (hoher Ton)	
8	4203181		1	1	Avvisatore (tono basso)	Avertisseur (ton grave)	Horn (low pitch)	Signalhorn (tiefer Ton)	
9	12647001		2		Rosetta fiss.motocompr.(G.S	S.) Rondelle (c.à g.)	Washer (1hd)	Scheibe (LL)	
	12640601		2		Idem (G.D.)	Rondelle (c.à d.)	Washer (rhd)	Scheibe (RL)	
10	82335283		1		Fascetta compl.fiss.motocom	πρτ.Collier	Retainer	Band	
11	4372255		1	(	: Avvisatore a suono accordat	-	Horn	Signalhorn	
12	82335284		1	(	Staffa compl.fiss.avvisator	ri Bride	Brachet	Būgel	
13	12644401		1		Rosetta fiss.avvisatore (G.		Washer (lhd)	Scheibe (LL)	
	10516471		1		Idem (G.D.)	Rondelle (c.à d.)	Washer (rhd)	Scheibe (RL)	
Α	(particol	are da r	ichied	e <b>re a m</b> eti			ered by the length)	(meterweise zu be	stellende Teile
В	(fine a v		)		à voit.n. ) (up to car		agen Nr. )		
С	(da vett.		٠,.	e voit	) (from car No. )	(ab Wagen Nr. )	<b>G</b> / /		

BETA VENTEGRE

Tav. 56







Tav. 56

N. ——	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bra.
						•				
1	82325626		1			Chiusura inferiore tunnel	Tôle de fermeture tunnel	Pagel, tunnel	Tunnelabdeckung, unt.	
2	82325627		1			Figurhetto passaruota ant.D. (G.S.)	Passage de roue AV D (c.à g.)	Panel, wheelhouse R.(1hd)	Radhausflanke, vo.	
	82340171		1			(G.S.) Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
	82325628		1			Fianchetto passaruota ant.S.		Do., L.	Do., vo.li.	
2			1			•	-	•	Radhausflanke, hi.	
د	82325645		1			Fianchetto passaruota post.D. comp1.	D	R.	re.	
	82325646		ì			Idem S.	d°, G	Do., L.	Do., li.	
4	82325629		1			Gruppo riparo radiatore compl		·	Kühlerverkleidung l	φ1.
5	82337102		1			Longherina laterale D. tetto	Brancard D de	Rail, roof R.	Dachholm, re.	
						-	pavillon			
	82337103		1			Longherina laterale S. tetto	Brancard G de	Rail, roof L.	Dachholm, li.	
							pavillon			
6	82325650		1			Longherone intermedio D.	Longeron interm.D	Member, R.	Holm, li.	
	82325651		1			Longherone intermedic 5.	Longeron interm.G	Member, L.	Holm, lí.	
7	82325658		1			Montante posteriore D. tetto	Montant AR D	Pillar, R.	Pfosten, re.	
	82325 <b>6</b> 59		1			Montante posteriore \$.tetto	Montant AR G	Pillar, L.	Pfosten, li.	
8	82325665		1			Paratia poster.D.proiettori	Boîtier D de phares	Shield, R.	Scheinwerfersitz,	re.
	82325666		1			Paratia poster.S.proiettorí	Bôitier G de phares	Shield, L.	Scheinwerfersitz,	li.
9	82325556		1			Parete cruscotto (G.S.)	Doublure de planche	Dash panel (1bd)	Stirnward (LL)	
							de bord (c.à g.)			
	82340167		1			Parete cruscotto (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
10	82325557		1			Parete inferiore cruscotto	Tablier (c.à g.)	Bulkhead(lbd)	Stirnwandumterteil	
						(G.S.)			(LL)	
	82340168		1			1dem (G.D.)	d*(c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
11	82325623		1			Parete tra abitac.e vano mot. (G.S.)	Cloison (c.2 g.)	Bulkhead (1hd)	Rückwand (LL)	
	82340170		1			Idem (G.D.)	Cloison (c.à d.)	Bulkhead (rbd)	Rückwand (RL)	





Tav. 56

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. —	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bes.
12	82325631		1			Passaruota poster.esterno D.	Passage de roue	Panel, wheelhouse	Radhaus, hi.aussen re.	
	82325632		1			Passatuota poster.esterno S.	ď°, G	Do., L.	Do., 1i.	
13	82325643		1			Piantone anteriore D.compl.	Pied d(auvent D	Pillar, R.	Sāule, vo.re.	
	82325644		1			Piantone anteriore S.compl.	Pied d'auvent G	Pillar, L.	Säule, vo.li.	
14	82325633		1			Prolunga infer.passaruota po- steriore D.	Extension passage de roue D	Extension, R.	Verlängerung, unt.re.	
	82325634		1			Prolunga infer.passaruota po- steriore S.	Extension passage de roue G	Extension, L.	Verlängerung, unt.li.	
15	82325559		1			Rinforzo D.puntone e staffa sollevamento vettura	Renfort D	Reinforcement, R.	Verstärkung, re.	
16	82325560		1			Rinforzo S.puntone sosp.ant.	Renfort G	Reinforcement, L.	Verstärkung, li.	
17	82325719		1			Rinforzo cerniera sport.post.	Renfort de charnière	Brace, hinge	Verstärkung	
18	82325630		1			Riparo superiore radiatore	Tôle de finition du radiateur	Guard, upper	Kühlerverkleidung, ob.	
19	82337148		1		D	Scatolamento post.sup.mont. post.D.tetto (G.S.)	Doublure D (c.à g.)	Housing, R. (1hd)	Verschachtelung, re.(LL)	
	82325656		1		В	Idem (G.S.)	d° (c.2 g.)	Do. (1hd)	Do.(LL)	
	82336118		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rnd)	Do. (RL)	
	82337149	•	1		D	Idem S.(G.S.)	d°, G (c.à g.)	Do., L.(1hd)	Do., li.(LL)	
	82325657		1		B	Idem (G.S.)	đ° (c.à g.)	Do. (lhd)	Do. (LL)	
	82336119		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
20	82325558		.1			Sopporto piant.guida (G.S.)	Support (c.à g.)	Bracket (Ihd)	Support (LL)	
	82340169		1			Sepporto piant.guids (G.D.)	Support (c.à d.)	Bracket (rhd)	Support (RL)	
21	82325635		1			Sopporto centr.D.paraurto po- steriore	Gousset D	Bracket, R.	Halter, re.	
	82325636		1.			Idem S.	Gousset G	Bracket, L.	Halter, li.	
22	82325647		1			Sopporto attacco serrat.spor- tello posteriore	Embase de serrure	Bracket, support	Bock	





Tav. 56

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	0.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
23	82325639		1			Staffa fiss.inf.int.D.proiet.	Bride intér.D	Plate, inside R.	Bügel, inn.re.	
	82325640		1			Staffa fiss.inf.int.S.proiet.	Bride intér.G	Plate, inside L.	Bügel, inn.li.	(
24	82325641		1			Staffa fiss.inf.est.D.proiet.	Bride extér.D	Bracket, R.	Bügel, re.	
	82325642		1			Staffa fiss.inf.est.S.proiet.	Bride extér.G	Bracket, L.	Bügel, li.	
25	82325622		1			Traversa attacco braccio o- scillante sospensione anter		Crosspiece	Querträger	
26	82325624		1			Traversa posteriore pianale	Traverse AR planche	erPanel, rear	Traverse, hí.	
27	82325625		1			Traversa inf.post.colleg.pa- rete divisoria	Traverse AR d'accouplement	Panel, bottom	Traverse, hi.unt.	
28	82325637		1			Traversa anter.sostegno ri- vestimento	Traverse AV	Crossmember, front	Traverse, vo.	
29	82325638		1			Traversa anter.inferiore so- stegno rivestimento	Traverse AV infér.	Panel, lower	Traverse, vo.unt.	
	82331232		1		A	Idem	Traverse AV infer.	Panel, lower	Traverse, vo.unt.	
30	82325652		1		E	Traversa inferiore parabrezza (G.S.)	Traverse d'auvent (c.à g.)	Frame, lower (1hd)	Rahmen, unt. (LL)	
	82342006		1		F	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do.(lhd)	Do.(LL)	
	82341097		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
31	82325654		1			Traversa superiore parabrezza	Traverse de pare- brise	Frame, upper	Rahmen, oben	
32	82325655		l			Traversa superiore lunotto	Traverse de lunette	Prame, upper	Rahmen, ob.	
33	82337150		1		С	Sopporto attacco scontrino	Support D	Support, R.	Support, re.	
					•	gancio D.				
	82337151		1		Ç	Idem S.	Support G	Support, L.	Support, 1i.	

A (per vetture con condizionatore d'aria) (pour voitures équipées de conditionneur d'air) (for cars equipped with air conditioner) (für Wagen mit Klimaanlage)





Tav. 56

								1					
N.	N. Ord.	Origine od ubic	Q.	C.S.	Appl DEN	OMINAZIONE		DESIGNATION	DESCRIP	TION	BENENNUNG	per for t	tipi - p. types ypes - für Bm.
						V		-		7,4 - 1.1 - 1,1 - 1.1 - 1.1	_ 1.		
В	(fino a	vert.n.	)	( )	usau†à voi	t.n.)	(up to car	No )	(bis Wagen No	. \			
	(da vet				i <b>t</b> .n.		ar No.		•	,			
	•			٠.		, , , , , ,			•				
D	(da vet	L.n.	an.	)	(de voit	.n. à n.	) (fr	om car No.	to No. )	(ab Wag	en Nr. bis	Nr. )	
+ E	(fino a	vettura	1,0003	041)	(jusqu'	à voit.n.0003	041) (up	to car No.00	003041) (bis	Wagen Nr.O	003041)		
+ F	(da vet	tura n.C	003042)	(	de voit.n.	0003042)	(from car No.	0003042)	(ab Wagen Nr.0	0003042)			

YONTECARLO

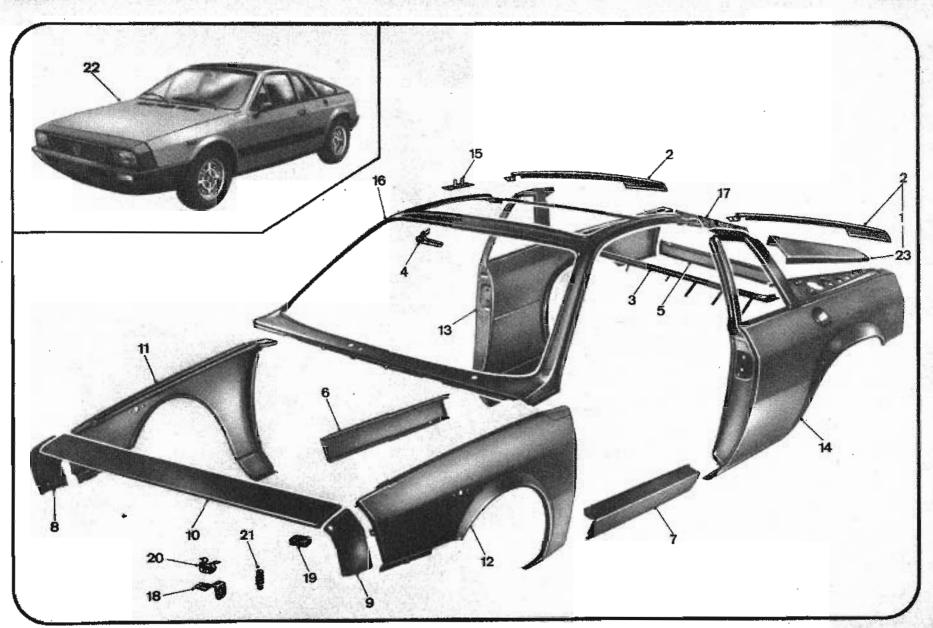
BUTA

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

YONTE CARLO

RIVESTIMENTI ESTERNI SCOCCA - HABILLAGE EXTERIEUR DE CAISSE - BODY PANELS - BLECHVERKLEIDUNGEN AUSSEN

Tav. 57





ESTERNO CARROZZEKIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN



RIVESTIMENTI ESTERNI SCOCCA - HABILLAGE EXTERIEUR DE CAISSE - BODY PANELS - BLECHVERKLEIDUNGEN AUSSEN

Tav. 57

<b>V</b> .	N. Ont.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	AppL	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. for types - für	types r Bru.
14	82336383		1		Ħ	Alettone later.post.D.tetto	Panneau de custode D	Wing, R.	Dachausläufer, re.		
	82325663		1		E	Alettone later.post.D.tetto	d*	Do.	Do.		
	82339693		1		G	Alettone later.post.D.tetto	d°	Do.	Do.		
	82336384		1		H	Alettone later.post.S.tetto	₫°, G	Do., L.	Do., 1i.		
	82339694		1		G	Alettone later.post.S.tetto	d*	Do.	Do.		
2	82336385		1		н	Ricoprimento sup.alett.D.	Revêtement supér.D	Panel, upper R.	Abdeckung, ob.re.		
	82336386		1		Н	Idem S.	d° G	Do., L.	Do., li.		
3	82325678		1			Canalina sottolunotto	Tablette AR	Frame	Rahmenblech		
4	82326668		1			Cantonale ant.D.vano capote	Cornière D	Angle plate, R.	Eckstück, re.	Spider	
	82326669		1			Cantonale ant.S.vano capote	Cornière G	Angle plate, L.	Eckstück, 1i.	Spider	
5	82325668		1			Collegatore infer.poster.	Tôle de liaison inf	Brace, lower	Verbindungsstück, unt.		
6	82325648		1			Longherone esterno destro	Longeron ext.D	Member, R.	Holm, aussen re.		
7	82325649		1			Longherone esterno sinístro	Longeron ext.G	Member, L.	Bolm, aussen li.		
8	82339695		1			Musone laterale D.	Elément de proue D	Panel; right	Frontblech, re.		
9	82340075		1			Musone laterale S.	Elément de proue G	Panel, left	Frontblech, li.		
0	82325674	)	1			Musone superiore anteriore	Elément supér.de proue	Panel, upper	Frontblech, ob.		
	82339696	K	1		G	Musone superiore apteriore	d*	Do.	Do.		
.1	82325670		1		•	Parafango anteriore D.	Aile AV D	Panel, quarter R.	Kotflügel, vo.re.		
12	82325671		1			Parafango anteriore S.	Aile AV G	Panel, quarter L.	Kotflügel, vo.li.		
3	82325675		1			Parafango posteriore D.	Aile AR D	Panel, quarter R.	Kotflügel, bi.re.		
4	82325676		1			Parafango posteriore S.	Aile AR G	Panel, quarter L.	Kotflügel, bi.li.		
5	82325662		2	٠,		Piastrina fiss.sopp.leva com	p.Plaquette	Plate, support	Platte		
	82325653		1			Rivestimento tetto (C.S.)	Pavillon(c.à g.)	Panel, roof (1hd)	Dach (LL)	Spider	
	82341098		1			Rivestimento tetto (G.D.)	Pavillon (c. a d.)	Panel, roof (rhd)	Dach (RL)	Spider	
	82325667		1		E	Rivestimento tetto (G.S.)	Pavillon (c.à g.)	Panel, roof (lbd)	Dach (LL)	Coupé	



ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN



RIVESTIMENTI ESTERNI SCOCCA - HABILLAGE EXTERIEUR DE CAISSE - BODY PANELS - BLECHVERKLEIDUNGEN AUSSEN

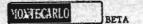
Tav. 57

Tay. 57

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
16	82340164	137	1		F	Rivestimento tetto (G.S.)	Pavillon (c.à g.)	Panel, roof (1hd)	Dach (LL)	Coupé
	82341099	137	1			Rivestimento tetto (G.D.)	Pavillon (c.à d.)	Panel, roof (rhd)	Dach (RL)	Coupé
17	82325677	137	1			Rivestimento centr.sup.post.	Elément central AR	Panel, upper rear	Blechverkleidung,ob	
18	82331250	137	5		Α	Angolare fiss.musone	Etrier	Angle plate	Winkelstück	
19	8233125L	137	2		A	Antivibrante musone	Antivibrations	Insulator	Dämpfer	
20	82331252	137	5		Α	Gabbia con dado fiss.angol.	Vis-femelle	Retainer, angle pla	teHalter m.Mutter	
	82336395	137	5		D	Gabbia con dado fiss.angol.	Vis-femelle	Retainer, angle pla	teHalter π.Mutter	
+21	82326468	137	2			Tassello registrabile musone	Tasseau réglable	Pad, adjustable	Stellstück	
22	82331994	137	1		BC	Scocca con porte, cofano e	Caisse avec portes,	Body w/doors,	Aufbau m.Türen,	Spider
						sportello posteriore (C.S.)	capot et couvercl	le bonnet & boot lie	d Motorraumhaube	
							de malle(c.à g.)	(1hd)	u.Heckklappe (LL)	
	82341100	137	1		BC	Idem (C.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	Spider
	82332000	137	1		BC	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do. (1hd)	Do.(LL)	Coupé
	82341101	137	1		BC	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	Coupé
23	82336391		1		F	Ricoprimento sup.parafango	Revêtement supér.	Panel, rear wing	Abdeckung ob.,	
						post.D	d'aile D	upper R.	Kotflügel hi.re.	
	82336392		1		F	Idem S.	d° G	Do., L.	Do., 1i.	

A (da vettura n.0000373 a n. ) (de voiture n.0000373 à n. ) (from car No.0000373 to No. ) (ab Wagen Nr.0000373 bis Nr. )

B (materiali non a stock - le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantochè il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Matériaux hors de stock - nous dennerons suite aux commandes selon les modalités et les procédures propres aux commandes urgentes, lesquelle prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé, bien entendu si le modéle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)



ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

BETA MONTECARLO

RIVESTIMENTI ESTERNI SCOCCA - HABILLAGE EXTERIEUR DE CAISSE - BODY PANELS - BLECHVERKLEIDUNGEN AUSSEN

Tav. 57

٧.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZI	ONE	DESIGNATIO	n no	DESCRIPTIO	N	BENENNUNG	per tipi for types	p. types - für Bm.
	-		•	_				o) (avec couc	he d'apprê	t et dejâ	préparée p	our recevoir la	peinture)	(primer
	coated, r	eady for	final	finish	1) ,	(grundiert	und deshalb	lackierbereit)						
D	(da vett.	n. )	(6	ie voit	t.n.	) (	from car No.	) (ab Wa	igen Nr.	)				
E	(fino a v	ett.n.	)	(ju	squ'à	voit.n.	) (up t	o car No. )	(bis Wa	gen Nr.	)			
F	(da vett.	n.	)	(de vo	oít.n.	)	(from car	No. ) (a	ib Wagen Nr	. )				
G	(per espo	rtazione	in Ger	rmania)	)	(pour expor	tation en Al	lemagne) (for	export to	Germany)	(für E	Export mach Deut	schland)	
Ħ	(da vett.	(G.S.) n		vett.	(G.D.	) n.0001001	) (de vo	it.(c.à g.) n.	- voit.(	c.ā d.) n	0001001)	(from car ()	nd) No.	- car (rhd)
	No.000100	)1) (	ab Wage	en (LL)	Nr.	~ Wager	(RL) Nr.000	1001)						

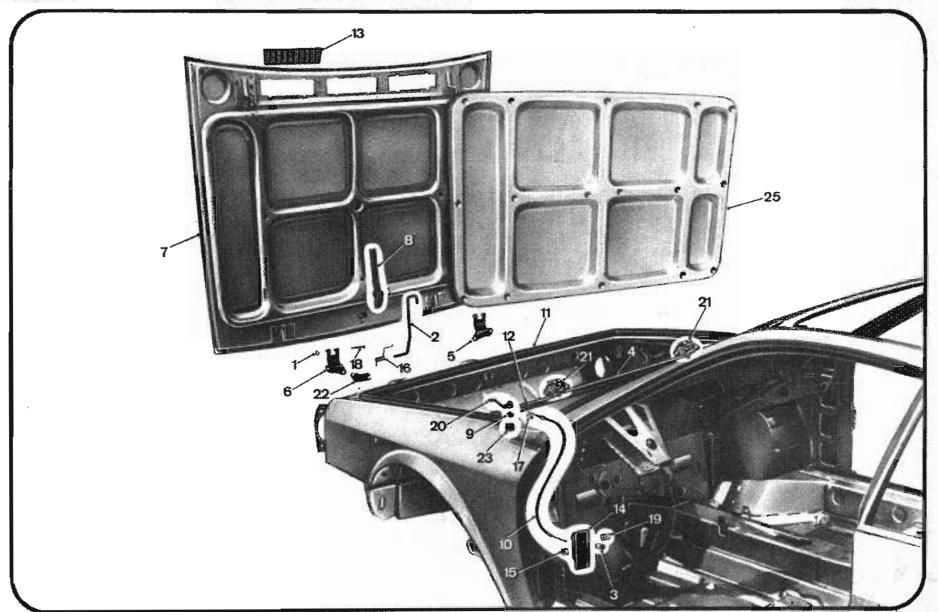
VONTECARLO BETT

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

BETA MONTECARIC

COFANO - COMANDO APERTURA COFANO - COUVERCLE - COMMANDE OUVERTURE COUVERCLE - FRONT BOOT LID AND RELEASE -

Tav. 58 VORDERE BAUBE UND BESCHLÄGE





ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN



COFANO - COMANDO APERTURA COFANO - COUVERCLE - COMMANDE OUVERTURE COUVERCLE - FRONT BOOT LID AND RÈLEASE -

Tav. 58

VORDERE HAUBE UND BESCHLÄGE

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q,	C.S. A	ppl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
							·		
ŀ	82325702		2		Anello per perno	Circlips	Circlip .	Sicherungsring	
2	82325699		1		Asta sostegno cofano	Béquille	Prop	Stützstange	
3	82325695		1		Blocchetto chiusura manig con chiaví (G.S.)	lia Baríllet (c.à g.)	Cylinder, lock (1h	d)Schloss m. Schlüsseln (LL)	
	82341104		1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
4	82325686		1		Cavo collegamento serratu	re Câble de serrures	Link cable, lock	Zugdraht	
5	82325680		1		Cerniera físsa D.cofano	Charnière fixe D	Bracket, R.	Scharnier, re.	
6	82325681		ì		Cerniera fissa S.cofano	Charnière fixe G	Bracket, L.	Scharnier, li.	
7	82325679		1		Cofano completo	Couvercle ass.	Lid assy.	Haube kpl.	
8	82325698		1		Dispositivo sollev.cofano	Siège béquille	Retainer	Stangensitz	
9	82325697		1		Distanziale per rinvio	Entretoise	Spacer	Distanzscheibe	
10	82325692		1		Flessibile com.apertura c	ofanoCâble comm.ouvertu	reCable, release	Zugdraht	
11	82325688		1		Gomma anteriore lat.cofan	o Joint caoutchouc A	V Weatherstrip, fron	t Dichtung, vo.	
12	82325689		1		Gomma posteriore cofano	Joint caoutchouc A	R Weatherstrip, rear	Dichtung, hi.	
13	82325701		3		Griglia presa aría su cof	ano Grille	Grille	Grill	
14	82325693	2725576	3		Maniglia com.apertura cof	ano Manette comm.ouver	t.Handle, release	Hebel	
	82346849		I		Vite fiss.maniglia	Vis	Screw	Schraube	
15	82325703		1		Molletta fissaggio manigl	ía Agrafe	Clip, handle	Klammer	
16	82325700		1		Molla per asta sostegno	Ressort	Spring, prop	Feder	
17	82325704		2		Niples picavo comando ape	rturaSerre-câble	Retainer, cable	Hülse	
18	82325682		2		Perno per cerniera	Axe de charnière	Pin, hinge	Bolzen	
19	82325694		1		Piastrína arresto su mani	glia Plaquette de butée	Place, limit	Arretierplatte	
20	82325696		1		Rinvio comando apertura (G.S.)	Levier de renvoí (c.à g.)	Lever, idler (1hd)	Zwischenhebel (LL)	1
	82341105		ì		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Zwischenhebel (RL)	•
21	82325685		2		Servatura cofano	Serrure	Lock	Schloss	
22	82325683		4		Spessore sotto cerniera	Cale d'épaisseur	Shim, lock	Beilegplatte	
23	82325690		ì		Tassello D.chius.canal.co	fano Tasseau D	Bumper, R.	Puffer, re.	



Tav. 58

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

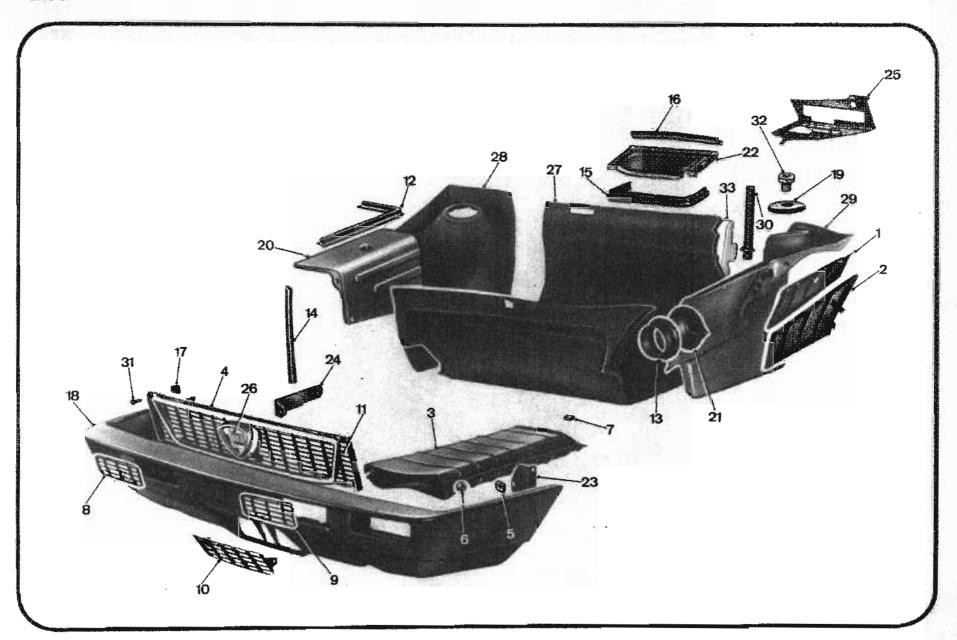
COFANO - COMANDO APERTURA COFANO - COUVERCLE - COMMANDE OUVERTURE COUVERCLE - FRONT BOOT LID AND RELEASE

VORDERE HAUBE UND BESCHLÄGE

ł.	N. Ord.	Origine od ubic.	0.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
24	82325691		1			Tassello S.chius.canal.cofano	Tasseau G	Bumper, L.	Puffer, li.	
2.5	82337137		1		Α	Tappeto sotto cofano anter.	Matelassure	Sound deadener	Dämpfungsbelag	
	82337138		15		Α	Molletta fissaggio tappeto	Agrafe	Clip	Klammer	
A	(da vett.	n. )	(d	le voit	.п.	) (from car No. )	(ab Wagen Nr.	1		

BETA VONTECARLO

GRIGILA RADIATORE - PARAURTI ANTERIORE - GRILLE DE CALANDRE - PARE-CHOCS AV - RADIATOR GRILLE - FRONT BUMPER - KÜHLERGRILL - VORDERER STOSSFÄNGER
Tav. 59

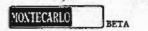






GRIGLIA RADIATORE - PARAURTI ANTERIORE - GRILLE DE CALANDRE - PARE-CHOCS AV - RADIATOR GRILLE - FRONT BUMPER - KÜHLERGRILL - VORDERER STOSSFÄNGER
TAV. 59

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	вененичис	per tipi - p. types for types - für Bra.
1	82326673		1		Armatura ricopr.sup.compres- sore avvisatore	Couvercle sup.	Cover, upper	Abdeckung, ob.	
2	82326674		1		Armatura ricopr.inf.compres- sore avvisatore	Couvercle inf.	Cover, lower	Abdeckung, unt.	Yes .
3	82326665		1		Convogliatore aria a motore da paraurto ant.a tunnel	Conduit adduction	Duct, air	Luftleiter	
4	<del>8232648</del> 0	8236796	<sup>7</sup> 1		Cornice maschera radiatore	Enjoliveur	Moulding	Rahmen	
5	82326451		2		Dado fiss.convogliatore aria	Ecçou	Nut	Mutter	
6	82326666		2		Distanziale fiss.convog1.aria	Entretoise	Spacer	Distanzstück	
7	82326476		. 2		Gabbia con dado físs.laterale paraurti	Retenue avec écrou	Retainer w/nut	Halter m.Mutter	
8	82326473		1		Griglia super.D.paraurti ant.	Grille sup.D	Grille, upper R.	Grill, ob.re.	
9	82326474		1		Griglia super.S.paraurti ant.	Grille sup.G	Grille, upper L.	Grill, ob.li.	
10	82326475		1		Griglia infer.paraurti anter.	Grille inf.	Grille, lower	Grill, unt.	
+11	82340074	2362966	1		Griglia maschera radiatore	Grille de calandre	Grille, radiator	Kühlergrill	
12	82326551		1		Guarnizione rip.vano batteria	Protection	Strip, guard	Dichtung	
13	82326631		2		Guarnizione ripato posteriore gruppo ottico	Cache-poussière	Seal	Dichtung	
14	82326667		1		Guarnizione riparo laterale D.radiatore	Protection	Sea1	Dichtung	
15	82326696		1		Guarnizione riparo presa aria	Protection	Seal	Dichtung	
16	82326697		1		Guarnizione traversa inferior parabrezza	eJoint caoutchouc	Strip	Dichtung	
17	82326486		5		Molletta fissaggio griglia	Agrafe	Clip	Klammer	
+18	82340072		3		Paraurti anteriore	Pare-chocs AV	Bumper, front	Stossfänger, vo.	
19	82327319		2		Ricoprimento sup.mont.attacco	Couvercle	Covering, upper	Abdeckung	
20	82337136		1		Riparo vano batteria	Protection batterie	Guard, battery	Abdeckung	





GRIGLIA RADIATORE - PARAURTI ANTERIORE - CRILLE DE CALANDRE - PARE-CHOCS AV - RADIATOR GRILLE - FRONT BUMPER - KÜHLERGRILL - VORDERER STOSSFÄNGER
Tav. 59

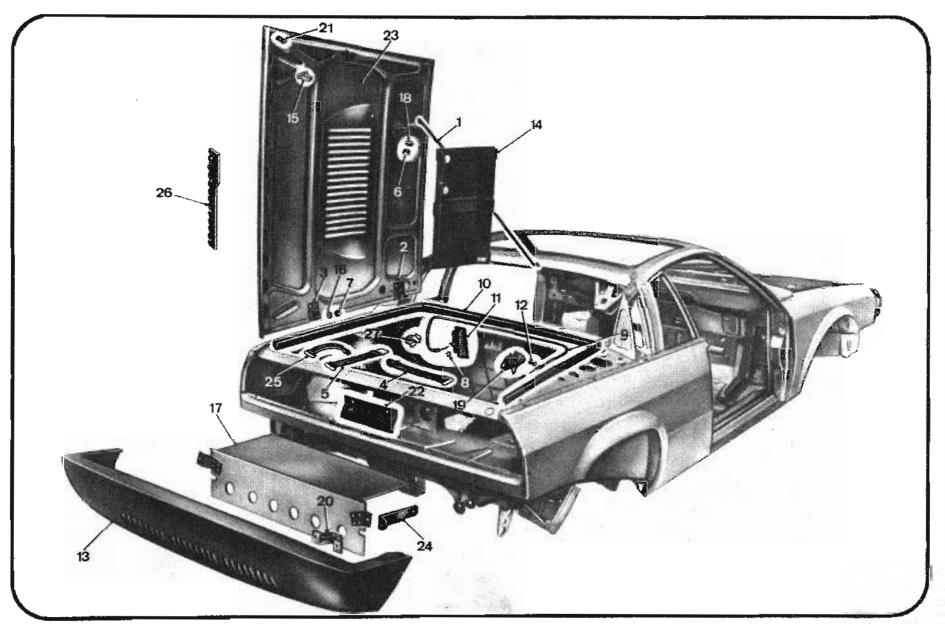
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	Appl. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fam.
21	82326632		2		Riparo post.gruppo ottico	Cache-poussière	Protection	Abdeckung	
22	82326633		1		Riparo presa aria trav.inf. paravento	Protection prise d'air	Guard, air intake	Schutzblech	
23	`82326471		2		Staffa fiss.lat.paraurti ant	, Bride latérale	Bracket, side	Bügel, seitl.	
24	82326472		2		Staffa fiss.centr.paraurti anteriore	Bride centrale	Bracket, centre	Bügel, mitten	
25	82326630		1		Staffa sost.portafusibili e teleruttori (G.S.)	Bride (c.à g.)	Support, fuses holder & switches (lhd)	Träger (LL)	
	82341146		1		Idem (G.D.)	d° (c.ā d.)	Do.(rhd)	Do. (RL)	
26	82304461		1		Stemma Lancia su griglía	Ecusson Lancia	Badge, grille	Wappen	
27	82326544		1		Tappeto centrale vano bagagl	i Tapis central malle	Carpet, centre	Belag, mitten	
28	82326545		1		Tappeto later.D.vano bagagli	Tapis D malle	Carpet, R.	Belag, re.	
29	82326546		1		Tappeto later.S.vano bagagli	Tapis G malle	Carpet, L.	Belag, li.	
30	82326627		2		Tubo scarico acqua trav.inf. paravento	Tube d'ecoulement	Pipe, water drain	Schlauch	
31	82326485		5		Vite físsaggio griglia	Vis	Bolt, grille	Schraube	
32	82331247		2		Chiera fiss.ricoprimento	Bague	Retainer	Gewindering	
33	82331233		1		Ricoprimento parete cruscotto (G.S.)	o Recouvrement tablic (c.à g.)	erCovering, bulkead (1bd)	Abdeckung (LL)	
	82341106		1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	

MONTECARLO

INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY\_INTERIOR - KAROSSERIE INNEN

MONTE CARLO

SPORTELLO POSTERIORE E SUO COMANDO - FARAURTI POSTERIORE - CAPOT MOTEUR ET SA COMMANDE - PARE-CHOCS AR - ENGINE BONNET AND RELEASE - REAR BUMPER - MOTORRAUMDECKEL UND BESCHLÄGE - HINTERER STOSSFÄNGER







INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN

SPORTELLO POSTERIORE E SUO COMANDO - PARAURTI POSTERIORE - CAPOT MOTEUR ET SA COMMANDE - PARE-CHOCS AR ENGINE BONNET AND RELEASE - REAR BUMPER - MOTORRAUMDECKEL UND BESCHLÄGE - HINTERER STOSSPÄNGER

Tav. 60

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bas.
						3	•			
1	82326461		1		E	Asta sostegno sportello	Béquille de capot	Prop, bonnet	Stützstange	
	82346861		1		F	Asta sostegno sportello	Béquille de capot	Prop, bonnet	Stützstange	
2	82326455		I t			Cerniera mobile anteriore	Charnière AV	Hinge, fromt	Scharnier, vorn	
3	82326456		1	,		Cerniera mobile posteriore	Charnière AR	Hinge, rear	Scharnier, hinten	
+ 4	82326463		1		E	Cinghia centr.físs.ruota di scorta	Sangle centrale	Strap, centre	Gurt, mítten	
+ 5	82326464		2		E	Cinghia later.fiss.ruota di scorta	Sangle latérale	Strap, side	Curt, seitl.	
6	82325726		1			Dado fiss.asta sostegno	Ecrou	Not	Motter	
7	82326465		1			Dado fissaggio cerniera	Ecrou	Nut	Mutter	
8	82326451		1			Dado con moll.fiss.maniglia	Ecrou	Nut, w/clip	Mutter m.Klammer	
9	82326459		1			Flessibile com.apert.sport. (G.S.)	Câble de capot (c.à g.)	Cable, release (lhd)	Zugdraht (LL)	
10	82326458		1			Gomma battuta sportello	Bourrelet	Weatherstrip	Dichtung	
	82342009		1		D	Terminale p.gomma batt.sport.	Cache	End	Endstück	
11	82326460		1			Maniglia com.apert.sportello (G.S.)	Tirette (c.à g.)	Handle (ihd)	Hebel (LL)	
	82341110		ž			Idem (G.D.)	Tirette (c.à d.)	Handle (thd)	Hebel (RL)	
	82341109		1			Angolare fiss.com.apertura sport.(G.D.)	Cornière	Angle piece	Winkelstück	
	82346849		1			Vite fiss.maniglia	Vis	Screw	Schraube	
12	82326467		2			Molletta con vite fiss.serr.	Plaquette avec vis	Retainer, w/screw	Halter m. Schraube	
13	823264787		1			Paraurti posteriore	Pare-chocs AR	Bumper, rear	Stossfänger, hi.	
	82340873	236796	41		С	Paraurti posteriore	Pare-chocs AR	Bumper, rear	Stossfänger, hi.	
14	82327101	_	1		· .A.	Riparo acqua mot.su sportello	Protection	Guard, water	Schutzblech	
15	82235014		1			Ritegno per asta	Piton de béquille	Retainer	Halter	
16	82326469		2			Rosetta fissaggio cerniera	Rondelle	Washer	Scheibe	
17	82327102		1			Riparo colore paraurti	Protection	Guard	Abdeckung	
18	82326679		1			Rosetta fiss.asta sostegno	Rondelle	Washer	Scheibe	
19	82326457		1			Serratura sportello	Verrou	Lock	Schloss	





INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN

SPORTELLO POSTERIORE E SUO COMANDO - PARAURTI POSTERIORE - CAPOT MOTEUR ET SA COMMANDE - PARE-CHOCS AR ENGINE BONNET AND RELEASE - REAR BUMPER - MOTORRAUMDECKEL UND BESCHLÄGE - HINTERER STOSSFÄNGER

Tav. 60

							1			
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appi.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
20	82326479		2			Sopporto centrale paraurti	Gousset central	Bracket, centre	Halter, mitten	
21	00001110					posteriore				
21	82326468		2			Tassello registr.sportello	Queue d'aronde	Piece, adjusting	Stellstück	
22	82326512		1			Sopporto porta targa poster.	Support de plæque de police	Frame, number plate	Kennzeichenhalter	
	82326496		1			Portatarga post.p.norme CEE	Plaque de police (satisfaisant la norme CEE)	Holder, number plat (as per EEC regulations)	eKennzeichenhalter (gemäss CEE-Norm)	
23	82331760		1		Α	Sportello posteriore (C.S.)	Capot (c.à g.)	Bonnet (1hd)	Motorraumdeckel (LI	.)
	82330898		1			Sportello posteriore	Capot	Bonnet	Motorraumdeckel	
24	82326472		2			Staffa centrale paraurti pos	t.Etrier central	Bracket, centre	Bügel, mitten	
25	4367131		1			Cinghia fiss.sollevatore e borsa utensili	Sangle	Strap	Gurt	
26	82331298		1		В	Gomma sportello posteriore	Caoutchouc de capo	t Weatherstrip, bonnet	Gummidichtung	
27	82342008		2		D	Molletta ritegno caví	Agraie	Clip	Klammer	
+ -	967416		1		F	Vite fiss.ruota di scorta	Vis	Screw	Schraube	
	887992		1		F	Disco p.vite fiss.ruota di secria	Dísque	Plate	Scheibe	
	633996		1		F	Rosetta in gorma fiss.ruota di scorta	Rondelle	.Washer	Schraube	
٨	(fino a v fois avec zusammen	la pièc	82331	298)	(	richiedere per la prima volta up to car No.0001485 please on ufordern)				mmander pour la lère Er.0001485 das erste M
В	(da vettu	ra n.000	(486)	(de	voi	t.n.0001486) (from car No.	.0001486) (ab Wa	gen Nr.0001486)		
С	(per espo	rtazione	in Ger	mania)	•	(pour exportation en Allemagn	ne) (for export	to Germany) (für	Export mach Deutschl	and)
D	(da vettu	ra n.	)	(de v	oitu	re n. ) (from car No.	) (ab Wage	n Nr. )		•
+ E	(fino a v	ettura n	000345	8)	(jus	qu'à voiture n.0003458) (up	to car No.0003458)	(bis.wagen Nr.000	3458)	
						·		•		

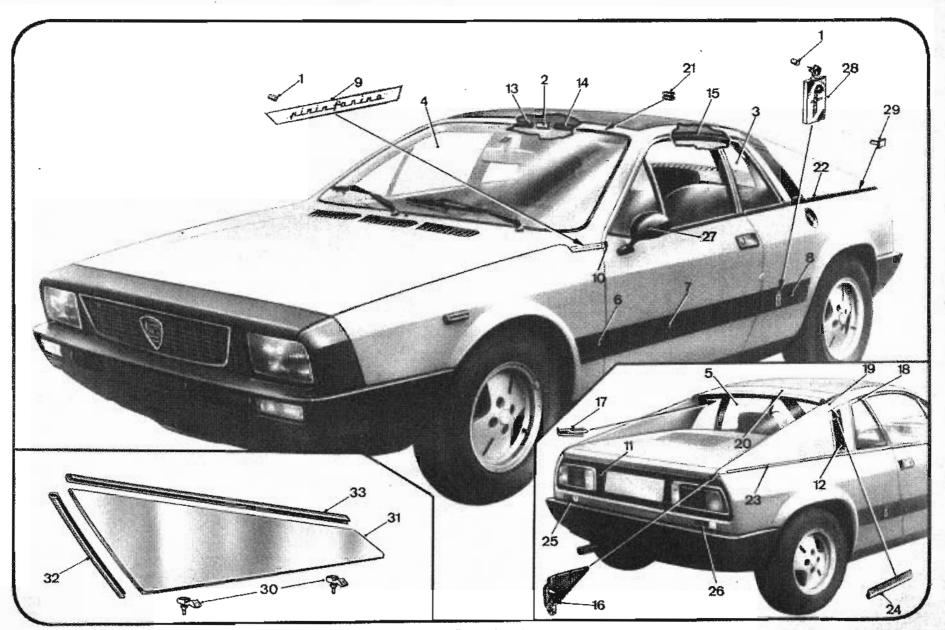
YONTECARLO

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

BETA MONTECARLO

CRISTALLO PARAVENTO - FINESTRINI LATERALI E POSTERIORE - MODANATURE - PARE-BRISE - GLACES LATERALES ET LUNETTE AR - MOULURES

Tav. 61 WINDSCREEN - SIDE AND REAR WINDOWS - HOULDINGS - WINDSCHUTZSCHEIBE - SEITENFENSTERSCHEIBEN UND HECKSCHEIBE - ZIERLEISTEN



(Modif., And.11/1976)





CRISTALLO PARAVENTO - FINESTRINI LATERALI E POSTERIORE - MODANATURE - PARE-BRISE - GLACES LATERALES ET LUNETTE AR - MOULURES

Tav. 61 WINDSCREEN - SIDE AND REAR WINDOWS - MOULDINGS - WINDSCHUTZSCREIBE - SEITENFENSTERSCHEIBEN UND HECKSCHEIBE - ZIERLEISTEN

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.ś.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi p. types for types - für Bm.
1	82326515		8			Boccola fiss.dicitura "PININFARINA" e stemma "F"	Douille	Bushing	Büchse	
2	82326489		1			Coprigiunto guarniz.cristal- lo paravento	Cache-joint	Joint cap	Deckmoffe	
3	82326681		1			Cristallo laterale D.poster.	Clace de custode AR D	Glass, R.	Seitenscheibe,	hi.re.
	82326682		1			1dem S.	d° AR G	Do., L.	Do., hi.li.	
	82326683		1			Idem D. (atermico a richiesta)	d° AR D (teintée en option)	Do., R.(tinted, optional)	Do., hi.re. (Wärmeschutze	glas a.W.)
	82326684		1			Idem S.(atermico a richiesta)	d° AR G (teintée en option)	Do., L.(tinted, optional)	Do., hi.li. (Wärmeschutzg	glas a.W.)
+ 4	82326481		1			Cristallo paravento	Glace de pare-brise	Glass, windscreen	Windschutzschei	ibe
	82326482	:	1			Idem (atermico a richiesta)	d° (teintée en option)	Do.(tinted, optional)	Do.(Wärùescjitz	zgmas)
	88624250		1		н	Sigillante e relativo primer	Mastíc et primer	Sealant and primer	Dichtmasse u.Pr	rimer
+ 5	82326483		1		В	Cristalle lumotte	Lunette AR	Glass, rear	Heckscheibe	
	82327100		1			ldem (termico)	d° (dégivrante)	Do.(heated)	Do.(beheizbar)	
	82327099		1			Idem (atermico a richiesta	d° (teintée en option)	Do.(tinted optional	l)Do.(Wärmeschutz	zglas)
	88624250		1		н	Sigillante e relativo primer	Mastic et primer	Sealant and primer	Dichtmasse u.Pr	rimer
6	82326503		. 1			Decalcomania parafango ant.D.	Décalcomanie D	Sticker, R.	Aufkleber, re.	
	82326504		1			Decalcomania parafango ant.S.	d° G	Do., L.	Do., li.	
7	82326505		1			Decalcomania su porta D.	Décalcomanie D	Sticker, R.	Aufkleber, re.	
	82326506		1			Decalcomania su porta S.	d° G	Do., L.	Do., li.	
8	82326507		l			Decalcomania parafango post.D	.Décalcomanie D	Sticker, R.	Aufkleber, re.	
	82326508		1			Decalcomania parafango post.S	.d° G	Do., L.	Do., 1i.	
9	82326497		2			Dicitura "PININFARINA"	Sigle "PININFARINA"	Nameplate, "PININFARINA"	Schriftzug "PININFARINA"	
10	82326494		1			Gocciolatoio lat.D.tetto	Jet d'eau D	Gutter, R.	Zierleiste, re.	7.1
	82340076		1		E	Gocciolatoio lat.D.tetto	Jet d'eau D	Gutter, R.	Zierleiste, re.	





CRISTALLO PARAVENTO - FINESTRINI LATERALI E POSTERIORE - MODANATURE - PARE-BRISE - GLACES LATERALES ET LUNETTE AR - MOULURES

Tav. 61 . WINDSCREEN - SIDE AND REAR WINDOWS - MOULDINGS - WINDSCHUTZSCHEIBE - SEITENFENSTERSCHEIBEN UND HECKSCHEIBE - ZIERLEISTEN

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
10	82326495		1			Gocciolatoio lat.S.tetto	Jet d¹eau G	Gutter, L.	Zíerleiste, li.	
	82340077		1		E	Gocciolatoio lat.S.tetto	Jet d'eau G	Gutter, L.	Zierleiste, li.	
11	82326661		1		-	Griglia rivestimento poster.	Grille	Grille	Grill	
	82326662		1			Griglia uscita aria mont.po- steriore D.	Grille d'oule évacuation air D		R.Auslassgrill, re.	
	82326663		1			Idem S.	đ° G	Do., left	Do., li.	
13	82326487		1			Guarnizione int.D.cristallo paravento	Moulure D pare- brise	Trim, .R.	Zierleiste, re.	
14	82326488		1			Guarnizione int.S.cristallo paravento	Moulure G pare- brise	Trim, L.	Zierleiste, li.	
15	82326491		1			Guarnizione sup.crist.lunotto	Moulure sup.lunette	Trim, top	Zierleiste, ob.	
16	82326499		1			Guarnizione termin.alett.e pa rafango posteriore $\mathbb{D}$ .	Moulure D	Trim, R.	Blende, re.	
	82326500		1			Guarnizione termin.alett.e parafango posteriore S.	Moulure G	Trim, L.	Blende, li.	
17	82327103		1			Guarnizione lat.D.traversa superiore lunotto	Enjoliveur lat.D	Moulding, side R.	Köder, re.	
	82327104		1			Guarnizione lat.S.traversa superiore lunotto	Enjoliveur lac.G	Moulding, side L.	Köder, li.	
18	82326492		1			Modanatura crist.lat.D.post.	Enjoliveur D	Moulding, R.	Zierleiste, re.	
	82326493		1			Idem S.	Enjoliveur G	Moulding, L.	Zierleiste, li.	
19	82326509		1			Modanatura later.sup.D.tetto	Enjoliveur D	Moulding, R.	Zierleiste, re.	
	82326510		1			Modanatura later.sup.S.tetto	Enjoliveur G	Moulding, L.	Zierleiste, li.	
20	82326685		1		F	Modanatura posteriore tetto	Enjoliveur	Moulding	Zierleiste	Coupé
	82340078		1		EF	Modanatura posteriore tetto	Enjoliveur	Moulding	Zierleiste	Coupé
	82340165		1		G	Modanatura posteriore tetto	Enjoliveur	Moulding	Zierleiste	Coupé
21	82326490		20			Molletta ritegno guarniz,cri- stallo paravento	Retenue	Retainer	Klammer	
(Neg	82339690		24			Idem	Retenue	Retainer	Klammer	
22	82326502		L			Molura parafango poster.S.	Enjoliveur G	Moulding, L.	Zierleiste, li.	





CRISTALLO PARAVENTO - FINESTRINI LATERALI E POSTERIORE - MODANATURE - PARE-BRISE - GLACES LATERALES ET LUNETTE AR - MOULURES

Tav. 61 WINDSCREEN - SIDE AND REAR WINDOWS - MOULDINGS - WINDSCHUTZSCHEIBE - SEITENFENSTERSCHEIBEN UND HECKSCHEIBE - ZIERLEISTEN

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per ilpi - p. types for types - für 8m.
23	82326501		1			Molura parafango poster.D.	Enjoliveur D	Moulding, R.	Zierleiste, re.	
24	82326664		2			Ritegno per gríglia	Agrafe	Clip, grílle	Halteprofil	
25	82311600		1		F	Sigla "LANCIA BETA"	Sigle "LANCIA BETA"	'Nameplate "LANCIA BETA"	Schriftzug "LANCIA BETA"	
	82330435		1		G	Sigla "LANCIA BETA"	Sigle "LANCIA BETA"	Do.	Do.	
26	82326235		1		F	Sigla "MONTE-CARLO"	Plaquette "MONTE- CARLO"	Badge, "MONTE-CARLO	"Schild: "MONTE-CARI	LO"
	82344666		1		G	Sigla 'MONTE-CARLO"	ď°	Do.	Do.	
	14182590		2			Molletta físsaggio sigla	Agrafe	Clip	Heftbolzen	
+27	82326498		1			Specchio retrovisore esterno	Rétroviseur ext.	Mirror, wing	Rückspiegel, ausser	n
	8236805	o . Speci	CHED	67 -	عيام ع و	(G.S.)	(c.à g.)	(1hd)	(LL)	
	82341111		1	+ 10 1	マッチ 3 以 = アジロ	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	82344689		1		(804F	Guarnizione p.specchio est.	Joint	Strip	Dichtung	
28	82177915	5886854	2	•		Stemma "F" con corona	Ecusson "F"	Badge^	Wappen "F"	
	82330968		2		A	Guarnizione stemma "F"	Joint cousson "F"	Washer, badge	Unterlage, Wappen	
29	82326513		б			Piastrina con vite fiss.moden	.Retenue avec vis	Retainer, w/screw	Platte m.Schraube	
+30	82336121		4		DI	Tassello appoggio inf.crist.	Tasseau d'appui	Pad, lower rest	Auflagegummi	
						alettone				
31	82336387		1		Ø	Cristallo atermico p.alett.D.	Glace teintée D	Glass, tinted R.	Wärmeschutzglas, re	₽,
						(G.S.)(a richiesta)		on) (lhd)(optional)	(LL)(auf Wunsch)	
	82341102		1		С	ldem	d°	Do.	Do.	
	82336388		1		D	Cristallo atermico p.alett.S.	Glace teintée G	Glass, tinted L.	Wärmeschutzglas, li	ί.
						(G.S.)(a richiesta)	(c.à g.)(en optio	n) (lhd)(optional)	(LL)(auf Wunsch)	
	82341103		1		С	Idem	d°	Do.	Do.	
32	82336389		2		D	Guarnizione ant.appoggio cristallo alettone D	Joint d'appui AV D	Strip, front R.	Dichtung, vo.re.	
33	82336356		2		D	Guarnizione sup.appoggio cristallo alettone (mm 620)	Joint d'appui supér	.Strip, upper	Dichtung, ob.	
+ -	82342010		2		J	Molletta ritegno crist.alett.	Retenue	Retainer	Klammer	
+ -	82342011		1		J	Tassello ant.D.ritegno crist.	Tasseau AV D	Pad, front rest, R.	Beilage, vo.re.	
			′			alettone				

BETA MONTECARLO

CRISTALLO PARAVENTO - FINESTRINI LATERALI E POSTERIORE - MODANATURE - PARE-BRISE - GLACES LATERALES ET LUNETTE AR - MOULURES

Tav. 61 WINDSCREEN - SIDE AND REAR WINDOWS - MOULDINGS - WINDSCHUTZSCHEIBE - SEITENFENSTERSCHEIBEN UND HECKSCHEIBE - ZIERLEISTEN

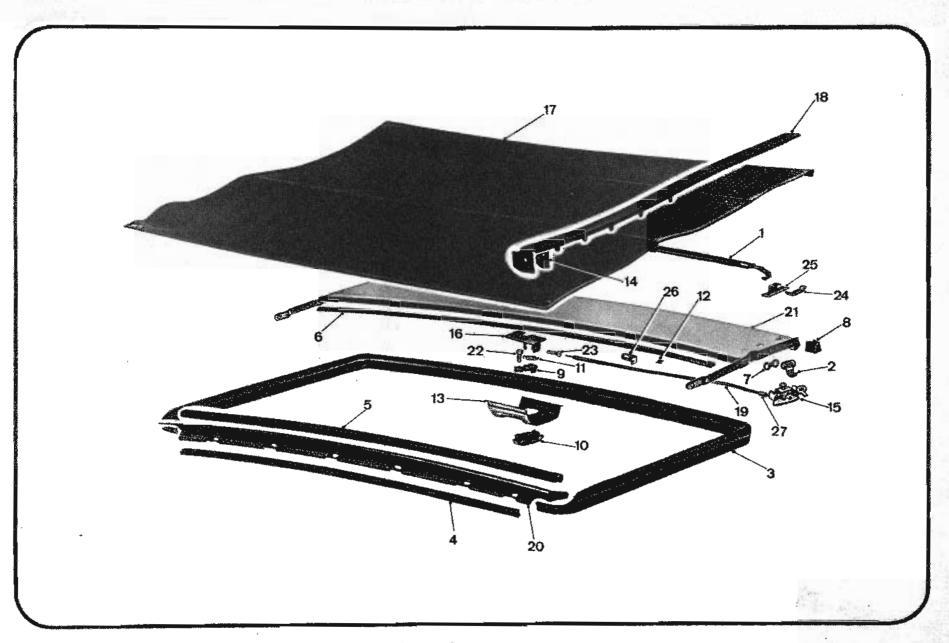
	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. A	ppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
+ -	82342012		1		J	Tassello ant.S.ritegno cr alettone	ist. Tasseau AV G	Pad, front rest	, L. Beilage, vo.li.	
+ -	82342013		1		J	Tassello post.D.ritegno c alettone	ríst.Tasseau AR D	Pad, rear rest,	R. Beilage, hi.re.	
	82342014		1		J	Idem S.	Tasseau AR G	Pad, rear rest,	L. Beilage, hi.li.	
Α						o, Francia, Germania, Ola				
	Hollande					to Austria, Belgium, Fra	nce, Germany, Holland	l and Switzerland)	(für Export nach O	sterreich, Belgien,
	Frankreid	h, Deuts	chland,	, Holla:	nd ur	d der Schweiz)				
								217) (bin Usasa	Nr.0001317)	
В	(fino a v	ettura n	.00013	17)	(jus	gu'ă voiture n.0001317)	(up to car No.0001	(bis wagen		
				•		qu'à voiture n.0001317) n. ) (de voit.(c.à	•	_		ar (rhd) No. )
		(G.S.) n	1	veti.(G	.D.)	n. ) (de voit.(c.ă	•	_		ar (rhd) No. )
С	(da vett. (ab Wager	(G.S.) n	1	vett.(G. Nagen (i	.D.) RL) N	n. ) (de voit.(c.ă	g.) n voit.(c.à	d.) n. ) (fro	m car (1hd) No.   - c	
С	(da vett. (ab Wager	(G.S.) n (LL) Nr (G.S.) n	1 1	vett.(G. Nagen (i vett.(G	.D.) RL) N G.D.)	n. ) (de voit.(c.à	g.) n voit.(c.à (c.à g.) n voi	d.) n. ) (fro	m car (1hd) No.   - c	
D D	(da vett. (ab Wager (da vett. No.000100	(G.S.) n (LL) Nr (G.S.) n (1) (a	\ \  b Wager	veti.(G Wagen (i veti.(G	.D.) RL) N G.D.) Nr.	n. ) (de voit.(c.ă dr. ) n.0001001) (de voit.	g.) n voit.(c.à (c.à g.) n voi	d.) n. ) (fro	m car (lhd) No.  — c l)   (from car (lhd	) No car (rhd)
C D	(da vett. (ab Wager (da vett. No.000100	(G.S.) n (LL) Nr (G.S.) n (1) (a	\ \  b Wager	veti.(G. Wagen (i veti.(G n (LL) t rmania)	.D.) RL) N G.D.) Nr.	n. ) (de voit.(c.à r. ) n.0001001) (de voit. - Wagen (RL) Nr.000100	g.) n voit.(c.à (c.à g.) n voi 1) magne) (for expor	d.) n. ) (fro	m car (lhd) No.  — c l)   (from car (lhd	) No car (rhd)
C D	(da vett. (ab Wager (da vett. No.000100 (per espo (fino a v	(G.S.) n n (LL) Nr (G.S.) n Ol) (a prizzione	\ \ b Wager in Ger	vetz.(G. Wagen (i vett.(G n (LL) t rmania) (jusa	.D.) RL) M G.D.) Nr.	n. ) (de voit.(c.à fr. ) n.0001001) (de voit. - Wagen (RL) Nr.000100 (pour exportation en Alle	g.) n voit.(c.à (c.à g.) n voi 1) magne) (for expor car No. ) (b	d.) n. ) (fro  t.(c.à d.) n.000100  t to Germany) (  pis Wagen Nr. )	m car (lhd) No.  — c l)   (from car (lhd	) No car (rhd)
D E F G	(da vett. (ab Wage) (da vett. No.000100 (per espo (fino a vett.)	(G.S.) n (LL) Nr (G.S.) n Ol) (a ortazione vett.n.	\ \  b Wager in Ger )	vetz.(G. Wagen (i vett.(C n (LL) i rmania) (jusc de voit	.D.) RL) M G.D.) Nr. qu'à .n.	n. ) (de voit.(c.à dr. ) n.000100!) (de voit. - Wagen (RL) Nr.000100 (pour exportation en Alle voit.n. ) (up to	g.) n voit.(c.à  (c.à g.) n voi  1)  magne) (for expor  car No. ) (b  ) (ab Wagen Nr.	d.) n. ) (fro  t.(c.à d.) n.000100  t to Germany) (  ois Wagen Nr. )	m car (lhd) No. — c l) (from car (lhd für Export nach Deuts	) No car (rhd)
C D E F G	(da vett. (ab Wage) (da vett. No.000100 (per espo (fino a vett.)	(G.S.) n (CLL) Nr (G.S.) n (G.S.) n (a) (a) (creatione (creation)	\\ \\ b \text{Wager} in Ger \) (6)	vetz.(G. Wagen (i vett.(C n (LL) i rmania) (jusc de voit	.D.) RL) M G.D.) Nr. qu'à .n.	n. ) (de voit.(c.à dr. ) n.0001001) (de voit. - Wagen (RL) Nr.000100 (pour exportation en Alle voit.n. ) (up to ) (from car No.	g.) n voit.(c.à  (c.à g.) n voi  1)  magne) (for expor  car No. ) (b  ) (ab Wagen Nr.	d.) n. ) (fro  t.(c.à d.) n.000100  t to Germany) (  ois Wagen Nr. )	m car (lhd) No. — c l) (from car (lhd für Export nach Deuts	) No car (rhd)
D E F G	(da vett. (ab Wager (da vett. No.000100 (per espo (fino a v (da vett. (per l'us	(G.S.) n n (LL) Nr (G.S.) n Ol) (a prtazione vett.n. n. ) so vedera	\\ \\ b Wager in Ger \ (6) foglic 3)	vett.(G. wagen (i vett.(C. n (LL)) rmania) (jusa de voit	.D.) RL) N G.D.) Nr. qu'ā .nR.00	n. ) (de voit.(c.à dr. ) n.0001001) (de voit. - Wagen (RL) Nr.000100 (pour exportation en Alle voit.n. ) (up to ) (from car No.	g.) n voit.(c.à  (c.à g.) n voi  1)  magne) (for expor  car No. ) (b  ) (ab Wagen Nr.  r feuille SAT.I.R.007	d.) n. ) (front, c., d.) n.000100 (front, c., d.) (for the use	m car (lhd) No. — c l) (from car (lhd für Export nach Deuts	) No car (rhd)

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN
CAPOTE E SUO COMANDO - CAPOTE ET SA COMMANDE - SOFT SUN ROOF AND CONTROL - FALTDACH

(per - pour - for - fur: Spider)

BETA VONTECARLO

Tav. 62





ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

CAPOTE E SUO COMANDO - CAPOTE ET SA COMMANDE - SOFT SUN ROOF AND CONTROL - FALTDACH

(per - pour - for - für: Spider)

BETA MONIECARLO

Tav. 62

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Ap	pl. DENOMINAZI	ONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ban.
	82326517		1		A Archetto c	apote	Nervure	Bow	Spriegel .	
	82331245		1		B Archetto ca	apote	Nervure	Bow	Spriegel	
+ 2	82337130		1	:	H Gancio D.cl	hiusura capote	Crochet D verrouillage	Hook, right	Haken, re.	
	82342017		1		F Gancio D.cl	hiusura capote	d°	Do.	Do.	
	82326521		1		G Gancio D.cl	hiusura capote	d°	Do.	Do.	
	82337131		1		R Gancio S.cl	hiusura capote	d°, G	Do., left	Do., 1i.	
	82342018		1		F Gancio S.cl	hiusura capote	d°, G	Do., left	Do., li.	
	82326686		1		G Gancio S.cl	hiusure capote	d*	Do.	Đo.	
3	82326535		1		Gomma poste	er.vano capote	Caoutchouc AR	Weatherstrip, rear	Dichtung, hi.	
4	82326536		1		Gomma ante	riore vano capote	Caoutchouc AV	Weatherstrip, front	Dichtung, vo.	
5	82326519		1		Guarnizion	e trav.ant.capote	Caoutchouc AV	Strip, front	Dichtung, vo.	
6	82326520		1		Guarnizion	e inf.trav.poster.	Caoutchouc AR	Strip, rear	Dichtung, hi.unt.	
7	82326687		2		G Guarnizion	e gancio capote	Joint	Gasket	Dichtung	
8	82326539		1		Intestatur	a D.traversa poster	.Enjoliveur D	Trim, R.	Blende, re.	
	82326540		1		Intestatura	S.traversa poster	.Enjoliveur G	Trim, L.	Blende, li.	
9	82326525		1		Leva coman	do gancio	Levier	Lever, control	Hebel	
							déverrouillage			
10	82326526		1	1	) Maniglia c	omando gancio	Manette	Handle, control	Griff	•
	82331244		1	:	E Maniglia co	omando gancio	Manette	Handle, control	Griff	
11	82326527		1		Molla rich:	íamo leva	Ressort rappel	Spring, return	Feder	
12	82326541		7			it.guarniz.infer. posteriore	Agrafe	Clip	Klammer	
13	82326528		1		Mostrina pe	er dispositivo	Enjoliveu <del>r</del>	Cover	Blende	
14	82326533		1		Piastrina i	fiss.ant.D.tendit.	Plaquette fixat.D	Retainer, R.	Platte, vo.re.	
	82326534		1		Piastrina i	fiss.ant.S.tendít.	Plaquette fixat.G	Retainer, L.	Platte, vo.li.	
<b>1</b> 5	83337132		1	1	Scontrino	per gancio D.	Gâche pour crochet	DStriker plate, R.	Schliessplatte, re	₽.
	82342015		1	1	Scontrino p	per gancio D.	Gache pour crochet	DStriker plate, R.	Schliessplatte, re	₽.
	82326522	3	1		Scontrino p	per gancio D.	Gâche pour crochet	DStriker plate, R.	Schliessplatte, re	2.
	<del>02337 13</del> 3 2	342016	1	1	H Scontrino	per gancio S.	Gâche pour crochet	GStriker plate, l.	Schliessplatte, li	L N N
	82342016		1	1	Scontrino p	per gancio S.	Gâche pour crochet	GStriker plate, L.	Schliessplatte, li	e in the state
	82326523		1	•	Scontrino p	per gancio S.	Gâche pour crochet	GStriker plate, L.	Schliessplatte, li	
							+ (Modif Y-1/4			



ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN
CAPOTE E SUD COMANDO - CAPOTE ET SA COMMANDE - SOFT SUN ROOF AND CONTROL - FALTDACH

MONTECARLO MONTECARLO

Tav. .62

(per - pour - for - fur: Spider)

N.	N. Ord.	Origine Qubic,	. c.s.	<b>A</b> ppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
							•		
16	82326524	1		Ð	Sopporto disposit.com.gancio	Support	Support	Support	
	82331243	1		E	Sopporto disposit.com.gancío	Support	Support	Support	
+17	82326530	1		С	Tela confez.rivestim.capote	Toile	Lining	Stoff	
18	82326531	1			Tenditore later.D.su capote	Tendeur D	Stretcher, R.	Spanner, re.	
	82326532	1			Tenditore later.S.su capote	Tendeur G	Stretcher, L.	Spanner, li.	
19	82326529	2		G	Tirante comando gancio	Câble	Cable	Zugdraht	
	82340133	2		н	Tirante comando gancio	Câb1e	Cable	Zugdraht	
20	82326518	1			Traversa anter.ritegno capote	Traverse AV	Crosspiece, front	Traverse, vo.	
21	82337135	1		H	Traversa posteriore capote	Traverse AR	Crosspiece, rear	Traverse, hi.	
	82326538	1		C	Traversa posteriore capote	Traverse AR	Crosspiece, rear	Traverse, hi.	
22	82326542	2			Vite fiss.cavo su leva	Vís	Screw, cable	Schraube	
23	82326543	2			Vite regol.cavo apert.capote	Vis réglage	Screw, adjusting	Stellscheibe	
+24	82331246	2		BF	Protezione staffa aggacio	Protection	Cover, retainer	Bügelschutz	
25	82331231	2		В	Staffa aggancio archetto	Bride	Retainer, bow	Büge l	
26	82337134	2	!	В	Staffetta regol.tirante com.	Etrier	Bracket	Salter	
					gancio				
27	82325704	2		н	Niples p.tirante gancio capet	eSerre-câble	Retainer cable	Hülse	
A.	(fino a v	ettura n.000	0440).	(ju	squ'à voiture n.0000440) (	up to car No.000044	(0) (bis Wagen Nr	.0000440)	
В	(da vettu	га п.0000441	) (	de voi	ture m.0000441) (from car	No.0000441) (at	Wagen Nr.0000441)		
c	ífino a v	ettura n.000	00440 si	deve	richiedere per la prima volta	in unione ai part.8	32331231 e 82331246 i	n quantità di 2)	(jusqu'à voiture
	n.0000-40	à demander	pour la	lère	fois conjointement avec pièces	82331231 et 823312	246 au nombre de 2)	(up to car No.00	000440 please order for
	the first	time with p	arts 82	331231	and 82331246 in the quantity	of 2) (ist bis	Wagen Nr.0000440 das	erste Mal zusammer	ı mit je 2 Stück den
	Teilen 82	331231 und 8	2331246	anzuf	ordern)				
D	(fino a v	ettura n.000	0372)	(ju	squ'à voiture n.0000372) (	up to car No.000037	72) (bis Wagen Nr	.0000372)	,
E	(da vettu	ra n.0000373	(4	de voi	ture n.0000373) (from car	No.0000373) (al	Wagen Nr.0000373)		
+ F	(da vettu	ra n. )	(de	voit.	n. ) (from car No.	) (ab Wagen Ni	r. )		
G	(fino a v	ettura n.	) (	jusqu'	à voiture n. ) (up to c	ar No. ) (bis	s Wagen Nr. )		
H	(da vettu	ran. an.	)	(2	e voiture n. à n. )	(from car No. to	No. ) (ab Wa	geo Nr. bis Nr.	)

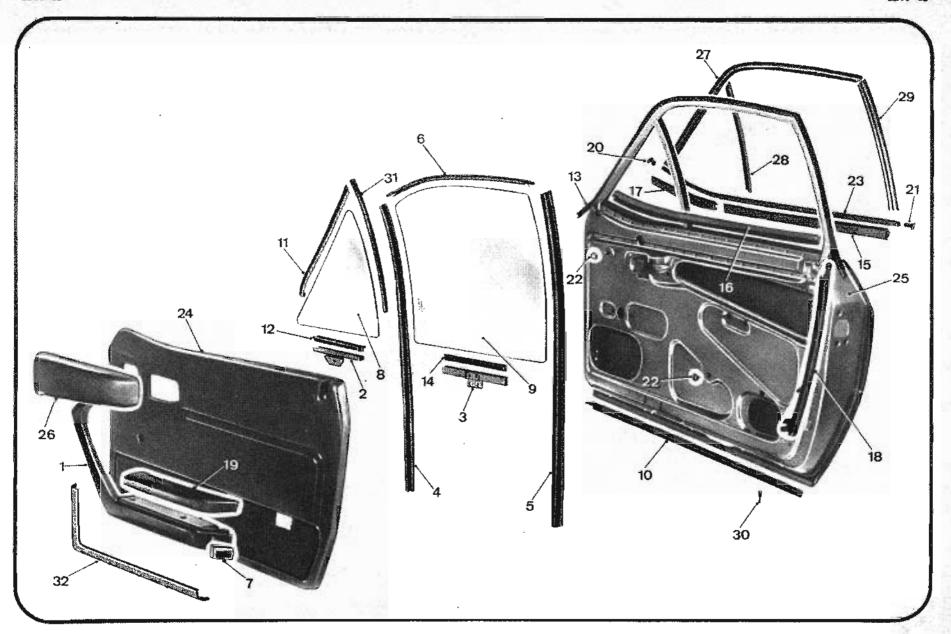
MOVIECESTO

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE AUSSEN

MONTECARLO

PORTE (pannelli - rivestimenti) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63



BETA MONTECARLO

PORTE (pannelli - rivestimenti) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	82326414		1			Armatura appoggiabraccia D.	Ossature accoudoir	Frame, R.arm rest	Armlehnengerippe, re.	
	82326415		1			Armatura appoggiabraccia S.	d° G	Do., L.	Do., 1i.	
2	82325728		2		G	Base voletto completo	Bas de déflecteur ass.	Channel, glass assy.	Drehfensterbeschla	18
	82337104		1		H	Base voletto D.	d° D	Do., R.	Do., re.	
	82337105		1		Н	Base voletto S.	d° G	Do., L.	Do., li.	
3	82325743	-	2			Base per cristallo porta	Bas de glace porte	Channel, glass	Schiene	
4	82325731		2			Canalino anter.cristallo	Guide de coulisse AV	Run, glass front	Führungsschiene, v	ю.
5	82325732	f	2			Canalino poster.cristallo	Coulisse AR	Run, glass rear	Führungsschiene, l	i.
6	82325733		2			Canalino super.cristallo	Encadrement sup.	Run, upper	Profil, ob.	
7	82326447		2			Catadiottro su porta	Catadioptre	Reflector	Rückstrahler	
8	82326656		1			Cristallo volettó D.	Faux déflect.D	Glass, R.	Glasscheibe, re.	
	82326699		1			Cristallo voletto S.	Faux déflect.G	Glass, L.	Glasscheibe, lí.	
	82326700 8236864	7 - 1	1 V= 720	34	Con	Idem D. (atermico a richiesta) Folto PER Spécetto EST.	d° D (teinté en option)	Do., R.(tinted, optional)	Glasscheibe, re. (Wärmeschutzglas	, a.W.)
	82326701		1			ldem S.(atermíco a richiesta)	d° G (teinté en option)	Do., L.(tinted, optional)	Glasscheibe, li. (Wärmeschutzglas	:, a.W.)
9	82326675		1			Cristallo porta D.	Glace porte D	Glass, R.	Glasscheibe, re.	
	82326676		1			Cristallo porta S.	Glace porte G	Glass, L.	Glasscheibe, li.	
	82326677		1			Idem D. (atermico a richiesta)	d° D (teintée en option)	Do., R.(tinted, optional)	Do., re. (Wärmeschutzglas	a.W.)
	82326678		1			Idem S.(atermico a richiesta)	d°G (teintée en option)	Do., L.(tinted, optional)	Do., li. (Wärmeschutzglas	a.W.)
10	82325723		1			Gomma tenuta inf.su porta D.	Joint étanchéité	Weatherstrip, lower	Dichtung, unt.re.	
						· ·	inf.porte D	R.		
	82325724	,	1			Idem S.	d° G	Do., L.	Do., 1i.	
11	82325725		2		В	Gomma cristallo voletto	Joint étanchéité	Weatherstrip	Dichtung	
,	82331234		2		c	Gomma anter telarino voletto	Joint étanchéité	Weatherstrip	Dichtung	





PORTE (pannelli - rivestimentí) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. typer for types - für Ba
12	82325727		2			Gomma base cristallo voletto	Joint étanchéité bas de déflecteur	Weatherstrip glass	Dichtung	
13	82325729		1			Gomma su telarino porta D.	Bourrelet de baie D	Weatherstrip, R.	Dichtung, re.	
	82325730		1			Gomma su telarino porta S.	Bourrelet de baie (	Weatherstrip, L.	Dichtung, li.	
14	82325742		2			Gomma base cristallo porta	Joint caoutchouc inf.	Weatherstrip,	Gummiprofil	
15	82326433		1			Guarnizione vellut.cint.int.E	Joint velours D	Seal, velvet, R.	Samtdichtung, re.	
	82326434		1			Guarnizione vellut.cint.int.S	Joint velours G	Seal, velvet, L.	Samtdichtung, 11.	
16	82326435		1			Guarnizione vellut.cint.est.D	.Joint velours D	Seal, velvet, R.	Samtdichtung, re.	
	82326436		1			Guarnizione vellut.cint.est.S	.Joint velours G	Seal, velvet, L.	Samtdichtung, li.	
+17	82326439		2			Guarnizione vellut.cint.zona voletto	Joint velours	Seal, velvet	Samtdichtung	
18	82325740		1			Guida mobile post.inf.crist.D	.Bas de glace	Channel, R.	Führung, unt.re.	
							coulissante D			
	82325741		1			Guida mobile post.inf.crist.S	.d° G	Do., L.	Do., lí.	
+19	82326416		1		AE	Imbottitura appoggiabraccia	Garnissage	Padding, R. (red)	Polsterung, re.	
						D. (rosso)	accoudoir (rouge)	•	(rot)	
	82331236		1		AF	Idem (rosso)	d° (rouge)	Do. (red)	Do. (rot)	
	82326417		1		ΑĒ	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82331237		1		AF	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82326418		1		ĄĖ	Idem (beige)	đ° (beige)	Do. (beige)	Do. (beige)	
	82331238		1		АF	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82330896		1		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82326419		1		ΑE	Idem S. (rosso)	d° G (rouge)	Do., L. (red)	Do., li.(rot)	
	82331239		1		AF	Idem (rosso)	d° (rouge)	Do. (red)	Do. (rot)	
	82326420		1		AE	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82331240		1		AF	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do.(blau)	
	82326421		1		AE	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82331241		1		AF	ldem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82330897		1		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	





PORTE (pannelli - rivestimenti) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63

٧.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. ———	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
26	82326422		1			Raccordo con plancia su porta D. (rosso)	Extension D (rouge)	Extension, R. (red)	Übergangsstück, re.	
	82326423		1			Idem (blu)	d°(bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82326424		1			Idem (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82326425		1			Idem S. (rosso)	d° G (rouge)	Do., L. (red)	Do., li.(rot)	
	82326426		1			Idem S.(blu)	d° G (bleu)	Do., L.(blue)	Do., lí.(blau)	
	82326427		1			Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
27	82325734		1			Ricoprimento anteriore supe- riore telarino D.	Protection AV D	Covering, front R.	Abdeckung, vo.re.	
	82325735		1			Idem S.	d° AV G	Do., front L.	Do., vo.1i.	
28	82325736		1			Ricoprimento piant.voletto D.	Protection D	Covering, R.	Abdeckung, re.	
	82325737		1			Ricoprimento piant.voletto S.	Protection G	Covering, L.	Abdeckung, li.	
29	82325738		1			Ricoprimento post.telarino D.	Protection AR D	Covering, rear R.	Abdeckung, hi.re.	
	82325739		1			Ricoprimento post.telarino S.	Protection AR G	Covering, rear L.	Abdeckung, hi.li.	
30	82326452		4			Rivetto fies.gomma sotto port	aRivet	Rivet	Niet	
31	82331235		2		С	Gomma su piantone telarino	Joint étanchéité	Weatherstrip, upright	Dichtung	
32	82337139		1			Modanatura ant.inf.pannello D	.Moulure D	Moulding R.	Klammer re.	
	82337140		1			Modanatura ant.inf.pannello S	.Moulure G	Moulding L.	Klammer li.	

A (materiali non a stock - le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantoche il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Materiaux hors de stock - nous donnerona suite aux commandes selon les modalités et les procedures propres aux commandes urgentes, lesquelle prévoient l'envoi immédiat du materiel demandé, bien entendu si le modèle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)



PORTE (pannelli - rivestimenti) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63

¥.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	AppL	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
20	82326441		1			Intestatura ant.molura D.	Moulure AV D	Trim, front R.	Blende, vo.re.	
	82326442		1			Intestatura ant.molura S.	Moulure AV G	Trim, front L.	Blende, vo.li.	
21	82326443		1			Intestatura post.molura D.	Moulure AR D	Trim, rear R.	Blende, hi.re.	
-	82326444		1			Intestatura post.molura S.	Moulure AR G	Trim, rear L.	Blende, bi.li.	
22	82326451		10			Molletta con dado fiss.appog- giabraccia e raccordo	Agrafe avec ecrou	Clip, w/nut	Klammer m.Mutter	
23	82326437		1			Molura cintura est.porta D.	Bande d'enjolivemen	ntMoulding, R.	Zierleiste, re.	
	82326438		1			Molura cíntura est.porta S.	d°, G	Do., L.	Do., 1i.	
24	82326408		1		A	Pannello porta D.in tessuto plasticato vinilico(rosso)	Panneau garnissage D en simili cuir (rouge)	, -	Verkleidung, re. eus Kunstleder (rot)	
	82326409		1		A	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82326410		1		A	Idem (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330894		1		AD	Idem (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do. (beige)	
	82326411		1		A	Idem S. (rosso)	d° G (rouge)	Do., L. (red)	Do., li.(rot)	
	82326412		1		A	Idem (blu)	d°(bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82326413		1		A	Idem (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330895		1		ΑD	Idėm (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331262		1		ΑĎ	Idem D.in panno (rosso)	d°D drap (rouge)	Do., cloth R. (red)	Do.re.aus Stoff (rot	t)
	82331263		1		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82331264		1		ΑĎ	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do. (beige)	
	82331265		1		AD	Idem S. (rosso)	d° G (rouge)	Do.L.(red)	Do.li.(rot)	
	82331266		1		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82331267		1		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
25	82325705		1			Porta D.compl.ossat.rivest.	Porte D ass.avec	Door, R. (bare)	Tür m.Verkleidung,	
						e cerniera (G.S.)	charnière (c.à g	.) w/hinges (lhd)	re.(LL)	
	82341107		1			Idem (G.D.)	d° (c.2 d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
	82325706		1			Idem S. (G.S.)	d° G (c.à g.)	Do., L.(1hd)	Do., li.(LL)	
	82341108		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	





PORTE (pannelli - rivestimenti) - PORTES (panneaux - garnissages) - DOORS (panel - trims) - TÜREN (Verkleidungen)

Tav. 63

	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl. DENOMINAZIO	NÆ	DESIGNATION	ON DI	SCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
В	(fino a	vettura n.	.000011	(9)	(jusqu'à voiture	n.0000119)	(up to car	No.0000119)	(bis Wagen	Nr.0000119)	
С	(da vett	ura n.0000	119)	(4	e voiture n.00001	9) (from	car No.0000119	) (ab Wa	gen Nr.0000119	)	
Ď	(a richi	esta)	(sur d	lemande	e) (optional)	(auf Wuns	ch)				
E	(fino a	vettura n.	003009	9)	(jusqu'à voiture	n.003009)	(up to car No	.003009)	(bis Wagen Nr	.003009)	
F	(da vett	ura n.0030	010)	(de	voiture n.003010)	(from ca	r No.003010)	(ab Wagen	Nr.003010)		
G	(fino A	vettura n.	001649	))	(jusqu'à voiture	n.001649)	(up to car No	.001649)	(bis Wagen Nr	.001649)	
u	(da vett	ura n.0016	50)	(de	voiture n.001650)	(from ca	T No.001650)	(ab Wagen	Nr.001650)		

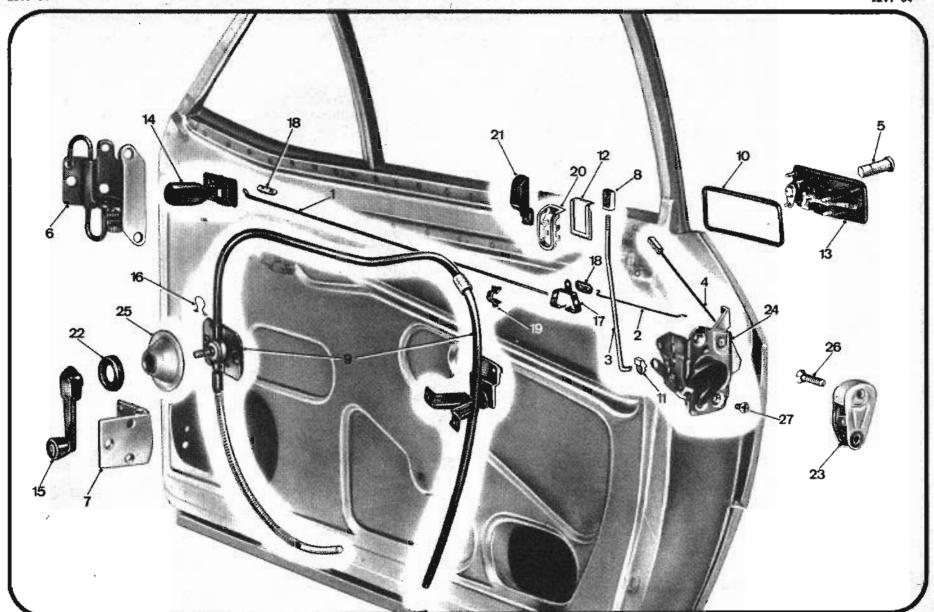
VONTECARLO RE-

ESTERNO CARROZZERIA - EXTERIEUR CARROSSERIE - BODY EXTERIOR - KAROSSERIE ADSSEN

BETA VONTECARLO

PORTE (maniglie - serrature) - PORTES (poignées - serrures) - DOORS (handles - locks) - TÜREN (Türgriffe - Schlösser)

Tav. 64







PORTE (maniglie - serrature) - PORTES (poignées - serrures) - DOORS (handles - locks) - TÜREN (Türgriffe - Schlösser)

Tav. 64

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appi,	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. typer for types - für Bu
1	82325712		2			Asta rim.apert.(lato maniglia	)Tringle (côté poignée)	Link (handle side)	Stange (Griff- Seite)	
2	82325713		2			Asta rim.apert.(lato serrat.)	Tringle (côté serrure)	Link (lock side)	Stange (Schloss- Seite)	
3	82325717		1			Asta com.sicurezza serrat. porta D.	Tige condamnation serrure D	Rod, inside locking R.	Stange, re.	
	82325718		1			Idem S.	₫° G	Do., left	Do., li.	
4	82325746		2			Asta collegamento serrat.a blocchetto	Tringle	Link .	Stange	
5	82326448		1		`	Blocchetto serrat.porta D. con chiavi	Barillet serrure D avec clés	Cylinder, R. Jock, w/keys	Schlüsseln, re.	
	82326450		1			Idem S.	d° G	Do., L.	Do., 1i.	
	82326654		1			Serie blocchetti maniglie porte, cofano, tappo, bocch carb.e sport.plancia con chiavi	Jeu de barillets . serrures (poignée boîte à gants, bouchon goullotte malle) avec clés	s, boot filler cap & glove locker	Schliesszylindersat Türen, Haube, Tankverschluss u. Klappe m.Schlüsse	
	82327007		-			Chiave greggia per blocchetti (tipo "l")	Clé brute (type "1")	Key, blank (type "1")	Schlüssel (Typ "1")	
	82339630		-			Idem (tipo "3")	d° (type "3")	Do.(type "3")	Do. (Typ "3")	
	82339631		-			Idem (tipo "5")	d° (type "5")	Do.(type "5")	Do.(Typ "5")	
6	82325707		1			Cerniera super.porta D.	Charnière sup.porte	Ringe, upper, R.	Scharnier, ob.re.	
	82325708		1			Cerniera super.porta S.	₫° G	Do., L.	Do., ob.li.	
	82336396		2			Spessoramento cern.sup.porta	Cale réglace	Shim, adjusting	Stellplatte	
<b>7</b>	82325709		2			Cerniera inferiore porta	Charnière inf.	Hinge, lower	Scharnier, unt.	
	82325046		2			Spessore cerniera inf.porta	Cale réglage	Shim, adjusting	Stellplatte	
8	82290454		2			Collegamento asta a pomello	Coupleur	Link, knob	Verbindungsstück	
9	82325744		1			Dispositivo alzacristallo D.	Lève-glace D	Regulator, R.	Fensterheber, re.	
	82331762		1		A	Dispositivo alzacristallo D. completo di motorino	Lève-glace D	Regulator, R.	Fensterheber, re.	





Tav. 64

PORTE (maniglie - serrature) - PORTES (poignées - serrures) - DOORS (handles - locks) - TÜREN (Türgriffe - Schlösser)

T	 C 1

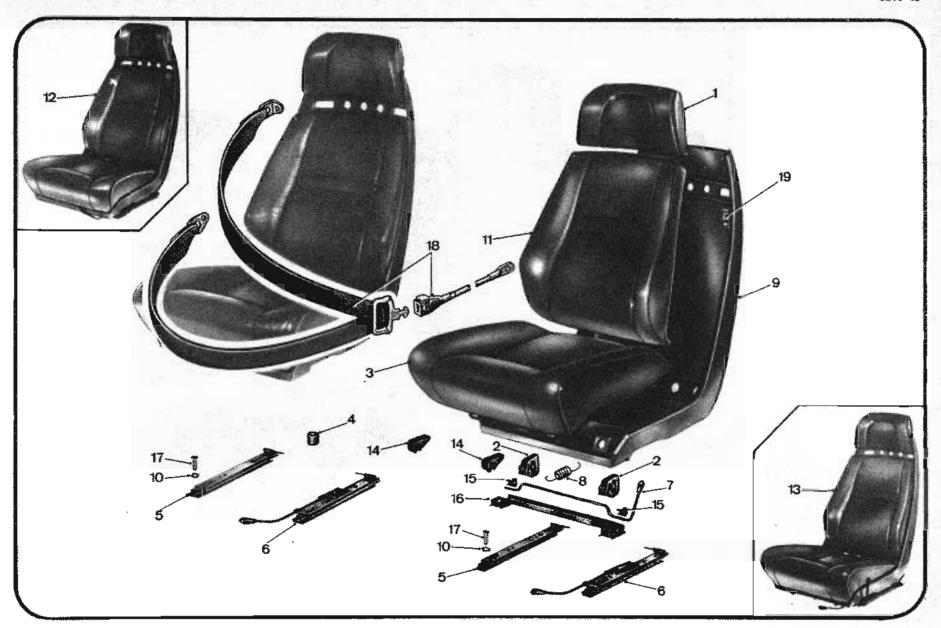
	54					<del>_</del>	1			
	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für ihm.
0	82325745		1			Dispositivo alzacristallo S.	Làve-elece G	Regulator, L.	Fensterheber, li.	
	82331763		1		Δ	Idem S.completo di motorino	Lève-glace G	Regulator, L.	Fensterheber, 1i.	
n	82326430		2			Guarnizione maniglia esterna	•	Gasket	Dichtung	
	82325716		,2			Giunto colleg.asta sicurezza a serratura		Joint	Verbindungsstück	
2	82290459		2			Lamierino ritegno mostrina	Plaquette de retenu	ePlate, retainer	Halteblech	
3	82326428		1			Maniglia esterna porta D.	Poignée ext.porte D	Handle, outside $R$ .	Klappgriff, aussen	re.
	82326429		1			Maniglia esterna porta S.	Poignée ext.porte G	Handle, outside L.	Klappgriff, aussen	li.
4	82326431		2			Maniglia interna apert.porta	Manette	Handle, inside	Innengriff	
5	82326432		2			Maniglía alzacristallo	Manivelle	Handle, regulator	Kurbel	
	82331764		1		A	Maniglia soccorso alzacrist.	Manivelle	Handle, regulator	Kurbel	
	82331765		2		A	Tappo foro maniglia soccorso	Obturateur	Plug	Stopfen	
6	4138439		2			Molla fiss.maniglia alzacrist	.Agrafe	Clip	Klammer	
7	82325714		2			Molletta fiss.asta e serrat.	Retenue	Retainer	К1 аптет	
8	82325715		6			Molletta collegamento asta	Retenue	Retainer	Klammer	
9	82326453		6			Molletta rit.asta com.apertur	aRetenue	Clip	Klammer	
0	82290456		2			Mostrina pomello com.int. sicurezza	Enjoliveur	Bezel	Rosette	
1	82323602		2			Pomello com.int.sicur.porte	Tirette de condamnation	Knob, locking	Sicherungschieber	
2	82325720		2			Rosone sotto maniglia alzacr.	Enjoliveur	8ezel	Rosette	
3	82325721		1			Scontrino serrat.porta D.	Gâche porte D	Striker plate, R.	Schliessplatte, re-	
	82325722		1			Scontrino serrat.porta \$.	Gâche porte G	Striker plate, L.	Schliessplatte, li	
4	82325710		1			Serratura porta D.	Serrore D	Lock, right	Schloss, re.	
	82325711		1			Serratura porta S.	Serrure G	Lock, left	Schloss, li.	
5	888834		2			Tassello sotto maniglia al- zacristallo	Tasseau	Pad	Ring	
26	13325821 -		4			Vite fissaggio scontrino	Vie	Bolt	Schraube	
17	13312701		6			Vite fissaggio serratura	Vis	Bolt	Schraube	

A (solo su vetture con alzacristalli elettrici) (seulement sur voitures equipées de lève-glace électrique) (for cars fitted with electric window lifts only) (nur für Wagen mit elektrischen Fensterhebern)

BETA MONTECARLO

CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN

Tav. 65







CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN

Tav. 65

N. Ord.	Origine edubic.	Q.	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bas
1 82326615		2		A	Appoggíatesta in bianco	Appuie-tête (sans garnissage)	Headrest (w/o	Kopfstütze (ohne Bezug)	
82327118		2		ΑB	Appoggiatesta confezionato	Appuie-tête garní	Readrest w/covering	0.	
					(rosso)	(rouge)	(red)	(rot)	
82327119		2		AB	Appoggiatesta confez.(blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
82327120		2		AB	Appoggiatesta confez.(beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
82326616		2		AB	Rivestimento confez.appog- giatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfstützenbezug (rot)	
82326617		2		ΑB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
82326618		2		AB	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
82331295		2		AC	Appoggiatesta conf.(rosso)	Appuie-tête garni (rouge)	Headrest w/covering (red)	Kopfstütze m.Bezug (rot)	
82331296		2		AC	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
82331297		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do. (beige)	
82331280		2		AC	Rivestimento confezionato appoggiatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfstützenbezug (rot)	
82331281		2		AC	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	,
82331282		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do. (beige)	
82330945		2		AD	Appoggiatesta confezionato (rosso)	Appuie-tête garmi (rouge)	Headrest w/covering (red)	Kopfstütze m. Bezug (rot)	
82330946		2		AD	Idem (blu)	ď° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
82330947		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
82330948		2		ΑD	Rivestimento confezionato appoggiatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfstützenbezug (rot)	
82330949		2		ΑĐ	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
82330950		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
82326614		2			Blocchetto aggancio leva basculamento	Ancrage	Anchor, lever	Beschlag	
82326604		2		A	Cuscino in bianco	Coussin (sans garnissage)	Cushion (w/o covering)	Sitzpolster (ohne Bezug)	
82327115		2		AB	Cuscino confezionato (rosso)	Coussin garni(rouge	c)Cushion w/covering (red)	Sitzpolster m.Bezug	(rot)





CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN

Tav. 65

NL	N. Ord.	Origine edubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - filr Ben.
3	82327116		2		АВ	Cuscino confezionato (blu)	Coussin garni(bleu)	Cushion w/covering	Sitzpolster	
								(blue)	(blau)	
	82327117		2		AΒ	Cuscino confezionato (beige)	₫° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82326622		2		AB	Rivestimento confez.cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82326623		2		AB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326624		2		AВ	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331289		2		AC	Cuscino confezionato (rosso)	Coussin garni (rouge)	Cushion w/covering (red)	Sitzpolster (rot)	
	82331290		2		AÇ	Cuscino confezionato (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82331291		2		AÇ	Cuscino confezionato (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331274		2		AC	Rivestimento confeziodato cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82331275		2		AC	Idem (blu)	d° (b1eu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82331276		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330934		2		AD	Cuscino confezionato (rosso)	Coussin garni (rouge)	Cushion w/covering (red)	Sitzpolster (rot)	
	82330935		2		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82330936		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330955		2		AD	Rivestimento confezionato cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82330956		2		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82330957		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
4	82326608		2			Distanziale fra sedile pas- seggero e guide scorrevoli	Entretoise	Spacer, passenger's seat	Distanzbüchse	
5	82326606		2			Guida senza com.scorrim.sed.	Glissière (sans levier comm.)	Runner, w/o control	Führung, ohne Hebel	
6	82326607		2			Guida con coman.scorrim.sed.	Glissière (avec levier comm.)	Runner, w/control	Führung m. Hebel	
7	82326611		1			Leva com.basculamento sedile lato guida	Levier bascul.	Lever	Hebel	



CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN (1)

Tav. 65

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	cs.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für km.
12	82327108		1		AB	Sedile completo D.(beige)	Siège D ass.(beige)	Seat assy.R.(beige)	Sitz kpl., re.(beig	e)
	82331283		1		AC	Sedile completo D. (rosso)	Siège D ass.(rouge)	Seat assy.R.(red)	Sitz kpl., re.(rot)	
	82331284		1		AC	Sedile completo D. (blu)	Siège D ass.(bleu)	Seat assy.R.(blue)	Sitz kpl., re.(blau	)
	82331285		1		AC	Sedile completo D. (beige)	Siège D ass.(beige)	Seat assy.R.(beige)	Sitz kpl., re.(beig	e)
	82333755		1		AD	Sedila completo D. (rosso)	Siège D ass.(rouge)	Seat assy.R.(red)	Sitz kpl., re.(rot)	
	82333756		1		AD	Sedile completo D.(blu)	Siège D ass.(bleu)	Seat assy.R.(blue)	Sitz kpl., re.(blau	)
	82333757		1		ΑD	Sedile completo D.(beige)	Siège D ass. (beige)	Seat assy.R.(beige)	Sitz kpl., re.(beig	e)
.3	82327109		1		ΑB	Sedile completo S.(rosso)	Siège G ass.(rouge)	Seat assy.L.(red)	Sitz kpl., li.(rot)	
	82327110		1		AB	Sedile completo S.(blu)	Siège G ass.(bleu)	Seat assy.L.(blue)	Sitz kpl., li.(blau	)
	82327111		1		AB	Sedile completo S.(beige)	Siège G ass.(beige)	Seat assy.L.(beige)	Sitz kpl., li.(beig	e)
	82331286		1		AC	Sedile completo S.(rosso)	Siège G ass.(rouge)	Seat assy.L.(red)	Sitz kpl., li.(rot)	
	82331287		1		AC	Sedile completo S.(blu)	Siège G ass.(bleu)	Seat assy.L.(blue)	Sitz kpl., li.(blau	)
	82331288		1		AC	Sedile completo S.(beige)	Siège G ass.(beige)	Seat assy.L.(beige)	Sitz kpl., li.(beig	e)
	82333758		1		AD	Sedile completo S.(rosso)	Siège G ass.(rouge)	Seat assy.L.(red)	Sitz kpl., li.(rot)	
	82333759		1		AD	Sedile completo S.(blu)	Siège G ass.(bleu)	Seat assy.L.(blue)	Sitz kpl., li.(blau	)
	82333760		1		AD	Sedile completo S.(beige)	Siège G ass.(beige)	Seat assy.L.(beige)	Sitz kpl., li.(beig	e)
4	82326610		4			Tassello rit.imbott.cuscino	Retenue	Retainer	Balter	
.5	82326613		2			Tassello rit.leva comando basculamento	Retenue	Retainer, control lever	Halter	
16	82326609		1			Traversa collegamento guide sedile lato guida	Traverse	Crosspiece, driver's	sTraverse	
7	82326626		8			Vite físs.sedile a scocca	Vis	Bolt, seat	Schraube	
8.	15707490		2	;		Cintura di sicurezza compl- (tipo fisso)	Ceinture sécurité ass.(type fixe)	Seat belt assy. (std)	Sicherheitsgurt kpl (fester Typ)	
	15707390		2			Cintura di sicurezza con ar- rotolatore (a richiesta)	Ceinture sécurité ass.avec enrouleu (en option)	Seat belt, assy.	Sicherheitsgurt kpl m.Aufroller (auf Wunsch)	
19	82337156		4			Staffetta aggancio sup.schien	.Collier	Retainer	Halter	



BEWA MONTECARLO

CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN

Tav. 65

	N. Ord.	Origine ed ubic.	Q. 	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Ben,
8	82326612		1			Molla richiamo leva comando	Ressort rappel	Spring, return	Feder	
9	82326605		2			Ossatura sedile	Ossature siège	Frame, seat	Sitzrahmen	
0	82326625		8			Rosetta fiss.sedile a scocca	Rondelle	Washer, seat	Scheibe	
1	82326603		2		A	Schienale in bianco	Dossier (sans garnissage)	Backrest (w/o covering)	Rückenlehne (ohne Bezug)	
	82327112		2		AB	Schienale confez.(rosso)	Dossier garní (rouge)	Backrest w/ covering (red)	Rückenlehne m. Bezug)(rot)	
	82327113		2		AB	Schienale confezionato (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82327114		2		AB	Schienale confezionato (beige	)d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82326619		2		ΑB	Rivestimento confez.schienale (rosso)	Garníssage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82326620		2		AB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326621		2		AB	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331292		2		AC	Schienale confezionato (rosso	Dossier garni(rouge	e)Backrest w/covering	Rückenlehne m.	
								(red)	Bezug (rot)	
	82331293		2		AC	Schienale confezionato (blu)	d° (rouge)	Do.(red)	Do. (rot)	
	82331294		2		AC	Schienale confezionato(beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331277		2		AC	Rivestimento confezionato schienale (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82331278		2		AÇ	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82331279		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330931		2		ΑD	Schienale confezionato(rosso)	Dossier garmi (rouge)	Backrest w/covering (red)	(rot)	
	82330932		2		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82330933		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330951		2		ΑD	Rivestimento confez.schienale (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (re)	Bezug (rot)	•
	82330952		2		ŒA	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82330953		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
:	82327106		1		AB	Sedile completo D. (rosso)	Siège D ass. (rouge)	) Seat assy.R.(red)	Sitz kpl., re. (rot	:)
	82327107		1		AB	Sedile completo D. (blu)	Siège D ass.(bleu)	Seat assy.R.(blue)	Sitz kpl., re.(bla	u)





CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN (1)

Tav. 65

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	<b>Q</b> .	C.S. App	i. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
_									
-	82337157		1		Rinforzo int.D.base sedile lato passoggero	Renfort D	Reinforcement R.	Verstärkung re.	
	82337158		1		Idem S.	Renfort G	Reinforcement L.	Verstärkung li.	

- A (wateriali non a stock le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintanto che il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Matériaux hors de stock nous donnerons suite aux commandes selon les modalités et les procédures propres aux commandes urgentes, lesquelle prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé, bien entendu si le modéle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)
- B (in tessuto plasticato vinílico) (en simili-cuir) (PVC fabric) (aus Kunstleder)
- C (in panno a richiesta) (en drap en option) (cloth optional) (aus Stoff auf Wunsch)
- D (in pelle a richiesta) (en cuir en option) (leather optional) (leder auf Wunsch)
- +(1) (fino a vetturs n.0001937) (jusqu'à voiture n.0001937) (up to car No.0001937) (bis Wagen Nr.0001937)

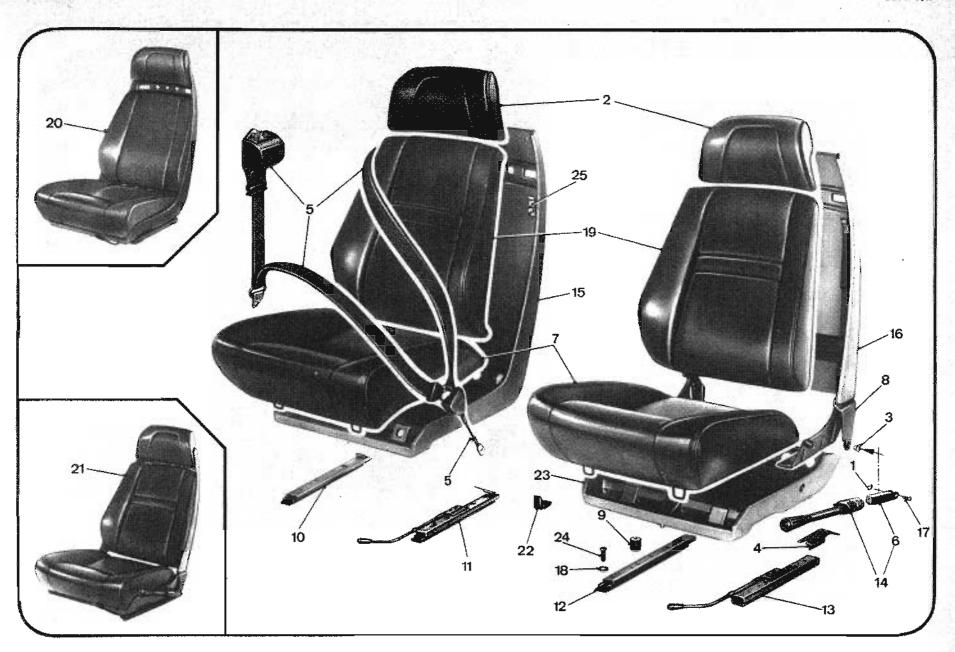
MONTECARLO

INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN

MONTECARLO

CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A







CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS -ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. typen for types - für Bon.
1	82330959		1			Anello fissaggio perno	Circlips	Snap ring	Sicherungsring	
2	82326615		2		A	Appoggiatesta in bianco	Appuie~tête (sans garnissage)	Headrest (w/o covering)	Kopfstütze (ohne Bezug)	
	82327118		2		AB	Appoggiatesta confezionato (rosso)	Appuie-tête garni (rouge)	Headrest w/covering (red)	Kopfstütze (rot)	
	82327119		2		AB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82327120		2		ΑB	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do. (beige)	
	82326616		2		AB	Rivestimento confez.appog- giatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfatützenbezug (rot)	
	82326617		2		AB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326618		2		AB	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do. (beige)	
	82331295		2		AC	Appoggiatesta confezionato (rosso)	Appuie-tête garni (rouge)	Headrest w/covering (red)	Kopfstütze (rot)	
	82331296		2		AC	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82331297		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do. (beige)	
	82331280		2		AC	Rivestimento confez.appog- giatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfstützenbezug (rot)	
	82331281		2		AC	Idem (blu)	d" (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82331282		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82330945		2		ΑĐ	Appoggiatesta confez.(rosso)	Appuie-tête garni (rouge)	Headrest w/covering (red)	Kopfstützbezug (rot)	
	82330946		2		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82330947		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330948		2		AD	Rivestimento confez.appog- giatesta (rosso)	Garnissage appuie- tête (rouge)	Covering (red)	Kopfstützenbezug (rot)	
	82330949		2		AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82330950		2		ΑĎ	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
3	82335305		1			Arresto regolaz.schien.sed.S. (G.S.)	Butée extérieure G (c.à g.)	Plate stop L. (lhd)	Arretierung li., (LL)	
	82335304		1			Idem D. (G.D.)	d°, D (c.à d.)	Do., R. (rhd)	Do., re.(RL)	





CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSRIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

1.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	cs.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
4	82327085		1			Boccola permo forcella	Douille	Bushing, pin	Büchse	
5	15707390		2			Cintura di sicurezza arroto- latore cont.	Ceinture sécurité avec enrouleur	Seat belt w/reeel	Sicherheitsgurt m.Aufroller	
6	82330954		1			Collegatore da maniglia a schienale S.	Fourchette G	Link, handle L.	Verbindungsstück,	li.
7	82326604		2		A	Cuscine in bienco	Coussin (sans garnissage)	Cushion (w/o covering)	Sitzpolster (ohne Bezug)	
	82327115		2		AB	Cuscino confezionato (rosso)	Coussin garni (rouge)	Cushion w/covering (red)	Sitzpolster (rot)	
	82327116		2		AB	Cuscino confezionato (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82327117		2		АB	Cuscino confezionato (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82326622		2		AB	Rivestimento confez.cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82326623		2		ΑB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82326624		2		AB	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331289		2		AC	Cuscino confezionato (rosso)	Coussin garni (rouge)	Cushion w/covering (red)	Sitzpoleter (rot)	
	82331290		2		AC	Cuscino confezionato (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82331291		2		AC	Cuscino confezionato (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331274		2		AC	Rivestimento confezionato cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82331275		2		АÇ	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82331276		2		AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do. (beige)	
	82330934		2		ΑD	Cuscino confezionato (rosso)	d° (rouge)	Do.(red)	Do.(rot)	
	82330935		2		ΑĎ	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82330936		2		AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82330955		2		ΦA	Rivestimento confezionato cuscino (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82330956		2		ΑD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82330957		2		ΑĎ	Idem (beige)	d° (bèige)	Do. (beige)	Do.(beige)	





CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types - für Bm.
8	82330944		1			Dispositivo reg.schienale S. (G.S.)	Dispositif réglege dossier G (c.à g.		Lehnenversteller,	
	82330943		1			Idem D. (G.D.)	d°, D (c.à d.)	Do., R. (rhd)	Do., re.(RL)	
9	82326608		4			Distanziale fra sedile pas- seggero e guide scorrevoli	Entretoise	Spacer, runner	Distanzbüchse	
10	82326606		1 .			Guida senza com.scorrím.sed. lato passeggero	Glissière (sans levier comm.) côté passager	Runner, w/o control, passenger's seat	Führung, ohne Hebel, Beifahre	rseite
11	82326607		1			Guida con comand.scorrim.sed. lato passeggero	Clissière (avec levier comm.) côté passeger	Runner, w/control passenger's seat	Führung m.Hebel, Beifahrerseite	
12	82330940		1			Guida senza com.scorrim.sed. lato guida	Glissière (sans levier comm.) côté conducteur	Runner, w/o control, driver's seat	Führung, ohne Hebel, Fahrerse	íte
13	82330941		1			Guida con com.scorrim.sed. lato guida	Glissière (avec Levier comm.) côté conducteur	Runner, w/control, driver's seat	Führung m.Hebel, Fahrerseite	
14	82330942		1			Maniglia com.regol.schienale	Levier réglage sièg	eHandle, control	Hebel	
15	82326605		1			Ossatura sedile lato passegg.	Ossature siège côté passager	Frame, passenger's seat	Sitzrahmen, Beifahrerseite	
16	82330937		1			Ossatura schien.lato guida	Ossature dossier côté conduct.	Frame, driver's seat	Lehmunrahmen, Fah	rer
17	82330958		1			Perno per forcella maniglia	Axe	Pin, fork	Bolzen	
18	82326625		8			Rosetta fiss.sedile a scocca	Rondelle	Washer, seat	Scheibe	
19	82326603		2		A	Schienale in bianco	Dossier (sans garnissage)	Backrest (w/o covering)	Rückenlehne (ohne Bezug)	
	82327112		2		AB	Schienale confez.(rosso)	Dossier garni (rouge)	Backrest w/ covering (red)	Rückenlehne (rot)	
	82327113		2		ĄВ	Schienale confezionato (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82327114		2		AB	Schienale confez.(beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	



BETA MONTECARLO

CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

۷. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bon.
9	82326619		2	АВ	Rivestimento confez.schienale (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82326620		2	AB	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do.(blau)	
	82326621		2	AB	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82331292		2	AC	Schienale confez.(rosso)	Dossier garni (rouge)	Backrest w/ covering (red)	Rückenlehme (rot)	
	82331293		2	AC	Schienale confez.(blu)	d° (bleu)	Do.(bļue)	Do. (blau)	
	82331294		2	AC	Schienale confez.(beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
	82331277		2	AC	Rivestimento confezionato schienale (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82331278		` 2	AC	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do. (blau)	
	82331279		2	AC	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do. (beige)	
	82330931		2	AD	Schienale confez.(rosso)	Dossier garni (rouge)	Backrest w/ covering (red)	Rückenlehne (rot)	
	82330932		2	AD	idem (blu) -	d° (bleu)	Do.(blue)	Do. (blau)	
	82330933		2	AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
	82330951		2	AD	Rivestimento confez.schienale (rosso)	Garnissage (rouge)	Covering (red)	Bezug (rot)	
	82330952		2	AD	Idem (blu)	d° (bleu)	Do. (blue)	Do.(blau)	
	82330953		2	AD	Idem (beige)	d° (beige)	Do. (beige)	Do.(beige)	
0	82327106		1	ABE	Sedile completo fisso con appoggiatesta D.(rosso)	Siège D ass.(rouge)	Seat assy.R.(red)	Sitz kpl., re.(rot)	
	82327107		1	ABE	Sedile completo D.(blu)	Siège D ass.(bleu)	Seat assy.R. (blue)	Sitz kpl., re.(blau	)
	82327108		1	ABE	Sedile completo D. (beige)	Siège D ass. (beige)	Seat assy.R. (beige)	Sitz kpl., re.(beig	e)
	82337145		1	AB	Idem D. (rosso) (G.D.)	d° D (rouge)(c.à d.	)Do., R.(red)(rhd)	Do., re.(rot)(RL)	
	82337154	,	1	AB	Idem D.(blu)(G.D.)	d°D (bleu)(c.à d.)	Do., R.(blue)(rhd)	Do., re.(blau)(RL)	
	82337155		1	AB	<pre>Idem D.(beige)(G.D.)</pre>	d°D (beige)(c.à d.	)Do., R.(beige)(rdh)	Do., re.(beige)(RL)	
	82331283		1	AC	Idem D. (rosso)(G.S.)	d° D (rouge)(c.à g.	)Do., R. (red)(1hd)	Do., re.(rot)(LL)	
	82331284		1	AC	Idem D. (blu) (G.S.)	d° D (bleu)(c.à g.)	Do., R.(blue)(lhd)	Do., re.(blau)(LL)	
	82331285		1	AC	Idem D. (beige) (G.S.)	d° D (beige)(c.å g.	.)Do., R.(beige)(lhd)	Do., re. (beige) (LL)	
	82333755		1	ΑĎ	Idem D. (rosso) (C.S.)	d° D (rouge)(c.a g	.)Do., R.(red)(1hd)	Do., re. (rot) (LL)	





CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ben.
						-			
+20	82333756		1	AD	Sedile compl.D.(blu)(G.S.)	Siège D ass.(bleu) (c.à g.)	Seat assy.R.(blue) (lhd)	Sitz kpl., re.(bladu)	a)
	82333757		1	AD	Idem D. (beige) (G.S.)	đ° D (beige)(c.à g	.)Do., R.(beige)(lhd)	Do., re.(beige)(LL	)
	82330925		1	AD	Idem (rosso)(G.D.)	d° (rouge)(c.à d.)	Do. (red) (rhd)	Do.(rot)(RL)	
	82330926		1	AD	Idem (blu)(G.D.)	d° (bleu)(c.k d.)	Do. (blue) (rhd)	Do. (blau) (RL)	
	82330927		1	AD	Idem (beige)(G.D.)	d° (beige)(c.à d.)	Do. (beige) (rhd)	Do.(beige)(RL)	
+21	82330969		1	ΑŤ	Sedile completo S.regolab.c	on Siège G ass. (rouge	) Seat assy.L.(red)	Sitz kpl., li.(rot	)
					appoggiatesta (rosso)(G.S	. (c.ã g.)	(1hd)	(LL)	
	82330970		1	AE	Idem S.(blu)(G.S.)	d° C (bleu)(c.à g.	) Do., L.(blue)(1hd)	Do., li.(blau)(LL)	
	82330971		1	AB	Idem S.(beige)(G.S.)	d° G (beige)(c.à g	.)Do., L.(beige)(lhd)	Do., li.(beige)(LL	)
	82333761		1	AC	Idem S. (rosso) (G.S.)	d°G (rouge)(c.à g	.)Do., L.(red)(1hd)	Do., li.(rot)(LL)	
	82333762		1	AC	Idem S.(blu)(G.S.)	d°G (bleu)(c.à g.	) Do., L.(blue)(1hd)	Do., li.(blau)(LL)	
	82333763		1	AC	Idem S. (beige) (G.S.)	d°G (beige)(c.à g	.)Do., L.(beige)(1hd)	Do., li.(beige)(LL	)
	82330928		1	AD	Idem S. (rosso)	d°G (rouge)	Do., L. (red)	Do., li.(rot)	
	82330929		1	AD	Idem S.(blu)	d° G (bleu)	Do., L.(blue)	Do., li.(blau)	
	82330930		1	AD	Idem S.(beige)	d° G (beige)	Do., L. (beige)	Do., li.(beige)	
22	82326610		4		Tassello rit.imbott.cuscino	Retenue	Retainer	Ralter	
+23	82330939		1		Vaschetta sedile lato guida (G.S.)	Ossature coussin côté conduct.(c.	Frame, driver's à g.)seat (lhd)	Sitzrahmen, Fahrer (LL)	
	82330938		1		1dem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
24	82326626		8		Vite fiss.sedile a scoccs	Vis	Bolt, seat	Schraube	
+25	82337156		4		Staffetta aggancio super.	Collier	Retainer	Halter	
					schienale lato passeggero				

A (materiali non a stock - le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantochè il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Matériaux hors de stock - nous donnerons suite aux commandes selon les modalités et les procédures propres aux commandes urgentes, lesquelle prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé, bien entendu si le modèle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment,

MONTECARLO BETA

(1) (da vettura n.0001938)

(de voiture n.0001938)

INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN

BETA MONTECARLO

CUSCINI - SCHIENALI - COUSSINS ET DOSSIERS - SEAT CUSHIONS AND BACKRESTS - SITZPOLSTER UND SITZLEHNEN(1)

Tav. 65A

Tav. 65A

N. 	N. Ord. Origine od ubic.	C.S. Appl	i. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bus.
	till car model is un erledigt, für die de befinden)	-	oroduction) (Nicht auf Versand des angeforderten	Lager gehaltenes Mate Materials vorgesehen i	_		
В	(in tessuto plastica	to vinilico)	(en simili-cuir)	(PVC fabric) (aus K	unstledeŗ)		
	(in tessuto plastica (in panno - a richie		,	(PVC fabric) (aus K loth - optional) (a	•	h)	
С	·	sta) (en d	drap - sur demande) (c	, ,	us Stoss - auf Wunsc	-	
C D	(in panno - a richie	sta) (en d sta) (en	drap - sur demande) (c cuir - sur demande) (	loth - optional) (a	auf Wunso Wang Leder - auf W	unsch)	nd car passanger's side

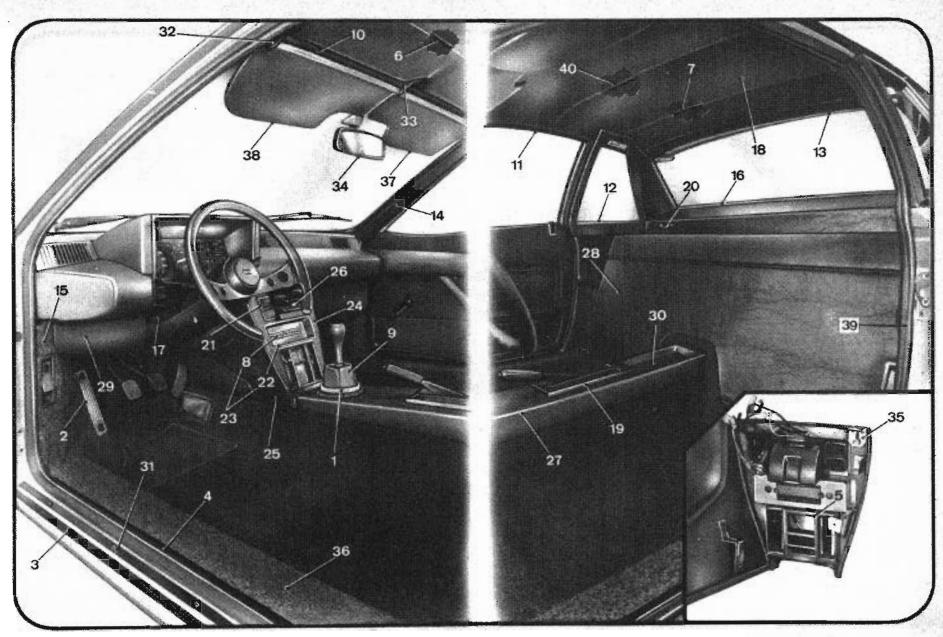
(ab Wagen Nr.0001938)

(from car No.0001938)

INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTER, OR - KAROSSERIE INNEN

BETA WONTEGARLO

RIVESTIMENTI INTERNI VETTURA - HABILLAGE INTERIEUR VOITURE - TRIM PANELS - INNENVERKLEIDUNGEN Tav. 66







Tav. 66

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
1	82326556	137	1			Anello físs.cuffia leva	Retenue	Fastener	Haltering	
2	82326688	137	1			Appoggiapiede lato guida(G.S.	)Repose-pied (c.à g.	)Footrest (1hd)	Fussraste (LL)	
	82341116		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	82341115		1		G	Supporto p.appoggiapiede(G.D.	)Support (c.à d.)	Support (rhd)	Halter (RL)	
	82341117		1		G	Rivestimento p.supporto(rosso (G.D.)	)Garnissage (rouge) (c.à d.)	Covering (red)(rhd)	Bezug (rot)(RL)	
	82341118		1		G	Idem (blu)(G.D.)	d° (bleu)(c.à d.)	Do.(blue)(rhd)	Do.(blau)(RL)	•
	82341119		1		G	Idem (beige)(C.D.)	d° (beige)(c.à d.)	Do.(beige)(rhd)	Do.(beige)(RL)	
3	82326583	137	2			Batticalcagno esterno	Bas de marche ext.	Moulding, outside	Einsteigleiste, aus	ssen
4	82326590	137	2			Batticalcagno interno	Bas de marche int.	Moulding, inside	Einsteigleiste, in	nen
5	82326600	137	1			Cavallotto fiss.orologio	Bride	Clamp	Bügel	
6	82326691	137	2		В	Centina ant.e centr.imperiale	Arceau AV et central	Bow, front & centre	Spriegel, vo.u. mitten	Coupé
	82326691	137	1		С	Centina centr.imperiale	Arceau central	Bow, centre	Spriegel, mitten	Coupé
7	82326692	137	1			Centina post.imperiale	Arceau AR	Bow, rear	Spriegel, hi.	Coupé
8	82326595	137	1			Dicitura "PININFARINA" su vano radio	Sigle "PININFARINA"	'Nameplate, ''PININFARINA''	Schriftzug, "PINI	NFARINA"
9	B2326553	137	1			Cuffia leva cambio (rosso)	Soufflet (rouge)	Guard (red)	Balg (rot)	
	82326554	137	1			Cuffia leva cambio (blu)	d⁰ (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326555	137	1			Cuffia leva cambio (beige)	d°(beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
10	82326576	137	1			Ebanisteria super.paravento	Garnissage sup.	Moulding, top	Verkleidung, ob.	
11	82326577	137	1			Ebanísteria longh.lat.D.tetto	Garmissage D	Moulding, R	Verkleidung, re.	
	82326578	137	1			Ebanisteria longh.lat.S.tetto	Garmissage G	Moulding, L.	Verkleidung, li.	
12	82326579	137	1			Ebanisteria lat.D.post.	Garmissage D	Moulding, R.	Verkleidung, hi.re	2.
	82326580	137	1			Ebanisteria lat.S.post.	Garmissage G	Moulding, L.	Verkleidung, hi.l.	i.
13	82326581	137	1			Ebanisteria sup.D.lunotto	Garnissage D	Moulding, Ř.	Zierłeiste, re.	
	82326582	137	1			Ebanisteria sup.S.lumotto	Garnissage G	Moulding, L.	Zierleiste, li.	
14	82326694	137	1			Ebanisteria lat.D.paravento	Garnissage D	Moulding, R.	Zierleiste, Te.	Coupé
	82326695	137	1			Idem S.	Garmissage G	Moulding, L.	Zierleiste, li.	Coupé





Tav. 66

Passeggero (G.S.)   d'auvent passager   passager's (1hd)   (LL)   (c.à g.)	N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q. C.S.	. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - Für Bm.
	+15	82326570	137	1			d'auvent passager	•	•	seite
		82341129		1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
16		82326571	137	1 .		, ,	d'auvent conducte	• •	•	te
Parete divisoria   Conduct.   Cover   Verkleidung   Salade   Sal		82341128		1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
18	16	82326575	137	1			•	Cover, upper	Einfassprofil, ob	
82326693 137	17	82326629	137	1		Guarnizione vano piant.guida	Joint	Cover	Verkleidung	
19 82326552 137	18	82326690	137	1		Imperiale tetto confezionato	Garnissage pavillon	Headling	Dachhimmel	Coupé
82331766 137 1 A Mostrina leva freno a mano e interr.alzacrist.elettrico 20 82326584 137 2 Mostrina cint.sicur.su parete Enjoliveur ceint. Trim Blende divisoria sécurité 21 82326592 137 1 Mostrina portacenere Enjoliv.cendrier Casing, ash-tray Blende, Ascher 22 82326596 137 1 Mostrina vano radio Enjoliv.alvéole Casing, radio Einfassung, Radioraum radio 23 82326597 137 1 G Mostrina ricoprim.vano radio Enjoliveur couvercleBlank, radio (red) Blende, Radioraum (rosso) radio (rouge) (rot) 82326598 137 1 G Idem (blu) d° (bleu) Do.(blue) Do.(blau) 82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) 24 82326597 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) 25 82326597 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) 26 82326598 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) 27 82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) 28 82326590 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) Do.(beige) 29 82326590 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige) Do.(beige) 30 Parte centr.later.D.mobiletto (arnisage lat.D et Section, console (console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.) 31 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)		82326693	137	1	D	Guarnizione post.rit.imperial	eProfilé de retenue	Cover, rear	Kalteleiste	Coupé
interr.alzacrist.elettrico  20 82326584 137 2 Mostrina cint.sicur.su parete Enjoliveur ceint. Trim Blende divisoria sécurité  21 82326592 137 1 Mostrina portacenere Enjoliv.cendrier Casing, ash-tray Blende, Ascher  22 82326596 137 1 Mostrina vano radio Enjoliv.alvéole Casing, radio Einfassung, Radioraum radio  23 82326597 137 1 G Mostrina ricoprim.vano radio Enjoliveur couvercleBlank, radio (rad) Blende, Radioraum (rosso) radio (rouge) (rot)  82326598 137 1 G Idem (blu) d° (bleu) Do.(blue) Do.(blau)  82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige)  24 82326597 137 1 G Parte centr.later.D.mobiletto Garnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleídung, sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(1hd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.)  82341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)	19	82326552	137	1		Mostrina leva freno a meno	Enjoliveur	Trim	Blende	
divisoria sécurité  21 82326592 137 1 Mostrina portacenere Enjoliv.cendrier Casing, ash-tray Blende, Ascher  22 82326596 137 1 Mostrina vano radio Enjoliv.alvéole Casing, radio Einfassung, Radioraum radio  23 82326597 137 1 G Mostrina ricoprim.vano radio Enjoliveur couvercleBlank, radio (red) Blende, Radioraum (rosso) radio (rouge) (rot)  82326598 137 1 G Idem (blu) d° (bleu) Do.(blue) Do.(blau)  82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige)  24 82326557 137 1 G Parte centr.later.D.mobiletto Garnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleidung, sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.)  82341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)		82331766	137	1	A		Enjoliveur	Trim	Blende	
22 82326596 137 1 Mostrina vano radio Enjoliv.alvéole Casing, radio Einfassung, Radioraum radio  23 82326597 137 1 G Mostrina ricoprim.vano radio Enjoliveur couvercleBlank, radio (red) Blende, Radioraum (rosso) radio (rouge) (rot)  82326598 137 1 G Idem (blu) d° (bleu) Do.(blue) Do.(blau)  82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige)  24 82326597 137 1 G Parte centr.later.D.mobiletto Garnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleídung, sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.)  82341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)	20	82326584	137	2				Trim	Blende	
radio  23 82326597 137	21	82326592	137	l		Mostrina portacemere	Enjoliv.cendrier	Casing, ash-tray	Blende, Ascher	
(rosso) radio (rouge) (rot)  82326598 137 1 G Idem (blu) d° (bleu) Do.(blue) Do.(blau)  82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige)  82326557 137 1 G Parte centr.later.D.mobiletto Garnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleidung,  sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL)  (rouge)(c.à g.)  82341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)	22	82326596	137	1		Mostrina vano radio	-	Casing, radio	Einfassung, Radion	raum
82326599 137 1 G Idem (beige) d° (beige) Do.(beige) Do.(beige)  P24 82326557 137 1 G Parte centr.later.D.mobiletto Garnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleidung, sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.)  B2341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)	+23	82326597	137	1	G		-	eBlank, radio (red)	•	
G Parte centr.later.D.mobiletto Carnissage lat.D et Section, console Konsolenverkleidung, sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL) (rouge)(c.à g.)  B2341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)		82326598	137	1	. <b>G</b>	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
sottoplancia (rosso)(G.S.) central console centre R.(red)(lhd) mitt.re.(rot)(LL)  (rouge)(c.à g.)  82341120 1 G Idem (G.D.) d° (c.à d.) Do.(rhd) Do.(RL)		82326599	137	1	G	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
2 (2.2 3.)	+24	82326557	137	1	G		central console			0,
82326558 137 1 G Idem (blu)(G.S.) d° (bleu)(c.à g.) Do.(blue)(lhd) Do.(blau)(LL)		82341120		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
		82326558	137	1	G	<pre>Idem (blu)(G.S.)</pre>	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(1hd)	Do.(blau)(LL)	





Tav. 66

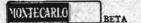
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
24	82341121		1	G	Parte centr.later.D.mobiletto sottoplancia (blu)(G.D.)	Garnissage lat.D et central console (bleu)(c.à d.)	: Section, console centre R.(blue) (rhd)	Konsolenverkleidun mítt.re.(blau)(L	
	82326559	137	1	G	<pre>Idem (beige)(G.S.)</pre>	d° (beige)(c.à g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341122		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.) .	Do.(rhd)	Do.(RL)	
-25	82326560	137	1	G	Parte lat.S.mobiletto sotto- plancia (rosso)(G.S.)	Garníssage lat.G console (rouge) (c.à g.)	Section, console left (red)(1hd)	Konsolenverkleidum (rot)(LL)	g, li,
	82341123		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.ā d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326561	137	1	G	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(lhd)	Do.(blau)(LL)	
	82341124		1	G	Idem (G.D.)	d* (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326562	137	1	G	Idem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.à g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341125		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
26	82326591	137	ı		Portacenere su mobiletto	Cendrier	Ash-tray	Ascher	
27	82326567	137	1	G	Ricoprimento tunnel (rosso)	Couvercle tunnel (rouge)	Covering (red)	Tunnelabdeckung (1	rot)
	82326568	137	1	G	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326569	137	1	G	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
-28	82326572	137	1	G	Ricoprimento parete divisoria (rosso)(G.S.)	Garnissage (rouge) (c.à g.)	Covering (red) (1hd)	Verkleidung (rot) (LL)	
	82341130		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.ā d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326573	137 .	1	G	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(lhd)	Do.(blau)(LL)	
	82341131		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326574	137	1	G	Idem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.2 g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341132		1	G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
-29	82326628	137	1		Riparo S.sottoplancia ricopr. valvoliera (G.S.)	Protection G boîte à fusibles (c.à g	-	Abdeckung, lí. (LL)	
30	82326564	137	1	G	Ripiano vano porta oggetti (rosso)	Tablette de rangement (rouge)	Shelf panel (red)	Ablagefach (rot)	
	8232 <del>6</del> 565	137	1	G	Idem (blu)	d° (bleu)	Do.(blue)	Do.(blau)	
	82326566	137	1	G	Idem (beige)	d° (beige)	Do.(beige)	Do.(beige)	
						+ (Modif., And.1/19	771		



BETA WONIECARLO

Tav. 66

N.	N. Ord,	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für film.
31	82326689	137	8			Rivetto fiss.batticalcagno est.	Rivet	Rivet	Niet	
32	82326587	137	1			Sopporto lat.D.visiera parasole	Support D	Support, R.	Halter, re.	
	82326588	137	1			Sopporto lat.S.visiera parasole	Support G	Support, L.	Halter, li.	
33	82326589	137	1			Sopporto centr.visiera parasole	Support central	Support, centre	Halter, mitten	
34	82326593	137	1			Specchio retrovisore interno	Rétroviseur intérieur	Mirror, rear view	Rückblickspiegel	
	82326594	137	1			Sopporto per specchio	Support miroir	Arm, mirror	Halter, Spiegel	
35	82326563	137	2			Staffa fiss.sup.mobiletto su plancia (G.S.)	Bride (c.à g.)	Retainer (1hd)	Bügel (LL)	
	82341126		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
36	82326547	137	1		G	Tappeto pavimento (rosso) (G.S.)	Tapis plancher (rouge)(c.à g.)	Carpet (red)(lhd)	Teppich (rot)(LL)	
	82341112		1.		G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326548	137	1		G	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(lhd)	Do.(blau)(LL)	
	82341113		1		Ģ	Idem (G.D.)	d° (c.ä d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326549	137	1		Ģ	<pre>Idem (beige)(G.S.)</pre>	d° (beige)(c.à g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341114		1		G	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82341127		1			Piastra protez.tappeto pavi- mento (G.D.)	Plaque	Plate	Platte	
37	82326585	137	1		E	Visiera parasole lato passeg- gero (G.S.)	Pare-soleil côté passager (c.à g.)	Sun visor, passenger's (1hd)	Sonnenblende, Mitfahrerseite (I	T)
	82340163		1		F	Idem con specchio (G.S.)	d° avec miroir (c.à g.)	Do., with mirror (1hd)	Do., mit spiegel (I	L)
	82341134		1			Idem con specchio (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (Thd)	Do.(RL)	
38	82326586	137	1			Visiera parasole lato guida (G.S.)	Pare-soleil côté conducteur (c.à g	Sun visor, driver's	Sonnenblende, Fahrerseite (LL)	
	82341133		1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	





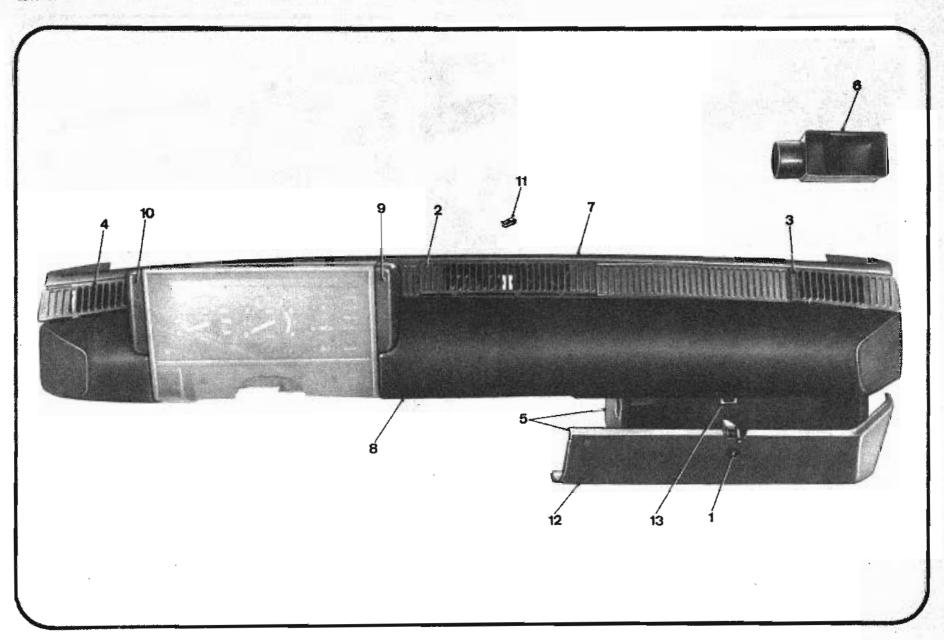
Tav. 66

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
39	82326445	137	2		Gomma battuta porta	Bourrelet de baie	Weatherstrip, door	Dichtung	
40	82337142		2	С	Centina anter.imperiale	de porte Arceau AV	opening Bow, front	Spriegel, vo.	Coupé

- A (solo su vetture con alzacristallo elettrico) (seulement sur voitures equipées de lêve-glace électrique) (for cars fitted with electric window lifts only) (nur für Wagen mit elektrischen Fensterhebern)
- B (fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n. ) (up to car No. ) (bis Wagen Nr. )
- C (da vettura n. ) (de voiture n. ) (from car No. ) (ab Wagen Nr. )
- D (fino a vettura n.0001000) (jusqu'à voiture n.0001000) (up to car No.0001000) (bis Wagen Nr.0001000)
- E (fino a vettura n.001917) (jusqu'à voiture n.001917) (up to car No.001917) (bis Wagen Nr.001917)
- + F (da vettura n.001918) (de voiture n.001918) (from car No.001918) (ab Wagen Nr.001918)
- + G (materiali non a stock le ordinazioni saranno evase secondo le modalità e procedure degli ordini urgenti che prevedono la spedizione immediata del materiale richiesto, fintantochè il modello ed il tipo sono di corrente produzione) (Matériaux hors de stock nous donnerons suite aux commandes selon les modalités et les procédures propres aux commandes urgentes, lesquelle prévoient l'envoi immédiat du matériel demandé, bien entendu si le modéle et le type sont de production courante) (Parts not stocked. Orders will be processed as urgent, with immediate shipment, till car model is under current production) (Nicht auf Lager gehaltenes Material. Die Aufträge werden in Form von dringenden Aufträgen erledigt, für die der sofortige Versand des angeforderten Materials vorgesehen ist, und zwar solange sich das Modell und der Typ in Produktion befinden)

INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN TAVOLA PORTA APPARECCHI - PLANCHE DE BORD - DASHBOARD - INSTRUMENTENIAFEL BETA MONTEGARLO

Tav. 67





INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN TAVOLA PORTA APPARECCHI - PLANCHE DE BORD - DASHBOARD - INSTRUMENTENTAFEL



Tav. 67

Tay. 67

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - filr Bm.
1	82326649	137	ı		Blocchetto chiusura sporte	llo Baríllet de boîte a	å Cylinder, lock, w/ keys	Schloss m.Schlüsse	ila
- 2	82326658	137	1	С	Bocchetta centriaria su ta	volaDiffuseur central	Outlet, centre	Luftdüse, mitten	
	82340166	137	1	D	Bocchetta centr.aría su ta	volaDiffuseur central	Outlet, centre	Luftdüse, mitten	
3	82326659	137	1		Bocchetta lat.D.aria su ta	volaDiffuseur latéral 1	D Outlet, R.	Luftdüse, re.	
4	82326660	137	1		Bocchetta lat.S.aria su ta	volaDiffuseur latéral (	G Outlet, L.	Luftdüse, li.	
5	82326646	137	1	AE	Cassetto tavola compl.(ros	so) Boîte à gants ass.	Glove locker (red)	Handschuhfach kpl	
					(G.S.)	(rouge)(c.à g.)	(lhd)	(rot)(LL)	
	82337122		1	BE	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do.(1hd)	Do.(LL)	
	82341140		1	E	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326647	137	1	AE	1dem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(1hd)	Do.(blau)(LL)	
	82337123		1	BE	Idem (G.S.)	ď (c.à g.)	Do.(1hd)	Do.(LL)	
	82341141		1	E	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326648	137	1	AE	ldem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.à g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82337124		1	BE .	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do.(lhd)	Do.(LL)	
	82341142		1	E	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
6	82326655	1.37	2		Convogliatore aria e bocche	et- Tuyauterie ' ir	Duct, air	Luftleiter	
					te lat.	aux diff.lat.			
7	82326634	137	1		Parte sup.tavola porta appa (G.S.)	ar. Partie sup.planche de bord (c.à g.)	Panel, upper (1hd)	Oberteil, Instrumententafe	1(LL)
	82341135		1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	,-()
8	82326635	137	1	E	Parte inf.tavola porta app		******	Unterteil.	
					(rosso)(G.S.)	de bord (rouge)	(lhd)	Instrumententafe	1
	82341136		1	TO.	Tdom (C.D.)	(c.à g.)	Da (al-1)	(rot)(LL)	
		127	•	E	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326636	13/	1	E	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.ā g.)	Do.(blue)(1hd)	Do.(blau)(LL)	
	82341137	127	1	E	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(Thd)	Do.(RL)	
	82326637 82347130	13/	1	E	Idem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.ā g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341138		1	E	Idem (G.D.)	d* (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	



INTERNO CARROZZERIA - INTERIEUR CARROSSERIE - BODY INTERIOR - KAROSSERIE INNEN TAVOLA PORTA APPARECCHI - PLANCHE DE BORD - DASHBOARD - INSTRUMENTENTAFEL



· Tav. 67

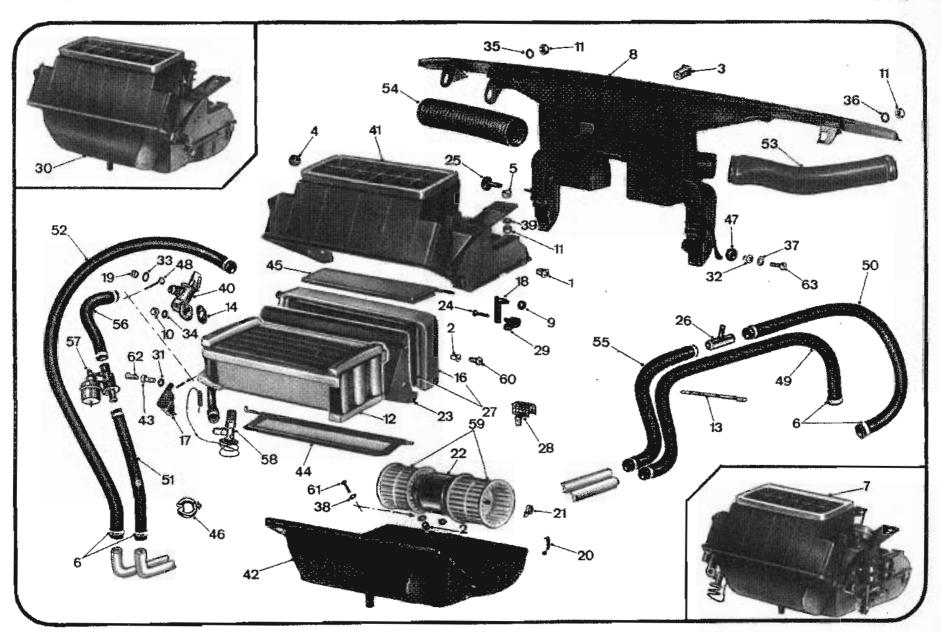
N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - filr Bm.
9	82326640	137	1	E	Parte lat.D.tavola porta appar.(rosso)(G.S.)	Partie lat.D(rouge) (c.à g.)	Panel, R.(ted) (1hd)	Seitenteil, re.(r	rot)
	82326641	137	1	E	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(lhd)	Do.(blau)(LL)	
	82326642	137	1	E	Idem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.à g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
10	82326643	137	1	3	Parte lat.S.tavola porta apparecchi (rosso)(G.S.)	Partie lat.G (rouge (c.à g.)	)Panel, L.(red) (lhd)	Seitenteil, li.(r (LL)	ot)
	82326644	137	1	E	Idem (blu)(G.S.)	d° (bleu)(c.à g.)	Do.(blue)(1hd)	Do.(blau)(LL)	
	82326645	137	1	E	Idem (beige)(G.S.)	d° (beige)(c.à g.)	Do.(biege)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
1	82326638	137	9		Piastrina unione parte sup.e inf.tav.(G.S.)	Plaquette de retenue (c.à g.)	Retainer (1hd)	Verbindungsstück (LL)	
2	82326650	137	1	E	Sportello per cassetto (rosso)(G.S.)	Couvercle boîte à gants (rouge) (c.à g.)	Lid (red)(1hd)	Klappe (rot)(LL)	
	82341143		1	E	Idem (G.D.)	d° (c à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326651	137	1	E	Sportello per cassetto (blu)	Couvercle (bleu)	Lid (blue)(1hd)	Klappe (blau)	
					(G.S.)	(c.à g.)		(LL)	
	82341144		1	£	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
	82326652	137	1	E	<pre>Idem (beige)(G.S.)</pre>	d° (beige)(c.ā g.)	Do.(beige)(1hd)	Do.(beige)(LL)	
	82341145		7	Έ	Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do.(RL)	
3	82326653	137	1		Scontrino per blocchetto cassetto	Câche pour barillet boîte à gants	Striker plate	Schliessplatte	
A	(fino a v	ettura n.	0000309	) (ju	squ'à voiture n.0000309)	(up to car No.000030	9) (bis Wagen 1	Nr.0000309)	
В	(da vettu	ra n.0000	310)	(de voi	ture n.0000310) (from car	No.0000310) (ab	Wagen Nr.0000310)		
C	(fino a v	ettura n.	001776)	(jus	qu'à voiture n.001776) (up	to car No.001776)	(bis Wagen Nr.O	01776)	
)	(da vettu	ra n.0017	77)	(de voit	ure n.001777) (from car No	.001777) (ab Wag	en Nr.001777)		
E	(material	i non a s	tock -	le ordina	zioni saranno evase secondo le	modalită e procedur	e degli ordini urge	enti che prevedono l	a spedizione immedi
	del mater	i <b>ale</b> rìch	iesto,	fintantoc	hè il modello ed il tipo sono	di corrente produzio	ne) (Matériaux	hors de stock - nou	s donnerons suite a
	commandes	selon le	s modal	ités et l	es procédures propres aux comm	mandes urgentes, lesq	uelle prévoient l'e	envoi immédiat du ma	tériel demandé, bie
	entendu s	i le modé	le et 1	e type so	nt de production courante)	(Parts not stocked.	Orders will be pro	ocessed as urgent, w	rith immediate shipm
	till car	model is	under c	urrent pr	oduction) (Nicht auf Lager	gehaltenes Material	. Die Aufträge werd	den in Form von drin	genden Aufträgen
	erledigt,	für die	der sof	ortige Ve	rsand des angeforderten Materi	als vorgesehen ist,	und zwar solange s	ích das Modell und d	er Typ in Produktio
	befinden)				•				



ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG
AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - HEIZUNGSANLAGE

MONTECARLO

Tav. 68





ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG
AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - BEIZUNGSANLAGE

BETA MONTECARLO

Tav. 68

N. 	N, Ond.	Origine od ubic.	<b>Q</b> .	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4198690		2			Blocchetto fiss.cond.distr.a scat.inf.post.	Retenue	Retainer	Dübel	
2	4350274		8		A	Blocchetto fiss.ventilat.e	Retenue	Retainer	Dûbel	
	4309331		8		В	Idem	Retenue	Retainer	Dübel	
3	14203080		£			Blocchetto físs.condotto a plancía	Retenue	Retainer	Dübel	
4	4350272		1			Boccola gomma sport.presa ari	aBloc caoutchouc	Bumper	Gummilager	
5	4372499		4		В	Boccola scatola presa aría	Douille	Bushing	Büchse	
6	10291990		10			Collare fiss.tubi acqua	Collier	Clip	Schelle	
7	4373527		1		С	Condizionatore compl.(G.S.)	Conditionneur ass. (c.à g.)	Conditioner, assy.	Klimatisator kpl. (LL)	
	4380835	-	1		С	Condizionatore compl.(G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
3	4335884		1		F١	Condotto aria int.vett. (G.S.)	Tuyauterie d'air int.voiture (c.à	Duct, distribution g.) (1hd)	Luftleitung (LL)	
	4372520		1		G	Condotto aria int.vett.(G.S.)	d° (c.à g.)	Do. (1hd)	Do.(LL)	
	4387132		1			Condotto aria int.vett.(G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	4346237		1		С	Condotto aria int.vett.(G.S.)	d° (c.à g.)	Do. (lhd)	Do.(LL)	
	4380839		1		c	Condotto aria int.vett.(G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
	4346250		2		С	Attuatore com.sport.aria inf,	Boîte à depression diffuseur	Vacuum-chamber, flap	Unterdruckdose, Luftklappe	
	4346242		1		С	Attuatore com.sport.distribuz	.Boîte à depression volet distrib.	Vaccum-chamber, outlet	Unterdruckdose, Verteilerklappe	
	4346243		2		С	Dado fiss.attuatore distribuz	.Ecrou	Nut	Mutter	
9	4362160		1			Dado fiss.leva sport.presa aria	Ecrou	Nut	Mutter	
0	10725911		2			Dado fiss.rubinetto	Ecrou -	Nut	Mutter	
1	15896211		8			Dado fiss.riscald.e condotto	Ecrou	Nut	Mutter	300
2	4354512		1			Evaporatore condizion.(G.S.)	,	•	Verdampfer (LL)	
	4380838		1		С	Evaporatore condizion.(G.D.)	Evaporateur (c.à d.	.)Evaporator (rhd)	Verdampfer (RL)	



# ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - HEIZUNGSANLAGE



Tav. 68

۱. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bm.
13	14568287		1			Fascetta fiss.tubo mandata da motore a riscaldatore	Flèche	C1 zmp	Klammer	
14	4176872		1			Guarnizione per rubinetto	Joint	Gasket	Dichtung	
15	4335362		1			Guarnizione per radiatore	Joint	Seal	Dichtung	
16	4338847		1			Guarnizíone per scatola presa aria	Joint	Packing	Dichtung	
1.7	4338840		1			Leva com.sportello miscelaz.	Levier commande volet melange	Lever, blender	Hebel, Mischklappe	
	4354506		1		С	Leva com.sportello miscelaz.	d°	Do.	Do.	
18	4338856		1			Leva com.sport.presa aria	Levier comm.prise d'air	Lever, intake	Hebel, Einlass	
	4354504		1		c	Leva com.sport.presa aria	d°	Do.	Do.	
9	4212738		2		A	Molla fiss.tirante	Agrafe	Clip	Klammer	
	4338485		3		В	Piastrina fiss.tirante	Plaquette	Plate	Platte	
20	4347219		8			Molletta e unione scatole	Agrafe	Clip	Klaumer	
21	4350269		2		Α	Molletta fiss.ventola	Retenue	Retainer	Balter	
	13423178		2		В	Collare elast.fiss.ventola	Retenue	Retainer	Halter	
22	4373414		1		D	Motorino	Moteur	Motor	Motor	
	4350270		2		Α	Guarnizione fiss.motorino	Joint	Gasket	Gummiplatte	
	4350271		1		A	Staffetta fiss.motorino	Bride	Clamp	Büge l	,
23	4338848		1			Parete divisoria p.scatola presa aria	Cloison	Partition	Trenowand	
24	4338858		1			Perno p.rinvio sport.presa aría	Axe de renvoi	Pin, idler	Bolzen	
25	4344756		1		A	Pomello per sportello D.	Pommeau D	Handwheel, R.	Knopf, re.	
6	4354331		1			Raccordo p.tubí post.ritorno	Raccord	Connector	Verteilerstück	
27	4335346		1			Radiatore completo	Radiateur ass.	Core, heater	Heizkörper	
	4346264		1		c	Radiatore completo	Radiateur ass.	Core, heater	Heizkörper	
28	4288985		1		Α	Resistenza regolaz.velocità	Résisteur	Resistor	Widerstand	
	4385962		1		В	Resistenza regolaz velocità	Résisteur	Resistor	Widerstand	



ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG
AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - HEIZUNGSANLAGE



Tav. 68

Ň.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fim.	!
29	4338857	137	1		Rínvio p.leva com.sport.presa	Renvoi pour levier comm.prise air	Arm, ídler	Zwischenhebel		
30	4372497	137	1		Riscaldatore	Climatiseur	Heater	Heizer		
31	4231528	999	1		Rosetta p.tirante	Rondelle	Washer	Scheibe		
32	4372503	137	2	G	Rondella fiss.condotto	Rondelle	Washer	Scheibe		
33	10519301	111	1		Rosetta fiss.tirante	Rondelle	Washer	Scheibe		
34	10615470	111	2		Rosetta fiss.rubinetto	Rondelle	Washer	Scheibe		
35	12599579	111	3		Rosetta fiss.condotto distrib (Ø est.18)	.Rondelle	Washer	Scheibe		
36	12599779	111	1		Rosetta fiss.condotto distrib (Ø est.22)	.Rondelle	Washer	Scheibe		
37	12638101	111	2	A	Rosetta fiss.cond.a scat.inf.	Rondelle	Washer	Scheibe		
38	12642801	111	8	В	Rosetta fissaggio ventilatore	Rondelle	Washer	Scheibe		
39	12643701	111	4	G	Rosetta fiss.riscaldatore	Rondelle	Washer	Scheibe		
40	4335727	137	1		Rubinetto	Robinet	Cock	Hahn		
	4331639	137	1	С	Raccordo entrata acqua	Robinet	Cock	Hahn		
41	4331631	137	1		Scatola presa aria	Boîtier prise d'air	Casing, intake	Einlassgehäuse		
	4358723	137	1	AÇ	Scatola presa aria	Boîtier prise d'air	Casing, intake	Einlassgehäuse		
	4379539	137	1	- BC	Scatola presa aria	Boîtier prise d'air	Casing, intake	Einlassgehäuse		
42	4372502	137	ì	ď	Scatola ventilatore	Boîtier ventilateur	Casing, fan	Gebläsegehäuse		
	4373528	137	1	CE	Scatola ventilatore (G.S.)	Boîtier ventilateur (c.ā g.)	Casing, fan (lhd)	Gebläsegehäuse (LL)		
	4380836	137	1	С	Scatola ventilatore (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)		
43			1		Serrafilo fiss.tirante	Serre-fil	Bushing	Klemmbolzen		
44	4338836	137	1		Sportello miscelazione aría	Volet mélange	Flap, blender	Mischklappe		
	4354507	137	1	AC	Sportello miscelazione aria	Volet mélange	Flap, blender	Mischklappe		
	4379541	137	1	ВС	Sportello miscelazione aria	Volet mélange	Flap, blender	Mischklappe		
45	4338841	137	1		Sportello presa aria	Volet prise d'air	Flap, intake	Einlassklappe		
46	4288645	137	2	c	Staffa fiss.tubi acqua	Bride	Clamp	Bügel		
47	4372504	137	2	G	Tassello el.fiss.condotto	Tasseau	Buffer	Puffer		



ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG
AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - MEIZUNGSANLAGE



Tav. 68

₹,	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl,	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
48	4344766	137	1			Tirante colleg.sport.rubin.	Tringle	Link	Stange	
49	4311594	137	1			Tubo post.mandata da mot.a riscald.	Tube	Tubing, supply	Schlauch	
60	4311595	137	1		A	Tubo post.ritorno da riscald. a mot.	Tube	Tubing, return	Schlauch	
	4371310	137	1		В	Idem	Tube	Tubing, return	Schlauch	
51	4336367	137	1			Tubo ant.mandata da mot.a	Tube	Tubing, supply	Schlauch	
						riscald.(G.S.)	(c.à g.)	(lhd)	(LL)	
	4378898	137	1			Idem (G.D.)	Tube (c.à d.)	Tubing, supply	(rhd)Schlauch (RL)	
	4362098	137	1		С	Tubo ant.interm.da motore a riscaldatore (G.S.)	Tube (c.à g.)	Tubing, supply	(lhd)Schlauch (LL)	
	4383061	137	1		С	Idem (G.D.)	Tube (c.à d.)	Tubing, supply	(rhd)Schlauch (RL)	
2	4336368	137	1			Tubo ant.ritorno da riscald.a	Tube	Tubing, return	Schlauch	
						mot.(G.S.)	(c.à g.)	(1hd) •	(IT)	
	4378899	137	1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rhd)	Do. (RL)	
53	4344757	137	1			Tubo mandata aría bocch.S.	Tuyauterie G	Tubing, left	Luftleitung, li.	
						(G.S.)	(c.à g.)	(1hd)	(LL)	
	4344758	137	1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
4	4344758	137	1			Tubo mandata aria bocch.D.	Tuyauterie D	Tubing, right	Luftleitung, re.	
55	4354330	137	1			Tubo ritorno da riscald.a mot	.Tube	Tubing, return	Schlauch	
66	4362097	137	1		С	Tubo ant.da mot.a riscaldat.	Tube	Tubing, supply	Schlauch	
						(G.S.)	(c.à g.)	(1hd)	(LL)	
	4383061	137	1		С	Idem (G.D.)	d° (c.ã d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
57	4336399	999	1		С	Valvola a farfalla per acqua	Papillon	Valve, throttle	Klappenventil	
88	4359900	999	1			Valvola di espansione	Clapet d'expansion	Valve	Ventil	
59	4350268	137	2 .			Ventilatore	Ventilateur	Fan	Flügelrad	
60	4350273	137	4			Vite fiss.parete divis.	Vis	Bolt	Schraube	
51	4350273	137	2		A	Vite fissaggio ventilatore	Vis	Bolt	Schraube	
	17670401	111	4		В	Vite fissaggio ventilatore	∇is	Bolt.	Schraube	
52	10444511	111	1			Vite fiss.tirante	Vis	Screw	Schraube	



F (fino a vettura n.0001934)

G (da vettura n.0001935)

(jusqu'à voiture n.0001934)

(de voiture n.0001935)

## ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG AERAZIONE INTERNO VETTURA - CLIMATISATION VOITURE - VENTILATION SYSTEM - HEIZUNGSANLAGE



Tav. 68

Tav. 68

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl · p. types for types - für Bm.
63	17670201	111	2		F	Vite fissaggio condotto	Vis	Screw	Schraube	
	17670301	111	2		G	Vite fissaggio condotto	Vis	Screw	Schraube	
A	(fino a v	ettura n.	)	(	jusqu	'à voiture n. ) (up to	car No. )	(bis Wagen Nr. )		
В	(da vettu	ıra n. )	ı	(de vo	iture	n. ) (from car No.	) (ab Wagen Nr	. )		
C	(per vett	ure munit	e di	condiz	ionat	ore d'aria) (pour voitu	res équipées de con	ditionneur d'air)	(for cars fitted w	ith air conditioner)
	(für Wage	n mit Kli	maan l	age)						
D	(fino a v	ettura n.		si dev	e rici	hiedere per la prima volta :	i part.4372502 <del>-</del> 4373	414 in quantità di 1	, i part.4350274 e 1	7670401 in quantità di 4
	ed al 126	42801 in	quant	ità di	8)	(jusqu'à voiture n. à e	commander pour la 1	ère fois les pièces	4372502-4373414 au n	ombre di 1, les pièces
	4350274-3	7670401 a	u nom	bre de	4 et	12642801 au nombre de 8)	(up to car No.	please order for the	e 1st time parts 437	2502-4373414 in quantity
	of 1, par	ts 435027	4-176	70401	in gu	antity of 4 and 12642801 in	quantity of 8)	(ist bis Wagen Nr.	das erste Mal zu	sammen mit I Stück der
	Teile 437	2502-4373	414,	4 Stüci	k der	Teile 4350274-17670401, 8	Stück des Teiles 12	642801 anzufordern)		
Ξ	(fino a v	ettura n.	:	si dev	e ric	hiedere per la prima volta :	i part.4373414-4373	528 in quantità di 1	, i part.4350274-176	70401 in quantità di 4 ed
	al 126428	01 in qua	ntità	di 8)		(jusqu'à voiture n. à ce	ommander pour la lè	re fois les pièces 4	373414-4373528 au no	mbre de 1, les pièces
	4350274-1	.7670401 a	u nomi	bre de	4 et	12642801 au nombre de 8)	(up to car No.	please order for	the 1st time parts 4	373414-4373528 in quantity
	of 1, par	ts 435027	4-176	70401	in qu	antity of 4 and 1264280) in	quantity of 8)	(ist bis Wagen Nr.	das erste Mal zus	ammen mit 1 Stück der Teil
	4373414-4	373528, 4	Stüc	k der '	reile	4350274-17670401, 8 Stück	des Teiles 12642801	anzufordern)		

(up to car No.0001934)

(from car No.0001935)

(bis Wagen Nr.0001934)

(ab Wagen Nr.0001935)

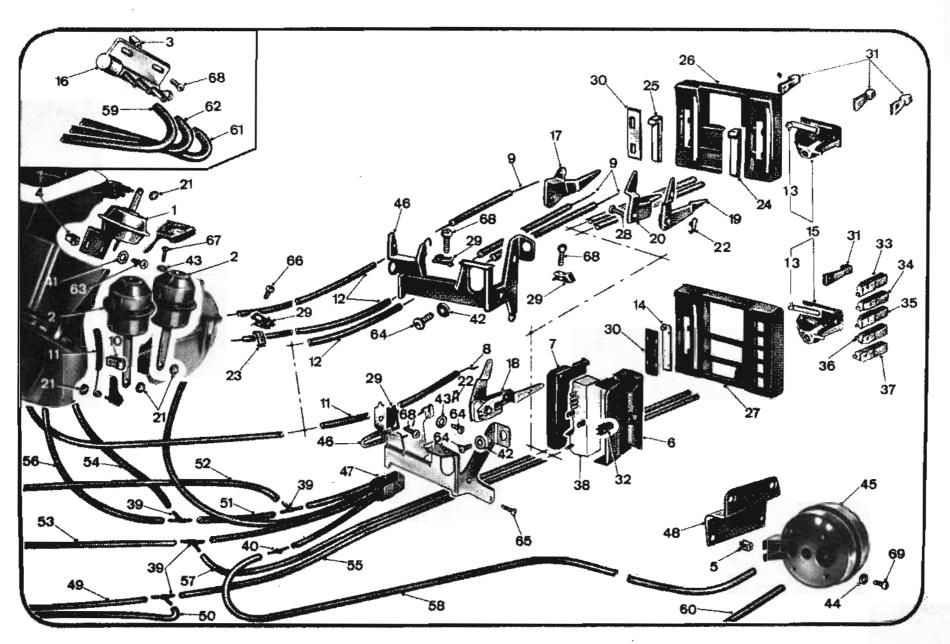


MONTECARLO:

COMANDI AERAZIONE INTERNO VETTURA - COMMANDES DE CLIMATISATION D'AIR - AIR VENTILATION CONTROLS -

Tav. 69

BEDIENUNGSGRUPPE DER HEIZUNGSANLAGE





# ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG COMANDI AERAZIONE INTERNO VETTURA - COMMANDES DE CLIMATISATION D'AIR - AIR VENTILATION CONTROLS -

BETA MONTECARLO

BEDIENUNGSGRUPPE DER HEIZUNGSANLAGE

Tav. 69

UPPE DER HEIZUNGSANLAGE Tav. 69

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
1	4354537		1	÷		Attuatore com.sport.presa	Boîte à depression prise d'air	Vacuum-chamber, inlet	Unterdruckdose, Einlassklappe	
2	4354538		2		À	Attuatore com.sport.miscelaz.	Boîte à depression melangeur	Vacuum-chamber, mixer	Unterdruckdose, Mischklappe	
3	4309331		1		В	Blocchetto fiss.interrutt.	Platte	Fastener	Heftbolzen	
4	4350274		2			Blocchetto fiss.attuatore presa aria	Retenue	Fastener, vacuum- chamber	Keftbolzen	
5	14202383		2		1	Blocchetto fiss.serbat.vuoto	Platte	Fastener	Heftbolzen	
6	4352802		1		Α	Coperchio super.pulsantiera	Couvercle supér.	Cover, upper	Deckel, ob.	
	4379545		1		B	Coperchio sinistro pulsantier	aCouvercle G	Cover, L.	Deckel, li.	
7	4352803		1		Α	Coperchio infer.pulsantiera	Couvercle infér.	Cover, lover	Deckel, unt.	
	4379546		1		8	Corerchio destro pulsantiera	Couvercle D	Cover, R.	Deckel, re.	
8	4354539		1			Flessibile com.sport.miscelaz	.Cāble de volet	Cable, blender	Zugdraht	
9	19150770		-		CHJ	Flessibile com.sport.presa aría, rubinetto e sport.dis	Câble commande trib.	Cable, control	Zugdraht	
10	4344769		ı			Graffetta fiss.guaina comando sportello miscelazione	Clips	Clip	Klamoner	
	4244213		1			Fermaglio fless.com.sport.	Agrafe	Clip, cable	Klemme	
11	4354540		1			Guaina com.sportello miscelaz	.Gaine	Sheath, blender	Bűlle	
12	19152197		-		CHJ	Guaina fless.com.sport.presa aria, rubin.e sport.distrib		Sheath	Hülle	
13	4346259		1		I	Ideogramma interrutt.vuoto	Symbole	Symbol, switch	Bedienungsschild,	Schalter
14	4346575		1			Ideogramma D.com.condizionat.	Symbole D	Symbol, R.conditionner control	· Bedienungsschild,	re.
+15	4346254		1		I	Interruttore a vuoto comando sportello interno vett.comp	,	Switch, vacuum	Unterdruckschalte	÷ī.
16	4371499		1		8	Interruttore a vuoto p.com. valv.acqua	Interrupteur	Switch	Unterdruckschalte	r
17	4344763		1		H	Leva com.sport.distrib.aria	Levier volet refoulement air	Lever	Hebel, Verteiler	lappe

BETA MONTECARLO

Tav. 69

#### COMANDI AERAZIONE INTERNO VETTURA - COMMANDES DE CLIMATISATION D'AIR - AIR VENTILATION CONTROLS -

Tav. 69

#### BEDIENUNGSGRUPPE DER HEIZUNGSANLAGE

<b>N</b> .	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fim,
	100.000								Hebe1	
18	4354535		1			Leva compl.sport.miscelazione		Lever	Hebel	
10	4379544		1			Leva compl.sport.miscelazione		Lever Lever, intake	Hebel, Einlass	
19	4373300		1		н	Leva com.sport.presa aria	Levier comm.prise d'air	Lever, Intake	nebel, Elliass	
20	4373301		1		H	Leva com, rubinetto	Levier robinet	Lever, cock	Hebel, Hahn	
21	4212738		4		A	Molletta fiss.guaína comando sport.miscelaz.e attuat.	Clips	Clip	Klammer	
	4338485		4		В	Piastrina fiss.guaína comando sport.miscelaz.e attuat.	Plaquette	Plate	Platte	
22	4292720		1			Molletta p.leva com.míscelaz.	Clips	Clip	Klammer	
23	4347219		1		н	Molletta físs.guaina com. rubinetto	Agrafe	Clip	Klammer	
24	4344764		1		н	Mostrina S.com.riscald.	Enjoliveur G	Trim, left	Blende, li.	
25	4344765		1		В	Mostrina D.com.riscald.	Enjoliveur D	Trim, right	Blende, re.	
26	82326601		1		FH	Mostrina per orologio e com.	Enjoliveur siège montre	Bezel, clock	Zíerrahmen	
	82337106		1		GH	Mostrina per orologío e com.	ď°	Do.	Do.	
27	82331767		1			Mostrina orologio e comandí	Enjoliveur siège montre	Bezel, clock	Zierrahmen	
28	4292719		2		R	Perno p.leve	Axe	Pin	Bolzen	
29	4274532		4		н	Piastrina fiss.guaina com.su sopp.e su condotto	P]aquette	Plate	Platte	
	4274532		1			Piastrina fiss.guaina comando sport.miscelazione	Plaquette	Plate	Platte	
30	4311050		2		н	Piastrina fiss.mostrina	Plaquette	Plate	Platte	
	4311050		1			Piastrina fiss.ideogramma D.cond.	Plaquette	Plate	Platte	
31	4344768		3		DH	Pomello p.leve com.riscaldat.	Manette leviers comm.climat.	Grip,, lever	Griff	
	4383253		3		EH	Pomello p.leve com.riscaldat.	ď.	Do.	Do.	
	4383253		1			Pomello p.leva com.miscelaz.	Manette leviers	Grip, lever	Griff	



ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG
COMANDI AERAZIONE INTERNO VETTURA - COMMANDES DE CLIMATISATION D'AIR - AIR VENTILATION CONTROLS -

BETA MONTECARLO

Tav. 69

#### BEDIENUNGSGRUPPE DER HEIZUNGSANLAGE

Portslampada illuminazione co   Socie de lampe   Socket   Fassung	N. Ord,	Origine od ubic.		C.S. A	APPI. DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
Pulsante completo STOP   Touche STOP   Push-button, STOP   Drücker, STOF	4355952	999	1		_	Socie de lampe	Socket	Fassung	
33	14143790	111	1		Lampada illuminazione comandi	Lampe	Bu1b	Glühlampe	
4354521 137 1 Pulsante completo A/C Touche A/C Push-button, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, A/C Drücker, Heizung heating  7 4354521 137 1 Pulsante compl.sbrinamento Touche de dégivrage Push-button, Drücker, Entfrostung defrosting  8 4354517 137 1 Pulsantiera com.condizion. Tableau de commande Panel, push-button Drückereinheit.kpl. completa di pulsanti ass.  4359063 137 1 Guarnizione per pulsantiera Pacade Trim Blende  4359063 137 1 Raccordo a tre vie p.tubetti Raccord à trois Connector, three-voies way  436410 4368129 999 1 I Raccordo a due vie p.tubetti Raccord à deux Connector, two-voies way  43641 10519301 111 2 Rosetta fiss.sattuatore presa Rondelle Washer Scheibe  42 12599379 111 2 F Rosetta fiss.spp.comandi Rondelle Washer, bracket Scheibe  43 12605271 111 2 I Rosetta fiss.s.b.popp.comandi Rondelle Washer Scheibe  44 12638101 111 2 I Rosetta fiss.struatore miscel.Rondelle Washer, tank Scheibe	4354519	137	1		Pulsante completo STOP	Touche STOP	Push-button, STOP	Drücker, STOP	
Pulsante completo riscaldam. Touche de chauffage Push-button, Drücker, Heizung heating  17 4354523 137 1 Pulsante completo riscaldam. Touche de dégivrage Push-button, Drücker, Entfrostung defrosting  18 4354517 137 1 Pulsantiera com.condizion. Completa di pulsanti  18 completa di pulsanti ass.  18 4359063 137 1 Guarnizione per pulsantiera Pacade Trim Blende  19 4336408 999 4 1 Raccordo a tre vie p.tubetti Raccord à trois Connector, three-voies vay  10 4368129 999 1 I Raccordo a due vie p.tubetti Raccord à deux Connector, two-voies vay  11 10519301 111 2 Rosetta fiss.attuatore presa Rondelle Washer Scheibe  12 12599379 111 1 I Rosetta fiss.S.sopp.comandi Rondelle Washer, bracket Scheibe  12 12 13 Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe  12 12 13 Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer, Scheibe  12 12 11 11 1 1 Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer, Scheibe  12 12 11 11 1 1 Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer, tank Scheibe	4354520	137	1		Pulsante completo MAX-A/C	Touche MAX-A/C	Push-button, MAX-A/C	Drücker, MAX-A/C	
heating Pulsante compl.sbrinamento Touche de dégivrage Push-button, defrosting  Rascordia i pulsantic ass.  4359063 137 1 Pulsantiera com.condizion. completa di pulsantic ass.  436408 999 4 1 Raccordo a tre vie p.tubetti vuoto voies vay  1 10519301 111 2 Rosetta fiss.struatore press 12599379 111 1 Rosetta fiss.S.sopp.comandi 12 Rosetta fiss.S.sopp.comandi 13 Rondelle Washer Scheibe 14 12638101 111 2 I Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer, tank Scheibe Washer, tank Scheibe Washer, tank Scheibe Washer, tank Scheibe Washer, tank Scheibe Washer, tank Scheibe Washer, tank	4354521	137	1		Pulsante completo A/C	Touche A/C	Push-button, A/C	Drücker, A/C	
defrosting  4354517 137	4354522	137	1		Pulsante completo riscaldam.	Touche de chauffage		Drücker, Heizung	
complete di pulsanti ass.  4359063 137 1 Guarnizione per pulsantiera Pacade Trim Blende  39 4336408 999 4 1 Raccordo a tre vie p.tubetti Raccord à trois Connector, three-Verteilerstück Vuoto Voies Way  40 4368129 999 1 I Raccordo a due vie p.tubetti Raccord à deux Connector, two-Verbindungstück Vuoto Voies Way  41 10519301 111 2 Rosetta fiss.attustore press Rondelle Washer Scheibe  42 12599379 111 2 F Rosetta fiss.sopp.comandi Rondelle Washer, bracket Scheibe  43 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe  44 12638101 111 2 I Rosetta fiss.attustore miscel.Rondelle Washer Scheibe  44 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	4354523	137	1		Pulsante compl.sbrinamento	Touche de dégivrage	_	Drücker, Entfrostung	
A 336408 999 4 1 Raccordo a tre vie p.tubetti Raccord à trois Connector, three-Verteilerstück  Vuoto  Voies  Vay  1 Raccordo a due vie p.tubetti Raccord à deux  Voies  Vay  1 10519301 111 2 Rosetta fiss.attuatore presa Rondelle  Vasher  Vasher, bracket  Scheibe  12599379 111 1 1 Rosetta fiss.Sopp.comandi Rondelle  Vasher  Scheibe  12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle  Vasher  Scheibe  12605271 111 4 A Rosetta fiss.sttuatore miscel.Rondelle  Vasher  Verteilerstück  Vay  Verbindungstück  Vasher  Verbindungstück  Vasher  Verbindungstück  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Scheibe  Vasher  Verteilerstück  Vasher  Verbindungstück  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher  Vasher	4354517	137	1				Panel, push-button	Drückereinheit.kpl.	
vuoto voies way  I Raccordo a due vie p.tubetti Raccord à deux Connector, two- Verbindungstück vuoto voies way  Rosetta fiss.attuatore presa Rondelle Washer Scheibe aria  I 12599379 111 2 F Rosetta fiss.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12599379 111 1 I Rosetta fiss.S.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 4 A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	4359063	137	1		Guarnizione per pulsantiera	Pacade	Trim	Blende	
vuoto voies way  Rosetta fiss.attuatore presa Rondelle Washer Scheibe  aria  12 12599379 111 2 F Rosetta fiss.sopp.comandi Rondelle Washer, bracket Scheibe 12599379 111 1 Rosetta fiss.S.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 13 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 4 A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 14 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	4336408	999	4		,			Verteilerstück	
aria  2 12599379 111 2 F Rosetta fiss.sopp.comandi Rondelle Washer, bracket Scheibe 12599379 111 1 Rosetta fiss.S.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 13 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 4 A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 14 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	4368129	999	1		•			Verbindungstück	
12599379 111 1 1 Rosetta fiss.S.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 43 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 4 A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 44 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	10519301	111	2		•	Rondelle	Washer	Scheibe	
43 12605271 111 2 I Rosetta fiss.D.sopp.comandi Rondelle Washer Scheibe 12605271 111 4 A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 44 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	12599379	111	2		F Rosetta fiss.sopp.comandi	Rondelle	Washer, bracket	Scheibe	
12605271 111 4. A Rosetta fiss.attuatore miscel.Rondelle Washer Scheibe 4 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	12599379	111	1		1 Rosetta fiss.S.sopp.comandi	Rondelle	Washer	Scheibe	
4 12638101 111 2 I Rosetta fiss.serbatoio vuoto Rondelle Washer, tank Scheibe	12605271	111 .	2		I Rosetta fiss.D.sopp.comandi	Rondelle	Washer	Scheibe	
	12605271	111	4 .		A Rosetta fiss.attuatore miscel	.Rondelle	Washer	Scheibe	
16 (2264A 200 FB. 1-7 )	12638101	111	2		I Rosetta fiss.serbatoio vuoto	Rondelle	Washer, tank	Scheibe	
15 4336410 999 5 % 4 74 0 I Serbatoio per vuoto Réservoir dépressionTank, vacuum Unterdruckbehälter	4 <del>33641</del> 0	999 5	844240		I Serbatoio per vuoto	Réservoir dépressio	nTank, vacuum	Unterdruckbehälter	
6 4344760 137 1 A Sopporto comandi Support Bracket, support Support	4344760	137	1		A Sopporto comandi	Support	Bracket, support	Support	
4380651 137 1 B Sopporto comandi Support Bracket, support Support	4380651	137	1		B Sopporto comandi	Support	Bracket, support	Support	
47 4355998 137 1 A Spina porta tubetti vuoto Fiche Holder, tubing Stecker	4355998	137	1		A Spina porta tubetti vuoto	Fiche	Rolder, tubing	Stecker	
4379547 137 1 B Spins ports tubetti vuoto Fiche Holder, tubing Stecker	4379547	137	1		B Spina porta tubetti vuoto	Fiche	Holder, tubing	Stecker	



## ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG COMANDI AERAZIONE INTERNO VETTURA - COMMANDES DE CLIMATISATION D'AIR - AIR VENTILATION CONTROLS

BETA MONTECARLO

Tav. 69

#### BEDIENUNGSGRUPPE DER HEIZUNGSANLAGE

<b>1</b> .	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipl - p. types for types - für Bas.
2	4379551	137	1	В	Tubetto da interrutt.valvola acqua a valvola (rosa)(G.S.		Tubing, connector	Schlauch	
	4383316	137	1		Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
63	4350273	137	2		Vite fiss.attuat.presa aria	<b>Vis</b>	Screw	Schraube	
54	13274001	111	3	I	Vite fiss.sopp.comandi	Vis	Screw	Schraube	
65	17669201	111	2		Vite fiss.pulsantiera	Vis	Screw .	Schraube	
6	17670001	111	1	н	Vite fiss.guaina sport.	Vis	Screw	Schraube	
67	17670101	111	4	A	Vite fiss.attuatore miscelaz.	Vis	Screw	Schraube	
68	17670201	111	3		Vite fissaggio guaina	Vis	Screw	Schraube	
	17670201	111	2	, I	Vite fiss.interrutt.a vuoto	Vis	Screw	Schraube	
9	17671201	111	2	1	Vite fiss.serbatoio vuoto	Vis	Bolt	Schraube	

- A (fino a vettura n. ) (jusqu'à voiture n. ) (up to car No. ) (bis Wagen No. )
- B (da vettura n. ) (de voiture n. ) (from car No. ) (ab Wagen Nr. )
- C (particolare da richiedere a metraggio) (pièces à commander par mêtres) (to be ordered by the length) (Meterweise zu bestellendes Teil)
- D (fino a vettura n.0002601) (jusqu'à voiture n.0002601) (up to car No.0002601) (bis Wagen Nr.0002601)
- (da vettura n.0002602) (de voíture n.0002602) (from car No.0002602) (ab Wagen Nr.0002602)
- F (fino a vettura n.0001934) (jusqu'à voiture n.0001934) (up to car No.0001934) (bis Wagen Nr.0001934)
- G (da vettura n.0001935) (de voiture n.0001935) (from car No.0001935) (ab Wagen Nr.0001935)
- H (per vetture senza condizionatore d'aria) (pour voitures sans conditionneur d'air) (for cars fitted without air conditioner) (für Wagen ohne Klimaanlage)
- I (per vetture munite di condizionatore d'aria da n.1001 e per vetture senza condizionatore d'aria da n.0001935) (pour voitures équipées de conditionneur d'air de n.1001 et pour voitures sans conditionneur d'air de n.0001935) (for cars fitted with air conditioner from No.1001 and for cars fitted without air conditioner from No.0001935) (für Wagen mit Klimaanlage ab Nr.1001 und für Wagen ohne Klimaanlage ab Nr.0001935)
- + J (particolari da richiedere a metraggio) (pièces à commander par mêtres) (to be ordered by the length) (Meterweise zu bestellendes Teil)

VONTECARLO

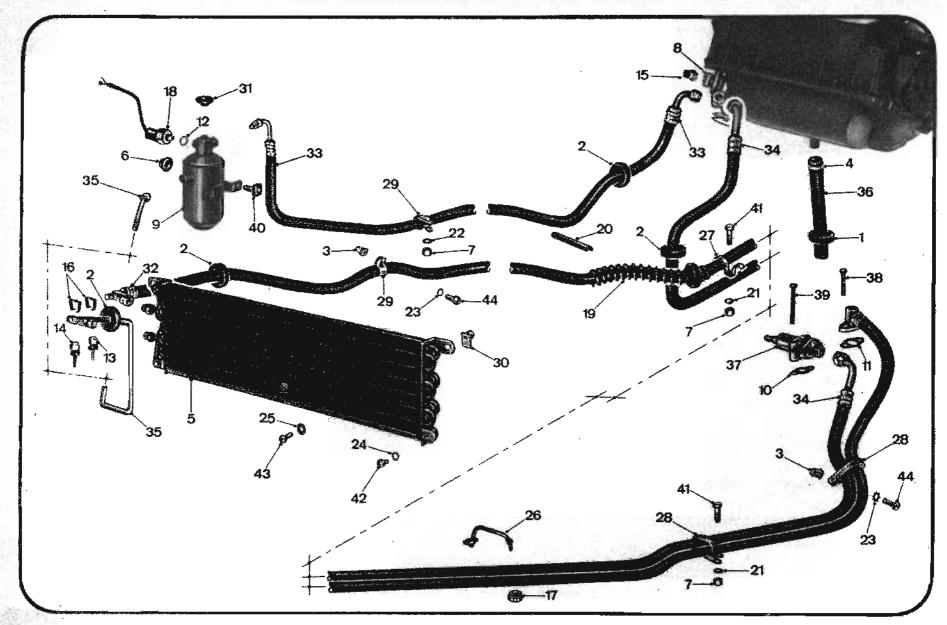
ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG

MONTECARLO MONTECARLO

IMPIANTO CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - SYSTEME DE CONDITIONNEMENT DE L'AIR (en option)

Tav. 70

AIR CONDITIONING SYSTEM (optional) - KLIMAANLAGE (auf Wunsch)



HONTECARLO

ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG

IMPIANTO CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - SYSTEME DE CONDITIONNEMENT DE L'AIR (en option)

Tav. 70

AIR CONDITIONING SYSTEM (optional) - KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

N. 	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C,S.	Appi.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Ban.	
1	10396880	111	,			April 2	20.0	S	m**11		
2	4327625	111	1 5			Anello pass.tubo condensa  Anello pass.tubi condizionat.	Bague	Grownet Grownet	Tülle Tülle		
-	4327023	777	,			Aneito pass.tubi condizionat.	canalisation	G FOURNE E	10116		
3	14202985	111	3			Blocchetto fiss.staff.tubaz.	Patte	Retainer	Bef <b>t</b> bolzen		
4	12170490	111	1			Collare fiss.tubo condensa	Collier	Set-collar, tubing	Schelle		
5	4346261	137	1			Condensatore	Condenseur	Condenser	Kondensator		
6	13832101	111	2			Dado fissaggio filtro	Ecrou fix.filtre	Nut, receiver drier	Mutter		
7	15896211	111	3			Dado fiss.staff.tubazíoni	Ecrou	Nut	Mutter		
8	4354541	137	1			Fascetta fiss.bulbo valvola espansione	Flèche	Clamp	Klammer		
9	4346262	137	1			Filtro disidratatore compl.	Bouteille de gaz	Receiver drier	Trocknerflasche		
10	4270700	999	1		Α	Guarnizione valvola antibrina	Joint	Seal	Dichtung		
	4372510	999	1		В	Guarnizione valvola antibrina	Joint	Seal	Dichtung		
11	4270701	999	1		Α	Guarnizione fiss.tubo da compr.a cond.su compr.	Joint	Seal	Dichtring		
	4372510	999	1		В	Idem	Joint	Seal	Dichtring		
12	14452980	111	1			Guarnizione pressost.di minita	aJoint	Seal	Dichtung		
13	4349853	137	1			Interruttore termom, p. vent. raffr. condens.	Thermocontact	Thermoswitch, fan	Thermoschalter		
14	4349854	137	1			Interruttore termom.dí sicur.	Thermocontact	Thermoswitch, safety	Thermoschalter		
15	4349855	137	1			Interruttore termom.p.valvola	Thermocontact	Thermoswitch, valve	Thermoschalter		
16	4349860	999	2			Molletta fiss.interruttore su condensatore	Clips	Clip	K) anner		
17	885262	999	1			Pomello fiss.staffa tubi cond	.Ecrou	Nut	Mutter		
18	4260059	137	1			Pressostato di minima	Pressostat	Switch, min.pressure	eDruckvächter		
19	4366580	137	1			Protezione tubo dal compres- sore al condensatore	Protection	Guard, compressor	Schlauchschutz		
20	4380342	137	1		В	Protezione tubo filtro- evaporatore	Protection	Guard, tubing	Schlauchschutz		
21	12598279	111	2			Rosetta fiss.staff.tubaz. (6 x 16)	Rondelle	Washer	Scheibe		

ONTECARLO

ORGANI SUSSIDIARI - ORGANES AUXILIAIRES - SUBSIDIARY UNITS - ZUSATZAUSRÜSTUNG

BETA MONTECARLO

Tav. 70

IMPIANTO CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - SYSTEME DE CONDITIONNEMENT DE L'AIR (en option)

Tav. 70

AIR CONDITIONING SYSTEM (optional) - KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

N.	N. Ord.	Origine od úbic.	Q.	_ <b>c.s</b> .	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Ba
22	12599079	111	)			Rosetta fiss.staff.tubaz.	Rondelle	washer	Scheibe	
23	12599379	111	2			Rosetta fiss.staff.tubaz. (5 x 16)	Rondelle	Washer	Scheibe	
24	12605271	111	2			Rosetta fiss.infer.condensat.	Rondelle inférieure	Washer, lower	Scheibe, unten	
25	12638101	111	2			Rosetta fiss.super.condensat.	Rondelle supérieure	Washer, upper	Scheibe, oben	
26	4346505	137	1			Staffa fiss.tubi condizionat.	Patte de canali- sation	Stem	Haltebügel	
27	4354511	137	1			Staffetta fiss.tubi condizion	.Patte de canali- sation	Clip	Bügel	
28	101 (6300	111	2			Staffetta fiss.tubaz.(2 x 26)	Patte de canali- sation	Retainer	Bügel	
29	10419500	111	3			Staffetta fiss.tubaz.(1 x 22)	Patte de canali- sation	Retainer	Büge!	
30	14188780	111	2			Staffetta fiss.super.condens.	Patte supérieure	Bracket, upper	Bügel, ob.	
31	854523	999	1			Tappo riempim.filtro disadrat	. Bouchon	Cap	Verschluss	
32	4346577	137	1			Tubo da compressore a conden- satore	Tobe	Tubing, compressor	Schlauch	
33	4346579	137	1			Tubo da filtro disidratatore a evaporatore (G.S.)	Tube (c.à g.)	Tubing, reciver drier (1hd)	Schlauch (LL)	
	4380840	137	1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do.(RL)	
34	4360684	137	ì		A	Tubo da evaporatore a com- pressore (G.S.)	Tube (c.à g.)	Tubing, evaporator (lhd)	Schlauch (LL)	
	4382643	137	1		В	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do. (1hd)	Do.(LL)	
	4383065	137	1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do. (rhd)	Do. (RL)	
35	4362096	137	1			Tubo da condens.a filtro disi dratatore	Tube	Tubing, condenser	Schlauch	
36	4354502	137	3			Tubo scarico condensa cond.	Reniflard	Tubing	Schlauch	

4336273 999

1

Valve, anti-frost

Ventil

Valvola antibrina e sicurezza Valve antibuée

completa





IMPIANTO CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - SYSTEME DE CONDITIONNEMENT DE L'AIR (en option)

Tav. 70

AIR CONDITIONING SYSTEM (optional) - KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

۱.	N. Ord.	Origine od ubic.	<b>O</b> .	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
8	4323728	137	2		Vite fiss.tubo da compr.a condensat.su compressore	Vis	Screw, mounting	Schraube	
9	4336280	. 999	2		Vite fiss.valv.antibrina su compressore	Vis	Screw, anti-frost valve	Schraube	
0	4368130	999	2		Vite fissaggio filtro	Vis	Screw, mounting	Schraube	
1	10902211	111	3		Vite fiss.staff.tubazioni	Vîs	Screw	Schraube	
2	13273901	111	2		Vite fiss.infer.condensatore	Vis infér.	Bolt, lower	Schraube, unt.	
3	17671201	111	2		Vite fiss.super.condensatore	Vís supér.	Bolt, upper	Schraube, ob.	
14	17671501	111	3		Vite fiss.staffetta tubazione	· Vis	Screw, mounting	Schraube	





COMANDI CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - COMMANDES DE CONDITIONNEUR D'AIR (en option) -

Tav. 71

AIR CONDITIONER CONTROLS (optional) - BEDIENUNGSGRUPPE DER KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	<b>A</b> ppl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Bm.
1	14202383	111	2			Blocchetto fiss.serbat.vuoto	Patte	Fastering	Heftbolzen	
2	4352802	999	1		Α	Coperchio super.pulsantiera	Couvercle supér.	Cover, upper	Deckel, ob.	
	4379545	137	1		В	Coperchio super.pulsantiera	Couvercl supér.	Corer, up er	Deckel, ob.	
. 3	4352803	999	1		A	Coperchio infer.pulsantiera	Couvercle infér.	Cover lower	Deckel, unt.	
	4379546	137	1		В	Coperchio infer.pulsantiera	Couvercle fer.	cover, lower	Deckel, unt.	
4	4354539	137	1			Flessibile com.sport.misselaz	.Calle de vol	Cable, blendér	Zugdraht	
5	4344769	137	1			Graffetta fies.guai comando sportello mi azion	Cli	Clip	Klammer	
6	4354540	137	ì			Guaina communelo misalaz	Gaine	Sheath, blender	Hülle	
7	4359063	137	1			Guarnes bne per put intiera	Façade	Trim	Blende	
8	4346575	137	1			I concondizionat.	Symbole D	Symbol, R.conditio~	Bedienungsschild,	re.
9	4346259	137	1			Ideograma interrutt.vuoto	Symbole	Symbol, switch	Bedienungsschild,	Schalter
10	4346254	137	1		-	portello interno vettura	Interrupteur dépression	Switch, vacuum	Unterdruckschalter	
11	14143790	111	1		1	"Lampada illuminazione comandi	Lampe	Bulb	Glühlampe	
-12	4354535	137	1		A	Leva compl.sport.miscelazione	Levier ass.	Lever	Hebel	
	4379544	137	1		В	Leva compl.sport.miscelazione	Levier ass.	Lever	Hebel	
13	4212738	999	1		A	Molletta fiss.guaina comando sportello miscelazione	Clips	Clip	Klammer	
	4338485	999	1		В	Piastrina fiss.guaina comando sportello miscelatore (G.S.		Plate (lhd)	Platte (LL)	
14	4292720	999	1			Molletta p.leva com.miscelaz.	Clips	Clip	Klammer	
15	82331767	137	1			Mostrina orologio e comandí	Enjoliveur siège montre	Bezel, clock	Zierrahmen	
16	4274532	999	1			Piastrina fiss.guaina comando sportello miscelazione	Plaquette	Retainer	Platte	
17	4311050	999	1			Piastrina p.ideogramma leva miscelazione	Plaquette	Retainer	Platte	
18	4344768	137	1		Α	Pomello p.leva com.miscelaz.	Manette	Grip	Griff	
	4383253	137	1		В	Pomello a scatto p.leva com.	Manette	Grip	Griff	
							+ (Modif., And.11/1	1976)		



BETA MONTECARLO

COMANDI CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - COMMANDES DE CONDITIONNEUR D'AIR (en option) -

Tav. 71

AIR CONDITIONER CONTROLS (optional) - BEDIENUNGSGRUPPE DER KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

N.	N. Ord.	Origine ad ubic.	Q.	C.S.	AppL	DENOMINAZIONE	DESIGNATION		BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bro.
19	4355952	999	1			Portalampada illuminazione co	o Socle de lampe	ocket	Fassung	
20	4354519	137	1			Pulsante completo STOP	Touche SP	ash-button, STOP	Drücker, STOP	
21	4354520	137	1			Pulsante completo MAX-A/C	puche MAX (C	Push-button,MAX-A/C	Drücker, MAX-A/C	
22	4354521	137	1			Pulsante completo A/C	To che A(C	Push-button, A/C	Drücker, A/C	
23	4354522	137	1			Pulsante completo aldan.	Tou de chauffage	Push-button, heating	Drücker, Heizung	
24	4354523	137	1			Pulsante caractesbrinamen	Touche de dégivrage	Push-button, defrosting	Drücker, Entfrostun	8
25	4354517	137	1			Publisher om.com/zion.compl	. Tableau de commande ass.	Panel, push-button	Drückereinheit. kpl	
26	4336408	999	4			Raccord a tre vie p.tubetti	Raccord à trois	Connector, three-	Verteilerstück	
					1	voto de	voies	way		
27	4368129	999	1		٩	lade to a due vie p.tubetti	Raccord à deux voies	Connector, tho-	Verbindungstück	
28	12599379	111	2		A	Rosetta fiss.sopp.comandi	Rondelle	Washer, bracket	Scheibe	
	12599379	111	1		В	Rosetta fiss.S.sopp.comandi	Rondelle '	Washer	Scheibe	
	12605271	111	2		В	Rosetta fiss.D.sopp.comandi	Rondelle	Washer	Scheibe	
29	12638101	111	2			Rosetta fiss.serbatoio vuoto	Rondelle	Washer, tank	Scheibe	
30	4336410	999	1			Serbatoio per vuoto	Réservoir dépressio	nTank, vacuum	Unterdruckbehälter	
31	4344760	137	1		Α	Sopporto comandi condizionat	. Support	Bracket, support	Support	
	4380651	137	1		В	Sopporto comandi condizionat	. Support	Bracket, support	Support	
32	4355998	137	1		A	Spina porta tubetti vuoto	Fiche	Holder, tubing	Stecket	
	4379547	137	. 1		В	Spina porta tubetti vuoto	Fiche	Holder, tubing	Stecker	
33	4364296	137	1			Staffa per serbatoío vuoto	Bride	Bracket, tank	Halter	
34	4355997	137	1	•		Tubetto per vuoto da raccordo ad attuatore mand.aria	o Tube	Tubing, commector	Schlauch	
35	4356002	137	1			Tubetto p.vuoto (nero~verde)	Tube (noir-vert)	Tubing (black-green	)Schlauch (schwarz-g	rün)
36	4356003	137	1			Tubetto p.vuoto (nero-arancio	o)Tube (noir-orange)	Tubing(black-orange	)Schlauch (schwarz-c	range)





Tav. 71

COMANDI CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - COMMANDES DE CONDITIONNEUR D'AIR (en option) -

AIR CONDITIONER CO	NTROLS (optional)	-	BEDIENUNGSGRUPPE DER KLIMAANLAGE	(auf	Wunsch)	
--------------------	-------------------	---	----------------------------------	------	---------	--

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPT	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für fice.	
									<del></del>		
+37	4356004	137	1		A	Tubetto p.vuoto da raccordo ad attuatore presa aría	Tube	Tulit connect	Schlauch		
	4379549	137	1		В	ldem	Tube	Tubia connector	Schlauch .		
38	4356005	137	1			Tubetto p.vuoto da raccordo ad attuatore distribuzione	Tube	Tabing, connector	Schlauch		
+39	4356006	137	1		A	Tubetto p.vuoto da rectoro ad attuatore Decisco azion	Tuke	Tubing, connector	Schlauch		
	4379550	137	1		$\mathfrak{B}$	Idem		Tubing, connector	Schlauch		
+40	4356007	137	1		A	Tubetto vuoto da arbatolo a presa	Tube	Tubing, tank	Schlauch		
	4381252	137	1		В		Tube	Tubing, tank	Schlauch		
	4174016	137	2		В	Mora ta fisi Abetto da serb	o.Clips	Clip	Klamer		
41	4356008	137	1			Tubero p.vuoto da interrut- tore a vuoto a raccordo	Tube	Tubing, switch	Schlauch		
+42	4356009	137	1		A	Tubetto p.vuoto da raccordo a valvola acqua	Tube	Tubing, connector	Schlauch		
	4379551	137	1		В	Idem (G.S.)	d° (c.à g.)	Do.(lbd)	Do.(LL)		
	4383316	137	1			Idem (G.D.)	d° (c.à d.)	Do.(rbd)	Do.(RL)		
43	4356010	137	1			Tubetto per vuoto da raccordo a interruttore a vuoto	Tube	Tubing, connector	Schlauch		
44	4368128	137	1			Tubetto p.vuoto da raccordo a serbatoio vuoto	Tube	Tubing, connector	Schlauch		
45	4336399	999	1			Valvola a farfalla per acqua	Papillon	Valve, throttle	Klappenventil		
<b>+</b> 46	4371499	137	1		В	Interruttore a vuoto per comando valvola acqua	Interrupteur	Switch	Unterdruckschalter		
	4309331	137	1		· B	Blocchetto fiss.interrutt.	Platte	Pastener	Heftbolzen		
	17670201	111	2		B	Vite fiss.interruttore	Vis	Screw	Schraube		
47	13274001	111	2			Vite fiss.sopp.comandi	Vis	Screw	Schraube	234	
48	17669201	111	2			Vite fiss.pulsantiera	Vís	Screw	Schraube		
49	17670201	111	1			Vite fissaggio guaina	Vis	Screw	Schraube		
							+ (Modif. And.	11/1976)			71/3

BETA MONTECARLO

COMANDI CONDIZIONATORE ARIA INTERNO VETTURA (a richiesta) - COMMANDES DE CONDITIONNEUR D'AIR (en option) -

Tav. 71

AIR CONDITIONER CONTROLS (optional) - BEDIENUNGSGRUPPE DER KLIMAANLAGE (auf Wunsch)

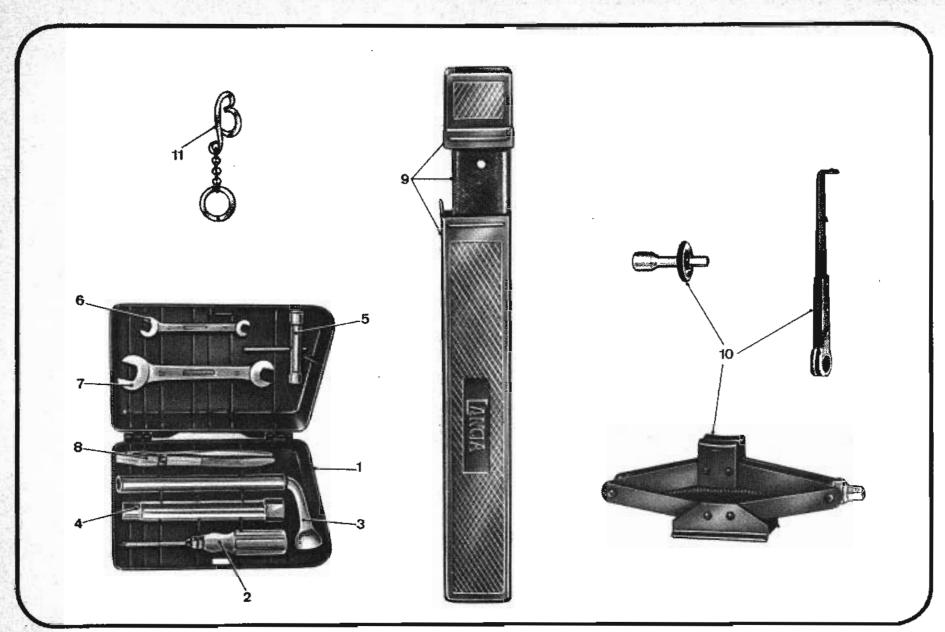
N. N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S. Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	**************************************	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Bm.
50 1767120	1 111	2		Vite fiss.serbatoio vuo	to Vis	Bolt	Schraube	
51 429271	9 137	1	В	Perno per leva comando	Axe Axe	Pin	Bolzen	
52 437954	8 137	1	В	Tubetto p.vuoto (interr. valv.acqua a raccoldo)	- Ak - N - /	Tubing	Schlauch	
A (fino a B (da vet	vettura n. tura n.	,	(j ede (de voig	37mg/	•	(bis Wagen No. ) en Nr. )		

COMPLESSO DOTAZIONI - OUTILLAGE DE BORD - TOOL EQUIPMENT - ZUBEHÖR

BETA MONTECARLO

ATTREZZI ED ACCESSORI - OUTILLAGE DE BORD - TOOLS AND ACCESSORIES - WERKZEUGE UND ZUBEHÖR

Tav. 71





# COMPLESSO DOTAZIONI - OUTILLAGE DE BORD - TOOL EQUIPMENT - ZUBEHÖR ATTREZZI ED ACCESSORI - OUTILLAGE DE BORD - TOOLS AND ACCESSORIES - WERKZEUGE UND ZUBEHÖR



Tav. 71

N. Ord.	Origine od ubic.	0.	c.s.	Appl.	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	BENENNUNG	per tipi - p. types for types - für Hzs.
1 82293752	828	1	2	A	Borsa utensili completa	Trousse à outils	Tool case, w/tools	Werkzeugtasche	
82293753	828	1	2		Borsa portautensili	Trousse à outils	Tool case	Werkzeugtasche	
2 84838120		1		В	Cacciavite p.intagli fresati ed a croce	Tournevis normal et à lame cruciforme	Screwdriver, standar	dSchraubenzieher, Schlitz- und K	
3 82307919	828	1			Chiave per colonnetta ruote	Clé pour boulons de roues	Wheel brace	Schlüssel, Radschrauben	·
4 82301232	828	1		В	Chiave a tubo per candele	Clé à bougies	Box spanner, spark	Kerzenschlüssel	
5 14589711	111	1		В	Chiave a tubo doppia 8 x 10	Clé à tube double	Box spanner	Steckschlüssel	
6 82293754	828	1		В	Chiave fissa doppia 8 x 10	Clé à double fourch	eSpanner	Schlüssel	
82293755	828	1		В	Chiave fissa doppia 13 x 17	Clé à double fourch	eSpanner	Schlüssel	
8 14527571	111	1		В	Pinza universale	Pince universelle	Pliers	Kombizange	
9 82293885	828	1		В	Segnale di auto ferma (triangolo) con custodia	Indicateur de voiture en panne (triangle) avec housse	Collapsible warning triangle w/bag	Warndreieck (mit Behälter)	
0 4157431	999	1	2		Sollevatore vettura	Cric	Jack, lifting	Wagenheber	
1 82304453	828	1	2		Sigle portachiavi	Monogramme porte- clés	Monogram, key ring	Schlüsselanhänge	r



# COMPLESSO DOTAZIONI - OUTILLAGE DE BORD - TOOL EQUIPMENT - ZUBERÖR ATTREZZI ED ACCESSORI - OUTILLAGE DE BORD - TOOLS AND ACCESSORIES - WERKZEUGE UND ZUBEHÖR



Tav. 72

N.	N. Ord.	Origine od ubic.	Q.	C.S.	Appl	DENOMINAZIONE	DESIGNATION	DESCRIPTION	ENENNUNG	per tipi · p. types for types · für Ban.
1	82293752	828	1	2	Å	Borsa utensili completa	Trousse à outils	ol case, (tools	Werkzeugtasche	
	82293753	828	1	2		Borsa portautensili	ass. Trousse a ils	To	kpl. Werkzeugtasche	
2	84838120		1		В	Cacciavite p.intagli fresati		n Scrawdriver, standar		round and
3	82307919	828	1			Chiave per colomnetta rocke	Clé pour bollons	Wheel brace	Schlüssel, Radschrauben	reuzkopi
4	82301232	828	1		В	Chiave a tubo candele	Cl à bougies	Box spanner, spark		
5	14589711	111	1		В	Chiana tub doppes 8 10	Clé à tube double	plugs Box spanner	Steckschlüssel	
6	82293754	828	1		В	Chiave appia 10	Clé à double fourch	neSpanner	Schlüssel	
7	82293755	828	1		В	iave fi sa de pia 13 x 17	Clé à double fourch	neSpanner	Schlüssel	
8	14527571	111	1		В	n unive le	Pince universelle	Pliers	Kombizange	
9	82293885	828	1		В .	gna i auto ferma riangolo) con custodía	Indicateur de voiture en panne (triangle) avec housse	Collapsible warning triangle w/bag	Warndreieck (mit Behälter)	
10	4157431	999	1	2		Sollevatore vettura	Cric	Jack, lifting	Wagenheber	
11	82304453	828	1	2		Sigle portachiavi	Monogramme porte- clés	Monogram, key ring	Schlüsselanhänger	r

A (contenente i part.a rif.: 2-3-4-5-6-7-8) (contenant les pièces aux n.de figure: 2-3-4-5-6-7-8) (containing parts under ref.No.: 2-3-4-5-6-7-8) (enthält die Werkzeuge der Bild-Nrn.: 2-3-4-5-6-7-8)

B (da acquistare dal commercio) (à acheter dans le commerce) (to be purchased locally) (im Handel zu erwerben)

## INDICE GENERALE NUMERICO DELLE PARTI DI RICAMBIO

# INDEX GENERAL NUMERIQUE PIECES DETACHEES SPARE PARTS GENERAL NUMERICAL INDEX NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEILE

- INDICAZIONI E SIGNIFICATI - REPERES ET LEUR EXPLICATION - KEYS TO NUMERICAL INDEX - ANGABEN UND IHRE BEDEUTUNGEN

XXXXXXX (XXXXXXXX)		codice sostituits con relative codice sostituente - reference remplacee et référence actuelle - replaced part code replacing part code - ersetztes Teil mit dur Nr des neuen Teils
XXXXXXX (XXXXXXX)		codice sostituente con relativo codice sostituito - reference actuelle at reference remplace - replacing part code replaced part code - Neues Teil mit der Nr. des essetzten Teiles
≥N .	*	codice nuava (per ciascun aggiamamento) — reference pièce neue (pour chaque mise à joud — neu part code (for each up-dating) — Neue Teil-Nr. (für jede Ändarung)
ESAURITO		codice esqurito - référence pièce épuisée - run-out part - Aufgebrauchtes Teil
+NO-STOCK		confice non a stack - référence piece hars de stack - part not stacked - Nicht auf Lager géhalteres Teil
_ ANNULL.		codice annullata - référence pièce annulée - cancelled code - Annullierres Teil
_C S		confesione standard - erendue de livraison - standard pack - Verkaufspackungen





# INDICE GENERALE NUMERICO DELLE PARTI DI RICAMBIO — INDEX GENERAL NUMERIQUE DES PIECES DETACHEES SPARE PARTS GENERAL NUMERICAL INDEX — NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEILB

C.S.	Prefiseo Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Beat-No.	Temple Table Table Taf	Prefices Préfixe C.S. Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord. No. Best. Nz.	Tavola Tablesa Table Taf	C:s.	Prefixe Prefixe Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-Ns.	Tablean Table Table
	137,601	4747530	42	999,60	1 4346237	68		999.60	01 434779	/ ANNUEL.
	137,401	4343537	42	137.60				999.60		
	292,411	4344131	' 1↑	137.60				828.5		
	137.401	4344390	4.9	137.69	1 4346243	8 68		999.30	11 ( 434832	51 4384616
5	137.401	4344398	40	137.60	1 4346244	ANNULL,		999.60	1 434848	7 24
	137.601	4344399	40	137.60	1 4346250	68		999.60	1 434861	0 3
	939.531	4344490	40	999.60	1 4346254	69		999.60	1 434898	6 12
	999,501		68	137.60	4346259	9 69		999.68	01 434935	9 25
	399.691	4344757	6 8	999.60				999,60	01 434950	0 ( 4319025
	999.601	4344758	68	137.60	1 434626	70			434956	6 ( 4519026
	99 <b>0</b> .401	4344760	69	999.69	434626	70				£ C
		( 4344761	•	137,60	1 434626	68		999.60	01 434969	1 45
	262.404	( 4344762	2) 4373301	999.60	1 4346504	4 AMBULL.				40-210CK
	999.K91			999,60	1 434650	5 70		761.40	00 434964	£ 45
	990.401			137.60						NO-STOCK
	292.401				1 ( 434657					V1 82341139
	232.401		- •	999.60				2 137.00		, -
15	999.401				1 ( 4346578			2 137.60		
	343,401	_		779.60				2 137.60		
	990,401				1 4 4340580			999.60		
		( 4344800		999.00				999.60		
	990, A 11				1 ( 434710			999.61		
	972,411		•	999,60	1 4347108				01 ( 435025	
	137.492					134		137.60	_	
	137,402			137,60	1 434/219			137.60	_	-
	343.435					69		999.60		•
	333.475			977.63		•		5 999.60		
2 ()	764.400			999.60				999.60		
	761.430			999.60				999.60	01 43>627	
	293,401		-	976.60						4.4
	137.404		•			82326983		999.6	01 43502/	
	137.401			•		7) 82326982		202		67
	137, 412		• •	-		82326981		999,60		
	137,412			•		82326980			01 ( 435054	
	137.402					0) 82326979		999.6		
	137,412		_			13 82326978		761.4		
	999,411			999.60				999.6		
	999.*^1	6364439	14	741,39	434777	4.2		999.60	01 435239	• •





## INDICE GENERALE NUMERICO DELLE PARTI DI RICAMBIO - INDEX GENERAL NUMERIQUE DES PIECES DETACHEES SPARE PARTS GENERAL NUMERICAL INDEX - NUMMERNVERZEICHNIS DER ERSATZTEILE

Pedian	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tableam Table Tal	Prefise Préfise C.S. Prefix l Präfix	N. de la pièce	Tavola Tablean Table Taf	C:s.	Prefism Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièca Ord No. Best-Nt.	Tavola Tablean Table Tal
								_	
940.401	4352765	10	999	.601 435454	1 70		134.601	43>8377	r 6
990. AJ1	4352766	14	137	.621 435456	1 48				<b>NU-STCCK</b>
979,401	4352798	54	8 999	.511 435477	5 ( 4361154)		137.601	4358725	5 ( 4374539
999.411	4352202	6\$			\$} 437653n				60
990. 411	4357803	60	2 999	,511 435477	9 ( 4361166)			43>872	ANNULL.
137.401	4357899	42		( 435477	9) 4376538			4358727	ANNULL.
137.601	4357900	42	999	.601 435488	8 41		999.601	4358850	22
999.691	4353038	49	999	.601 ( 435509	8) 4381433		134.601	1 ( 435905)	11 4357062
997. 471	4353679	3,	999	.601 ( 435524	1) 4269092		134.601	435900	4 10
990.401	4353230	1 ◊	999	.601 ( 435524	2) 4269093		137,601	4359063	\$ K¥
997.491	435 \$ 521	4.5	999	.601 435595	2 69		999.60	435907	S ANNULL.
999.401	4354948	4 1	999	.601 435599	7 69		5 999.601	435909	7 44
999.411	4354744	4 0	999	.601 435599	8 69		999.60	1 4359144	• 2
999.401	4354786	4	999	.601 435599	9 ANNULL.		999.601		
137,401	4354131	36	999	.601 435600	O ANNULL.		5 137.601	4359194	4 13
999,601	4354330	6 B	939	.601 435600	1 AKNULE.		137.601	4359193	11
<b>የዩን</b> ልባኝ	4354331	6 A	999	.601 435600	2 69		137.601	4359140	11
999,409	4354341	4 7	999	.001 435600	3 69		999.60		
990.401	4 = 5 4 5 0 €	70		,601 435600			999.601	4359413	5 ( 4327777
137,401	4354504	68	999	.601 435600	5 69				49
137.401 (	( 4354505)	) 4773528	999	435600	6 64		2 137.601	( 435941:	11 4373486
137.401	4354506	6.6		.601 ( 435600			137.601	4359421	1 49
137,401	435450/	( 4379541)	999	.601 435600	8 69		137.601	4359651	4.5
		6.8	999	.601 435600				( 435985	
737,691	4354510	ANNULL.	999	.601 435601	0 69		999.501	43>985	48
292.401	4354511	70	999	.601 435609	1 49		999.601	4359900	<i>ነ</i>
137_401	4254512	6 \$		.601 435009				1 ( 435997	
930.601	4354517	69	999	,601 435611	5 2		999.60	( 43599/:	
990.K11	4354519	69		.601 435627	4 3		999.521	1 ( 43599/4	
974.601	4354520	69	999	.601 435631				1 ( 435997)	
990.501	4354521	69		.601 435748			999.52	1 ( 435997)	
999.411	4354522	69	999	.601 435749			999.52	1 ( 435997	8) 4565719
999,401	4354523	69		.601 435749			999.314	430011	0 इ
990.401	4354535	69	999	.601 435749	5 29		999,31	436011	4 3
137.601	4354537	69		.601 435762			999.31	436011.	3
137,691	4354538	6\$		.601 435786			999.314	436011	4 3
999.601	4354539	60		.601 435802	_		999.60		
999.601	4354540	69	134	.601 435831	7 ( 4318783)		134.60	430017	3 16





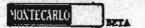
## INDICE GENERALE NUMERICO DELLE PARTI DI RICAMBIO — INDEX GENERAL NUMERIQUE DES PIECES DETACHEES SPARE PARTS GENERAL NUMERICAL INDEX — NUMNIERNVERZEICHNIS DER ERSATZIEILE

C-5.	Prefiseo Présio Prefix No. Praßi	N. Ord. N. de la pièce Ord No. BestNo.	Tavola Tablean Table Taf	CS	Presseo Presize Presize Presize	N. Ord N. de la pièce Ord Na. Beat-Nz	Tavola Tabless Table Taf.	Cis	Prefium Préfixe Prefix No. Práfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Beat-No.	Tavola Tablem Table Tal
	999.611	4367205	49		134.601	4365713	3		137.60	1 43/150	<b>y</b> 5
	999.601	4360207	49		134.601	4365714	( 4359977)		999,60	1 437151	1 5
	137.604	4360684	70				3		999.60	1 437151.	5 5
	999.601	4364852			134.601	4365715	( 4359978)		999.51	437151	4 5
	999,501	( 436n944	) 82326639				3		828,51	437151	5 5
8	990.601	1 4361154	) 4354775		137,601				828.51	1 437151	9 5
2	999,601	( 4301166	) 4354779				4322164		999.60	1 437151	/ 5
	137.601	4361621	42		5 999,601	4365990	13		137.60	1 437156	U ANNULL.
50	999.601	4369622	ANNUEL.				134		999.60	1 437204	v 5
	137.641	4362010	44		5 999,601	4365991	13		137.60		
	137,674	4367096	7^				13#		2 830.40	1 437237	4 54
	137,604	4362997	68		999,601	4366065	( 4364135)		137.60		7 66
	137,494	4362098	68				41			( 437249	71 6358634
	999,501	4362160			2 999.604	4366101	( 4347106)		137.60	1 437249	У 6в
		( 4362460	) 4^56690				13		137.60	1 437250	<b>₹</b> 68
	137,601	4367232			5 137,601					4 437250	21 4331633
5	999.601	4362702	23		134,601	4366289	9		137.60	1 43/250	5 60
	999,401	4367703	23			( 4366289	4333772		2 137.60	1 437250	60
5	134,401	4362740	13		999,601	4366302	47.8		999.60	1 437251	0 70
			13A	יו	137.601	4366580	70		137.60	1 437252	0 60
	134,601	4363925	_		2 137.601	4367131	60		999.60	1 437274	7 1
	134.601	4464930	O .		137.601	4367697	13		134.60	1 437275	2 0
			NO-STOCK		137,601	4368049	54		134.60	1 437275	5 1 <del>9</del>
	999,401	( 4764135	) 4269092		137,601	4368128	69		134.60	437275	4 19
		( 4364135	) 4366065		5 <b>9</b> 99.60 <b>1</b>	4368129	69		999.60	437275	6 19
	990,601	4364130	4 1	ור	999.601		70		999.60	1 437330	0 69
		( 4364136	1 4269093		761.400	4364040	32			( 437330	
	134,671	4364235	0				33		2 999.60	437330	1 69
5	137.401	4364296	69		999.601	4369597	7-6			( 437330	11 4544762
	999.611	4365330	16		2 137,601	4369825	( 4477112)		137.60	1 437341	4 48
	999.601	4365345	ANNUEL.		-		11			( 43/341	
	134,601	4365709	( 4359972)		134,601	4370091	3	1	0 137.60	1 437341	y 7
	-		3		137.601		. 44		999.60		7 131
	134,601	4365710	( 4359973)		2 137.601		44		137.60	1 437352	7 ( 43/9537
			3		999,601						40
	134,601	4365711	( 4359974)		137,601					( 437352	11 4550548
	-		3.		137.601				137.60		
	134,601	4365713	( 4359976)		999,601						87 4334505





C.S.	Prefiano Prefix No. Prefix No.	N. Ord N. de la pièce Ord No. Bown-Nr.	Tavola Table as Table Tat	Profeso Préfixe CS Prefix No. Präfis	N. Ord N. de la pièce Ord Na Beat-Na	Tavola Tablessa Table Tas	C.s.	Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la pièce Ord No. BestNa	Tavois Tabicas Tabe Tat
	-									
	990.601	4373542	15	999,601				999.602	43¤2362	7 3 A
	137.691	4373664	4.5		( 4379537	) 4373527		999.602	4382365	134
		( 4377664)	4261940	137,601	( 4379539	3 4358723		999,602	4382365	13A
3	999.601	4374792	É	137,601	4379540	ANNULL.		999.602	4302360	154
3	990.491	4374793	6	137,601	( 4379541	4354507		137.602	4382432	22
		( 4374795)	4318780	2 137,601	4379544	69		137.602	4382433	30
	134.501	4375031	11	137.601	4379545	69		137.601		70
	137,601	4375605	( 4277982)	137,601	4379546	69	1.	0 137,601		12
			36	5 137,601	4379547	69		999.601		1 4322068
3	137,501	4375607	36	5 137,601	4379548	• .		,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		40
_	290,611		6	3 137.691	4379549			999.601	4382959	
~		( 4375964)	-	3 137.601	4379550			137.602		48
2.0	999,691			3 137.601	4379551	69		137.602		60
	• • • •	( 4374017)		999.601	4379805	29		137.602		70
	999,401	4374507	5	137.601	4389342	70		137.601		69
4	999.601	4376509	ž	137.601	4380651	69		137.602		89
	999.601	4374510	3	137.602		68		999.601		24
	990 611	4376511	3	137.602	4380836	68		7771001	#20705-	29
	999.401	4376512	3	137.632	4380638	68		137,601	4384184	45
	999.401		( 4354775)	137.602	4380839	60		999.601	-	79
-	774.701	43(6)20	3	137.602	4380846	76		999.601		29
4	999.601	4274538	( 4354779)	5 137.601		( 4356007)		999.601		( 4548325
•	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	43/6330	3	3 137.001	( 4381252			999.001	£304610	
	137.604	4377625	-	117 404				000 (00	17-16-1	?
		. –	_	137.601	4701677	( 4355699)		999.601	4304034	( 478021)
	999.491	4377700	( 4322147)	505 45-		12				4
	000 101	/ 5 3 = 7 2 4	43	999,601	4381435	30		999.601	4384971	( 4200675
	990,501	45/7/87	( 4322148)	999.601	4381525	53				6.9
			43	999.601	4381526	5 3		741.397	4305814	( 4¢08311
	137.502	4379898	68	999,601	4381529	( 4381531)				40
	137.402	4378899	68			53				46
	990,402	4370174	4.8	999,601	4381530	( 4381532)		137.601		* 0
	999.601	4379250	( 4337071)			53		137.601	4386245	7
			4.9	999,601	4381531	( 4331312)		999.601	4386927	45
	999,601	4370258	15		( 4381531	) 4381529		137.602	4307132	60
2	799.501	4379412	32	999.601	4387532	( 4331313)		999.602	4387490	48
	999.401	4379414	33			4381530		761.400		9
	134,601	4370462	9.	999.601		49		137.602		24
	134.601	4379465	9	999.602	4382361	13A		999.602		29





C-5.	Prefineo Préfixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tablessa Table TaL	C.S.	Prefiaso Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Na	Tavola Tubless Table Taf	C.S.	Prefixe Prefixe Prefix No. Prafix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Na	Tavola Tablem Table Tal
	999,602	4387993	29		137,601	4475635	56A	ä	5 111.00	0 10144770	
	999,602	4387994	29			( 4475035	4475036				43A
	999,601	4380054	4		999.601	4475036	5 ¢		761.09	0 101>8201	14
	134,691	4389498	14			{ 4475036	4475035	9	0 111.00	0 10158601	2
	999,601	4389499	14		761.400	447508\$	46	i	20 111.00	0 10158701	2
	999.601	4389500	14		761.400	4475093	46		5 111.00	0 10168590	7
	299,401	4389646	ANNUEL.		5 761.400	4475095	46				ę
	999.601	4380647	ANNULL.		137.604	4475305	5 C				19
	999.601	4389685	11		999,601	5880255	33			•	2.5
	134,601	4390006	11		999.511	5880257	( 1901070)	*			5.8
	134.601	4391338	11				3		761.09	Q 1016879U	11
	134,601	4394339	11		999,511	5860258	( 1901071)		111.00	Q 1010909v	19
	999,401	6394414	22				3		111.00	0 10169290	19
	134.601	4392435	14		999.511	5880259	( 1901072)		761.09	0 10196911	46
	999.601	4393988	( 4359415)				3		5 111.00	0 10205790	5 U
	• •		40		999.511	5880260	( 1901073)				5 ų A
	999,601	4394450	24				3		5 111.00		
	990,401	4394550	31		999,601	5860269	3 6		20 111.60	1 (10205990	J 1020592
	990,601	4394831	( 4359833)		761,400	9904794	(82324762)	•	10 111.00	0 10250644	50
			49				9		111.00	0 10260060	14
	999,601	4394959	34		761,400	9907845	(82230284)		5 111.00	0 10268450	11
	999.501	4394960	29				9	•	10 111.00	0 10269650	
	999,402	4394961	24		761,400	9914490	(82231160)				25
	990,409	4392042	35				9	:	50 111.00	u 1027996>	1
	731,397	4407054	36		761.40D	9914507	(82322465)	i	20 761.09	U 10284460	24
		4411337	36				9		111.00	0 10206805	17
	799,601	4417831	( 4338169)		761.400	9915261	(8223 <b>1</b> 1o5)		761.09		
			21				9		50 111.00	0 (10291090	1 1217409
	990,401	4474546	54		761,401	9919597	(82301095)		25 111.00	0 (10291490	1 1216109
	999,401	4474566	5 0 A		-		Ģ		761.09	u (10291790	1 1218199
	999,501	4474585	50		5 761.401	9923229	(82346716)		20 111.00		
	999.601	4474584	50				9				J 1210219
	999,401	4474855	50		999.511	9927997	9		20 111.00		
		( 4474853			999.511		9		10 111.00	0 10297800	10
	999.601	447490>	ESAURITO		40 111.000		45		20 111.00	0 16396189	19
	137,601	4475026	46		111.601		70		20 111.00		45
	137.601	4475034	50		5 111,000		13		20 111.00		7
		-4. /0=-	50A				13 R				26



C.S.	Prebseo Préfixe Prefix No. Prafix	N. Ord. N. de 18 pièce Ord No. Best-Nr.	Terois Tabless Table Tai	¢:s	Prefiseo Préfise Prefis No. Präfis	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-Ns.	Tavola Tablean Tuble TaL	C:s.	Prefisio Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de La pièca Ord No. Best-Nr.	Tablem Table Table Taf
20	111,000	10396380	29	. 50	111,000	10516670	46		111.000	106154/4	64
	•		35	>0	111,000	10516671	7	1	0 111.000	10619620	26
10	111.000	10396480	1		-		11	1.00	0 111.000	10725911	60
10	111,000	(10396584)	4129417				22		5 111.000	16725916	ARRULL,
10	111,000	(10396680)	10396880				35	11	0 111.000	10726611	22
	111,000	10394880	(10396680)				4.5			10734201	13
	•		70	100	111,000	10516870	16				134
	111,000	10397280	1				25				2.5
10	111,601	10400080	25				32			10734301	
	111,604	10417906	1 <del>9</del>				35				30
	137,601	10410500	70				41				46
10	111,000	10444511	6#				45	2	0 111.000		
10	111,000	10445271	<b>5</b> 0			(10516870	J 11196170		111.000	10791211	
	111,601	10450290	7	> (	111,000	10517070	16		0 111,000		30
50	111,000	10516470	8	> (	111.601	10517071	25	2	0 111.000	10791411	
			10		111,601	10519221	ESAURITO				36
			17	> (	111.000	10519301	48	5	0 111.000	10794011	7
			10				51				5 u
			20				6.8	10	0 761.090		
			36				69		111.000	10857790	52
			5 n	> (	111,000	10519401	8				53
50	111.100	30516471	8				15	1	0 111.000		40
			11				19		111.000	10858390	40
			<b>9</b> 0				2.0		111.000	10803090	
			₹5				4.5	1	0 111.000	10902211	35
			5 5		111,601	(10519470	10519401				70
50	111,100	10516670	12	21	111,691	10519501	40	1	0 111.000	10902241	,
			17				42				4
			27	1 0 (	111.000	10519601	1				14
			25				11				24
			30				31				40
			31				34		111,601	10902223	30
			35				37	1	0 111.000		
			36				45	2	D 111.000	10902421	2
			37	•			46				15
			41	>(	0 111.000	10520001	50		111.604		
			45				5 G A	2	0 111.000	10902521	
			45		111,000	10520021	25	2	0 999.601	10902620	15

1/ 14

MODIF. . AND. 12/78





C.S.	Pretiano Prétian Pretix No. Pratix	N, Ord N, de la pièce Ord No. Beat-Ni.	Tavola Tablemu Table Taf.	c.s.	Preñamo Preñave Preña No- Preña	N. Ord. N. de la pièce Ord. No. Best-Nr.	Tavoia Tablem Table Tal	C:S.	Prefixe Prefixe Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-No.	Tavola Tableau Table Tat
	111.500	10902621	10	40	111,000	11197770	14	1	0 111,601	12170490	70
			14				15		5 111.000		14
			19				19	K.	111.000		1+
20	111.000	10907821	4	20	111.000	11197771	46		111.600	12174090	(10291090)
	114,401	10903020	15	50	111.000	11198070	1				19
20	111,000	10903021	2		•		2	N	751.090	12181090	(40291490)
20	111,401	10903420	15				11		111.000	12181990	(10291790)
20	111,000	(10903421)	14903721				15				29
	111,101	10903621	17				18	ĸ		12182190	\$10291990
			18	>0	111,000	11198071	46	N.			7
10	761.090	10903721	(10903421)	20	111.000	11198073	4		111.000	12276080	40
			1,8	20	111,000	11198370	6	1	0 111.000	12574111	9
20	111,601	10923221	41	20	111,000	11198371	35	5	0 111.000	125/4211	10
20	111.000	10979421	1 \$	20	111,000	11198373	4		111.601	125/4221	40
10	111.000	1104#890	45	5.0	111.000	11198670	6				42
			48	20	111.000	11198673	4	1	0 111.000	125/4511	50
50	111,000	11148990	48				50				SuA
	111.000	11057975	21				50A		111,000	125/4521	40
50	111,400	11066475	23		111.601	11227021	43				41
20	111,300	11087875	13	10	111,000	11234730	16				42
			15A	10	111.000	11500111	2	1	0 111.000	125/4811	45
	741,090	11087876	ESAURITO	10	111.000	11500221	1		111.601	12574821	43
50	111.400	11087975	21	40	111,601	11592921	19		111.000	12598279	7 u
	752.090	11187976	13	20	111.601	11632321	19		111.601	12549074	7 û
			134		761.090	11903040	ESAURITO	. 2	0 111.601	12579379	64
	761,690	11101121	(24911101)		111,601	11942001	51				70
			22	∠ ∪	111.601	11945000	45		111.601	12599579	68
	761,390	11195370	7	10	111,000	12056285	45	2	0 111.601	12599779	64
			46	10	111,000	12^56346	45	5	0 111.000	12601278	Şυ
50	111.010	11195470	46	10	111,000	12056440	45	10	0 111.000	12605271	35
10	111,000	11196170	(1^516870)	3.0	111.000	12056885	45				48
	-		33	10	111,000	12056985	45				57
	761.090	11197470	(11197473)		111,000	12758880	50				70
			2	>0	111,000	12164711	4	Z	0 732.397	126053/0	4.5
20	111.000	(11197475)	11197470		•		6		0 111.000		40
20	111.000	11197770	1				35		111.000	12605373	55
			2.				4.5	10	0 111.000	12605571	20
			4	20	111.000	12164721	25				55





	Prefined Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Beat -Nr.	Tavola Tableau Table Taf.	CS	Prefisso Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord N. de la pièco Ord No Best-Na	Tavola Tableau Table Tai	Cis	Prefisso Préfixe Prefix No. Präfix		Tawla Tablean Table Tab
20	111,601	12605970	29	∠ (1	111.000	12647001	22		111.000	13544621	2>
	111,601	12505070	5.5		111.601	12841090	ANNULL.		111.000	13547321	25
	111.501	12424601	36	20	111.000	13268016	50		111.000		13
•	761.090	12626001	24		111.000	13271811	46	- (	, , , , , , , , ,	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	134
20	111.000	12438101	35	. •	111,601	13272111	46		111.000	135>3021	25
	11.	12732101	68	> 0	752.090		76			(13823628	
			69		111.000		69	1:	111.000		29
			70	. •	111,000		48		111.000		25
	111.000	12638600	134	20	111.000		19		111.000		5
50	111,000	12639601	22		111.000		35	24	111.000		2>
- 0		16025001	31		752,690		64		111.000		14
10	111,000	12639701	45		120,070		82326449	• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	111.601		24
	111.000	12639750	25		752,090		36		111.000		18
	111.000	12640601	19	40	752.090		64	11	111.000		24
- 0	* * * * * * * * * * * * * * * * * * * *	1204.001	5.5		111.000		25			12002	25
20	111.000	12642001	ĺ		111.601		34				76
	.,.,,	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	7	•	111,000		ANNULL.				34
50	111.000	12642501	68		761.090		29	2 (	761.090	13825821	2.5
	111.090	12644701	10	2	111.000		68		111.000		25
			17		111,000		14		761.090		74
			20	5	111,000		35		111,000		11
			68		751.090		11	·			2 >
	111.900	12643721	50		111.300		18		111.000	13876870	(13023628
50	111,000	12644407	10		111,000		2				11
	-		35		111.601		11	1 (	111.000	13827221	2.5
			45		111,000		11	11	111.000	13852101	70
			48		111,000		16			(13832101	1 15046211
			5.5	3.0	111.000		1		761.090		12
10	111,000	12644901	43		111 00n		25		111.601		5 4
	111.401	12644921	ANTULL.		111.000		11	2	111.000		ANNULL.
50	761.190	12546601	4		111.006		25		5 111.000		ANNULL.
			24	10	111.000		11		111.000		7
50	111,000	12646701	12				25	-	- ,		13
-			30	5	111.000	13544921	25				134
			31		111,000		25				19
			35		111,000		25				26
20	111,000	12646801	74		761.090		25				46
-			35		111.000		25		111.601	14084411	37





	Prefices Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la ptèce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tableam Table Taf	C.S. P	refinso refine refin No. ráfin	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-No.	Tevola Tabless Table TaL	C:s.	Prefixe Préfixe Prefix No. Práfix	N. de la pièco Ord No.	Tavole Tableau Table Tai
5	111.000	14147390	49	5	111.000	14456886	25		10 111.00	0 15876211	55
		• -	52		111,000					1,000	60
5	111.100	14147790	4.8		111,000						76
	•		69		111.000		(14460980)			(15876211	
	111,700	14143990	4.8		•		25		761.09	0 15896218	
	•		49	5	111,000	(14460980	1) 14660880		20 761.09		
5	111.000	34148196	5 2		111,000				( - : • - : • - :		134
	•		51	20	111,601						46
	111.601	14152090	51		111,000		-				51
	111,000	14164470	2 8	>0	111,000						52
2.0	0 111.000	14182590	6 †		111,601						5 3
	761.000	14189780	70		-		8		10 761.09	0 15970521	35
2.0	111.000	14196870	5	20	761,090	14574480			10 111.00		
	111.601	14202385	69		761,090						50
	111,401	14202985	70	40	111,601	14575880	29				50A
2.0	757,190	14203080	68	10	111.000	14576280			10 111.00	0 16042631	30
2.3	111,401	14201780	29	20	111,601	14576788	3 29		20 111.00	0 16043221	
			4.8	20	111,601	14576882	29				46
	111,601	14705080	2 9		761.090	14589711	71		20 411.00	0 16043421	2
20	111.000	14234730	2 %				13 10424311				12
50	111.000	14237930	27	20	761.090	15187601	29				3>
	111.601	14241571	24		111,601	15188101	48		10 111.00	0 (16043450	1 1423743
10	111.000	(14274530	) 1427693r	۷ ک	111,000	15540470	4		10 111.00		
	111,601	14274930	2	10	311.601	15541221	25				37
	111.000	14305720	13 A	5	111,000	15541721	Ó		20 111.00	0 16043841	1
	111.601	14323211	2				25		10 111.60	0 16043921	45
5	111,401	14324901	16	5	111,000	15543221	50		10 111.00		1
	751,090	14325501	1				5 0 A				14
5	5 111.000	14325101	25		111.601	15707390	65 A		20 111.00	0 16044161	41
5	5 111. hnn	14325307	7	5	111,000	15888821	35		20 111.00	0 16044221	35
5	111,000	1432600/	1	10	111,000	15896211	1		5 111.00		1
			11		•		2				12
5	5 111.000	14326150	11				4		20 111.00	0 16044421	
	111.000	14324101	14				8		5 111.00		
10	111.000	14328201	3				11				45
	5 111.000	14329901	2				20		5 111.00	0 16045641	
_	5 111,000	14452980	70				45		111.60		
	114.000	14454380	50				48		111.60		





c.s.	Prefixe Prefix No. Prèfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Table Table Tab	C.Z	Prefixe Prefixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nx	Tavola Tablean Table Tal	C:S.	Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Na	Tavola Tableas Table TaL
20	111.000	16100811	(16102311)	50	111,604	16135721	41	2	761.090	(24911101	7 11161121
			1				43		761.090	24912551	54
			2	20	111.601	16137021	12		761.090	24940440	3
			7		111,601	16137521	31	1	0 <b>111.</b> 000	28043640	95 (
			11		761,090		35		5 111.000	40000050	2
			17		761,090	16139921	35		111.000	40000180	75
			18	∠ 0	111,000	17669001	ANNULL.		5 111.000	40000470	1
			22		111,601	17669201	69				2
			3 (1	<b>&gt;</b> 0	111,000	(17669901	) 17670201		5 111.000	40001600	, 25
			31	> 0	111.000	17670001	35		5 111.000	40001610	2>
			35				69		2 111.601	40002740	, ,
			36	۵ ک	111.000	17670101	30		761,090		76
			43				70		134,601		7 5
			55	> 0	111,000	17670201	(17669901)		134.601		3 0
0	111.000	16100821	25		•		34		828.511		3
21	111,000	16101511	6				68		999.601		
	•		25				69				70
			50	20	111.000	17670301	68		828.301	81205583	
			5 A A		111,000	17670401	68			81205666	a hhull.
10	111,000	16101521	16	5 Q	111,006	17671601	35			(812056/4	1 01465681
50	111,000	16107311	2 n	50	111,000	17671101	19		828.511		
	•		34	50	762.090	17671201	69		137.601	81205681	1 (81205674
			45		-		70				26
			46	10	111,000	17671301	36				2 0
		(16102311)	) 16100811		111_601	17671501	70		2 808.000	8215764	
	111,501	16102542	ESAURITO	70	111,000		36		5 803.000		
10	111.000	16104111	31			19052880			5 803.000		
	•	• • •	44				) 92035117		828.301		
10	761,190	16194121	3♦			19052980			5 803.000		
	111.110	16104421	36				2 92035117		0 828.301		
	111.000		(16105021)			19052981	19		0 803.000		
		.0,0,0,,	40			19052982	7	,	828.301		
			41			19053182			830.421	_	
			42			19056687	_	2	0 815.000		
5	111.000	(16105021	76105011			19150770			5 828.301		
_	111,100	16105111	41			19152197			5 828.301		
	751.090	16135621	37			19155290					
26	111,694	16135721	35		111.000	-			828.301		
4 V	111.774	12156101	33		111,000	24903820	60	,	0 828.301	05 (340)	E 4 4 4 4 1 0





C.S.	Presse Presse Press No. Press	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Nn	Tavola Tablem Table Tal	C.S.	Prefisso Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-No.	Tevola Tablesa Table Taf	c.s.	Prefisso Préfise Prefis No. Präfis	N. Ord N. de la plèce Ord No. Beat-No.	Tavola Tableam Table Tal
		439141	431		999,000	4007952	46		999.601	4007204	22
	999,601	633990	60	> 0	761.300	4010657	17		999,000	4087270	40
5	999.501	835341	2.5		999.601	4023481	22		999.601	4089657	55
	999.601	854523	70		761,400	4023904	17		999,000	4090361	2.5
	990.209	( 854939)	82342872	50	761,400	4023905	17		761,400	4091017	11
	999.100	857808	34		999.000	4026254	43				12
	999,000	857810	34	10	999,000	4045500	46		761,400	4092658	2 4
	999.010	47n829	21		999,000	4045771	46	5 0	761.400	4097367	32
	399.000	871830	21		999,000	4046537	46				33
10	999,000	883325	46		999,000	4047985	46	10	761.150	4099013	49
	999,411	985262	70		999.999	4049181	1		999,601	4100544	13
	999,601	887992	61	10	999.999	4049182	1	2.0	761,400	4102056	14
	761,153	989019	25		999,000	( 4050659)	4475095		999.000	4102490	29
	999.691	888834	64	5	999.990	( 4056690)	4362160	5	761.400	4102593	34
0.5	761,150	891414	41		761.400	4058800	13A	2.0	999.000	4103528	30
	999.601	267416	ANTUEL.	50	999,000	4758802	13A	2	999,999	4108674	1
	761,499	977486	34		137,601	4362641	44	5 0	999.999	4109133	2
0	761.400	981948	31		137,601	4062070	45	5.0	999,999	4109369	15
	761,153	984069	2.5		761,150	4002326	13 .		761,401	( 4110740)	41/939
	764.150	284070	25				13A		761.401	( 4111741)	415582
0	990,099	997275	7	∠ 0	999,000	4062549	40		761,401	( 4110742)	415882
	990.011	994700	21		999.001	4163656	4 E		761,400	( 4110745)	412302
0	999,411	994922	72	ذ ن	999.006	4963657	46	5 0	999.999	4111012	3
			24		999,000	4064324	4.6	5.0	999.601	4113478	37
	999,000	996024	5		999,000	4064325	4.6	3 0	999.000	4115451	21
		1507390	65		999,000	4365615	5 C				31
		1507490	65		999,000	4066609	21		761.300	4117215	24
		( 1767001)	77670001		999,000	4066610	21	5	999.999	4118920	25
	701,300	1900058	ES4UR!TO		137,601	4067051	49		999.000	4119398	34
	761.300	1900161	33		761.401	4171473	29	5	999,999		25
	764.300	1700062	3 5	2	761.040	4072277	ESAURITO	-	999.001	4121082	15
	999,401	1200333	3 7		999.999	4077589	29		999.601	4121207	ANNULL.
	997,779	1901076	3		761,150	4078568	29		999.000		29
	999,000	( 1904071)	5880258		999.000	4085212	50	2.0	761.150		13
	999,799	( 1901072)	5880259				SCA				134
		( 1201073)	5987260		999.000	4085213	50	9	761.400	4122635	31
	990,949	1901074	3				50A	-	761.400		31
	999,909	1901075	3		761.400	4085631	17	1.0	999,999	4123150	1

MODIF..AND. 12/78





C.S.	Prefiamo Prefixe Prefix No. Prafix	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Nr.	Temla Tubicum Table Tuf.	C.S. P	refisso réfixe refix No- ráfix	N. Ord N. de la psèce Ord No. Best-Na	Tavola Tableam Table Tat	Cis	Prefium Préfixe Prefix No. Práfix	N. Ord. N. de la plèce Ord No. BestNs.	Tavola Tabless Table Tat
					D = 0 3 = 4					007110014	
_	815.170	82222955	47		828,301	82301106	9		828,301	82309226	
	829, ४०१	85550991	9		828.301	82301107	9		828.301	82309227	(£2531759)
		(82231284)	9907648		828.301	82301114	9				47
2	<u>ይ</u> ጀይ . ፯ባ <b>1</b>	82230515	9		828.331	82301113	9			50700234	47A
	•	(P2231160)	9914490		828.301	82301114	9		0 828.301	82309228	47
20	P15.000	(82231166)	9915261		828,301	82301115	9		2 828.301	82309234	9
	818.130	87735014	60		828.301	82301117	9		5 828.301	82309237	9
	818.100	<b>82238696</b>	ESAURITO		828.301	82301123	9		628.301	82309254	54
10	815.000	82247791	9		828.301	82301124	9		828.301	82309206	54
	818.540	9777761	47		828.301	82301125	9		829.000		ESAURITO
			474		828.301	82301127	9		828.301	- i	23
	818.540	82275760	47	5	828,301	82301130	9		828.301	82310052	
	818.540	87277767	ESAURITO	10	828.301	82301135	9		828.301		
	810,540	87277770	47		828.301	82301142	9		828.301	87310063	
	818,540	87277776	47		828.000	82301232	71		828.301	8231006>	25
	818.540	82272777	47	۷۵	828,301	82302962	54		828.301	82310067	
	81P.540	R2272787	ESAURITO		828,301	82302963	54		828.301	82310068	182347446
3	828.301	92287241	14		828.304	82302964	54				25
•	829.301	22791454	64		828.301	82302974	54			(82310068	1 82547996
2	829.301	82291456	64		828.304	82302975	54	1	0 828.301		
	828.301	9779~459	64		828.301	82302976	54		5 828.301	82310070	
	528. TO1	92297751	4.5		137,601	82302977	54		5 828.301	82310071	25
_	528.R01	×2291752	71		828.301	82302978	54		0 828.301	82310072	_
,	322,301	82293753	71		828.301	82302979	54		828.301	82310073	
2	554 777	87797754	71		828.301	82304453	71		228.301	82310081	2.5
-	•	92293755	71		828.321	82304461	5 9		828.301		_
2	° 2°, ₹31	R2291733	71			(82304819			828.000		
	828.301						9		828.301		
	228,301	2301 <sub>0</sub> 86	9		828.271	82305268			828.301		
	828,391	82301087	9		828.301	82307919	71				
	820.301	P2301086	9		828.301	82309211	47		828.301		
	828.301	82301089	9				47 A		828.301		
	828.301	\$2304091	9		828.501		47		828.301		
2	458 301	82701092	9		828,301		47		828.301		
	P2R.301	823010 <b>9</b> 4	ESAURITO	>	828.301	82309214	47		828.000		
2	828.301	(82404095)	9919597				47 A		828.301		
5	828.301	\$2304097	9		828.301	82309215	47		828,301		
2	828.301	A2301100	9				47A		828.301		
	828.301	82301101	9		828,301	82309216	47		828.301	82310113	26





Probeso Prédise LS. Predix No. Pradix	N. Ord N. de la prèce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tabless Table Tal	C:S	Prefisso Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-No.	Tavola Tubicus Table Tai	C:s	Prefise Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord. N. de la pièca Ord No. BeatNs.	Tamble Tablean Table Tas
10 828.3	1 (82310114	) 82329784		899,601	82310193	25		828.31	6 82322440	9
828.3	1 82314115	26	:	828,301	82310970	25		828.31	4 82322448	9
828,3	11 82310116	26	-		82311112	? <b>9</b>		828.31		9
828.3	1 82314117	26		828,301	82311247	' 26		828.31	4 82322450	9
828.39	11 82316120	26		2 137,601	82311462	ANBULL,		828.31		9
828.3	11 82310122	26		2 828 301	82311600			828.31		
828.3	11 82310123	26		828,301	82313482	47		828.31		
323.3	1 82314124	26		828.301				828.31		
828.3	1 82314125	26		828 304				828.31		
R2R.3	11 82316126	26		899,601				828.30		
829.3		26		828.30				828.31		
	11 (82416128			828,304				828.31		
828.3	-	=		828.304					4 (82322465	
828.3				828.000				828.31		
829.3				828.301				828.51		
	1 (82310132					82346345		828.51		26
82R.3		27				1) 82346346		828.51		
828.30				828.301				828.51		50
828.31						3 82346646		828.30		-
829 3		_		828.301				828.30		
•		3 82331962		828.321		**		828.54		
50 828.3				0 20 , 5 2 1	02310411	42			6 (82324762	
828.3	_			499,601	82317095		'			-
5 828.39	• -	25		828,601				828.31		9
82= 10		27		828.321				828.31		
828.39		27		899.601				828.31	_	9
82R. T		28	1:	899.631				828.314		9
828.3		28	' '	899.601				828.31		9
823,34						_			=	1 8252732
5 828.39		2.A		829.381				828,31		9
5 828.3		28		899.601				828.31		
5 828 3				828.281				828.31		
5 829 3				828.301				828.31		
		28 28	1	2 899.601				828.31		9
5 828.31		28		899,601		<del>-</del> -		828.31		9
828.37 828.31		28		899,601				828.31		
	-	28		899.601					4 (8232478/	_
829.31	. –	28		828,511					1 (82324768	
828.60	11 82310189	23		828,314	82322445	9		137.60	1 82325040	64



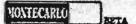


25.	Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la piece Ord No. Best-Nr.	Tavoia Tableau Table Tal	Prefix Préfix C.S. Prefix Préfix	e N. de l No. Ord N	lapiéce T o. 7	avola ablean able af	C.s.	Prefixe Prefix Prefix No. Prafix	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Na	Tavola Table Table Tat
							<u> </u>		7 7 411 1	DESCRIPE	1 85
	137,441	(87325546	82316919	13	7,601 82	325649	57		137.601	82325689	56
	437,401	82325549	4 0			325650	56		137.601		
	137,601	82325550	4 C			325651	56		137.601		-
	137.401	92325552	ESAURITO	13		325652	56		137.601		
	137.601	82325553	42			325653	57		137.601		
	137.601	82325554	42	13		325654	56		137.601		-
	137,601	82325556	5.4			325655	56		137,601		
	137.401	P2325557	5.6				82326670		137.601		-
	137,401	92324558	56	13			56		137.601		
	137.601	82325559	5.6			325657	56		137.601		
	137.601	82325560	56			325656	56		137.601		•
	137,601	82325622	5 6		7.601 62	325659	56		137.601		
	137,401	82325623	5 6		7.601 (82				137.601		
	137.404	R2325624	56		7.601 (82				137.601		
	137.601	82325622	5.6				57		137,601		
	137,601	82325026	56			325663	57		137.601		_
	137.404	82325627	56	13	7,601 (82				137100	02303104	64
	137.494	92325628	5.6			325665	56		137.004	82525703	
	137.604	R2325629	56			325666	56		137,604		
	137.404	R2325630	5 6			325667	57		137.601		
	137,401	82325631	56			325668	57		137,601		
	137.401	82325632	5.6				\$7		137,601		
	137,411	52325633	56		,	325671	57		137,601		
	137,401	R2325634	5 4		7.601 (82		•		137.601		
	137.404	P2325635	5.6		7.601 (62				137.601		
	137.404	92325636	56			325674	57		137.601		
	137,631	82325631	56			325075	57		137.601		
	137,491	97325638	56		•		57		137.601		
	137,401	P2325639	56			325677	57		137.601		-
	137.401	#2325640	56			325678	57		137.601		
	137 601	82325641	56			325679	58		137.601		
	137,401	82325642	56			325680	58		137.601		
	137.401	27375543	56			325681	58		137.601		
	137.404	22725644	56			325682	58		137.601		
	137.411	92325645	56			325683	58		137.601		-
	137.631	82325646	56			325685	58		137.601		
	137.601	82325647	56				58		137.601		
	137,601	22325648	57			325688	58		137.601		





Prebaso Préhie CS. Prehi No. Práhi	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tablemo Table Taf.	C'S	Prefise Préfise Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Best-Ng	Tavola Tablean Table Tai	_	Prefisio Prefis No. Prafis	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Na	Tavole Tublem Tuble Tub
477 (00	07775774	60		137,601	82326421	NO+STOCK		477 400	823264>	> 60
137.601 137.601		61		137.601				137.60		
137.601		64		137,601						-
137.401		63		137.601				137.60°		
137.601		63		137.001	02320424	NO*STOCK		137.60		•
137.601		63		137,601	82376425			137.60		-
137.401		63		137,601				137.60		
137,601		-		137.601						2) 82235014
137.691		6 <del>1</del>		137.601				137.60		
137.601		63		137,601				137.60		
137.601		-		137.601				137.60		
137.601		63		137.601						03 82326451
137.601		63		137,601				137.60		
137.401		63		137.601				137.60		8 (*2556394
137.401		63		2 137.601		-		131.60	0232060	57
137.601		63		137.601						6 i
137,601		63		137.601				137.60	1 8232640	
137,601		63		137.601						01 82340072
137.601		64		137,601				137.60		
137,601		64		137.601		(82326440)		137.60		
137,401		64		131,001	02325431	63		137.00	0232041	60
137.601		ANKULL.		137 604	(82326440			137.60	823464/	
137,401		-		137.691				137.60	-	
137,500	02 - 2 - 4 4 4 4	NO-STOCK		137 601				137.60		-
137.601	82326409	61		137.601				137.60		
137,601	- +	63		137.631				121400		11 82526472
137.501		63		137.601				137.60		_
137.601	-	63		137,601				137.60		
137,611		-		137.601		- •				-
13. 6.,	C4340412	NO-STOCK		137.601				137.60		
137.601	82326414	63			(82326449			137.60		
137.601		63		137.601				137.60		
137.501		63		137.601				137.60		
137.601		63		137,001	02320431					43 82540074
137.601		63				60		137.60		
137.601		· -		137 40-	H3334/63	63		137.60		
137.501				137.601				137.60		
•		63		137.601				137.60		
137,601	82426421	63		137,001	102328454	7 82331760		137.60	1 8232648	9 61





C.\$.	Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la piece Ord No. Best-No.	Tavola Tableam Table Taf.	Prefixe Prefixe CS Prefix ha Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord. No. Beat-Nz	Tavola Fabless Table Tat	C:\$.	Prefixe Prefixe Prefix No. Prifix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Na	Tawla Tabless Table Tal
						· —				
	137.601	82326490	61	137,60	82326526	62		137.60	1 8232650	66
	137.601	82326491	61	137.60	1 82326529	62		137.60	1 82326564	66
	137.691	97325492	61	137.60	1 82326530	62		137.60	1 8232656	56
	137.601	82724493	61	137.60	1 82326531	62		137.60	1 82326566	60
	137.601	52726494	61	137.60	1 82326532	62		137.60	1 8232656	66
	137,601	82325495	6 •	137.60		62		137,60	1 82326561	60
	137.601	32325490	6 n	10 137,60	1 82326534	62 -		137.60	1 8232656	66
	137,401	82325497	61	137,60	82326535	62		137.60	1 8232657	60
	137.401	P2124498	61	137,60	1 82326536	6.2		137.60	1 8234657	66
10	137,601	82324499	61	137.64				137.60	1 8232657	66
10	137,401	B2326500	61	137,60		62		137.60	1 8232657.	5 66
	137,401	82324501	61	134,60		62		137.60	1 8232657	
	137.6^1	8232450Z	61	100 137.60		62				NO-\$104
5	137.401	92324503	61	20 137.60		6.5		137.60	1 8232657	63 <
	137.691	82326504	61	10 137,63		62		137.60	1 8232657	5 66
	137.401	92324505	61	137.60	1 82326544	59		137.60	1 8232657	7 66 7
	137.401	97×2×506	64	137,60		59		137.60	. ::	
	137,601	R2324507	61	137.65		59		137.60		
2	137.401	82324508	61	137.60		66		137.60		
	137.471	87324579	61	137.60		66		137.60		
	137.401	8232451C	61			40-STOCK		137.60		
	137,401	02324511	AN'ULL.	137,60	1 82326549			137.60		
	137,411	82324512	60	-	1 (82326550			5 137.60		_
20	137,411	82724513	61	137,60		59		137.60		
	137.601	92324514	ANNULU.	137,60		66		137.60		
	137.401	\$232K515	61	137.60		66		137.60		
,	137,411	27726516	ANTULE.	137.60		66		137,60		
	137.601	92324517	67	137.60		66		137.60		
	137,401	82324510	62	137.60				137.60		
	137.401	82324519	62	137.60				137.60		
	137 401	R2324520	62	.37.00	. 0250075.	NO+STOCK		137.60		
	137.401	92324521	67	137,60	1 82326556			137.60		
	137.401	82324522	62	137.60	-			137.60		
	137,601	R2724525	62	. 37.00	. 02300337	NO+STOCK		137.60		
	137.601	82326524	65	137.60	1 82326560			137.00		
5	137,401	8232452>	62			NO+STOCK		137.60		
-	137.601	R2324526	62	137.00	1 82320561			137.60		
1.0	137.601			137.60	_			137.60		





C. S.	Prefisso Présse Prefix No. Prafix	N. Old N. de la pièce Ord No. Beat-Nr.	Terola Tablees Table Taf.	c.s.	Prefiseo Préfise Prefis No. Präfis	N. Ord. N. de la plèce Ord No. Beat-Na	Tavola Tablean Table Taf	C.s.	Prefixo Préfixo Prefix No. Präfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. BestNz.	Tavola Tubless Table Tab
	137.601	82326600	06		137.601	02320619	NO-STOCK		137.601	82326638	61
	137.604	R2326601	69		•		65 A		137.601	_	1 4300944
	137,601	22326672	48				NO+STOCK				40
		(82326602)	4329312		137,601	82326620	65		137.601	82326640	67
	137,691	82726605	65		_		NU-STOCK		137.601		67
			654				65 B				NO-STUCK
	137,401	82326094	65				ND+STOCK		137,601	82346044	47
			65 A		137.601	82326021	65		137.601		67
	137.601	#2*26605	65				NO+STOCK		137.601		67
			NO-STOCK				65A			- +	NO-STOCK
			652				NO+STOCK		137.601	8232664>	
			NO-STOCK		137,001	R5350655	65		137.601	82326646	67
	137,601	82326600	65				NO#STOCK		137.601		67
			65A				65A		137.601	_	67
	137,601	8232460/	65				NO#STOCK		137.601		47
			65 A		137.601	45356457	65		137.601		67
5	137,601	82326608	65				65 A		137.601	82326651	67
			654		137,601	82320624	65		137.601	82326652	67
	137.691	82324609	65				NO#STOCK			·	NO-STOCK
10	137,501	*7324610	65				65 A		137,601	82326653	67
			654				NO+STOCK		137.601	82326654	64
	157.601	82326611	65	101	137,601	42320625	65		137.601	82326655	67
	137.491	92324612	65				65A		137.601	82326650	63
10	137.691	32326613	65	4	137.601	82320620	65		137.601	82326638	61
	137.401	82326414	65		137.601	82326627	59		137.601	82326657	67
	137,491	P2324615	65		137,601	42324624	66		137.601	82326660	47
			<b>₩₽₩\$</b> ₹₽₽₩		137,601	82326629	66		137.601	82326661	61
			654		137,601	02326630	59		137.601		61
			NO-STOCK		137,601	82326631	59		137.601	82326663	4.1
	137, 6 11	82326610	65		137,601	82326632	59		137.601	82326664	61
			65A		137,601	82326633	59		137.601		57
	137,401	82326617	6.5		137.601	82326634	67		137.601		59
			65A		137.601	82326635	67		137,601		59
	137,693	82326618	65		• • •		NO-STOCK		137,601		57
			N∩+STUEK		137,601	82326636	67		137.601		5.7
			65 A				NO#STOCK		-	(82326670	
			NO-STOCK		137,601	82326637	67		137.601		59
	137,601	82326619	65				NO+STOCK		137.601		59





Pechano Pechan C.S. Preha No Praka		apléce a	Tavols Tableso Table Tal	C's.	Preficaco Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pléce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tablean Table Taf	C:S	Prešeso Prešes Preše No. Prišes		Tavola Tableau Table Taf.
137.	401 823	2667>	63		137.60	1 8232671	4 9		137.6	01 82327001	54
137.	401 821	524676	63		137.60	1 (8232671	63 9923229		137.6		
137.	40 <b>1</b> 823	176651	63		2 337,60	1 8232671	79		137,6	01 82327003	5 4
137.	401 R23	326678	63		2 137,60	1 8232671	8 <b>9</b>		137.6	01 82327007	64
10 937.	5 ሳ1 · የ 2 3	326579	60		828,51		9 <b>9</b>		137.6	04 82327085	65A
137.	40 <b>1 (</b> R21	\$24680	3 82327100		137,60	1 8232672	U 9		137.6	01 82327090	51
137,	601 R73	524581	61		137.60		1 9		137.6	01 82327091	51
137.	601 823	58665	61	1	U 137,60	1 8232697	5 9		20 137.6	01 82327092	53
137.	611 827	\$26683	61		137.60	1 8232697	6 9		137.6	04 82327099	61
137.	40 <b>1</b> 823	126684	61		137,60	1 8232697	79		137.6	01 82327100	(82340600
137.	501 R23	524685	61		137.60	11 8232697	b 45				61
137,	69 <b>1</b> 921	\$24686	62			(8232697	63 4347751		137.6	01 82347101	40
137.	601 823	526687	62		137,60	1 8232697	9 48		137.6	01 82327106	64
137.	<u>601 °2</u> 3	5244B8	66			(8232697	9) 4347756		5 137.6	01 82327103	61
137,	<b>ፋሳ</b> 1 ቋን፤	\$246BY	66		137.60	1 8232698	ŭ 48		2 137.6	01 82327104	61
137.	401 823	524690	66			(8232698	0) 4347749		137.6	01 82327106	4.5
137.	401 BZI	524591	66		137,60	11 8232698	1 46				45.
137.		124692				(8232698)	1) 4547748		137.6	01 B2327107	4.5
137.		\$24693			137.60						65 A
137.		125694				(8232698)			137.6	01 82327108	
137.		524495			137,60	1 8232498					654
157.		324690				(8232698)			137.6	01 82527109	
137.		326647			137,60	_			137.6	-	
			7 82326451		137.60				137.6	01 82327111	
137.		324699			137.60	_			137.6	01 82327114	. 45
		524699			137,60						65 A
137.		24700			137.60				137.6	01 82327113	* '
137.		524701			137.60						65 A
		524702			137.60				137.6	01 82347114	-
137.	-	*24703			137,63					_	55 A
		324705			137,60				137.6	01 82327113	* -
20 137.		325706			137,60						65 A
		326707			5 137,60				137.6	01 82347119	
2 137.		324708			137.60						65A
137.		524716			2 137,60				137.6	01 8232711/	-
2 137.		t2x711			137,60						55 A
2 137.		324712			137,60	_			137.6	01 82327110	
2 137.	601 <u>8</u> 21	124713	9		137.60	11 8232700	0 54				654



C.S.	Prefiseo Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tabless Table Table Table	Prefineo Préfixe C.S. Prefix No. Präßz	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Ns	Tavola Tablean Table Tal	C:S	Prefium Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la ptèce Ord No. Best-Nr.	Taola Tablean Table Tal
	137,601	82327119	65	137,6	04 82330939	65A		2 137.604	82350959	6>4
	157,601	05351117	65 A	137.6				2 137.601		41
	137,601	82327120	65	137.6				137.601		65A
		OL JE	65A	137.6				137.601		65 A
	137.601	82327319	59	137.6				137.601		65 A
	13.001	82327321	9	137.6				131.00	82331231	62
		82327322	9	137.6				137.601		_
		(82327323)			• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •	65A		137.601		,
	899,601	82327467	25	137.6	04 82330946			137.601		
10	899.601	82727762	25			65A		137.601		
		(82320409)		137.6	04 82334947			137.601		63
2	137,601	82329784	26	•	• • • •	65g		137.601		
	P28.511	82331435	61	137.6	04 82330948			137.604		
_	137.494	52331894	63	-	•	65 A		137.601		6.5
	137.604	82334895	63	137.6	04 82330949	6.5		137.601	82331240	63
	137.404	92331896	63	_		NO+STOCK		137.601	82351241	63
	137.404	82331897	61			65 A		137.601	82331243	64
	137.694	82331698	60			NO+STOCK		137.601	82331244	62
	137,404	82334925	65 A	137.6	04 82330950	65		137.601	82331245	62
	137.604	82331926	654			65A		5 137.601	82331246	66
	137.604	#233n927	654	137.6	04 82330951	65	1	n 137.601	82351247	59
	137,404	92330928	65 A			NO-STOCK		137.601	82331250	5/
	137.604	82330929	65A			65a		5 137.601	82331251	57
	137,404	92331930	65 A			NO+STOCK		137,601	82331252	57
	137.404	92330931	65	137.6	04 82330952	65		137.601	82351258	5 0 A
			65A			NO-STOCK		137.601	82331260	50A
	137.604	82331932	65			65 A		137,601	82331262	63
			65A			NO+STOCK		137.601	82331265	63
	137.504	92331935	65	137.6	04 82350955	65		137.601	82351264	65
			65A			65A		137.601		
	137.604	82331934	65	137.6				137.601		
			65 A	137.6	04 82350955	65		137.601	82331267	
	157,604	8233093>	65			65A				40-\$100
			65A	137.6	04 82330956	65		137,601	82531204	5 0 A
	137.604	#233n936	65			65*		137.601	82331271	
			65 A	137.6	04 82330957	65		137.601	82331274	65
	137,694	82330937	65 A			65A				65A
	137.604	9233n938	65 A	157.6	04 82330958	65A		137.601	823312/>	65

1/ 26

MODIF. . AND. 12/78



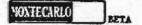


Prefices Přefix CS. Přefix No. Práfix	N. Ord N. de la piece Ord No. Bean-Nr.	Tavola Tableam Table Taf	Prefish Préfise C'S Prefix I Präfix	s. 0	. Ord . de la pièce rd. No. estNo.	Tavola Tabless Table Tai	C.s.	Prefinso Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tabless Table Table
	•									
137,481	82331275	MO-STUCK	137	601	82331292	65		137.601	82342000	57
• • •		654		,	0234.272	65A	1	0 137.601		52
		NO-STOCK	137	601	82331293	65	•	137.601		¥ 5
137,601	82331276	65		, - • •		65A		137.001	02303172	65A
• • • • • • • • • • • • • • • • • • • •		NO-STOCK	137	601	82331294	65		137.601	82333750	-
		654		, ,	02501274	65A		1371001	02303111	65 A
		NO-STOCK	137	601	82331295	65		137.601	82333757	
137,601	82331277	65			1232.27	65 A		131.001	023-31	52A
		NO-STOCK	137	601	82331296	65		137.601	82333758	
		65A		• •	4200,27-	NO-STOCK		137.601		65
		MA-STOCK				65A		137.601		43
137,601	82331270	65				NO+STOCK		137.601		x5A
		65 A	137	601	82331297	65		137,601		
137,601	82331279			,	*****	65A		137.601	. – .	4 5 A
	723212	NO-STOCK	137	001	82331298	60		828.511		182310126
		652			82331300	50A		020.300	02304145	26
		NO-STOCK			82331306	5 Ü A	1	0 830,401	82335203	55
157.601	82331280	65			82331315	9	•	830,401		Śś
		65A	10 134		82331316	9		137.604		é Š A
137.491	82331281	65	20 134		82331317	9		137.691		65 A
		65.4			82331318	ý.		137.601		26
137,601	P2331282	65			82331319	9		828.511		76
		654				82309227			(823560>>	
137,401	82331283	65				(82326454)		EZ8.511		(82336055
		654				60		20.43.		20
137,401	82334284	6.5	137	601	82331762	64		137.604	82336116	56
		654			82331763	64		137.604		16
137,401	82734285	6'5			82331764	64		137,601	<u>-</u>	41
		65A	> 137		82331765	64		828.511		2 c
157,611	82731280	65	2 137		82331766	66		828.511		20
137,401	82331287	65	2 137		82331767	69		137,601		•
137.401	37331298	65		-	82331769	40		137,601	-	5 7
137,401	92331289	65			82331770	42		137.601		57
		654			82331779	9		137.601		57
137.401	82331290	65			82331789	52		137.601		57
· = • · · ·	-,	65A			82331962	27		137.601		éi
137.401	82331293	65	720			82310144		137.601		61
, •	- 4. / - /	654	137		82331994	57		137.601		(8233659



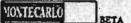


(-\$	Prefixe Prefix Prefix No. Prefix	N. Oed N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavoia Tableau Table Taf.	C.S.	Prefiseo Prefise Prefis No. Präfis	N. Ord N. de la piène Ord No. Beet-Na	Tavola Tabless Table Tat	C:s.	Prefise Préfise Prefis No Präfis	N. Ord N. de la pièce Ord No. BestN.s.	Tavola Tablean Table Tat
		4577.794			177 (00	007774				0.71.445.4	
	137,691	82336389 (82334390)	61		137,601		66 65 A		828.511		
	137.411		57		137.602				134.601	82340134	(84364787
	137.601		57		137,601	-	56		477 404	P2740455	9 (82324786)
							56		134.601	02340177	
	•	(22334394)	57		137,601		56		441 (04	937/0455	9
	137,401	92334392			137.601	_	56		134.601	-	9
	137,631	82334394	64		137.602		65A		137.601		50
	F2P.511	82334399	26		137.602		65 A		137.601		57
	229,511	27734400	26		137.601	82337156			137.601		61
	828.511		26		9 7 7 4 2 4	- 477 /467	65.		137.601		61
	82°.511		26		137.601				137.602		< 0
	137,411		25		137,601				137.602		56
	•		26		899,601	82339583	25		137.602		56
	PZR,511	92334578	26		177 604	9-210.25	NO-STOCK		137.602		50
	137.501		26		137.601				137.602		56
	137.611	92337102	(82125660)	•	137.601		64		137.602		56
	137,601	92777424	56 (82325661)		137.601		61		137.602		4.7
	127.501	02337103	56		137.601		57		137.602		5/
	137.601	82337104	63		137,601	05233694	(82325664) 57		137.602		57
	137,401	97337105	63		137,001	×3712436	•		137.602		57
	137.601	92337106	60		137,001	02337673	(82325672) 57		137.601		41
	751.490		9		137,601	82339696			137,601		41
	754.017	82337113	9				-		137.602		50
	137.604	92337122	67		137.601	02345(72	(82326470)		137.604		50
	137.604	97737125	67		127 . 74	977/6/71	5 9		137.602		5.9
	137.504	82337124	67		137.001		60		137,602		ذه
	137.401				137,601	2367966			137.602		63
	•	R2737136	62		177 404		59		137.602		60
	137,401	87337131	62		137,601	82343673	(82325673)		137.602		5 u
	137,601		62			037444776	57		137.602		61
	137,441		62		137,601		* .		137.602		¥ ¢
	137,401		62		137,601		61		137.602		66
	137,401		62		137.601		61		137.602	82341114	50
	137,604	42337130	(82326550)		137.602		54				FC-2106K
	447 404	9	58		137,602		5.4		137.602		60
	157.601	82337137	5 8		137.602		54		137.602		66
	137,401		65		137.601		62		137,602		46
	137,601	82337140	63		137,601	82340152	9		137.602	82341118	66





C 5.	Persono Persono Presidente Presidente Presidente	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tabless Table Tab	CS P	refiseo réfise refix No- rafix	N. Ord N. de la pièco Ord No. Best-Na	Tevols Tablessa Table Tat	C:s.	Prefixe Prefix No. Prafix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Ne	Tawle Tableam Table Taf
20	799.749	4123209	5		949.601	4138162	37		999.00		
	999.999	4127210	5		999.601	4138439	64		999.00	0 4154304	40
20	997,977	4123729	19	> 0	999,000	4146253	21		999.00	0 4154311	1 46
5	993.010	4124022	50	50	999.000	4140254	21		999.00	<b>0 41</b> 56069	46
			5 0 A	5	999.000	4140259	21		999.00	0 4156070	
		( 4124022)	4140683	10	761.400	4140883	6		999,60	1 41>745	7 7 7
10	990.000	4124660	13			( 4149883	) 4124022	1	0 999.99	9 415810	
			13A	20	761.150	4142528	40	1	0 999,99		
10	761.400	4124626	1				42		5 990.99	9 4158640	6 1
-	744.397	4127151	13	20	761.400	4144275	22		761.40	1 415882	6 4 4
	•		134				36		761,40	1 415882	1 44
	999.591	( 4128805)	4198248	10	761,400	4144510	3 4		4 761.40	1 415882	6 44
	999.411	4122198	43	10	999.999	4145143	5		999.99	9 415964	2 14
	992.999	4120417	45	5	979.656	4145637	7.	1	5 999.99	9 416122	7 14
10	999.099	4129765	2		999 999		4	1	0 999,99	9 ( 410154	41 82319225
•	797.749	4129789	14	7 0	999,999	4149475	4		5 999.99		
	999.279	4120796	ANNULL.	10	979.999	4151244	16		5 999.99	9 4162899	U 5
	999.999	4129982	14		999 999				761.20	3 416521	1 4>
	137,401	413028>	FSAUPITO		999 999				999.60		4 24
	999.522	4130397	5.5		999.001	4152332		2	0 761.40		4 31
	• /		3 0	2	990.999				5 999.99		4 11
	157.601	4131880	36		979.999		5		761.40		7 32
5	993,093	4130905	2		999.999		_				33
	999.999	4131913	10		999.999			1	0 999.99	9 410678	-
. •	930,790	4131914	2		999.999		( 4331528)		5 999.60		•
10	949.999	4130910	Ž	-	,	4,524,56	5		0 761.40		•
	090.299	4130961	5	>	999.997	4152456	_		761.40		-
	.,,,	413.707	14		999 999				999.60		
	999.603	4135559	16		999 999				5 999.60	-	
20	999 999	4135404	16		999.999				0 999.99	_	
	990,399	4136475	40		999.999		( 4331543)			1 ( 41/153	
ć	.,,,,,,,,	4,204,3	42	•	.,,,,,	4,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	5	1	0 999.50		
,	990.099	4134870	28	5	999.999	4152463	-		999.00		
	990.999	4134871	28		999.999			1	0 999.99		
_	•		28		999,999			'	999.60		
	990.999	4136873	28		999,999				999.60	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
	-		28	,	999.600				999.60		-
	990,799	4136874 4136875	28 28		999,000				5 999.99		_





Profileso Profileso C.S. Profile No. Profile	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tableau Table Tai	Prefisso Préfixe CS Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-No	Tavola Tablean Table Tal	C.s.	Prefisso Préfise Prefix No. Préfix	N. Ord N. de la plèce Ord No. Best-Ni.	Tabless Table Table Table	
137.602	82341119	66	137.60	1 8234114	7 56			(823479	901 6251	406
137.602	82341120	66	137.60	1 6234200	4 48		137.6			
		NO-STOCK	137.60	8234200	6 56		137.6	01 823554	76 40	
137.602	82341121	66	137.60	8234200	8 60		137.6	02 823554	77 48	
		NO-STOCK	137,60	8234200	9 60		137.6	02 823554	78 46	
137.602	82341122	6.5	137.60				10	834153		
* .		NA-STOCK	137,60					848381	20 71	
137.602	82341123	6.5	137.60				137.6	04 886242	50 41	
		MA-STOCK	137.60	1 8234201	3 61		999.6	01 911007	04 15	
137,602	82341124	66	137.69				999.6	01 911016	74 15	
137.602			137.69				999.6			
137.612			137,60						177 190>	298
137.502			137.60						•	
137,402			137.60							
137.60?			828.51							
137,502				,	26					
.3	0234.120	NO-STOCK	137,60	1 8234466						
157,602	82341151		137,60	-	_					
137,602			828.53							
,3,,5,0	32 ) 4   1   32	NA-STOCK	830.42							
157,602	92341135		828.51		4 (82310132)					
137,402			000,7.		27					
137.40?		_	628.51	1 8234634	> (82315799)					
137.402			020.77		27					
137.402			828,51	4234644	o (82315c01)					
137.602	-		020,51	0254054	27					
137.402		( 4349780)	828,51	4 X 3 3 4 A A 4	5 (82329439)					
137,502	-//4/(3/	48	020.51	0234004	27					
137.602	82341140		828.51	4 8236646	6 (82315805)					
			020.31	1 0534064	27					
137.602			137.60	1 8234684						
137.692			137,00	0234004	_					
137,692	82341143		127 40	. 2371655	60					
137 (03	457/44//	NO-STOCK	137.60							
137.602	82341144		137.60							
447 403	937/44/5	MO-STOCK	137.60		_					
137.602			137.60							
137,602			137.60							
137,601	82344147	( 4244262)		8234799	6 (82310068)					





C.S.	Prefisso Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la ptêca Ord No. Beat-No.	Tavola Tablean Table Tafi	C'S	Prefiser Prefixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nz	Tavola Tablem Table TaL	C:s.	Prefium Préfixe Prefix No. Práfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Na	Tavola Tableau Table Taf
4	999,999	4175921	14	2	999,99	9 418493	2.8		999.60	1 420122	1 55
50	761.400	4176872	6 9	2	999.99	9 4184937	28		999.60	1 420173	6 4
- 5	999.979	( 4177112		2	999.99	9 418493	3 28	1	0 761.40	0 420235	1 40
10	999,691	4177125	22		761,40		31				42
	764.400	( 4177124	) 4345645		999,51	1 4185626	ANNULL.		999.60	1 420317	b 55
	761,300	4177176	4.8		761,40	0 4187379	) 13A		999.60	1 420318	V 55
	999,000	4177435	50		999.001	0 4158221	) 21		999.60	1 420318	1 55
			5 n 🛦		999.00	n 4188221	1 21		5 999.99	9 420414	3 5
	999.601	4178014	4		999.00				5 999.99	9 420414	5 5
	999.511	4179094	4	10	999.99	9 4188601	l <b>1</b>		999.60	1 420429	7 35
	761,401	6179398	44		999,60	1 418870	19		137.60	1 420492	6 ( 43>0259
5	761.400	4179802	37		999.60		5 19				51
	990,411	4187205	4	10	761.40	0 418825	7 ( 4322142)		4 761.40	0 420557	<b>5</b> 49
10	999,999	4187204	4				40		999.00	0 420788	4 34
	999.999	418020>	4				42		761.40	0 ( 420837	13 4325812
10	999.009	4480206	4	5	999,99	9 4189508	i 1		761.30	0 420876	1 33
5	999.531	4480207	11		137.60		ANNUEL.		5 999.99	9 420976	U T
			19		999.60	1 4192037	4		999,60	1 421154	D &
5	999,999	( 4181213	) 4484854		999.99	9 ( 4192034	.) 4293578	5	0 761.40	0 421273	8 60
10	999,099	4181344	4	5	999,99	9 4194060	) 11				65
	764.400	4484561	22		995.99	9 4194200	> 2		999.51	1 421415	1 2
			29		999.99	9 4194014	49		761.30	0 421570	6 15
	999.000	4181641	40		137.60				137.60	1 421664	4 45
	137.601	4487462	4.8	10	761.400	0 4197487	' ESALRITO	1	0 761.40		
	999.601	( 4182506	) 4307040		137.00	1 4197580	36		999.60		¢ 29
	997,611	( 4182507	1 4307039	5	999.60	1 419824	37		999.60	4 421975	/ 29
20	999.000	4187600	1	>0	999.60	1 4198248	3 37		999.31	4 422016	1 16
20	761.400	4184521	21	20	999.60	1 419825	37		999.99		
	990,999	4184915	2 8		999.60				5 999.99		
	990.009	4184916	28		999.60						50A
	992.999	4184917	2.8		999.60				2 761.40	0 422113	•
	990,099	4184918	28		761.40				0 761.40		
	993 999	4184919	28		999.60		_	_			42
_	090.000	4184920	28		999.60			2	0 761.40	0 424229	
	099.099	4184921			999.60			-	761.40		
	990,999	4184928			137.60				999.00		
	999.999	4184929		5	761.40				,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,		5 ( A
	999.099	4184930		-		0 ( 4200679			999.00	0 423074	





2.5.	Prefixe Prefixe Prefixe Prafix	N. Ord. N. de la pièce Ord. No. Besti-Nr.	Townia Tableau Tobie Tal	Cs	Prefisso Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Beat-Nu	Tavola Tablessa Table Tal	C.S.	Prefisao Préfixe Prefix No- Préfix		Tavola Tablean Table Taf
							-				
	799.000	4230797	32		999.000	4248781	45		761.400	( 42078/4)	441508
	• • •	-	33		999.601	4248782	45		761.400	( 4267885)	441509
	761,491	4230485	ANNULL.				NO-STOCK	10	999.301	4267900	ANNULL.
S C	999,000	4231528	6.8		999.000		3 4	5	999.999	4268840	1
	990,611	4234868	24		761,400	4249840	3 0		999.000	4268886	54
	761.410	4234917	40		761.401		32		999.601	( 4269092)	436413
	·	-	42		-		33		999.601	( 4269093)	436413
	999.511	( 423R580)	4360110			4251665	52		999.601	4269096	41
	990.511	( 4238586)	4360112				<b>53</b> .		999,000	4269097	41
	990,511	( 4230584)	4360113		999,000	4252182	41		999.601	4209107	41
	-	( 4239590)	4369714		999.601	4252308	52	2	999.601	4269111	41
4	999.511	4738595	3		999,601	4252980	14		999.601		41
	999.511	4238597	3		999.601	4254014	48	2	761.400	4269585	45
	799.511	4238598	3		997.602	4234643	36		751.401	420901>	31
4	999.511	4238599	3	5	761.300	4255059	32		999.601	4270644	ANNULL.
4	999,511	4239600	3		999.511	4255694	( 4300760)		999.000		70
	999.511	4238692	3				5		999.000		70
4	990.511	4232605	3	2	999.599	4255713	5		999.000	4270741	21
4	990.511	4738604	3		999.601	4255834	13				31
	761.400	( 4230314)	4299772	2	761,401	4256226	19		999.000	42/0742	21
	761.400	( 4739312)	4299773			( 4257952	J 4257953		999.601	4271796	34
	299.601	( 42496233	4375964		999.631	4257953	5 4		137.601	4272984	36
٥	761.400	4241217	31	40	761.300	4259840	24		999.601	4274348	41
	761.400	4241210	31		499.000	4200654	<b>7</b> C		761.400	4214554	6 ¥
2	999.511	4244728	3	ن ∠ ن	761.400	4261250	11	2	999.999	4274690	14
Ż	999.511	4244721	3				12		137.601	1 42779821	437500
Ċ	770.301	4242598	3		828,511	( 4261940	1 4373664		999.000	4285916	46
	770.999	4242668	4.5	5	999,000	4262115	5 ú		999.601	4286121	17
	990,000	4243124	46	5	134,601	4262117	5 G		999.601	4286162	10
10	751,400	4244213	68		134,601		50				17
	997,014		5 n z		999.999		6	2.0	999.000	4200344	5 G
	•	( 4244262)	82341147		999.271				761.400		40
	999.601	4246670	40		999.999				999.601		41
	999.601	424700>	36		137.601				999.000		60
	990.999	4247592	3		999.999		6		137.601		₹0
	999,601	4247898	33		999 999		6	5.0	999.601		46
	999,401	4247899	33		999,999		6	,		( 4289210	
	999,601	4249066	16	-	741.397		_		999.601		40





Prefixe Prefix S. Prefix No. Prafix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tavola Tablean Table Tai.	CS	Prefixe Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-No.	Tevola Tablean Table Tai	C:s.	Prefixe Prefix No. Prefix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Ne.	Tavola Tablem Table Tal
5 761,150	4289602	54		761.40	0 4299598	29		999.00	00 43056>	50
731,307	4289603	54		999.60				999.60		
761,400	4789721	52		761.30					11 ( 430604	
999, 601	4290052	31		761.30					00 ( 430612	
999, 411	4294107	43		979.00				137.60		
137.601	4291110	43		999.60				999.60		-
137,401	4290111	ANNULL.		999.60				999.68		
137_601	6291114			999.60				999.61		
999,000	4290268	41		999.60				999.60		
761.400	4291559	20		137.00			•	0 761.4		
999,511	4299578	( 4192034)		999.60				, , , , , , , , ,	447.5-	46
•	-	4		137,60		_		5 761.40	00 430732	
999.000	4290680	41		137.60		_		3 ,0104	400130	46
137.401	4294895			137_60				5 761.40	00 450854	
999.601	4291259			999.60				2 ,0144	4,000	33
10 999 999	4291511	-		999.60			1 (	10 752.15	50 430933	
999.601	4292719			999.60			,,	.0 122412	450/50	. 64
999,401	4292720			2 999 60		_		999.3	14 451035	-
999,601	4293418	= -		5 999.60		-		999.60		
999.401	4293448			979.60		_		999.60		-
999.601	4297464			999.60				999.60		•
999.601	4293800			999.60				999.60		
999,000	4294496	_			1 ( 43,4399			999.60		
137.501	4294100			999.00				999.60		
137.601	4297561	•		999.60				999.60		
137.601	4297652	_		999.60						-
999.501		(82304819)		999.60				999.60		•
*****	2777132	48		4 999 31				999.60		
999.601	4299275			4 999.31				999.60		_
137.601	4299360			4 999.31				999.60		
790.411	4298487	-		4 999.31				999.60		
137_401	4299504			4 999 31				999.60		
137,501	4298503			999.60				999,60		
137,511	4798565			999,60				999.60		
990,401	4298691			999.60						_
090 411	4290074			999.60				137.60		-
999.411	4299076			779.00	· 4302130	504		137.60		
5 990 501	4290229	•		999.00	1 430549.			999.60		





C.S.	Perbano Perban Perbano Prafia	N. Ord N. de la piece Ord No. Best-Nr.	Tavola Tableces Table Tal.	C S.	Prefisso Préfixe Prefix No. Práfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Beau-No.	Tavola Tablena Table TaL	c.s	Prefisso Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Ne	Tablean Table Table Tat
	137.691	4311460	2.9		999,601	4315448	3 4		999.601	4321230	37
	999.691	4311469	20		999.601	4315449	39		999.601	4321925	41
	792.633	4 * 1 1 5 9 4	6.8		999.601	4315450	39		999.601	4321927	41
	390 401	4311595	6 P		999.601	4315853	29		137.601	4321928	41
	999.401	6311597	1		999.601	( 4315854)	4315853		137.601	4321929	41
	137.631	4311721	42		999.601	4315870	19		137.601	4321931	43
	999,311	4311739	45		999,601	4316210	41		137.604	4321932	43
			NO-STOCK		999,601	4316304	15		137,601	4321935	43
	799.501	4311740	45		999,601	4316306	15		137.601	4322051	40
		.,,,,,,,,	NO+STOCK		999.601		15		137.601	4322067	35
	999.691	4311745	21		999 601		15		137.601	4322068	3.5
	157.601	4317077	24		999,611		22		137.601	( 4322144	410865
	990,611	4312780	24		999.601	4317222	15		999.601	( 4322147)	437778
	999.601	4312081	24		999.601		37		999,601	( 4322148	437778
	999,611	4312085	24		999.601				999.601		
	137.601	4312090	24		999.601		6		137,601		13
	990,511	4317595	5		939,631	4318782	ANNULL.		999.501		19
~	993,601	4312809	7		999 601	( 43187831			999.601		19
	999.402	4312862	36		999,601		6		999.601		49
	999.492	4312864	37		999.601		42		137.601		40
	090.401	4712904	11	۷۱.	999.000		2			( 4322806	458295
	999.691	4317620	41	- •		( 4319025)			999.521		40
	761.450	4313772	20			( 4319026)			999.601		36
		4317774	50		999.601		20		999.601		19
2.0	764,400	4314164	1 8		999.001		24		999.601		19
V	999,691	4314175	4		777,001	( 4319656)	_		999.601		17
	-	4314203	11		999,601		24		999.601		19
	137.601	4314204	12		999,601		24		999,601		19
	799,611		=		979.671		24		761.400		4.5
	999,401	4314459	24		979.631		24		1011400	4525504	NO-5100
	134,401	4314747	10				14		761,400	432336>	45
	299,471	4314749	11		979,631		14		1011400	4303207	NO-STOC
_	999.491	4314802	19		999,601		7		999.601	4343307	45
2	137.601	4 1 4 9 7 6	4.2		999,601		,		999.601		45
	137.602	4115171	31		999,601		49				49
	990. 411	4315444	39		999,314				999.601		70
	999.401	4315445	39		999.601		7		999,000		19
	999.401	4315446	39		137.601		40		134.601		
	999.601	4315447	39		137.601	4320760	42		999.60	4324619	14





Prefisso Prefise S. Prefis No. Prids	N. Ord N. de la pièce Ord No. BestNr.	Tavols Tabless Table Taf	Prefisso Préfixe C'S Prefix No- Prifix	N. Ord. N. de la pièce Ord No. Beat-Nr.	Tavola Tablean Table Tal	-C:S.	Prefixe Préfixe Prefix No. Préfix	N. Ord. N. de la pièce Ord. No. BeatNs.	Tavola Tableau Table Tai
999.601	4324817	14	999,601	4331060	52		5 999.00	0 4351505	5
999,611	4325602	8	999.601	4331080	19		5 999.51	1 4331606	2
999.601	4326233	17	999.601	4331085	44		999.60	1 4331651	60
137.501	4326439	35	999,601	4331308	53		999.60	1 ( 4331633	457250
999.401	4326554	53	999,601	4331309	53		999.60	1 4331639	60
999.401	4326557	53	999_601	( 4331312	) 4381531		999,60	1 4331733	19
999. 411	4326559	53		( 4331313			999,60		45
999.601	4326560	53	999.601				999.60		49
990.601	4324561	53	999.601		53		999.60		2
137,601	4326983	4.8	999.601				137.60		52
990.601	432755/	51	999.601				137.60		54
999,601	4327558	51	999.601				137.60		52
999 401	4327625	70	999,601				137.60		52
990.601		_	999.601				137.60		52
	( 4327845		999.601				137.60		54
137,601	4327844	35	999.601				137.60		52
137,401	4127846	35	999,601				137.60		52
992 301	4328135	16	999.601				137.60		45
137,601	4328136	18	999,601				999.60		48
999.601	4328473	4.0	999.601				999.60		34
999.301	4328502	14	999,601				999.60		33
999.601	4324505	14	999.601				137.60		13
990.401	432x710	1 0	999.601					,	134
134.601	4328990	10	5 999 000				134.60	1 4553597	13
220 471	4170050	24	5 999.000						134
090 401	6320051	24	5 999 000				134.60	1 4333595	13
990.401	4329105	47	5 999.000				, • . • • •		154
761.400	4329212	36	5 999.000				134,60	1 4343547	13
	( 4329312		5 999,000					, , , , , , ,	134
990,411	4320989		5 999,000				134.60	1 4353598	
792.601	4329990		5 999,000				13410		124
137.601	_	ANNULL.	5 999.000					( 4353774	
137.401	_	35	\$ 999.000				999.60		
090,314		48		( 4331543			999.60		
10 999 401	4334731	37	5 999.000				999.60		12
999.401		51	5 999.000				999.60		49
999.601	4331011	51	5 999,000				137.60		30
999.601	4331020	-	5 999 000				137.60		-





C.S.	Pretismo Prédixe Predix No. Pradix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Best-Nr.	Tovola Tablesu Table Tal	cs	Prefiseo Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. Beat-Na	Tavola Tublean Table Tai	C:S.	Preficeo Préfixe Prefix No. Präfix	N. Ord N. de la pièce Ord No. BestNr.	Tamla Tableau Table Tai
	999,601	433483/	5		999.601	4336568	34		134.601	4358847	1 v
	137.501	4734904	35		830,401	4336705	11		999.401	4338904	1 ù
	999 401	4335265	12		999.601	4336867	11		999.301		ς 4
	999.401	4335290	3		999.601	4336938	15		999.601		
	999.491	4335291	3		990.601	4336939	15		999.601		
	292.601	4335346	68		999.601	4337066	12		999.601	4339371	( 4557676
	999,401	4335362	68		761.400	( 4337667	J 4339372				40
	134,501	4335416	6		999.522	( 4337070	) 4339371				49
	•		NO-STOCK		990.601	( 4337671	) 4379250		999.601		6 4360629
	999.691	4335420	2		999.601					4339312	( 4557067
	993.601	4335659	3		137,601	4337283	35				40
	299.401	4334721	68		999,601	4337409	19		999.601		
	999.601	4335833	3		999.601	4337411	19		999.601		
	999.401	4335884	6 P		999,601	4337412	19		5 999.601		
	137.601	4335888	45		137,601	4337710	40		999.381		
	137.601	4335889	45				42		999.601		
	<b>የ</b> ዋን ልባተ	4334032	17		999,601				999.601		
	990, 401	4334933	12		999,601	4338123			999,501		
	092.611	4334034	17				29		999.601		
	999,601	4336030	12			( 4338169			999,601	4341140	
	990.601		4359400		999,601						13A
	797.571	4334275	( 4336276)		999.601				999,601	4341121	
			75		999.601		29				134
	999,511	( 4336278)	4336273		999.601	4338323	29		999.601		
	992.414	4134280	71	2	751.400	4338485	68		999.311		
	137,401	4334305	1 🕈				6♀		999.601		
			35		999,601	4338581			999.601		
		4336304	3 5		999,601	( 4338834	1 4372497		999.601		
	<b>799.</b> 60 <b>1</b>	4334329	5		999,601				761.400		
	979,501	4436367	6.8	ä	499.601				761.40		
		( 433A36/	4362097		999.601				999.60		
	990.601	4334368	68		999.601				761,400		
	137,401	4336387	ANNULL.		999,601				761.400		
	999.601	4336399	68	2	999,601				761.400		
	990,401	4336408	69		999,601				999.60		
	999,411	4336409	ANSULL.	1 (	999,601				999.60		
	999.491	4336410	69		999,601				999,60		
	990.601	4336495	15		134,601	( 4338895	3 4338897		137.60	1 4343535	42